



# Arriba

Madrid, martes 17 de septiembre de 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

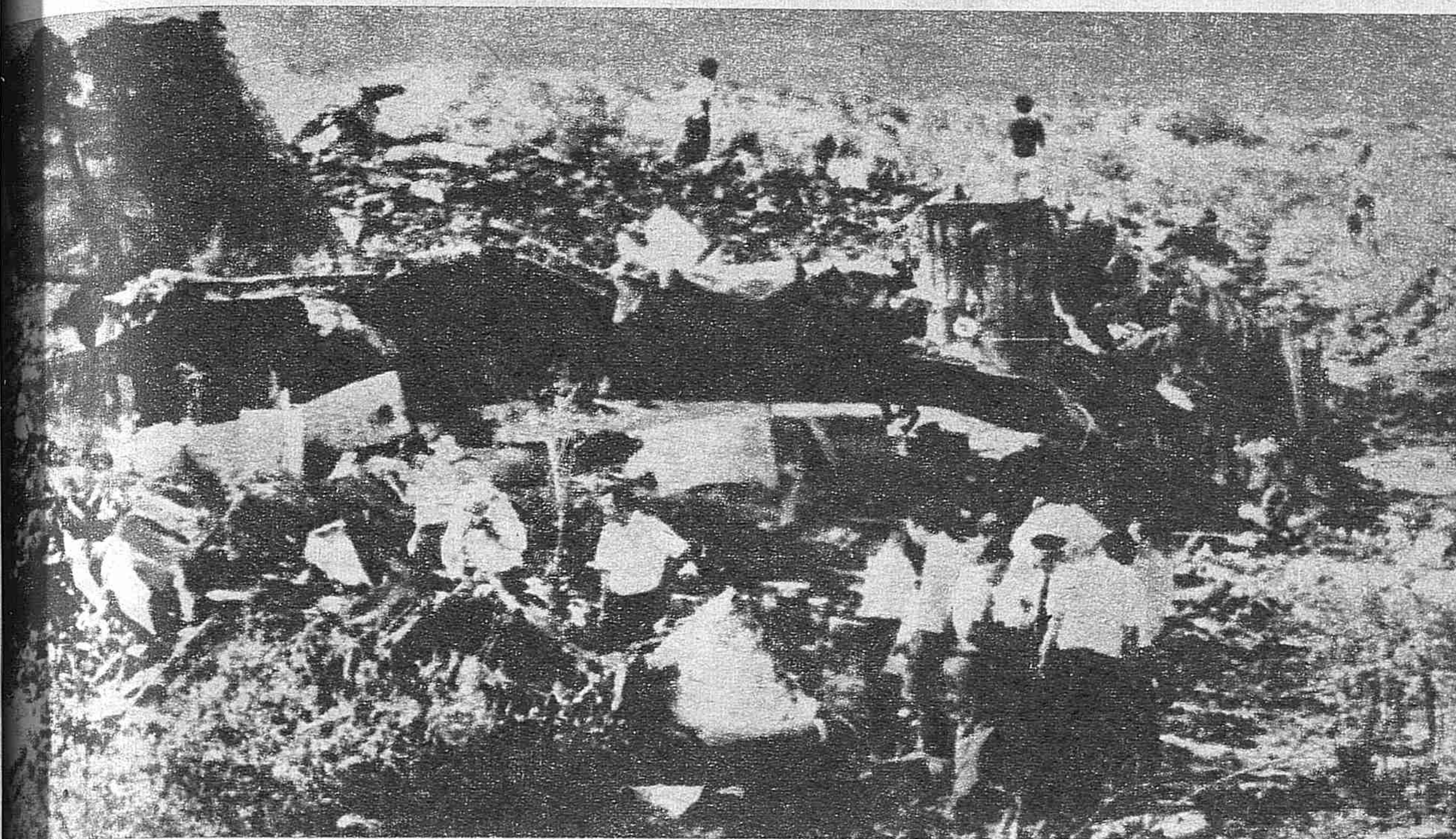
**OPTICA**

**SAN GABINO**

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



Al adquirir sus gafas, van garantizadas **GRATIS** por seis meses contra toda rotura



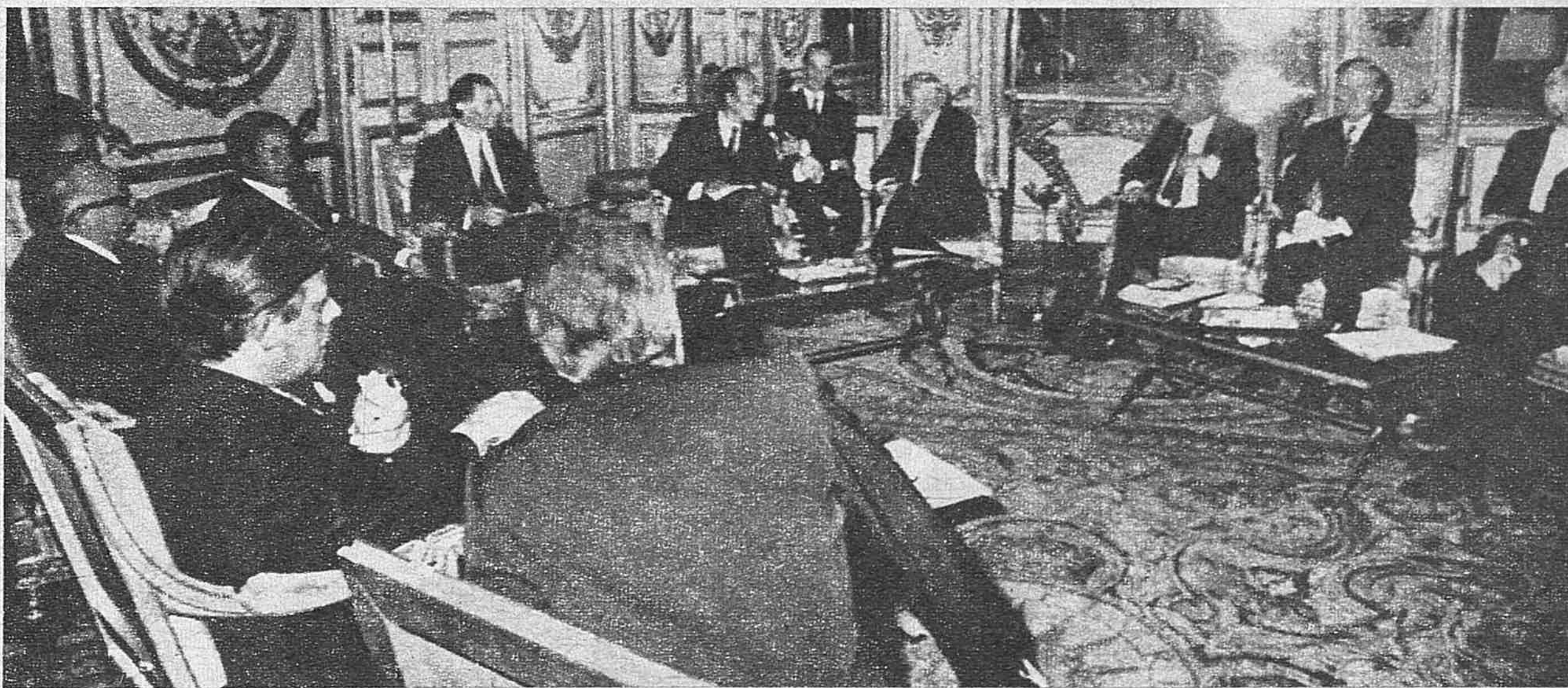
## **ATENTADO A UN AVION EN VIETNAM**

# 70 Muertos

Tres hombres armados volaron un «Boeing» de las líneas aéreas sudvietnamitas durante un intento de secuestro para llevarlo a Hanoi. En el atentado murieron las setenta personas que viajaban a bordo. El avión hizo explosión cuando ya se disponía a tomar tierra en Fán Rang, base situada a 264 kilómetros de Saigón. En las fotos, estado en que quedó el aparato y rescate de las víctimas

## «Cumbre» en el Elíseo

En el Palacio del Elíseo, en París, invitados por el Presidente francés, han celebrado una reunión los dirigentes de los países miembros del Mercado Común. Tras la «cumbre», que duró seis horas, no fue hecho público ningún comunicado conjunto, pero se sabe que todos los asistentes, excepto el primer ministro británico, Wilson, secundaron las iniciativas del anfitrión de reactivar la unidad europea y de armonizar las políticas económicas, fiscales y financieras de los países miembros de la CEE.



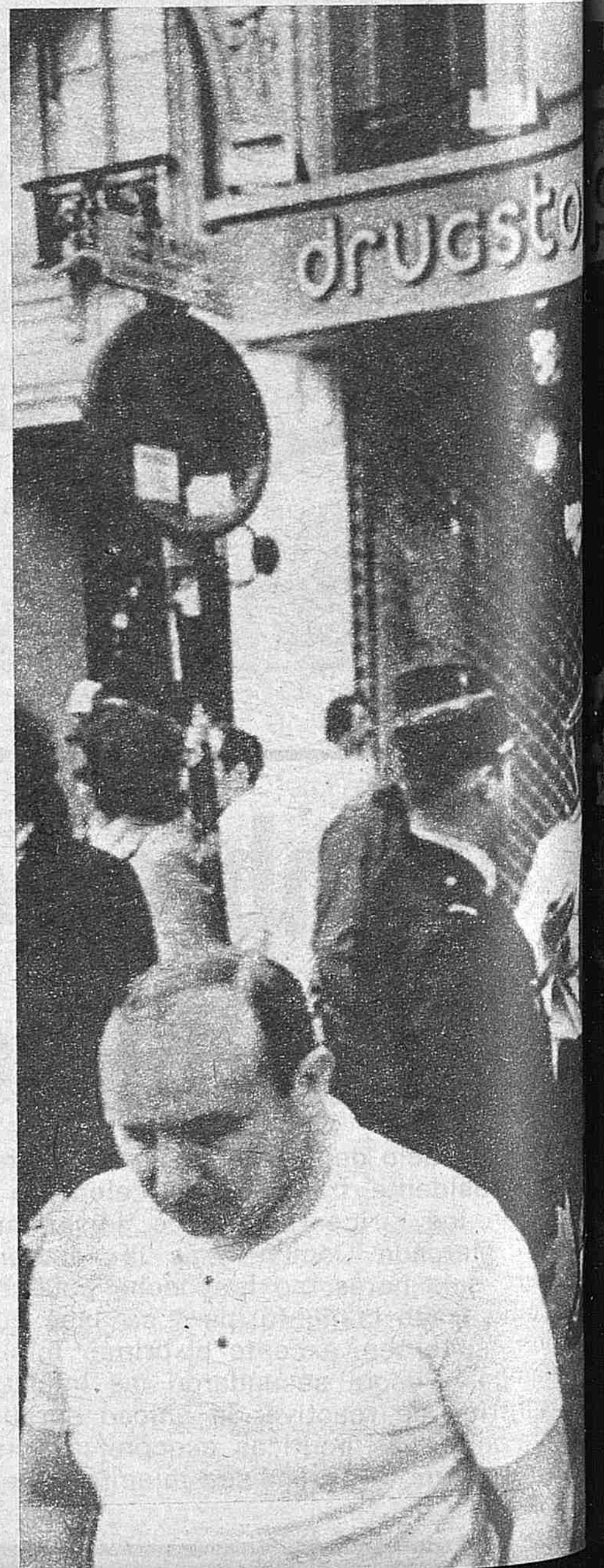


# BAJO EL SIGNO DE LA VIOLENCIA



## EL SECUESTRO DE LA HAYA

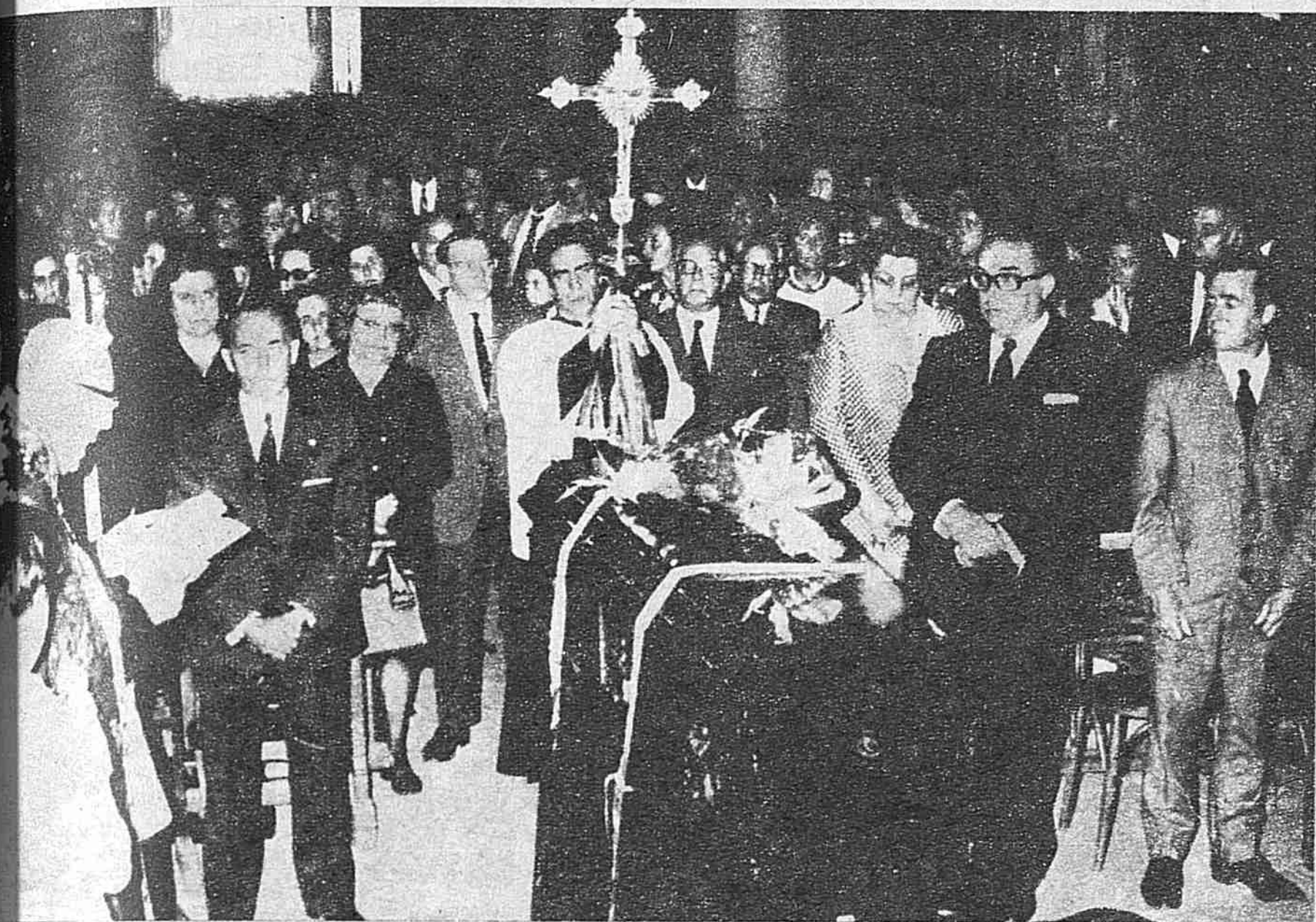
Un policía se dirige a la Embajada francesa de La Haya, llevando un recipiente con sopa de tomate para los terroristas y sus rehenes. A la derecha, arriba, la señora Geerling, poco después de tener noticias de que su hija, una de las dos mujeres secuestradas, había sido liberada. Abajo, los soldados que vigilan la Embajada, descansan. (Fotos Cifra y Europa.)





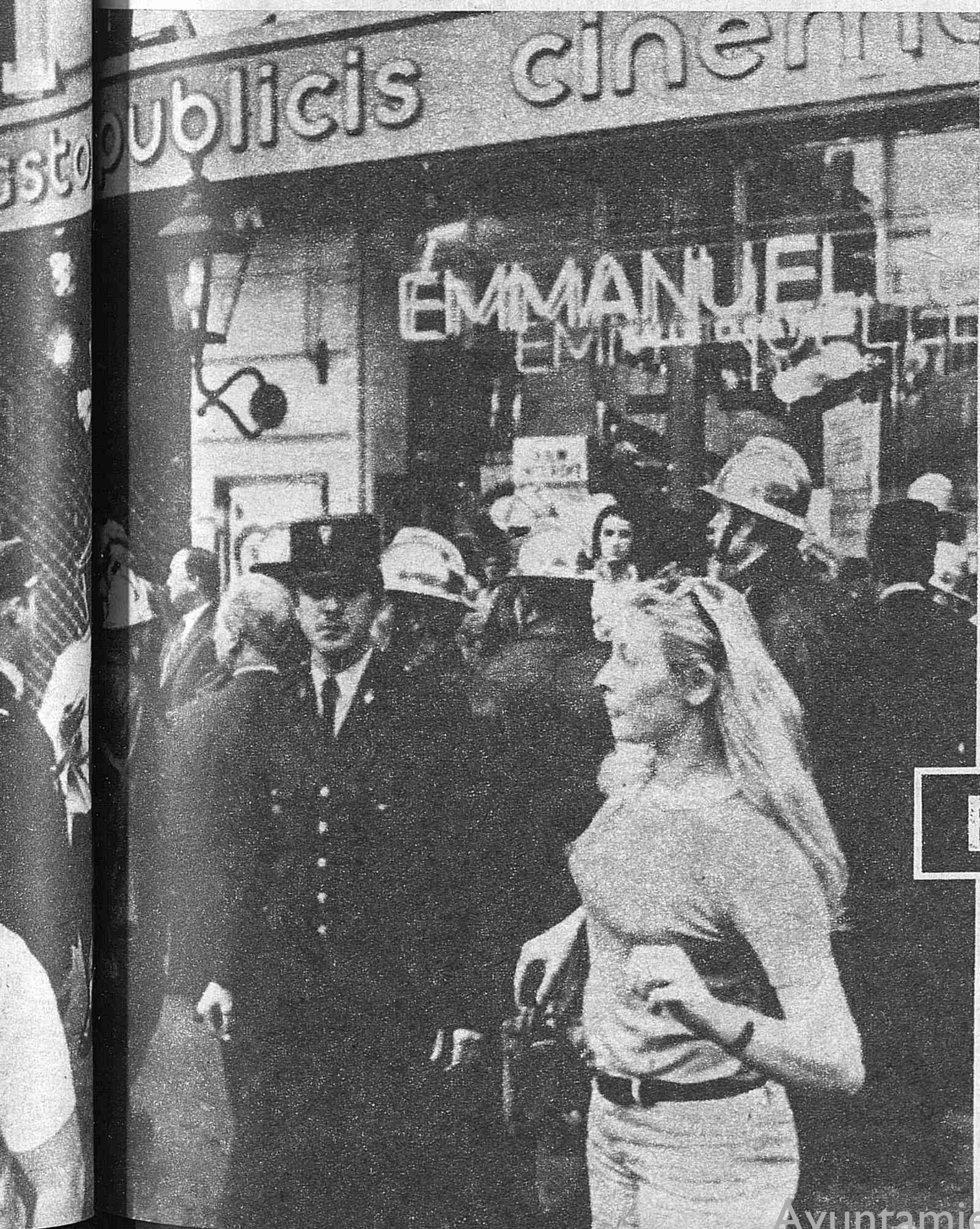
## MUERTO EN ACTO DE SERVICIO

Las primeras autoridades de Vizcaya presidieron el acto de imposición de la Medalla al Mérito Policial con distintivo rojo sobre el féretro del guardia civil Martín Durán Grande, de veintiún años, fallecido a causa de las heridas sufridas en un enfrentamiento con miembros de la ETA. — (Foto Cifra Gráfica.)



## DOLOR EN BURGOS

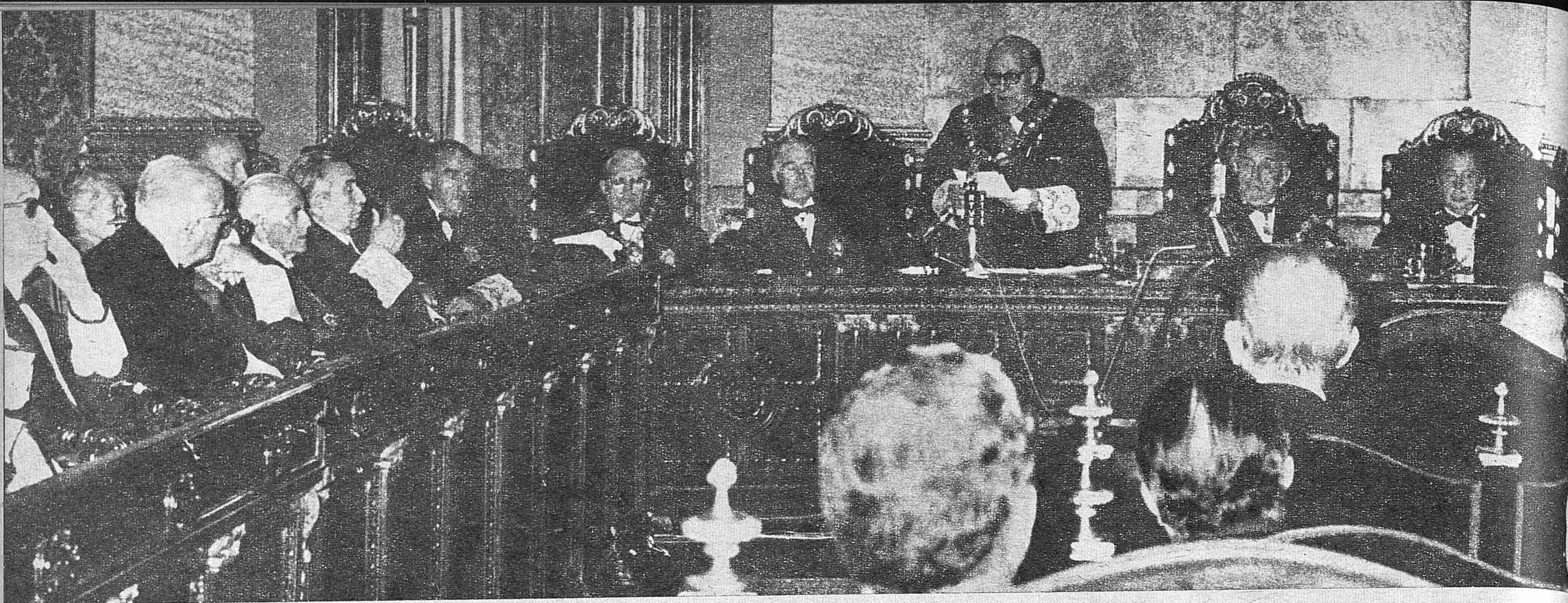
Millares de personas asistieron en Burgos al entierro de la joven María de los Angeles Reyes, de veinte años, muerta en el atentado de la calle del Correo, de Madrid. El funeral fue presidido, junto a los familiares de la víctima, por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Jesús Gay. (Cifra.)



## EN UN DRUGSTORE DE PARIS

Un individuo que se dio a la fuga arrojó una granada al interior del Drugstore Saint Germain, de París, ocasionando la muerte de una persona y varios heridos. Cuando se produjo la explosión el establecimiento se encontraba lleno de clientes. Las instalaciones del piso bajo resultaron prácticamente destruidas y entre los presentes se produjeron las naturales escenas de pánico, que estuvieron a punto de aumentar la magnitud de la tragedia. Arriba, la Policía atiende a uno de los heridos. — (Foto Cifra.)





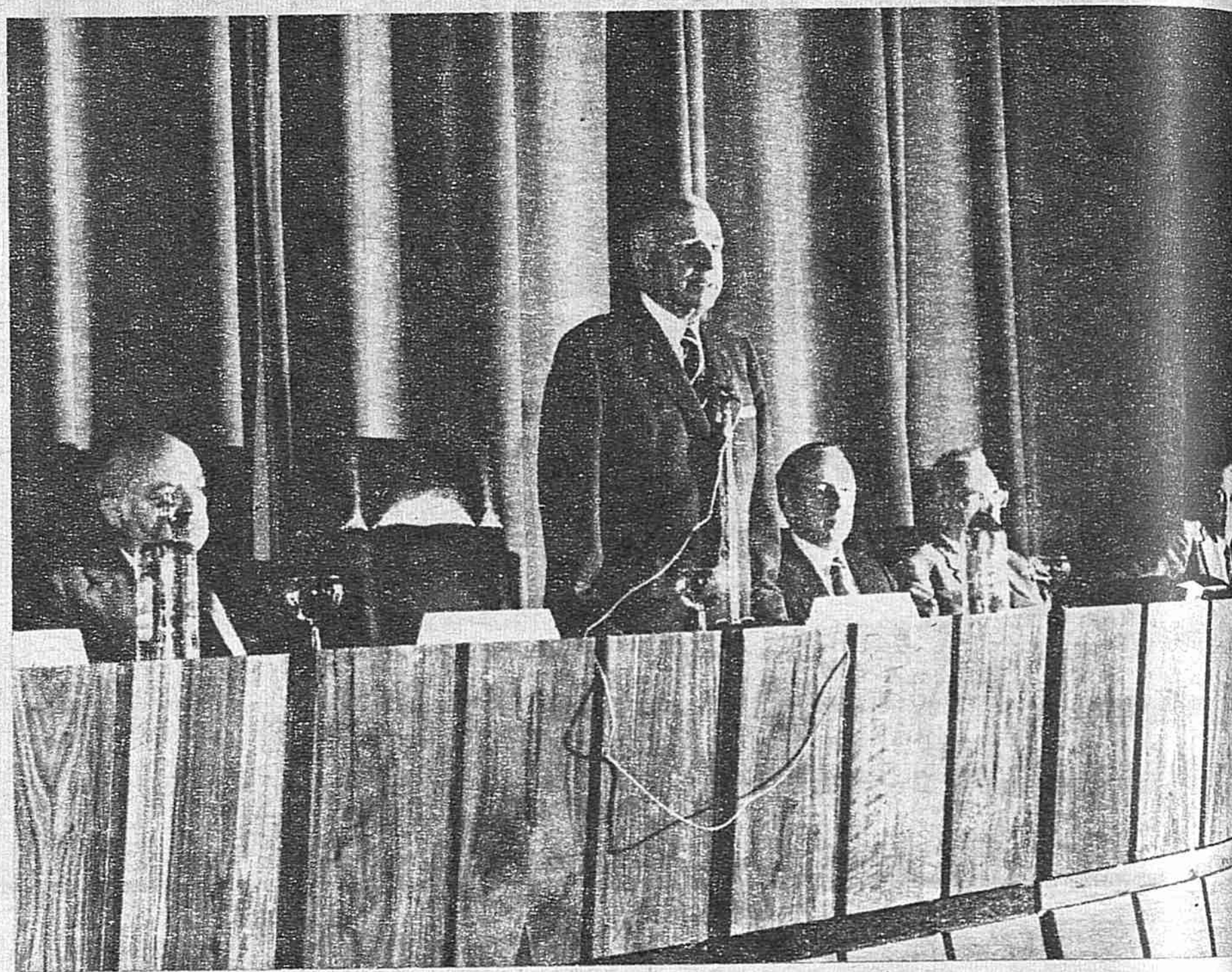
## APERTURA DE TRIBUNALES

El Ministro de Justicia, don Francisco Ruiz Jarabo, ha presidido ayer la apertura de los Tribunales españoles. El fiscal del Tribunal Supremo, señor Herrero Tejedor, presentó la Memoria del curso anterior, y el presidente, Silva Melero, en la foto, habló de «Jurisprudencia y evolución»



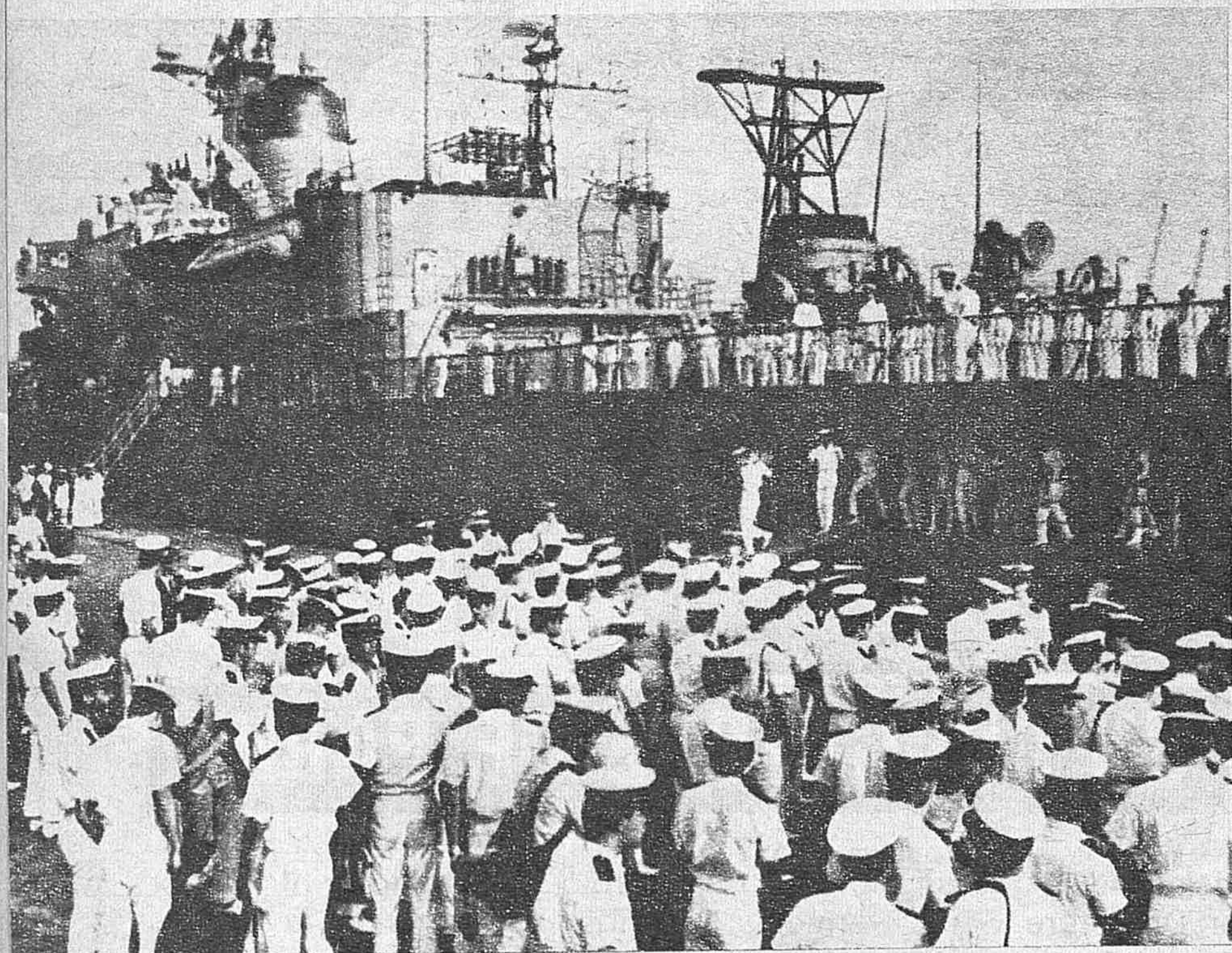
## DISTINCION A FERNANDEZ SORDO

Al Ministro de Relaciones Sindicales le ha sido impuesta la insignia de oro del Colegio de Abogados de Oviedo. Realizó la imposición el presidente del Colegio, señor Abascal. — (Foto Cirra.)



## CONGRESO SOBRE MACROMOLECULAS

El señor Lora Tamayo, presidente del Instituto de España y del Congreso Nacional de Química Orgánica, inauguró el XXIII Congreso de Macromoléculas, en el Palacio de Congresos de Madrid



## BARCOS JAPONESES, EN BARCELONA

Por primera vez desde el año 1934, buques de la Marina de guerra japonesa han atracado en Barcelona. El destructor «Ackumo» y el «Katori», cuya dotación se apresta a desembarcar. (Cifra.)



## SOFIA LOREN, EN SAN SEBASTIAN

Del brazo de su marido, el productor italiano Carlo Ponti, Sofía Loren se dispone a entrar en el Victoria Eugenia para la sesión inaugural del Festival cinematográfico. A su lado, Richard Burton



r la  
mo,  
pre-  
ción»

S

y del  
Con-  
adrid

Sofía  
esión  
Burton



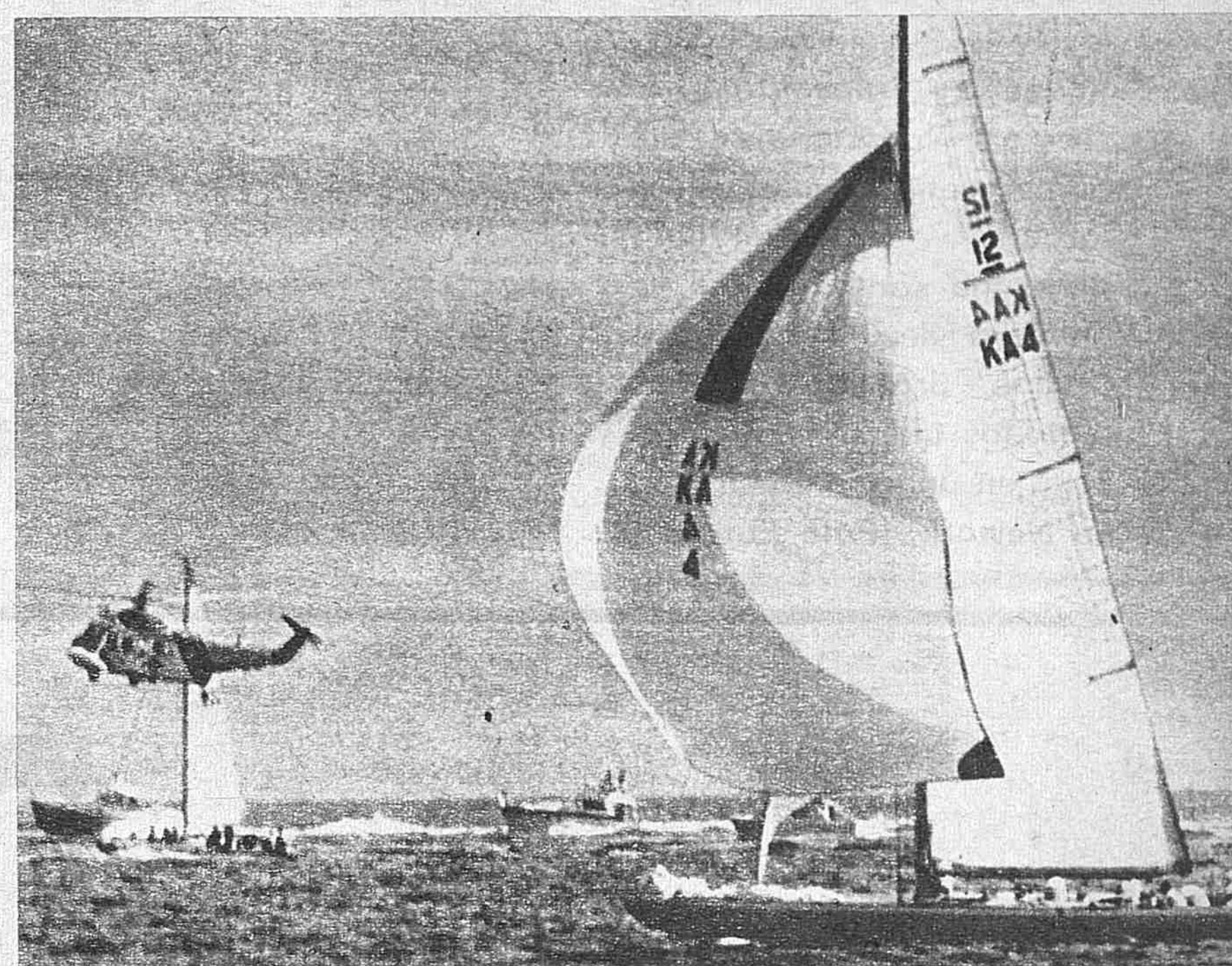
## GOLEADA AL ATHLETIC DE BILBAO

En San Mamés, el Spórting de Gijón derrotó por cuatro goles a uno al propietario del terreno, el Athletic de Bilbao. Ha sido, sin duda, la primera gran sorpresa de la temporada que acaba de comenzar. En la foto, Quini marca el tercer tanto gijonés. — (Cifra Gráfica.)



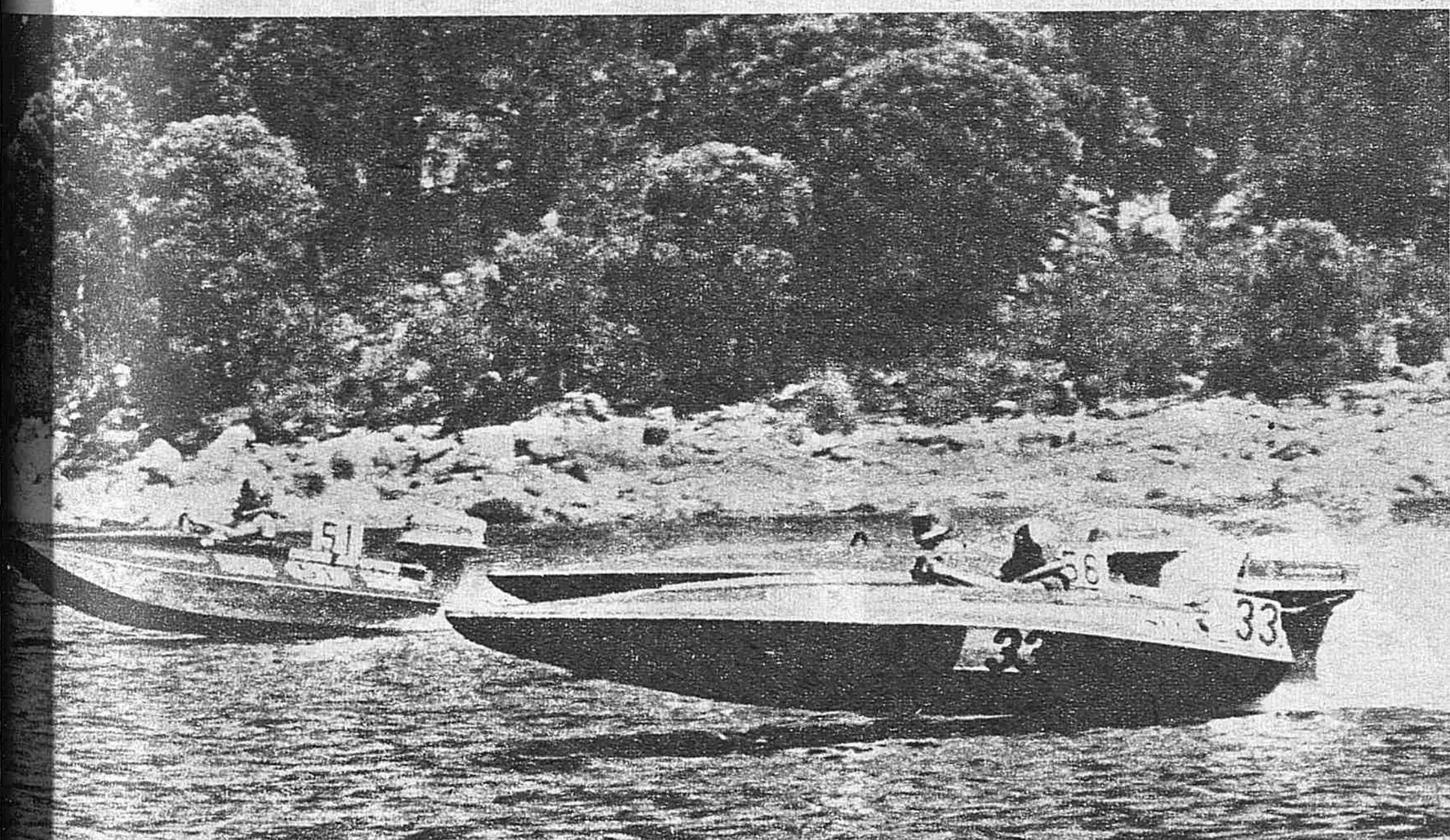
## AL CAMPEONATO MUNDIAL DE TIRO

Los componentes del equipo español de tiro partieron, del aeropuerto de Barajas, con destino a Suiza, donde participan en el XLI Campeonato del Mundo. — (Cifra Gráfica.)



## OBSTACULOS EN LA COPA AMERICA

Se disputaba la tercera regata de la famosísima Copa América y un helicóptero del servicio de guardacostas USA tuvo que advertir a una pequeña embarcación de placer que se retirase del campo de competición. La cosa no llegó a más



## EN EL PANTANO DE SAN JUAN

Miguel Angel López del Llano y Antonio López Ucha fueron los triunfadores del Campeonato de España de Motonáutica celebrado en el pantano de San Juan. En la imagen, tres embarcaciones en plena competición. (Foto Antonio.)

## CAIDA EN MOTOCROSS

Durante la prueba internacional de motocross celebrada en Husqvarne (Suecia) el piloto belga Jacques Vilthoven resultó gravemente herido al sufrir un accidente con su máquina. La foto refleja el dolor del deportista. (Europa.)





## CONTRA LOS METODOS DE LA POLICIA

Los enfrentamientos entre comunidades puertorriqueñas y la Policía norteamericana es frecuente y, a veces, sangrientos. Este hombre que aparece en la fotografía enarbolando, y no como santo y seña, la bandera de los Estados Unidos, protesta por los métodos que utiliza la Policía, en una manifestación en Newark. (Foto Europa.)



## REGRESO A CASTELGANDOLFO

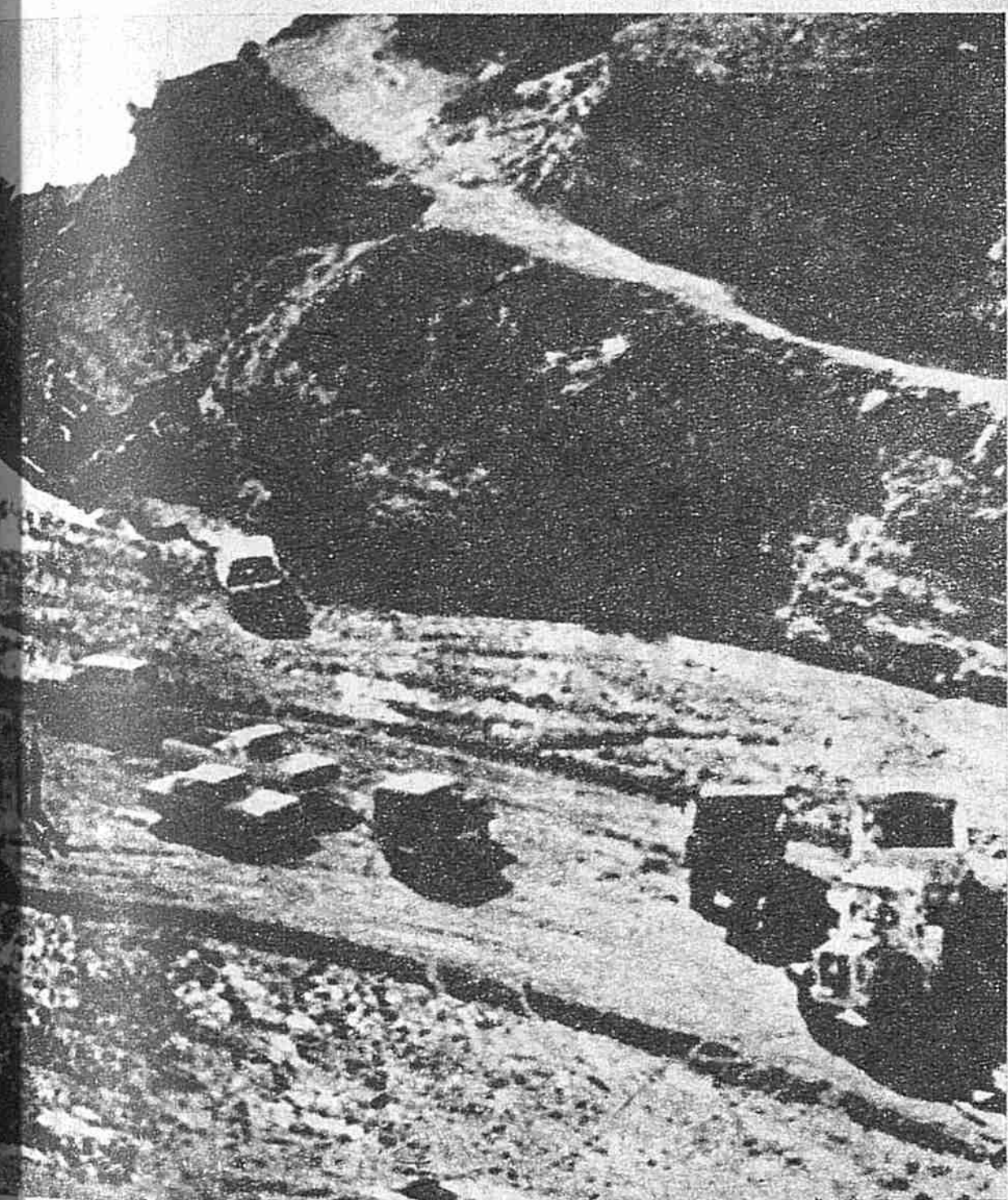
Pablo VI, después de haber realizado una peregrinación en memoria de Santo Tomás de Aquino, toma el helicóptero que le conducirá a su residencia de Castelgandolfo





## EL TRACTOR COMO PANCARTA

Del descontento de los agricultores franceses con la política agrícola europea es buena prueba esta manifestación de tractoristas, cortando el tráfico en la carretera París-Chantilly, atendiendo al llamamiento de la Unión Nacional de Agricultores



## ALUD DE BARRO Y PIEDRAS

La localidad de Lago Mojave, a 64 kilómetros de Las Vegas, ha quedado prácticamente sepultada a causa de una avalancha de barro y piedras. Numerosos vehículos de auxilio aguardan el rescate de las víctimas. Hasta el momento, se conoce la muerte de una persona, pero más de catorce se dan como desaparecidas

## LA BODA DE LIZA

Liza Minnelli, cantante, actriz, show-girl internacional, se ha cansado de coleccionar acompañantes y supuestos idilios y se ha casado en la californiana ciudad de Santa Bárbara con el último de ellos, el productor Jack Haley, que la aventaja en estatura y en veinte años. (Foto Cifra.)



## PRIMER ENCUENTRO GROMYKO-GENSCHER

En el castillo de Gymnich, cerca de Bonn, el ministro de Asuntos Exteriores de la Unión Soviética, Andrei Gromyko, se entrevistó con su colega de Alemania Occidental, Hans-Dietrich Genscher. Esta entrevista constituye el primer encuentro entre ambos políticos. (Cifra.)



# Obras y Construcciones Industriales, S. A.

## - OCISA -



### CONSTRUCCION DE GRANDES OBRAS PUBLICAS EN GENERAL

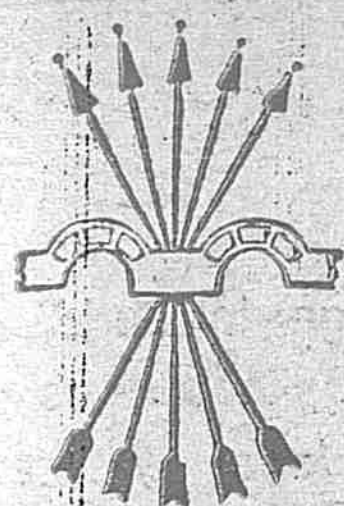
*Se complace en comunicar  
que sus nuevas oficinas  
han quedado instaladas en:*

**Princesa, 3, séptima planta - MADRID-8**

*Y su nuevo teléfono es el:*

**24 24 000**





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

## RUEDA DE PRENSA DEL SECRETARIO GENERAL DE LA ONU

# EL TEMA DEL SAHARA SERA TRATADO EN PROFUNDIDAD

HOY COMIENZA EN NUEVA YORK LA XXIX ASAMBLEA GENERAL

### ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DEL ATENTADO TERRORISTA

En diversos puntos de España han recibido cristiana sepultura las víctimas del atentado terrorista que el pasado viernes costó la vida a once personas en la madrileña calle del Correo. En toda España las manifestaciones de pesar, condena e indignación por el suceso han sido muestra unánime del sentir de los españoles.

Mientras tanto, prosigue la mejoría de los heridos internados en los distintos centros hospitalarios de Madrid, mientras brigadas de los bomberos prosiguen sus trabajos de descombro.

En Bilbao, más de dos mil personas asistieron ayer al solemne funeral por el alma del guardia civil Martín Durán Grande de, veintidós años, fallecido el domingo a consecuencia de las heridas sufridas el pasado jueves en unos enfrentamientos armados sostenidos con miembros de la ETA.

(Información en págs. 7 y 8.)

### LAS MAYORES DIFICULTADES ECONOMICAS HAN PASADO

Barrera de Irímo inauguró la V Semana Económica Internacional

En la inauguración de la V Semana Económica Internacional, que se celebra en Salou (Tarragona), el Ministro de Hacienda y Vicepresidente segundo del Gobierno, señor Barrera de Irímo, pronunció un discurso, que viene a despejar el ambiente de crisis que se cierne sobre nuestra economía. El señor Barrera afirmó que hemos superado el punto más peligroso de las dificultades, y que «factores que podrían haber inducido al temor de desempleo han quedado anulados, pues se ha mantenido un alto nivel de empleo a pesar del regreso a España de una cifra importante de emigrantes.» (PAGS. 8 y 9.)

### TURQUIA: DIMITIÓ BULENT ECEVIT

El primer ministro turco, Bülent Ecevit, ha dimitido y ha desencadenado en Turquía la segunda crisis gubernamental en siete meses.

La decisión de Ecevit pone fin a la inestable coalición entre el Partido Republicano del Pueblo, dirigido por Ecevit, y el Partido de Salvación Nacional, del viceprimer ministro. (PAG. 13.)

### EXPLOSION DE UN AVION SUDVIETNAMITA

Tres hombres, uno de ellos vestido de paracaidista sudvietnamita, volaron un «Boeing 727» de las Fuerzas Aéreas vietnamitas, en un intento de secuestrarlo para dirigirse a Vietnam del Norte. El avión estalló minutos antes de aterrizar en la base de Fan Rang, a 264 kilómetros de Saigón. Los setenta pasajeros que se encontraban a bordo perecieron. De ellos, sólo dos fueron identificados como extranjeros, el resto era vietnamitas. Uno de los secuestradores fue identificado como Le Luc Tang, residente en Da Nang. (PAG. 16.)

NACIONES UNIDAS. (Efe.)—El secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, declaró ayer, en conferencia de Prensa, que «la cuestión del Sahara será tratada en profundidad» en la vigésimo novena Asamblea General de las Naciones Unidas, que da comienzo hoy, 17 de septiembre, en la sede de la organización mundial.

Respondiendo a una pregunta acerca del tema, Waldheim manifestó, asimismo, que había recibido la comunicación española con el propósito de llevar a cabo en el territorio africano un referéndum de autodeterminación, y una carta posterior del embajador de España ante la ONU, Jaime de Piniés, reiterando la voluntad española, carta que fue publicada ayer como documento oficial de las Naciones Unidas.

Explicó el secretario general que a la actitud española de autodeterminación del pueblo saharaui se opone Marruecos, y que consideraba el caso como una controversia o diferencia entre dos Estados miembros de la ONU, en la que estaban interesados, asimismo, otros Estados.

No expresó Kurt Waldheim opinión alguna con referencia a las iniciativas españolas que están en acuerdo con las doctrinas de la ONU con relación a la descolonización y consignó que la posición de la ONU debe ser definida por medio de resoluciones de la Asamblea General.

Por otra parte, Hassan II mantendrá hoy su anunciada conferencia sobre el tema de la descolonización del Sahara ante una selecta representación de la Prensa internacional.

(Más información en páginas 5 y 36.)



### ANTONIO Y MARIA, VICTIMAS

Antonio Alonso y María Jesús Arcos —mecánico él, telefonista ella— se encontraban en la cafetería Orlando durante su luna de miel, a las dos y media del 13 de septiembre, cuando un criminal atentado terrorista se llevó por delante, de forma trágica e indiscriminada, un puñado de vidas humanas. Seis días antes, Antonio colocaba en el dedo de María el anillo símbolo de su unión y promesa de felicidad. «Hasta que la muerte nos separe...» (Cifra Gráfica.)

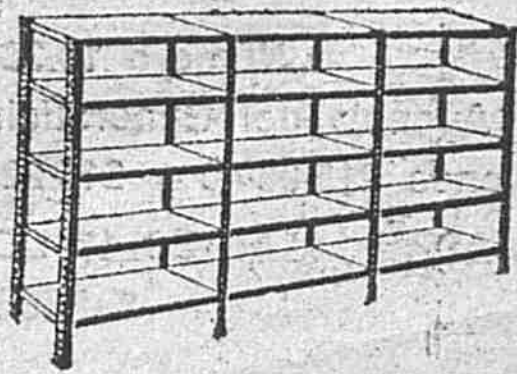
### ULSTER: DOS JUECES ASESINADOS

Los jueces Rory Conagham y Martin Mac Birnel, uno católico y otro protestante, fueron asesinados ayer por la mañana en Belfast en una acción llevada a cabo por el IRA «provisional», según ha reivindicado dicha organización. Por otra parte, en Pomeroy, localidad norirlandesa, estalló una bomba en una factoría, resultando muerto un ingeniero y heridas otras nueve personas. (Página 14.)

### LOPEZARIAS. - La Casa de las Estanterías

C/. Víctor Pradera, 31. Teléfono 247 83 70. Madrid-8

ESTANTERIAS  
DE TODAS  
CLASES



Precio de orientación: 1,80 de largo, 2 m. de alto, 0,20 de fondo, cinco pisos, 1.900 ptas.

Especialidad en Farmacias · Archivos · Almacenes y toda clase de Comercios

Llamando al 247 83 70, un técnico le visitará y daremos presupuesto sin compromiso.

## LOS PRINCES DE ESPAÑA REGRESARON A MADRID

MADRID. (Cifra.)—Sus Altezas Reales los Príncipes de España llegaron a primera hora de la tarde de ayer a Barajas, procedentes de Palma de Mallorca, a bordo de sendos aviones «Mystère» de la Subsecretaría de Aviación Civil.

En uno de los aparatos venía el Príncipe, acompañado de las infantas Cristina y Elena, y en el otro avión, la Princesa Sofía con el infante Felipe.

Inmediatamente después se trasladaron a su residencia del Palacio de la Zarzuela.

## Preparativos para la convocatoria nacional juvenil

En cumplimiento de la orden recibida del Caudillo, a través del Ministro Secretario General del Movimiento, la Delegación Nacional de la Juventud ha puesto en marcha la organización de los actos, que tendrán lugar el día 6 de diciembre del presente año, en que se cumple el XXXIV aniversario de la fundación del Frente de Juventudes. En esta convocatoria nacional juvenil participarán miembros de la Organización Juvenil Española, así como de otras asociaciones juveniles, asambleas de jóvenes, organizaciones de estudiantes, etc.



## EL PORTUGUES 'ALFONSO ALVARES

«**CONEGO**», que así en seco podría parecerle una palabrota a cualquier puritano receloso, quiere decir en portugués, sin más, tanto como el castellano «canónigo». Lo aclaro para que todos puedan entender el siguiente título: «Auto de San Antonio feito a pedimento dos mui honrado e virtuosos conegos de San Vicente: mui contemplativo en partes e mui gracioso, tirado de sua mesma vida.» El autor de esta historia de San Antonio y de otras obras similares, escritas por encargo de los franciscanos, se llamó Alfonso Alvares y vivió allá por la mitad del siglo XVI. Nació y estuvo siempre al amparo de don Alfonso de Portugal, obispo de Évora, en cuyo palacio episcopal tuvo aquel Alfonso su vida y su pan. Los «conegos» le casaron con la hija de un talabartero y le dieron una regular instrucción. Tuvo varios hijos, ejerció como maestro de escuela y amanuense, sobre todo en la secretaría de los «mui honrados e virtuosos conegos de San Vicente», para quienes escribió varias vidas de santos, dramatizadas a estilo de autos o comedietas religiosas, de las que se conservan tres. En su mismo tiempo andaba a salto de mata por Lisboa un fraile franciscano ex claustrado, que ocultaba su verdadero nombre bajo el de «Chiado», y que habiendo huido de mala manera de su convento hacía una vida no precisamente de santo. Este Chiado era un gran poeta que también escribía aquel tipo de autos con argumentos religiosos. Parece que su lengua era viperina, no sabemos si por naturaleza o porque la desgracia le mortificó con exceso. Lo cierto es que el pobre Chiado, arrepentido o muerto de susto, porque sus superiores franciscanos hacían gestiones para que la Justicia le encerrara y le castigara seriamente, elevó al superior de su antiguo convento una instancia en verso, llorándole para que le concediera su perdón. El superior llamó a su amanuense y secretario de oficios Alfonso Alvares y le encomendó la misión de contestarle al pobre Chiado que no había perdón y que se fuera al infier-

no. El tal Alfonso puso de su cosecha lo que bien le pareció, y Chiado recibiría en seguida «una respuesta agria»; en la que le ponían de chupa de dómine: borracho sobre todo. Pero el tal Alfonso Alvares no había podido sospechar con quién iba a jugarse los cuartos, y fue atropellado violentamente como en una tormenta por la pluma viperina de Chiado. El ex fraile no se anduvo con chiquitas, y sacó a relucir todos los trapos sucios que de Alfonso conocía. Por eso sabemos que Alfonso Alvares era mulato y bastardo, de origen africano. Precisamente por esta disputa entre Chiado y él entraría, en su momento, en la historia de las literaturas de la negritud el poeta amanuense de los «conegos de San Vicente», como «el primer autor para mí conocido de origen africano, que escribe en un idioma europeo», según apunta Jahn en su libro «Las literaturas neoafricanas». Miren por dónde, es Portugal el origen de uno de los pioneros en el material que maneja este nuevo movimiento que intenta la clasificación de cuanto han aportado a la Literatura Universal escritores y poetas de origen africano, a lo largo del tiempo. Cuando en todo el continente negro no quede un sólo palmo de tierra en situación colonialista, tal como hemos entendido el colonialismo hasta ahora, habrá llegado el momento de trazar el futuro mapa cultural de África, separando por su trascendencia todo lo que sea cultura tradicional de cada comunidad humana afincada en un territorio determinado. Entonces nos llevaremos muchas sorpresas, porque habremos de hacer con esas culturas lo que haríamos con una estatua encontrada en unas excavaciones arqueológicas: limpiarla, cepillarla con cuidado, rascar sin hacerle daño, pasar un pincel limpio por los rincones más delicados, a fin de ir dejando la obra de arte lista para ser admirada y sin suciedad alguna derivada de sus mil años bajo tierra. La tarea será apasionante, y la Literatura universal saldrá de ella enriquecida.

Domingo MANFREDI  
CANO

## LA «TVP»



ESTAS tres letras, que muy bien podrían ser las siglas de una cadena de televisión, son nada más y nada menos que las iniciales de la «Textured Vegetale Proteine», un nuevo alimento que pretende sustituir a la carne. Ha sido en Suiza donde se ha puesto a la venta este nuevo producto, que parece ser tiene el mismo sabor que la carne, es rico en proteínas y de alto valor nutritivo. Su precio es el de un franco suizo los cien gramos (unas dieciocho pesetas), por lo que el precio del kilo —si los dedos de mi mano no se equivocan— es el de ciento ochenta pesetas mal contadas, y digo «mal contadas», porque, como la cotización del franco suizo no es exactamente el de las dieciocho pesetas redondas...

Ya otra vez los alemanes intentaron fabricar carne a base de madera, sin que la cosa llegara a cuajar, pese a que también, como esta de ahora, fabricada con harina de soja, tenía igual valor nutritivo y el mismo sabor que la carne. Pero, según mi punto de vista, tanto a la de madera como a esta de soja, les ha faltado un pequeño detalle: estar fabricadas a base de vaca.

Ahora bien, si con el tiempo llegara a aceptarse esta carne de soja, la soja subiría de precio y desaparecería del mercado y habría que encontrar un producto para fabricar soja

sintética; producto que muy bien podría ser la lenteja, por ejemplo; por lo que la lenteja desaparecería, a su vez, del mercado, y esto obligaría a buscar otro producto para fabricar lenteja; que muy bien podría ser la pepita de girasol, por lo que la pepita de girasol desaparecería y...

Bueno, así hasta que nada fuera lo que debe ser y acabáramos no sabiendo bien lo que comíamos. Claro que ahora tampoco lo sabemos. Eso sí; lo único que sí sabríamos es que, tanto la carne de soja, como la soja de lentejas, como las lentejas de pepita de girasol, como las pepitas de girasol de lo que fueran, se pondrían a precios astronómicos y habría que volver a la carne de vaca, a la soja de soja y a la etcétera de etcétera...

Por mi parte, creo que un cincuenta por ciento por lo que nos gustan las cosas es por la fe que tenemos en que son de lo que son: la carne, de carne, y el pescado, de pescado; pero en el momento en

que surge la duda, nuestros jugos gástricos dejan de funcionar y piensan, desconfiados: «Y yo, ¿para qué voy a segregar por un pedazo de listón de cacahuetes...?»

Hay alimentos que siempre han tenido una aceptación decidida por parte de los consumidores, como el pollo, los langostinos, la merluza y otros pescados más o menos importantes. Pues bien, desde que los pollos se fabrican y no se crían y los langostinos y la merluza se momifican, ya no producen la menor secreción de nuestros jugos, que poco a poco se irán secando, hasta que dejemos de comer y nos muramos de hambre.

¡No, señores inventores! Por muy suizos que sean ustedes y por mucho que se calienten la cabeza no lograrán fabricar una chuleta como la que fabrican las vacas. Sobre todo, mientras intenten fabricarla con productos disparates. Ahora que a mí, que no soy suizo, pero que pienso lo mío, se me ocurre que, a lo mejor, habría un procedimiento para conseguir algo parecido, que podría ser estudiando el proceso que sigue la hierba en el interior de la vaca hasta que se convierte en carne y seguirlo paso a paso, incluso, si es necesario, mandando a los que sigan este proceso a ver pasar los trenes, como hacen las vacas.

TONO

## Desarrollo más equilibrado

«La política de crecimiento económico a ultranza, perseguida por todos los países en la década de los 60, debe ser revisada, dando paso a un desarrollo más humano, más racional y, por tanto, más equilibrado», dijo el Ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, en el importante discurso pronunciado en la inauguración de la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León en Valladolid.

Sus palabras no pueden ser más claras. Es preciso ir a una nueva orientación de todo nuestro esfuerzo de planificación del futuro, e incluso de nuestro modo de vida.

Ya no cabe el despilfarro en una sociedad ahorrada por la inflación, el encarecimiento progresivo del petróleo y de las materias estratégicas y los alimentos. No se puede silenciar esta realidad que está ante nosotros y que nos obliga a razonar, con el Ministro, que «el crecimiento desaforado del consumo superfluo ha alcanzado prácticamente a todos los niveles y ámbitos económicos; la llamada economía de consumo ha lle-

gado a su saturación y es preciso revisar las características de nuestro consumo suprimiendo todo cuanto no sea directamente conducente a los fines de prosperidad que todos perseguimos».

El hombre, cualquier hombre, todos los hombres, se juegan hoy demasiado en el derroche. Es preciso llegar a una reforma responsable de los hábitos de consumo. No cabe entender una sociedad consumista a ultranza cuando las materias primas más fundamentales son hoy objeto de escasez, cuando se habla de la crisis mundial de alimentos, de la subida de aquellos productos más fundamentales que han hecho posible el desarrollo económico de la última década.

Estamos, en verdad, ante un viraje del desarrollo y, quizá, de una humanización del mismo. Buena parte de la sociedad sabe en su propia carne que no vive mejor por consumir más. Es preciso ir, por todas estas razones, a acabar con aquellas bolsas de subdesarrollo que existen y a una atenuación del consumo en las zonas mejor dotadas de la sociedad.



# Desproporción deliberada

CUANDO se trastuecan sin demasiados miramientos situaciones o hechos lejanos entre sí para trazar paralelismos y relaciones históricas, se estará invocando cualquier principio menos el de la realidad. La espontaneidad de la razón se desvanece cuando actúa preordenada, predeterminada y reducida por el afán de simetría. Finalmente, la crítica perece al fozar todos los elementos a que adopten el cauce simétrico. Esto ocurre legítimamente en los cuentos de hadas, porque legítimamente la fantasía sustituye en ellos al rigor. Aun descontando en algunos sumarios paralelismos de índole social y política, la evidente intención que muestran, les falta por completo el mínimo rango intelectual. Se trabaja sobre una falsedad y la semblanza real del hecho que de modo elíptico se trata de juzgar queda gravemente desfigurada al enmarcarlo, cueste lo que cueste, en el pretendido paralelo. Y cuando todo ese confuso material se presenta como enseñanza de la vida y sentencia de la Historia, la gravedad, a nuestro entender, aumenta.

NOS hemos esforzado con seriedad en analizar la cuestión para no actuar con la misma desenvoltura que intelectualmente reprimamos. Si existen dirigentes que no supieron —o tal vez no quisieron— evolucionar a tiempo y se conformaron con imitar las refinadas indolencias de sus exóticos antepasados —en el caso de que ese cuento de hadas sea también cierto—, ¿qué motivo mínimamente racional puede alegarse para insinuar un paralelismo de actualidad con pueblos de historia absolutamente distinta? Aquí podremos quejarnos —y, por supuesto, con razón— del alza del precio de los alimentos. Pero, ¿a qué siglo tendríamos que remontarnos para encontrar un cuadro de hambre bíblica como, por ejemplo, el de Etiopía? Y así y todo. No tratamos de cantar ingenuamente la evolución de la sociedad española en lo que respecta a los derechos privados y públicos, a su organización política, social y económica. Queremos nada más que puntualizar el despropósito de reunir, mediante una doble sugestión de actualidad, hechos cualitativamente distintos. Y puesto que hemos elegido el caso de Etiopía, ¿cómo hallar la misma ley histórica en el inconcebible panorama estatal emanado del León de Judá y en el Estado español? ¿Qué vinculaciones filosóficas, históricas, políticas pueden encontrarse en acontecimientos tan dispares si no es por un acto sublime de arbitrariedad?

QUISIERAMOS que la discreción, que la templanza, se impusieran en todo momento al parloteo y al frenesí. Y especialmente que el análisis le ganara la partida a la metáfora excesiva, a las analogías de proporción desproporcionada.

✱ Arriba

## AL FIN, JUNTOS, EN CORDOBA

Siete siglos y pico son demasiadas semanas. Sólo algunas piedras pueden resistir el desafío que, por favor, no es ese de la blancura. En Córdoba, un puente largo, con marca de Roma, cuenta entre los campeones que siguen de pie y sirviendo, sumando pasos por centurias, después de los embites temporales. El Campo de la Verdad, tan dado siempre a batallas de guerra y de amor, ha sido orilla de acumulaciones, como la ciudad que tiene enfrente. Son dos maneras muy distintas de cambiar la del río y la que presencia la venación lenta del río.

Pues ahí, a un tiro de piedra, es donde —siete siglos y pico ya— se ha venido desarrollando un episodio, una circunstancia con cruce árabe-cristiano. Cristiano-visigoda, la iglesia de San Vicente; árabe de plenitud la Mezquita, en la Córdoba que Arnold Toynbee elige entre las Ciudades de Destino; y, por último, la Mezquita Catedral. Tres construcciones religiosas y sucesivas en un mismo sitio, porque es muy cordobés que haya espacios con relevo de significaciones, más sin cambiar la locación de ellas; así, el Ayuntamiento, el ágora, el templo mayor, el palacio del jefe religioso, etcétera, mejor modo de cumplirse una continuidad.

Pero con la Mezquita, esa suerte de insistencia hubo de forzarse hasta un punto de escándalo. No se podía destruir del todo el bosque califal de las columnas (umbroso también durante años y años); pero sí hacerle un hueco al culto propio de los conquistadores. El fanatismo in-

evitable cometió enormes torpezas, especialmente a partir del reinado de Carlos I. Contra ellas hubo voces desde el lado de los, en apariencia, favorecidos. En las vitrinas del Archivo Municipal de Córdoba constan las amenazas de excomunión lanzadas por obispos contra los albañiles que trabajaran en las obras deformantes del templo árabe.

Nada impidió la mezcla de arquitecturas, cuyo absurdo a la vista, por dentro y por fuera, acabaría por ser, digan lo que digan, incluso interesante una bellísima cristiana para una capital mezquita, entre otras contrastaciones. Historia en pie y defendiendo su derecho a estar en pie. Pero, en verdad, el dislate básico sólo podía tener una justificación: la convivencia efectiva entre los fieles de Cristo y de Mahoma.

Durante siete siglos y pico, los árabes turistas y visitantes oficiales han debido mirar con dolor, conformándose o no conformándose a ello, la maravilla, malamente transformada, que levantaron sus ascendientes. Han entrado en su ámbito con mención crispada de las raíces, como extraños, aunque, por lo común, con el respeto de quienes contemplaban la escena. Sólo que únicamente podían satisfacer el deseo de penetrar en una reliquia representativa como pocas.

Hace no mucho circuló que se proyectaba, con el asesoramiento de la Unesco y la anuencia del Municipio cordobés, restituirle a la Mezquita, en lo posible, su primitivo carácter, eliminando de su recinto el culto cristiano. La polémica fue creciendo, para,

después, calmarse. Las discusiones sirvieron, como suele ocurrir, y aparte de juicios igual de disparatados que el motivo de origen, para remover lo que estaba latente, lo que se estimaba antes como situación sin salida. Los extremismos quedaron, también como suele ocurrir, fuera de combate.

El diálogo, en letra impresa o «en directo», acaba de dar vía a la acción. El Congreso Islámico-Cristiano, con su importancia de doble filo, pone fin a un hecho largamente arcaico. Si el Concilio de Trento acentuó las diferencias entre religiones, el Concilio Vaticano II invita a que coexistan. En la Mezquita de mi tierra va a restablecerse el culto árabe, o mejor dicho, se ha restablecido en estos días. Trae esta novedad un junto son de muezines y campanas, porque no se trata de ningún desquite, sino de que un rezo no quita a otro, y viceversa.

El monumento mayor del arte de Arabia, de alcance internacional expresa o implícitamente, se convierte para los mahometanos en casa de oración, como desde 1236 es para los cristianos. Vivir y convivir fueron verbos amigos en parte de la época musulmana. Llevan trazas de serlo ahora desde el orden de las creencias. Miren por dónde de la Mezquita-Catedral una de veras las palabras atraídas por el guión simbólico y efectivo. Las dos cosas, las dos funciones. Unos orantes, calzados; otros, descalzos. En Córdoba, que supo unir hilos opuestos, juntos, al fin, bajo la alta techumbre de Dios.

Luis JIMENEZ MARTOS

EDU

ULTIMAMENTE  
NO OIGO NINGUN  
RUMOR....



EDU



# LA OPINION DE LOS DEMAS

## Televisión: ¿Están los átomos censurados?

Sin censura política el cine. ¿Y la televisión? La cuestión se plantea por la emisión «¿Los átomos nos quieren bien?», del realizador Claude Otzenberger, que ponía en entredicho las tranquilizantes tesis oficiales.

Este documento, en el cual, por entrevistas cruzadas, se enfrentan defensores y detractores del átomo, debía ser emitida el 18 de mayo. Fue dejada para más tarde porque las partes interesadas (E.d.f. en particular) deseaban que un debate siguiese a su puesta en antena. Por otro lado, los organizadores de los Reencuentros Internacionales de Televisión, que acaban de desarrollarse en Aix-en-Provence del 1 al 9 de septiembre, habían decidido proteger el documento en el Palacio de Congresos. Tropezaron con la negativa de la Dirección de la Segunda Cadena. Motivo alegado por Pierre Sabbagh: los programas que no han sido emitidos no deben ser difundidos: «Es una cuestión de principios», declara.

¿Un principio? «No, un pretexto. De todos los países en vías de nuclearización, Francia es el único en donde todo debate público sobre el átomo ha sido sofocado.»

«L'Express.»

## La Banca, ahora

La recesión que vive Occidente, con sus secuelas de inflación y de déficits de balanza de pagos, ha llevado a los diferentes países a la articulación de una política monetaria restrictiva, forzando el recurso a la financiación exterior. A todo esto se superponía, multiplicando el problema, la elevación del precio del petróleo, que incrementó las necesidades financieras occidentales.

Como resultante de lo expuesto, la Banca internacional, gestora de gran parte de los préstamos internacionales, se vio asediada por demandantes de fondos a largo plazo en cantidad superior a sus disponibilidades, sin que los depósitos árabes, que mantienen sus preferencias por las colocaciones a corto plazo, cubrieran el déficit. Todo ello, unido a la flotación generalizada de las monedas, a los procesos especulativos con divisas y a la retirada de depósi-

tos, ha provocado la actual crisis, que, hasta cierto punto, puede considerarse como una incapacidad de ciertos Bancos internacionales para cubrir las necesidades financieras que exige la presente situación económica.

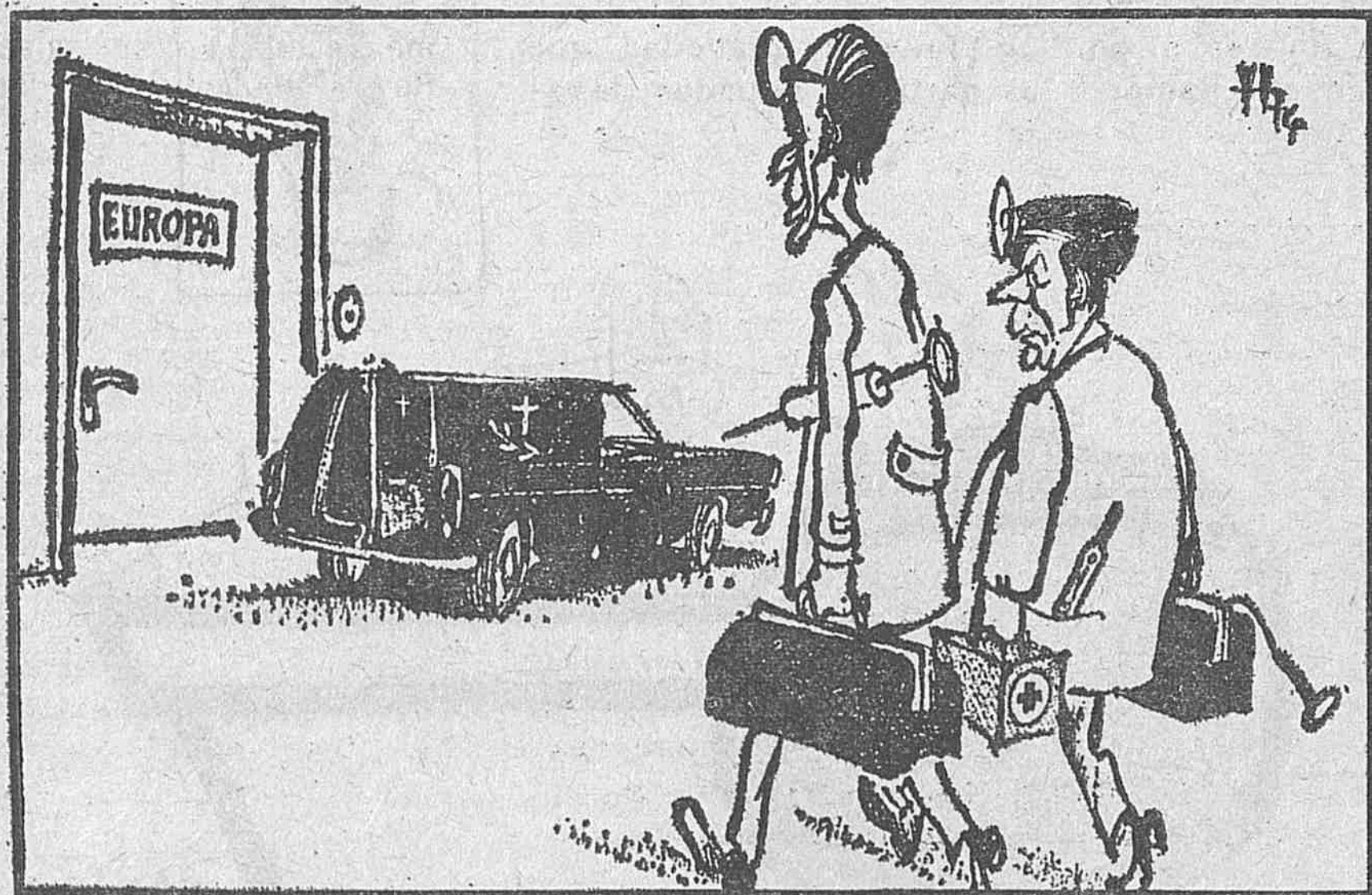
Consciente del problema, la Banca comercial ha iniciado un mayor control de sus departamentos exteriores, seleccionando cada vez más tanto su cliente, como el importe de las operaciones en las que interviene. Asimismo, los diferentes Bancos centrales han dictado normas tendentes a supervisar las operaciones con divisas, inscribiéndose en este contexto las medidas tomadas por los Estados Unidos, Alemania occidental, Suiza y España (Circular del Banco de España del 12 de julio), entre otros.

«El Noticiero Universal.»

## Algo queda por desarrollar

Está sin cumplir un vasto programa que el Movimiento anunció en su día. La democratización del Movimiento se da por sabida. La han hecho hombres para hombres; la ha hecho el pueblo para crear una empresa que aglutine a todo el pueblo. Lo que no se por sabido es el socialismo que el Movimiento lleva dentro. Cuando se dijo «España: Una, Grande y Libre», se habló de unidad, se habló de grandeza —y grande es sólo el que se basta a sí mismo— y habló también de libertad. Y no podemos ser libres mientras no desarrollemos la trayectoria especial del Movimiento hasta sus últimos extremos. Mientras estemos vegetando dulcemente bajo el paternalismo del nacional-capitalismo podremos obtener algunas ventajas; pero es mejor que tengamos prudencia al pronunciar la palabra Movimiento.

Alfonso PASO  
«El Alcázar.»



Vamos a darnos prisa; yo creo que está muy mal...

«TZ», Munich.

## HEMEROTECA "ARRIBA"

### Algo ocurre en Europa

En Praga hay Gobierno comunista. Este Gobierno ha ordenado juicios sumarísimos contra más de doscientas personas, acusadas de asalto contra la prisión de Pitomec, a 35 millas al norte de la ciudad, «al servicio de una potencia occidental». De esas doscientas personas, seis han sido condenadas a muerte; diez, entre ellas tres mujeres, a cadena perpetua, y el resto, a prisiones de veinticinco años.

En la plaza, ante el Tribunal Popular y con los acusados atraillados en el centro, el fiscal comunista ha pronunciado su veredicto fatal. Entonces, algo antes aún, han comenzado los sorozos y las imploraciones por las vidas a punto de ser arrancadas en flor. Aquí se llora por los muertos que van a ser, por los muertos inmediatamente próximos; por los que aun estando vivos han empezado a morir ya en las palabras gélidas de una sentencia injusta y vil.

17-9-1949.

## Gas o no gas

La empresa Enagas solicitó, hace meses, la concesión administrativa del suministro de gas natural a Valencia-centro y Vascongadas, por medio de buques metaneros hasta el puerto de Valencia y el de Bilbao. Ultimamente, se supo en nuestra ciudad de contactos de ingenieros de esta empresa con la dirección del puerto, con el fin de instalar la planta junto al nuevo dique de protección y abrigo, en una superficie ganada al mar de más de 200.000 metros cuadrados. Al mismo tiempo se dijo que la citada empresa desechaba sus proyectos en el puerto de Bilbao.

La competición, por tanto, comienza ahora cuando vemos publicada una noticia en la que se dice que la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Bilbao se halla seriamente preocupada ante la posible pérdida de esta planta de gas natural en su puerto, ya que parece que Enagas optará por instalar la terminal en Valencia y, desde aquí, construir un gasoducto, de más 600 kilómetros de longitud, para el suministro hasta el Norte. Ante esto, el presidente de la Cáma-

ra de Comercio de Vizcaya ha declarado que están realizando estudios sobre el tema, ya que, según sus palabras: «El tema nos inquieta, y por eso estamos trabajando intensamente en él.»

Supongo que los estudios se realizan con el fin de conseguir que la planta de gas natural se instale en el puerto de Bilbao y no en el de Valencia, ya que, según la misma fuente, a partir de 1968, las Vascongadas consumirán, durante veinte años, 55 por 100 del gas natural argelino.

Aquí creemos que el consumo que puede realizar Valencia, dado que en ella se encuentra un alto porcentaje de la industria cerámica, sin contar un posible ramal del gasoducto que se desviaría a Onda, no sería mucho menor que el de Vascongadas, esto sin tener en cuenta el consumo que pudiera derivarse de las múltiples industrias que vendrían a Valencia como consecuencia de la instalación en Sagunto de la IV Planta Sidérgica.

«Levante»

## La Rioja también tiene sed

Según nuestras noticias, un Comité encargado de gestionar la defensa de los intereses ribereños ha hecho este pintoresco encargo: veinticinco mil adhesivos para los automóviles que crucen nuestra provincia con destino a Zaragoza y unos cuantos carteles para plantarlos en los sitios más secos y visibles, con esta lapidaria inscripción: «Esta tierra tiene sed».

Mientras tanto, a nivel de altísimas gestiones, sigue la oposición al trasvase del Ebro. Hay una nueva citación de representaciones provinciales en ciernes para volver a abordar el tema. Por tierras aragonesas habrá lemas y «slogans» en vallas y similares.

Siempre que tocó este asunto me acuerdo de que, cuando el trasvase era todavía una nebulosa —y a veces dudo de que no lo siga siendo—, Jaime Torrijos, titular de la Cámara Oficial Sindical Agraria, me dijo una frase

muy gráfica: «La Rioja no puede morir de sed con el Ebro al lado.» Sin llegar a tanto, uno se atrevería a insinuar que lo realmente peligroso del trasvase no es el trasvase «en sí», sino los enormes presupuestos que comporta su ejecución y que paralizarán gran parte de las obras públicas a realizar en nuestro terreno. Aunque, llegados a este punto, voces maliciosas preguntan: «Si ahora existen ya excedentes agrarios, ¿cuántos habrá en el momento en el que los regadíos aumenten la producción?». Y es que todavía no hemos llegado a creernos eso de que se avecina una grave escasez de alimentos. ¿Cómo íbamos a prestar crédito a una predicción cuando todavía no hemos acabado de creernos lo del petróleo y sus consecuencias!

Arturo CENZANO

«Nueva Rioja»



## LA ACTITUD DE MARRUECOS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Hasta el día de hoy a opinión pública de nuestro país se le ha informado de la actitud que el Gobierno español mantiene acerca del problema del Sahara. Pero hoy puede ser un día singularmente importante porque en virtud de haberse levantado la calificación de materia reservada podremos conocer las declaraciones que para este día tiene anunciadas el rey Hassan II. El monarca marroquí ampliará probablemente las palabras que pronunció el pasado 10 de julio con ocasión de la fiesta de la Juventud: «Este año será consagrado a conseguir la liberación total de nuestros territorios saharianos.» Dado que la cuestión del Sahara no es un problema nuevo y dado que existe ya una doctrina firme sobre el tema es interesante recordarla ahora para a la luz de ella poder juzgar con más elementos de juicio las declaraciones del monarca marroquí.

El Sahara es un territorio no autónomo administrado por España. Los países que hoy tienen pretensiones sobre este territorio plantearon el problema de su descolonización ante las Naciones Unidas, con lo que daban a entender que aceptaban la doctrina que el más alto organismo internacional había fijado sobre los territorios no autónomos. En este sentido, la resolución 1.514 de la Asamblea General de las Naciones Unidas de 16 de diciembre de 1960 establece como criterio suficiente y decisivo en el cual basar el futuro de los territorios no autónomos, el libre ejercicio de la autodeterminación.

El «dossier» del Sahara desde la década de los sesenta fue pasando por distintas secciones de la ONU: primero se ocupó de él el Comité Especial sobre Colonialismo, posteriormente en 1967 se decide transferirlo a la IV Comisión de la Asamblea General y en 1968 el tema es llevado a la propia Asamblea General que el 18 de diciembre de 1968 fija ya de una manera casi definitiva lo que va a ser su actitud al aprobar un proyecto de resolución en el que se invita a España a «determinar en la fecha más próxima posible los procedimientos para celebrar un referéndum patrocinado por las Naciones Unidas con intención de permitir a la población del territorio ejercer libremente el derecho a la autodeterminación».

A España, que en todo momento había expresado su voluntad de proceder a la descolonización de dicho territorio, se le daban ya unos esquemas de trabajo para proceder a ella. Estos esquemas serían perfectamente delineados. En 1969, en 1970, y finalmente el 14 de diciembre de 1973, las Naciones Unidas se reafirman por la resolución 3.162 en la necesidad de la celebración de un referéndum para que el pueblo saharaui en el uso de su derecho de autodeterminación elija su futuro y se invita a España para que determine en consulta con los Gobiernos de Marruecos, Mauritania y cualquier otra parte interesada los procedimientos para la celebración de dicho referéndum bajo los auspicios de la Organización.

España tiene que realizar una doble tarea: una de aspecto diplomático que consiste en ponerse de acuerdo con las partes interesadas sobre las condiciones del referéndum y otra de carácter interior que consiste en censar la población saharaui, requisito imprescindible para la validez del referéndum.

En ambos aspectos, el Gobierno español encontró dificultades. En los textos de las Naciones Unidas aparecen de una manera expresa como partes interesadas España, Marruecos, Mauritania y, por supuesto, el pueblo saharaui. Argelia, aunque repetidamente ha dicho que no tiene ninguna reivindicación de tipo territorial, también es de algún modo parte interesada, como quedó de manifiesto en la «cumbre» celebrada en Nouadibou en 1970 en la que participaron el rey Hassan II y los Presidentes de Argelia y Mauritania. Ante el significativo dato de las ausencias de España y la nula representación de la población saharaui todo parecía indicar que en la «cumbre» se pretendía lograr el reparto del territorio. Luego se vio que los intereses de cada país eran distintos. Mientras Mauritania y Argelia aceptaban abiertamente el referéndum, Marruecos exige que éste se lleve a cabo sobre una opción que, según palabras del director general del Sahara, don Eduardo Blanco, «debería de conducir necesariamente al resultado por ellos apetecido». Si España aceptara este planteamiento es evidente que el principio de autodeterminación del pueblo saharaui saldría mal parado.

En el segundo punto, es decir, en la elaboración del censo, España también ha tenido que realizar una labor metódica. El derecho de la autodeterminación corresponde a la población autóctona, pero no a posibles infiltrados. Como quiera que el censo ya está casi a punto, España ha anunciado la celebración del referéndum, ante la urgencia de las Naciones Unidas, en el primer semestre de 1975. Ese será el momento del pueblo saharaui al que parecen temer ciertas partes interesadas; será el momento de la autodeterminación, principio internacionalmente válido sobre el que desde un primer momento se instaló la cuestión del Sahara. Si hoy Marruecos se reafirma en que este año será consagrado a la liberación total de «sus» territorios saharianos dará un portazo al principio de la autodeterminación y a la sociedad internacional misma.

## EL AAIUN: TODO ESTA EN CALMA

La seguridad y la confianza -de españoles y saharauis- es absoluta

Se esperan con curiosidad las declaraciones de Hassan II

EL AAIUN, 16. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa, Alberto Crespo.)—Aparte las fuerzas españolas acampadas en territorio saharaui, hay aquí al menos 10.000 españoles civiles, que trabajan en el comercio, en la industria, en la enseñanza y en la Administración. Son españoles —lo mismo que los soldados— con familias en la Península. Son españoles, como todos, que escriben poco. Alguien tiene, pues, que escribir de ellos, de su vida actual, del ambiente en que viven, para que sus familiares lejanos lo sepan al día. La apertura de la veda informativa le proporciona a uno la ocasión de hacerlo.

Ante todo, calma. Aquí no pasa nada, por lo menos nada extraordinario. La vida de Aaiún refleja la vida de todo el territorio saharaui. Discurre sosegadamente, sólo curvada estos días por un fuerte siroco, que aquí llaman «irifi», viento que barre el desierto y nos trae nubes de fina arena. De tanto en tanto, cruzan su cielo, como saetas, los reactores militares y comerciales; los primeros, en misión de vigilancia, y los segundos, atendiendo a su negocio, ya que Aaiún, capital del Sahara occidental, es una ciudad magníficamente comunicada. Todos los días hay línea directa con Madrid, y son varios los vuelos diarios entre Aaiún y las grandes ciudades canarias. Eso sí, si uno toma el avión en Las Palmas ha de someterse antes a un registro riguroso, aunque en ningún caso tan escrupuloso como los cacheos que uno ha tenido que sufrir en su vagabundo profesional en los aeropuertos europeos. Luego, uno aterriza en el aeropuerto de Aaiún y baja tranquilamente a la ciudad. Toma habitación en el Parador Nacional de Turismo, pasea por las calles rectas, como tiradas a cordel, mezclándose con una población hecha a la llegada de viajeros de todo el mundo.

Saben que España cumplirá su palabra

El domingo, bajo el «irifi», la ciudad tiene un aire de gran calma por las calles medio desiertas y silenciosas. Para encontrar a los viejos amigos, uno ha tenido que ir a lugares cubiertos: El bar del Parador, el del cuartel de la Policía Territorial, «La Barra» del casino militar, y a las tabernas que rodean al local más popular del Aaiún, que se llama —cómo no— «Cines las Dunas». Calma.

Sucede que la seguridad y lógicamente el dominante.

la confianza son muy fuertes y generalizadas. En los saharauis, porque saben que España cumplirá la palabra dada de defender frente a cualquier presión o amenaza extraña su derecho a determinar por sí mismos su futuro. En los españoles, por conocimiento de su propia fuerza. Y desde luego, de su moral. En los lugares antes dichos, el tema de la presión marroquí es

Del tono militar nuestro me dieron un dato precioso, al menor por su laconismo, unos legionarios que devoraban una tortilla de patatas y una ensalada en el mostrador de un bar. Tenían un aire guerrero y legendario y duro, con sus uniformes arrugados y llenos de arena. Su barba y cabellera hirsutas; su armamento y la mancha negra de la siroquera, anudada al cuello. Uno de ellos llevaba sobre el hombro un zorrillo del desierto que los saharauis llaman «fenec». También el zorrillo comía tortilla y metía el hocico agudo al plato de la ensalada. Incluso me miró con sus ojillos redondos y vivos cuando les pregunté: —¿De dónde venís? ¿Dónde está vuestra unidad?

—Ahí fuera, en el desierto.

Se esperan con curiosidad, no exenta de la natural expectación, las declaraciones de Hassan II. Se piensa que el soberano marroquí pondrá la moderación y la prudencia por encima de las ambiciones de dominio. Ni siquiera un rey absoluto puede permitirse en estos tiempos amenazar la paz y la libertad de un pueblo —en este caso el Sahara—, llamado a determinar libremente su futuro.

En tanto, Aaiún, con esta seguridad, empieza una nueva semana con la misma calma con que terminó la anterior. Ha amainado el siroco y ya el desierto no se vuelca sobre la ciudad en oleadas de arena.

## Marruecos, objetivo del comunismo

El Partido Comunista está ganando amplias posiciones con la tolerancia del Gobierno de Rabat

¿Qué ocurre en el interior de Marruecos? Esta interrogación está en todas las Cancillerías. No andan nada bien las cosas, a pesar de la cortina de humo, lanzada a los cuatro vientos, desde el mechuar rabatí, cuyas puertas han sido abiertas al «activinsky» Ali Yata, reivindicando los fosfatos del Sahara occidental. Las noticias que silencian ciertos «journalistes», dan cuenta de una situación crítica, no sólo en el terreno económico, sino en el político. Tal es la gravedad, que Hassan II ha tenido que llamar a los partidos, situados desde hace años en la oposición, como panacea para un mal de difícil remedio.

¿Qué ocurre en Marruecos? Hassan II está en el torno, mientras en Libia el «faqih» Al Bascrí, estudia, espera un momento. Los «bidonville» casablanqueses aguardan la hora «Z». En el norte y en el sur, los bereberes hacen recuento de sus derechos, hablan con sarcasmo de la fiesta de los dátiles de Erfud, que convirtió un día en secuencia teatral el ex ministro de Información y Turismo, Amed El Alaui, hoy director de «Le Matin» —periódico gubernamental en lengua francesa—, una especie de «La Codorniz», que ha tenido la insensatez de publicar un mapa de Marruecos donde se incluyen las Islas Canarias. En Fes El Bali, capital religiosa de Marruecos, en el recinto del Karauen, los ulemas se llaman a espanto, tras haber conocido la noticia que el Rey, y jefe espiritual de los marroquíes, ha abierto las puertas al comunismo. El «Kutlah Al Watania» se reorganiza a marchas forzadas.

Comunismo y credo islámico

Me han parecido excesivamente ingenuas ciertas frases publicadas en un periódico de altura sobre un Partido Co-

munista monárquico y musulmán en Marruecos. No hace falta ser experto en temas islámicos para saber que el

comunismo no tiene cabida en el credo musulmán y que su doctrina ha sido condenada, una y otra vez, por los «muf-tís» y autoridades religiosas del Islam. Respecto a Marruecos, puedo afirmar lo siguiente: El 29 de marzo de 1953 me recibí en su palacio el Rey Mohamed V, en calidad de enviado especial del diario «Madrid». De mi entrevista con el monarca, reproduzco el siguiente párrafo:

«La doctrina comunista es incompatible con los principios fundamentales del Islam. No comprendemos cómo un buen musulmán puede comulgar con tal doctrina.»

¿Ha caído el Rey Hassan II en una trampa o quiere utilizar como una baza al comunismo en sus afanes imperialistas sobre el Sahara Occidental? Quién lo sabe. Lo cierto es que el PC marroquí capea por sus respetos, desde Tánger a Tan-Tan: Esto debe ser motivo de atención, pues afecta a la seguridad del Mediterráneo y a la paz en tierras africanas. Un Estado comunista en el estrecho de Gibraltar sería una grave amenaza.

\*\*\* PAG. SIGUIENTE



## Marruecos, objetivo del comunismo

\* \* \* PAG. ANTERIOR

naza. Con clarividencia dijo en su día el Caudillo: «África es la espalda de Europa.»

Sé algo de la historia y trayectoria del Partido Comunista marroquí. Tengo en mi archivo unas frases de Lenin que transcribo: «La conquista de Europa se hará siguiendo el camino de África. Cuando el mundo capitalista quede cercado, no quedará sino lanzarse al asalto final.»

### El PC marroquí

En 1945, en el número 70 de la calle Libertad de Casablanca se instaló la primera sede del PC marroquí, siguiendo los planes del «Aparat» soviético, en estrecha concomplicitad con el Comité Central del PC francés, el peor enemigo de Francia en África del Norte. Figuraron en un papel importante en la creación del PC marroquí Thorez y Duclos, cuyo «compañero de viaje» fue el masón Erik Labonne, residente de Francia en Marruecos, que obligó en 1946 al entonces oprimido Rey Mohamed V a recibir a una delegación del PC marroquí.

Pronto aparecieron diversas organizaciones, subvencionadas por la III Internacional. Recuerdo entre ellas: France-URSS, les Amis de la Liberté y L'Union des Femmes de Maroc. Por entonces, no había nacido «Al Mukafih», se repartían en la clandestinidad «Egalité» y las hojas en árabe denominadas «Taalia» —La Vanguardia—. También «L'Espoir» y «Les Nouvelles du Vietnam» —editado en Casablanca— y la edición casablancuesa del «Mundo Obrero». Tras toda esta tramoya propagandística, los dirigentes comunistas Benaceur Ben Buker, Ahmed Fares y Abraham Serfaty. En la sombra, todo un «aparats», el francés Pierre Parent y los rusos Víctor Sokolov, su esposa, Tamara Ouss, y Nicolás Novikov.

### Comunistas y monárquicos

No es una novedad que el PC marroquí manifieste su monarquismo. Con ocasión de los sucesos de Fez en 1946, los agentes comunistas repartieron unos pasquines cuyo contenido era el siguiente:

«Queridos compatriotas: Estamos siendo ayudados por los comunistas en todos los frentes defensores de la independencia de los pueblos. ¡Viva el Rey Sidi Mohamed! ¡Viva el Partido Comunista marroquí!»

Analicemos la figura del hombre de Moscú en Marruecos: Ali Yata, que, por cierto, simpático Vicente Talón, no es marroquí, sino argelino, como Abdeslam Burguía, en su día secretario general del PC, al que ayudaron los «activists» Henry Lafaye y el judío León Sultán.

Ali Yata, el hoy secretario general del PC marroquí fue formado en la Universidad de los pueblos orientales moscovitas y es el cerebro de toda la actividad comunista en Marruecos, desde hace más de treinta años. En 1956 debido a algunos errores fue llamado a Moscú. Tras una etapa de silencio un buen día, apareció nada menos que en las columnas del «Pravda» donde el 3 de marzo de 1958, publicó un extenso artículo titulado: «Los pueblos del Norte de África deben ser liberados». La aparición de este trabajo se efectuó poco después de la iniciación de las agresiones a Ifni y al Sahara por el titulado Ejército de Liberación Marroquí.

Lo curioso es, que el Partido Comunista Marroquí nunca ha sido autorizado oficialmente en Marruecos. Ali Yata fue expulsado en 1948, quedando al frente del PC marroquí una «troyka» integrada por Ali Zerikat, Abdellah Layachi y Simon Levy, asesorado por los comunistas franceses Paul Mauzo y Joseph Ifercan. Desde París, los miembros de la Agip-Prop, Bendit Franchon y Antoine Mazella, jefe del Sindicato de Prensa de la CGT relatando cosas curiosas expone que el decreto de expulsión de Ali Yata, no le prohibía residir en Tánger.

A su regreso a Marruecos, el líder comunista Ali Yata camufló al PC denominándolo «Partido de la Liberación y el Socialismo». Astutamente seguía siendo el disuelto Partido Comunista, donde figuraban como dirigentes los mismos del PC. El gran golpe de efecto lo ha dado Ali Yata, el pasado 27 de agosto en una conferencia de Prensa, que coincidió con la liberación por parte de Hassan II de cinco mil izquierdistas que estaban encarcelados. Ali Yata, anunció la creación de un nuevo partido —se trata de otro camuflaje del PC que se denomina del «Progreso y el Socialismo». En sus cuadros dirigentes, el reaparecido argelino Abdeslam Burguía, Mohamed Ben Bella, el profesor Aziz Bellal y el periodista Abdellah Layachi. Ali Yata en la citada reunión se presentó como periodista, en su calidad de editor y director del semanario «Al Bayane», uno de los órganos de comunicación social del no oficialmente reconocido partido comunista marroquí.

Volvamos a la situación actual de Marruecos, donde el PC está ganando amplias posiciones, con la tolerancia del Gobierno de Rabat. Se prepara un golpe, en el momento oportuno para derrocar al «intocable» Hassan II. La mecha está en Casablanca, las cerillas en el Atlas y en Tánger; la pólvora por todo el país. ¿Ee sentará en el trono de Rabat la hoz y el martillo? Ello debe ser motivo de meditación...

Ramiro SANTAMARIA

## AYUNTAMIENTO DE OVIEDO SUBASTA

OBJETO DEL CONTRATO: Obras Proyecto de mejora de la tubería de la conducción del abastecimiento de aguas a La Corredoria y ramal a la Estación Depuradora.

TIPO DE LICITACION: 2.602.261 pesetas.

PLAZO DE EJECUCION: Cuatro meses.

PRESENTACION DE PLICAS: En la Unidad Administrativa de Contratación y Patrimonio de la Secretaría del Ayuntamiento de Oviedo, en las horas de diez a trece, hasta el día 2 de octubre de 1974.

OTROS DETALLES: En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado», de fecha 6 de septiembre de 1974.

Oviedo, a 12 de septiembre de 1974.—El Alcalde, Manuel Alvarez-Buylla y López-Villamil.—El Secretario General, Luis Arce Monzón.

# ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DEL ATENTADO DE LA CALLE DEL CORREO

- Populares sentimientos de dolor e indignación
- Se multiplican los telegramas de repulsa por el acto criminal

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de agencias.)—En diversos puntos de España se ha procedido a dar cristiana sepultura a casi todas las víctimas del criminal atentado de la madrileña calle del Correo. Al mismo tiempo, desde todas las ciudades españolas, siguen llegando telegramas a las autoridades madrileñas y nacionales, en los que se manifiesta la más unánime condena del atentado cometido el pasado viernes en la cafetería Rolando. Firman estos mensajes de condolencia y repulsa Presidentes de Diputación y Alcaldes de diferentes localidades y provincias y hombres del pueblo llano que muestran su indignación. Tam-

bién han cursado telegramas, entre otras personalidades, el duque Cádiz, don Alfonso de Borbón, el embajador de los Estados Unidos en España, almirante Horacio Rivero; Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, y el ex Ministro Vicente Mortes Alfonso.

Además de los mensajes llegados a Madrid, continúan recibiendo otros en los Gobiernos Civiles, procedentes de vecinos, entidades, sociedades y Corporaciones, en los que se expresa la voluntad de los españoles de continuar luchando por el mantenimiento de la paz en nuestro país.

### Identificadas las dos últimas víctimas

El domingo se identificó a las dos últimas víctimas del atentado. Se trata del matrimonio compuesto por Baldomero Barral Fernández, nacido el 6 de octubre de 1949 en La Coruña, industrial, y su esposa María Josefina Pérez Martínez, nacida también en La Coruña el 19 de diciembre de 1952. El referido matrimonio se hallaba de vacaciones en Madrid y se detuvieron en la cafetería Rolando para comer, sorprendiéndoles la explosión ocurrida en el establecimiento. Se habían casado en el año 1970 y tenían dos hijos, el mayor de tres años.

La noticia de su muerte ha causado hondo pesar en La Coruña, donde el matrimonio era muy apreciado. Baldomero Barral era, además, muy conocido ya que había sido boxeador, conquistando los títulos de campeón profesional de Galicia de las categorías pluma y ligero. Se retiró del boxeo en 1971 y desde entonces regentaba un negocio de confitería.

Los restos mortales del infortunado matrimonio llegaron ayer a La Coruña y recibirán sepultura hoy por la mañana en el cementerio de la ciudad gallega. El traslado de sus restos se hizo por carretera desde Madrid.

### Entierro de otra víctima

A las seis y media de la tarde del domingo fue inhumado en el cementerio de la Almudena de Madrid el cuerpo de Luis Martínez Martín, que falleció a consecuencia del atentado.

El cadáver salió a las seis de la tarde de las dependencias del Instituto Anatómico Forense en un ataúd de madera de pino negro, sufragado por el Ayuntamiento de Madrid. El cortejo iba escoltado, en su recorrido hasta el cementerio por dos «jeeps» de la Policía Armada.

Una vez en el cementerio se realizó un responso y oración y a continuación se procedió a dar sepultura al arcón conteniendo los restos mortales del infortunado. Asistieron más de un centenar de personas, en su mayoría familiares y amigos del difunto, y fueron introducidos en la fosa gran número de coronas

recibidas de las más distintas procedencias.

Tanto en las proximidades del Instituto como en el cementerio los comentarios generales, unidos a los de dolor, eran de condena unánime del acto de terrorismo.

### Contamina: Entierro de Antonio Alonso y María Jesús Arcos

A las cinco de la tarde del domingo, se dio sepultura en el cementerio de la localidad de Contamina a los restos mortales de los jóvenes Antonio Alonso Palacios, de treinta años de edad, y a su esposa, María Jesús Arcos Tirado, de veinticuatro años, causados hacía seis días cuando fueron vilmente asesinados en el atentado del día 13 en la calle del Correo.

El templo resultó incapaz para dar cabida a la gran muchedumbre que se había sumado al duelo y durante la ceremonia fúnebre se produjeron algunas escenas de angustia y dolor. Familiares, amigos y vecinos se encontraban presentes en la iglesia parroquial de Contamina.

A primera hora del domingo llegaron dos ambulancias a la población, transportando los dos cadáveres de los infortunados Antonio y María Jesús. Acompañaban a los automóviles representaciones oficiales que harían entrega de los dos féretros a los habitantes de Contamina y Alhama, esta última localidad lugar de nacimiento del esposo. Hacía rato que el pueblo se encontraba junto a la carretera general, en masa, a la entrada de Contamina.

La sensación que ha causado este doble fallecimiento impregna todavía el ir y venir cotidiano de los habitantes de Contamina, Alhama y pueblos vecinos. No hay que olvidar que sólo hace una semana todos celebraban la boda de Antonio y María Jesús.

El enlace de Antonio Alonso y María Jesús Arcos se celebró en Calatayud. El novio, treinta años, estaba empleado en la fábrica de motores Abril, y ella, veinticuatro años, estuvo prestando sus servicios como telefonista en la localidad de Alhama, donde era muy popular y queri-

da. El pasado mes de agosto cesó en su puesto para preparar todo lo referente a su enlace.

Una gran indignación y repulsa en todos los sectores sociales ha causado tan brutal atentado, tanto en Contamina o Alhama como en la propia Calatayud.

### Burgos: Funeral por María de los Angeles Rey

El amplio templo de la iglesia parroquial de San Pedro, en Burgos, fue insuficiente para acoger a los miles de personas que el domingo acudieron a las honras fúnebres y funeral por María de los Angeles Rey Martínez, víctima del salvaje atentado.

Desde mucho antes de la hora indicada por la ceremonia religiosa, comenzaron a llegar al templo numerosas personas que, ante la imposibilidad de penetrar en la iglesia, se situaron en la plaza a la que da frente la puerta principal del templo.

Minutos antes de las seis menos cuarto, llegó al recinto sagrado el Gobernador Civil y el Jefe Provincial del Movimiento, don Jesús Gayruidiaz, que ostentaba la representación del Ministro de la Gobernación, así como otras autoridades y representaciones de las fuerzas públicas del orden, militares, políticas y de otros sectores religiosos y docentes de la provincia, destacando especialmente una gran muchedumbre de jóvenes.

A las seis y cuarto, y precedido de un automóvil del Cuerpo General de Policía, llegó el coche fúnebre que desde Madrid trasladó a Burgos los restos de María de los Angeles Rey Martínez. Inmediatamente detrás seguía el coche en el que viajaban el padre de la víctima y otros familiares. Antes de introducir el féretro en el templo, un grupo de señoritas amigas de la víctima colocaron sobre la caja mortuoria las cintas distintivas de las hijas de María, congregación a la que pertenecía María de los Angeles.

El féretro fue recibido en medio de un impresionante silencio. La misa de «corpore insep-



# SEPELIO DEL GUARDIA CIVIL ASESINADO POR LA ETA EN BILBAO

## Una manifestación patriótica recorrió la ciudad hasta la Jefatura Provincial del Movimiento

BILBAO, 16. (De nuestro corresponsal, Gazul.)—Como ayer en la fabril anteiglesia de Erandio, en San Agustín, esta tarde en la parroquia del Corpus Christi bilbaína, a no mucha distancia de donde fuera herido mortalmente el miércoles, constituyeron una emocionada manifestación de pesar los funerales por el eterno descanso del joven guardia civil don Martín Durán Grande, un portugués de veintiún ilusionados años, que engrosa la honrosa y heroica prolongada lista de héroes de la Benemérita, y que es el primer vizcaíno muerto en enfrentamiento armado con la organización terrorista ETA.

El amplio templo del Corpus era insuficiente para dar cabida a cuantos acudieron a rendir el póstumo homenaje a Durán Grande, personas de toda índole y condición social, junto a las primeras autoridades civiles y militares, presididas por el subdirector general de la Guardia Civil, don Salvador

Bujanda González, llegado expresamente a Bilbao para presidir los píos sufragios.

En el presbiterio se situaron abanderados con las enseñas nacionales y del Movimiento, dando escolta, en la nave central, guardias compañeros del finado. Igualmente, jefes y oficiales, representaciones de los tres Ejércitos y mandos de la Benemérita ocuparon reclinorios preferentes. La misa fue oficiada por el capellán castrense de la Guardia Civil y Policía Armada, don José Araguas Gutiérrez, quien, en emocionadas palabras, manifestó «cómo lloramos con pena, pero también con esperanza y serenidad», recordando párrafos del Concilio Vaticano II, concretamente el último de la conclusión 79, que subraya y se refiere a los miembros de la milicia, que sirven a la Patria y defienden los derechos de las personas, de la paz y la libertad, condenando la violencia, que ocasionó la

muerte de este joven guardia civil en acto de servicio.

Terminadas las exequias, la multitud se agolpó ante la puerta del templo y en las escalinatas del mismo, entonándose el «Cara al Sol», al mismo tiempo que eran distribuidas y lanzadas al aire centenares de octavillas bajo el lema de «ETA, asesinos», firmadas por «el pueblo vasco», y prorrumpiendo el público en esta misma frase y vitores a España, a la Guardia Civil y al Caudillo.

Un nutridísimo número de personas enarbolando banderas de España se dirigió hacia la Gran Vía y ante el edificio de la Jefatura Provincial del Movimiento; más tarde, ante el Sindicato y, por último, frente al Gobierno Civil, en la céntrica plaza de Moyúa, donde volvió a entonarse el «Cara al Sol», reproduciéndose los vitores a España con la frase de condena a la ETA. La circulación quedó interrumpida durante varios minutos.

Cuarenta y dos kilos de dinamita (un

total de doscientos diez cartuchos), así como aparatos detonadores, cables, mechas, material subversivo... habían sido localizados en un caserío cercano a Derio, deteniéndose a Diego Elorrieta Zabala, de cincuenta y nueve años, y Juana Amagoya Elorrieta, de veintinueve años. Igualmente, y también como sujetos activistas de la ETA, eran detenidos Antonio Guisasola Lizárraga, de veinticuatro años, y Jesús Echavarrri Elorduy, de veintinueve, éstos en Amorebieta, habiéndoseles ocupado numeroso material subversivo.

Como decimos, el penúltimo servicio —de momento, pues la red se extiende— tras las huellas de la ETA. Un servicio realizado mientras la medalla al Mérito Policial, con distintivo rojo, era impuesta por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento sobre el féretro de un joven de Portugalete, el primer guardia civil de Vizcaya caído frente a la ETA.

## CINCO MIEMBROS DE LA ETA, DETENIDOS EN BILBAO

BILBAO. (Cifra.) — Cinco personas —entre ellas un padre y una hija— han sido detenidas por la Guardia Civil, como implicadas en posibles acciones de carácter terrorista. En esta operación ha sido incautado diverso material, entre el que destaca: 210 cartuchos (42 kilos) del peligroso explosivo moldeable denominado «Goma-2 E».

Dos de los detenidos son un padre y su hija. Se trata de Diego Elorrieta Zabala, de cincuenta y nueve años de edad, natural de Sondica-Bilbao y vecino del barrio bilbaíno de Derio, donde posee un bar. En este lugar se llevó a cabo ayer la detención, sobre las dos y veinte de la tarde, al igual que la de Juana Amagoya Elorrieta Amundain, de veinte años, soltera, hija del anterior.

Las otras tres detenciones se llevaron a cabo sobre las nueve y media de la noche, en la localidad de Amorebieta, situada a unos 18 kilómetros de Bilbao. Los detenidos son Agustín Guisasola Larrinaga, de veintitrés años, panadero, natural de Durango y vecino de Amorebieta, soltero, y Jesús Echevarri Elorduy, de veintinueve años, empleado, soltero, natural y vecino de Amorebieta.

El quinto detenido es José Antonio Aguirre, en cuya filiación se dice que es «joven y productor».

## NUEVOS DATOS SOBRE JUAN MANUEL GALARRAGA

Como ampliación a la fotografía correspondiente al miembro de la organización terrorista ETA, Juan Manuel Galarraga Mendizábal, se hace constar que el mencionado sujeto tiene 1,70 a 1,72 metros de estatura, pómulos sonrosados, aspecto tosco, dientes pequeños y expresión de persona ingenua, como de niño grande.

del artefacto. Ese mismo día, o como mucho al siguiente, iba a regresar a Burgos para allí esperar a conocer el resultado de su examen.

Al funeral y entierro, en el cementerio burgalés de San José, acudió una gran multitud de personas, emocionadas por el triste final de una joven burgalesa víctima de un execrable atentado terrorista.

### Entierro de Antonio Lobo Aguado

Ayer tarde recibieron cristiana sepultura en la localidad sevillana de Villanueva del Río y Minas los restos mortales de Antonio Lobo Aguado, una de las víctimas del criminal atentado cometido en la calle del Correo madrileño el pasado día 13.

El cadáver fue trasladado a dicho pueblo en un coche fúnebre que salió de Madrid a las ocho y media de la mañana.

### Sepelio de Francisca Baeza

Los restos mortales de Paquita Baeza Alarcón, de cuarenta y cinco años, fallecida en el atentado contra la cafetería Rolando, en Madrid, recibieron cristiana sepultura en Valdepe-

\* \* \* PAG. SIGUIENTE

UN PROFESOR + POCOS ALUMNOS = un equipo de trabajo

ASI SE APRENDE  
RAPIDAMENTE

# IDIOMAS

en

# BRIAM

que le ofrece a la vez  
todas estas ventajas:

### GRUPOS REDUCIDOS

Donde el profesor, en continuo contacto con el alumno, le proporciona enseñanza personal y directa, única manera de adelantar rápidamente en el estudio de idiomas.

### LIBROS PROPIOS

Los centros de BRIAM disponen de libros editados especialmente para ellos.

### METODO COMPLETO

Desarrolla a la vez ejercicios que enseñan a escribir y que permiten hablar, enseñanza gramatical y práctica de la conversación.

2 centros en Madrid  
para su mayor comodidad:

TETUAN, 5 (a dos pasos de la Puerta del Sol)  
Teléfono 231 60 04.

FRANCISCO NAVACERRADA, 59 (junto a la Plaza de Toros)  
Teléfono 255 88 04.

Clases diarias y alternas, desde las  
8 de la mañana hasta las 10 de la noche.

### Indignación

Indignación y consternación causó en Burgos la trágica muerte de María de los Angeles Rey Martínez, María de los Angeles, de veinte años, llevaba solamente 24 horas en Madrid cuando se produjo el brutal atentado que acabó con su vida. Junto con tres amigas, había llegado a la capital de España a fin de examinarse de la única asignatura que le quedaba para finalizar sus estudios de Secretariado, estudios que llevaba a cabo en Burgos.

En la capital burgalesa vivía en el domicilio de sus abuelos, Valentín Rey Blanco y María Concepción Trilleros Pérez, pues sus padres, Francisco y María Angeles, residen en la vecina localidad de Villalbilla, donde nació la infortunada joven. El padre es jefe técnico en una empresa de dicha localidad.

Con la finalidad de costearse sus estudios, trabajaba, desde hacía algún tiempo, en un comercio de electrodomésticos burgalés, donde era muy apreciada por superiores y amigos; sus principales aficiones eran la música, lectura, cine y televisión; también le gustaba pasear con sus amigas. Su humor era magnífico.

Con sus hermanos, Concepción, de diecisiete años; María Teresa, de quince, y Francisco, de nueve, era muy cariñosa y les ayudaba en todo cuanto le pedían. Su principal ambición en los últimos meses, era finalizar sus estudios y comenzar a trabajar en lo que de verdad le gustaba, el trabajo de secretaria.

En el momento de su muerte estaba comiendo en compañía de varias amigas, una de las cuales, Sara Renedo, resultó con diversas heridas por la explosión



# PROFUNDA MANIFESTACION DE DUELO POPULAR EN EL SEPELIO DE LAS VICTIMAS

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

ñas, donde residía con sus padres.

Una vez llegado el cadáver de Madrid, fue trasladado a la parroquia del Santo Cristo, donde se encontraban las autoridades locales, así como un representante del Gobernador Civil de la provincia. La casi totalidad del pueblo de Valdepeñas asistió a la misa de «cópore insepulto», finalizada la cual se sacó el féretro a hombros de compañeros y amigos. Numerosos alumnos de la señorita Baeza, maestra nacional, formaron en la comitiva fúnebre en la que se podían advertir muchas coronas de flores, una de ellas, dedicada por la Dirección General de Seguridad.

Los restos mortales de la infortunada maestra recibieron cristiana sepultura en el cementerio de Valdepeñas, hasta el que fue acompañado por una gran multitud de vecinos de la localidad.

Paquita Baeza, hija de Eduardo Baeza, de ochenta y un años, y Asunción Alarcón, de setenta y nueve, ambos maestros nacionales jubilados, había conseguido su primera plaza como maestra a los diecinueve años de edad; su primer destino fue en Budia (Guadalajara), de donde pasó a Valdepeñas de Fernando, en la misma provincia; Villanueva de Franco (Badajoz) y, finalmente, Valdepeñas, en cuyo grupo escolar «Jesús Castillo», prestaba sus servicios. Considerada como una maestra excelente y de gran eficacia, era muy querida por todos los alumnos y compañeros de profesión.

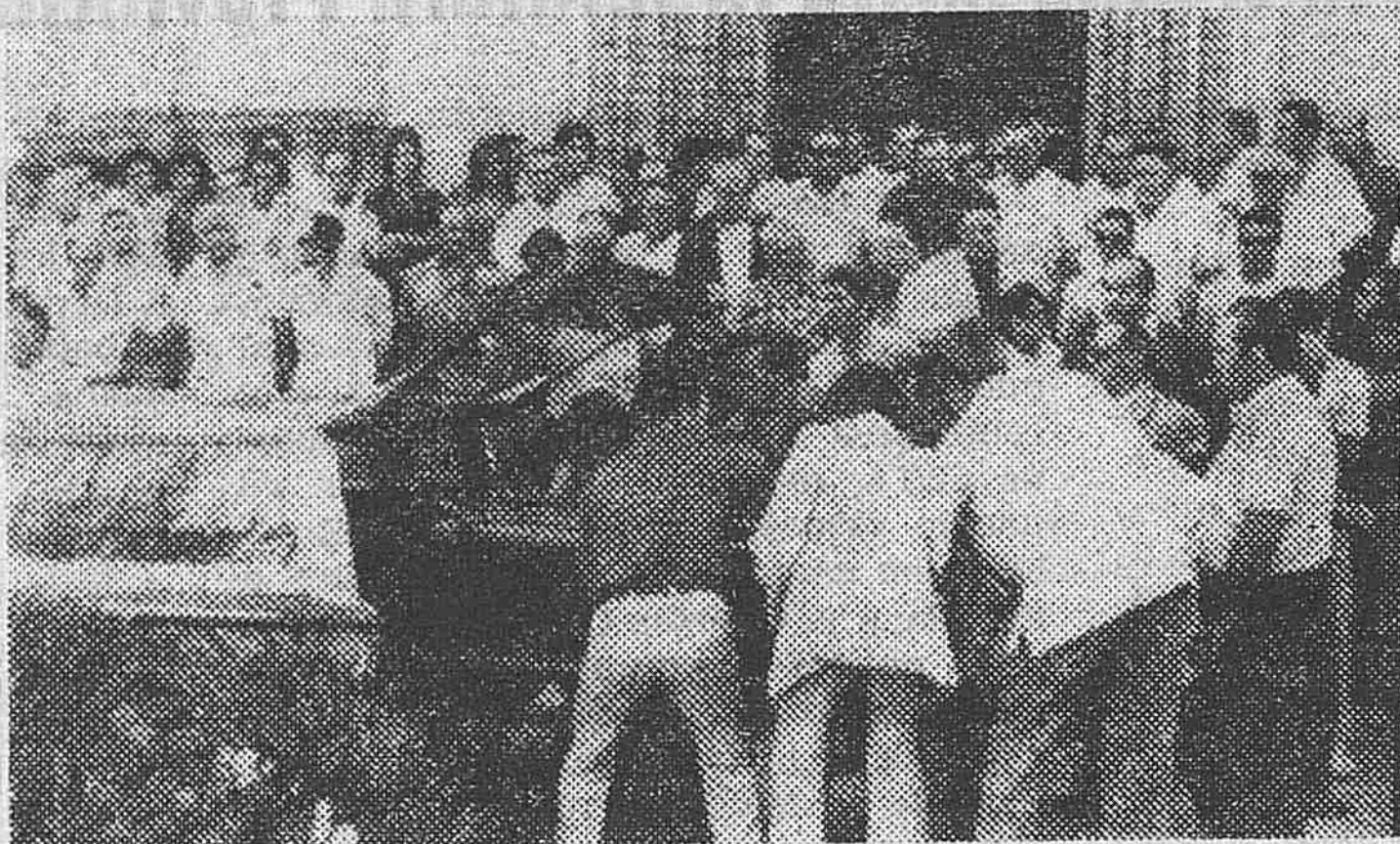
Al margen de la escuela, estaba totalmente consagrada a sus padres y, especialmente, a su madre, que ya ha sufrido dos trombosis.

El pasado viernes había venido a Madrid para efectuar unas compras y, en el momento de la explosión, se encontraba en la cafetería Rolando con la hija de un primo hermano suyo, Maribel González, que fue quien la identificó en el Equipo Quirúrgico al que fue trasladada. No era ésta la primera vez que Paquita acudía a comer a esta cafetería, pues solía hacerlo cuando venía de compras a Madrid. Los únicos objetos personales que han podido ser encontrados son sus sortijas, un reloj y algunas pulseras. Todos los paquetes con las compras que había efectuado han desaparecido.

Mientras tanto, sus padres estaban viendo la televisión. Al ver la fotografía del lugar de la explosión, el padre dijo a su esposa que llamase inmediatamente a Madrid, a casa de su sobrino, para ver cómo se encontraba Paquita. Los nervios impidieron a doña Asunción acertar con los números para conseguir la comunicación, por lo que subió a casa de unos vecinos. En este momento, un médico, amigo de la familia, llegó para comunicarle la noticia.

## Restantes víctimas

Por lo que respecta a las restantes víctimas, Concepción Pérez Paino, fue enterrada el sábado en Madrid y los restantes —a excepción de Francisco Gómez Vaquero, que recibirá sepultura en el cementerio de la Almudena— han sido o serán trasladados a sus lugares de origen: Antonio Logo Aguado, a Villanueva del Río y Mina (Sevilla); Manuel Llanos Gancedo, a Caboalles de Abajo (León), y Francisca Baeza Alarcón, a Valdepeñas (Ciudad Real).



Con gran sentimiento popular se ha celebrado esta tarde en el pueblo sevillano de Villanueva del Río y Minas, el sepelio de don Antonio Lobo Aguado, ferroviario destinado en Madrid, una de las víctimas del atentado de la calle del Correo. (Foto Cifra.)

## Situación de los heridos

Siguen mejorando, en general, los heridos en el atentado perpetrado el pasado viernes y que están internados en diversos hospitales madrileños.

El doctor don Francisco Orts Llorca, director del Hospital Clínico de Madrid, informó ayer que don Antonio Carro Román, de treinta y siete años, casado, que ingresó el pasado viernes con contusiones generales y heridas en la cara, se encuentra en recuperación en la planta baja norte del centro. Ha sido intervenido y continúa su tratamiento. Su estado sigue siendo de pronóstico reservado.

El otro herido que todavía permanece en el centro, don José Herrero Selva, de veintiseis años, que se encuentra internado en la planta baja sur del Hospital Clínico, se está reponiendo de sus lesiones.

Continúan internados los cuatro heridos ingresados con motivo de la explosión de la cafetería Rolando el pasado viernes, en el Hospital de la Cruz Roja. Don Félix Ayuso, inspector de primera del Cuerpo General de Policía, ha experimentado, dentro de la gravedad, una evolución lenta.

Se encuentra también en reanimación la señorita Isabel González Castro, de veinte años. El doctor Izquierdo, del Servicio de Cirugía Ortopédica del Hospital, ha dicho que, dentro de la gravedad, se encuentra bien. El miércoles se le curarán las heridas de la pierna.

Por su parte, las niñas María Dolores y Emelina Aguado se encuentran hospitalizadas en la habitación 446 del Centro Hospitalario. María Dolores se encuentra bien. Según ha manifestado el equipo médico que la atiende tiene una fractura en un dedo el quinto metatarsiano de un pie. Se le pondrá una escayola y posiblemente podrá abandonar la clínica hoy mismo. Por su parte, Emelina, y también según los doctores que la atienden, se encuentra en observación y, dentro del pronóstico reservado, en estos momentos, según sus manifestaciones, se encuentra mejor.

Don Juan Campo Gutiérrez, de veinticinco años, agricultor, natural y vecino de Belmonte del Tajo, que se halla hospitalizado en la Clínica de la Concepción, se encuentra bastante mejor. Aunque presenta todavía una gran inflamación en la cara, le ha sido levantado el apósito que le cubría el ojo derecho, en el que el pasado sábado sentía grandes molestias. Según han informado en la clínica, el señor

Campo se ha levantado para asearse y come ya normalmente. Todavía no se sabe cuándo será dado de alta.

## Datos de las víctimas del atentado

Cuarenta y cinco de los muertos o heridos en el criminal atentado de la cafetería Rolando son hombres, y 37, mujeres.

Según los datos facilitados por la Dirección General de Seguridad, 10 de las víctimas son menores de veinte años, 15 tienen entre veinte y treinta años; 14, entre treinta y cuarenta años, y 18, sobrepasan los cuarenta años.

Las provincias de donde eran naturales las víctimas, en los casos que este detalle se ha podido saber, son: cinco de Avila, cuatro de Burgos, Madrid, Valencia y Ciudad Real, respectivamente; tres de Badajoz, Toledo, Zaragoza y La Coruña, respectivamente; dos de Sevilla, Valladolid y León, y uno de Pontevedra, Cádiz y Logroño. Asimismo, tres víctimas eran francesas y dos marroquíes.

Por profesiones, se ha podido establecer que resultaron afectados ocho camareros, la mayoría de la cafetería Rolando, siete mujeres dedicadas a sus labores, seis estudiantes, cuatro funcionarios, tres policías armados, dos albañiles, dos ferroviarios, dos empleadas de la cafetería Rolando, un administrativo, un grabador, un intérprete, un electricista, un profesor, un secretario, un militar, un comerciante y once inspectores de policía.

## Continúan los trabajos de descombro

Brigadas del Ayuntamiento continúan los trabajos de descombro de la cafetería Rolando, que quedó destruida el pasado viernes por el atentado terrorista. Fuerzas de la Policía Armada mantienen acordonada la zona y no se permite el acceso a los particulares por la calle del Correo. Las tiendas de la plaza de Pontejos, situadas junto al inmueble de la cafetería Rolando permanecen cerradas, así como la sucursal del Banco de Vizcaya, sita en la misma calle, esquina a la Puerta del Sol. El restaurante autoservicio Tobogán, que fue afectado en parte por la explosión, continúa cerrado y por el momento se desconocen cuándo se iniciarán las obras de reparación, si bien en su interior trabajan obreros en la retirada de escombros.

# EL MINISTRO DE JUSTICIA PRESIDIO LA APERTURA DEL AÑO JUDICIAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministro de Justicia, don Francisco Ruiz Jarabo, presidió, a mediodía de ayer, la apertura del año judicial 1974-75.

Previamente, en el vestíbulo de la Sala Segunda del Tribunal Supremo fue oficiada una misa de Espíritu Santo, a la que asistieron, en lugar preferente con el Ministro, el presidente y el fiscal del Tribunal Supremo, los magistrados de las seis Salas, Subsecretario de Justicia y otras personalidades.

Finalizada la misa, en el salón de Plenos del Supremo se celebró la sesión de apertura.

## Resumen de la Memoria

En la Memoria presentada al Gobierno sobre el año judicial pasado, se señalan, como acontecimientos más importantes, el asesinato del Presidente del Gobierno, cuyo sumario resumimos en nuestro número del domingo, el proyecto de bases para la Ley Orgánica de la Justicia, y las disposiciones legales más importantes promulgadas durante el tiempo que comprende la Memoria.

## La delincuencia en España

Las cifras sobre la delincuencia, a través de los datos judiciales, en el pasado año, son las siguientes:

Delitos contra la seguridad exterior del Estado; dos; delitos contra la seguridad interior del Estado, 4.835; falsedades, 1.964; delitos contra la Administración de Justicia, 451; delitos sobre inhumaciones, profanación y traslados ilegales de cadáveres, 1.660; juegos ilícitos, 66; delitos de los funcionarios públicos en el ejercicio de su cargo, 526;

homicidios, 454; infanticidios, 18; abortos, 227; lesiones, 10.763; suicidios, 2.103; delitos contra la honestidad, 4.231; delitos contra el honor, 406; delitos contra el estado civil de las personas, 342; delitos contra libertad y la seguridad, 7.611; robos, 41.627; hurtos, 24.890; estafas, 5.570; robos y hurtos en vehículos, 24.144; cheques en descubierto, 5.120; otros delitos contra la propiedad, 8.333; delitos relativos al tráfico de vehículos, 83.524; delitos de prudencia ajenos a la circulación, 2.671; delitos definidos en leyes especiales, 882; hechos casuales, 3.063.

El total, de 236.051, no difiere mucho del computado el año anterior, que fue de 235.265 y supone a su vez un ligero aumento del 0,3 por 100.

## Atracos

En 1972 se cometieron en España 308 atracos, pero esta cifra subió a 445 en 1973, y en los primeros meses de 1974 habían sido cometidos 60. La cifra en el año 1973 fue de 445.

# LAS MAYORES REEDIFICACIONES Barrera de Irímo inaugura «V

SALOU (Tarragona). (Cifra.)—Poco después de las diez de la mañana llegó al aeropuerto de Reus el Vicepresidente segundo del Gobierno y Ministro de Hacienda, Antonio Barrera de Irímo, para inaugurar la V Semana Económica Internacional, que se celebra en Salou desde ayer hasta el próximo día 19.

El señor Barrera de Irímo fue recibido en el aeropuerto por los Gobernadores Militar y Civil, el Presidente de la Diputación de Tarragona, Alcaldes de Tarragona y Reus y otras autoridades. A la entrada del hotel, donde

se desarrollará la semana económica, el señor Barrera de Irímo fue recibido por el Alcalde de Salou y el presidente del Grupo Mundo, organizador de la semana, Sebastián Auger.

## Palabras de Sebastián Auger

La inauguración de las sesiones comenzó inmediatamente, con palabras del señor Auger, quien enunció el tema de los trabajos «Banca oficial y Banca privada, dentro de las económicas en proceso de desarrollo».

El señor Auger dio la bienvenida a todos los asistentes y agradeció la deferencia del Ministro de Hacienda, al aceptar inaugurar las sesiones de trabajo.

## Intervención de Barrera de Irímo

El señor Barrera de Irímo felicitó al Grupo Mundo por la iniciativa de esta semana económica y dio la bienvenida, asimismo, a cuantos van a participar en la misma, calificó el actual momento económico como de instantes de reflexiones y manifestó que «atra-



# CONSIDERABLE AUMENTO DEL NUMERO DE ATRACOS

Ministro  
idió, a me  
1974-75.  
la Segunda  
sa de Esp  
preferen  
del Tribuna  
las, Subse  
s.  
nos del S

infanticidio  
227; lesione  
2.103; delin  
dad, 4.231;  
onor, 406; de  
do civil de  
delitos contra  
juridicidad, 7.8  
tos, 24.390; e  
s y hurtos  
144; cheque  
120; otros de  
opiedad, 8.8  
il tráfico de  
delitos de  
a la circu  
s definidos  
882; hec  
0.51, no dife  
tado el año  
235.265 y  
illegero aume

COS

netieron en  
pero esta  
1973, y en  
es de 1974  
dos 60. La  
73 fue de

atracos por cada día natural del año, tasa que podría mantenerse o incluso incrementarse en el año en curso dada la cifra de los dos primeros meses. De los atracos cometidos casi la mitad se realizan en Madrid: 150 de los 308 del año 1972, 219 del total de 445 en 1973, y en cambio, sólo 15 de los 60 en 1974. Barcelona (provincia incluida) sigue en número con 77 en 1972, 103 en 1973 y 32 de los 60 computados en los dos primeros meses de 1974, lo que demuestra un desplazamiento de la gravedad de la situación hacia Barcelona en los últimos meses.

El número de detenidos por tráfico de drogas en 1973 fue de 1.963, de los que 1.253 eran españoles, 149 marroquíes y 561 de otras nacionalidades.

En cuanto a la delincuencia juvenil, el número de condenados por los Tribunales ordinarios, menores de veintiún años, fue de 8.611, frente a 7.358 en 1972 y 7.842 en 1971.

En la referencia a abortos, según datos publicados en una revista profesional, sólo en Madrid se provocan unos 20.000 abortos ilegales al año, aunque otras cifras hacen subir a 75.000 este número, de donde arranca la posibilidad de que en toda España vengán a producirse unos 300.000 abortos anuales. Se calcula también que unas 800.000 mujeres del país utilizan la píldora anticonceptiva.

## Discurso de Herrero Tejedor

«No es la evolución cuantitativa, el aumento numérico de la

- El número de delitos cometidos en 1973, prácticamente igual al del año anterior

- Trescientos mil abortos ilegales se realizan por año en España

- 2.103 suicidios se produjeron en 1973

- Delitos relativos al tráfico de automóviles: 83.524

- Casi dos mil detenidos por tráfico de drogas

delincuencia lo que nos preocupa, porque además éste no tras-pasa los límites de fácil tolerancia del propio organismo social. Pero si nos preocupa, y mucho, el cambio de sentido que se está operando en la sociedad sobre el fenómeno de la delincuencia. Están pasando ya los tiempos en que la delincuencia era un fenómeno de anormalidad, patológico, de marginación social, que colocaba automáticamente «fuera de la ley» en el concepto público, a los transgresores de la norma. Hoy, la ley, clásicamente considerada como forma de conducta humana y norma para fijar el límite que separa lo lícito de lo ilícito, está afectada por la misma crisis que aqueja a toda manifestación del principio de autoridad y a tantos otros valores clásicos de la convivencia», dijo el fiscal del Tribunal Supremo, don Fernando Herrero Tejedor, en su discurso.

## Salud penal del país

Al referirse a la salud penal del país, y comentar el cambio de sentido que se está operando en la sociedad sobre el fenómeno de la delincuencia, el señor Herrero Tejedor señaló que lo que antes era generalmente repudiado y rechazado, hoy encuentra una tolerancia nacida del embotamiento de la conciencia y de la pérdida de la capacidad para discernir lo que es bueno de lo que no lo es.

La propia libertad se entiende fuera de sus límites lógicos y esenciales, como un pretendido derecho a disponer de la pro-

pia vida o de la de sus semejantes y comienza por justificar el aborto y la eutanasia y la propia destrucción física y síquica conseguida a través de la droga o de la violencia.

Surge —dijo después el señor Herrero Tejedor— una más intensa obligación de actuar con firmeza el juicio de valor, porque la existencia de la sociedad misma depende del funcionamiento adecuado de las instituciones llamadas a influir y conformarla y, entre ellas, la Administración de Justicia adquiere cada día un papel más preponderante e incisivo.

## Discurso del Presidente del Supremo

Terminada la intervención del señor Herrero Tejedor, el Presidente del Tribunal Supremo, don Valentín Silva Melero, pronunció el discurso de apertura de los Tribunales sobre el tema «Jurisprudencia y evolución».

El señor Silva Melero, que comenzó su disertación congratulándose del restablecimiento de la salud del Jefe del Estado y reiterándole sus sentimientos de adhesión y fidelidad, así como al Príncipe de España, desarrolló el tema, planteándose inicialmente el problema de hasta qué punto la crisis general de nuestra época ha podido afectar a la Jurisprudencia. Recordó que desde que con el movimiento codificador fue reconocida la insuficiencia de la ley, se vino abajo la concepción de la jurisprudencia «mecánica», consagrada en los albores de la revolución francesa, surgiendo una serie de movimientos que reivin-

dicaron desde distintos puntos de vista el carácter necesariamente creador de la obra jurisprudencial.

Es cierto —dijo el Presidente del Supremo—, que la evolución del Derecho se realiza fundamentalmente por los legisladores, pero la historia de las instituciones jurídicas demuestra que la adaptación de las leyes a la realidad social de cada momento histórico ha sido obra principalmente de ese gran monumento cultural que es la Jurisprudencia, que paciente y silenciosamente, extrae savia nueva de los añosos troncos del sistema jurídico, dota al Derecho de esa dinamicidad histórica que es su característica más profunda y descubre la formidable fuerza expansiva de las instituciones jurídicas.

Refiriéndose a la jurisprudencia evolutiva, dijo que aunque la adaptación de las leyes a las nuevas realidades sociales presenta más problemas cuando más vetustas y venerables son, no parece que la solución esté en arrumar el principio de legalidad, que es una de las más fundamentales garantías de un Estado de Derecho, ya que en el marco de la sumisión a la Ley, tiene la Jurisprudencia un amplio marco de creación inventiva, reelaborando permanentemente las leyes para revitalizarlas, rejuvenecerlas y, en definitiva, para hacerlas eficaces y funcionales ante las nuevas situaciones.

Por último, el Ministro de Justicia, don Francisco Ruiz-Jarabo, declaró abierto el nuevo año judicial.

# RE DIFICULTADES ECONOMICAS HAN PASADO

«V Semana Económica Internacional» que se celebra en Tarragona

«Se ha mantenido un alto nivel de empleo, a pesar del regreso a España de una importante cantidad de emigrantes»

vesamos situaciones adversas con la seguridad que el mundo las superará, encontrándose nuevas etapas creadoras».

El Ministro de Hacienda efectuó un examen de la problemática financiera y crediticia de la Banca Oficial y privada y expresó su deseo que de esas conversaciones surgiera, además de una crítica muy necesaria, una serie de sugerencias que, por la calidad de sus asistentes, serían importantísimas; el señor Barrera de Irímo afirmó que «factores que podrían haber inducido al temor de desempleo se han visto que han quedado anulados y un alto nivel de empleo ha sido mantenido, pese al regreso a España de una cantidad importante de emigrantes».

De entre su largo y documentado discurso, es importante reseñar que, según sus opiniones, estamos ya cuesta abajo en las dificultades y «hemos de tener serenidad y la oportunidad de pensar cuáles han de ser nuestros esfuerzos para superar la actual coyuntura».

Seguidamente, el presidente del Grupo Mundo pasó la palabra al c'tector general de la Comisión Económica de las Naciones Unidas, doctor Raúl Prebisch, quien presentó la primera ponencia, que versó sobre el tema «El sistema bancario en la

planificación económica occidental», tras lo cual se abrió un interesante coloquio.

La jornada prosiguió por la tarde, con la exposición, por parte del gobernador del Banco de España, Luis Coronel de Palma,

del tema «Procedimientos técnicos al servicio de la política monetaria». Seguidamente, el presidente del Consejo de Administración del Instituto de Crédito Oficial tratará sobre «Las entidades oficiales de crédito en España».

## Martínez Esteruelas: «La Universidad necesita diálogo y participación»

ZARAGOZA. (Cifra).—El Ministro de Educación, Cruz Martínez Esteruelas, acompañado del Subsecretario del Departamento, Federico Mayor Zaragoza, y del director general de las Universidades, Felipe Lucena Conde, llegó ayer, en avión especial a esta «ital».

En el aeropuerto, el Ministro fue recibido y cumplimentado por el jefe de la III Región Aérea, teniente general Carlos Franco; Gobernador Civil de la Provincia, Federico Trillo Figueroa, y por otras autoridades pro-

vinciales, locales y académicas.

El señor Martínez Esteruelas visitó a continuación distintos centros universitarios y se detuvo particularmente en el nuevo hospital clínico, que se tiene la intención de que entre en funcionamiento en el próximo mes de noviembre, con una capacidad de 1.000 camas.

A continuación, el Ministro marchó a la Ciudad Universitaria y, en la Facultad de Ciencias, dio posesión al nuevo rector, Narciso Murillo Ferrol.

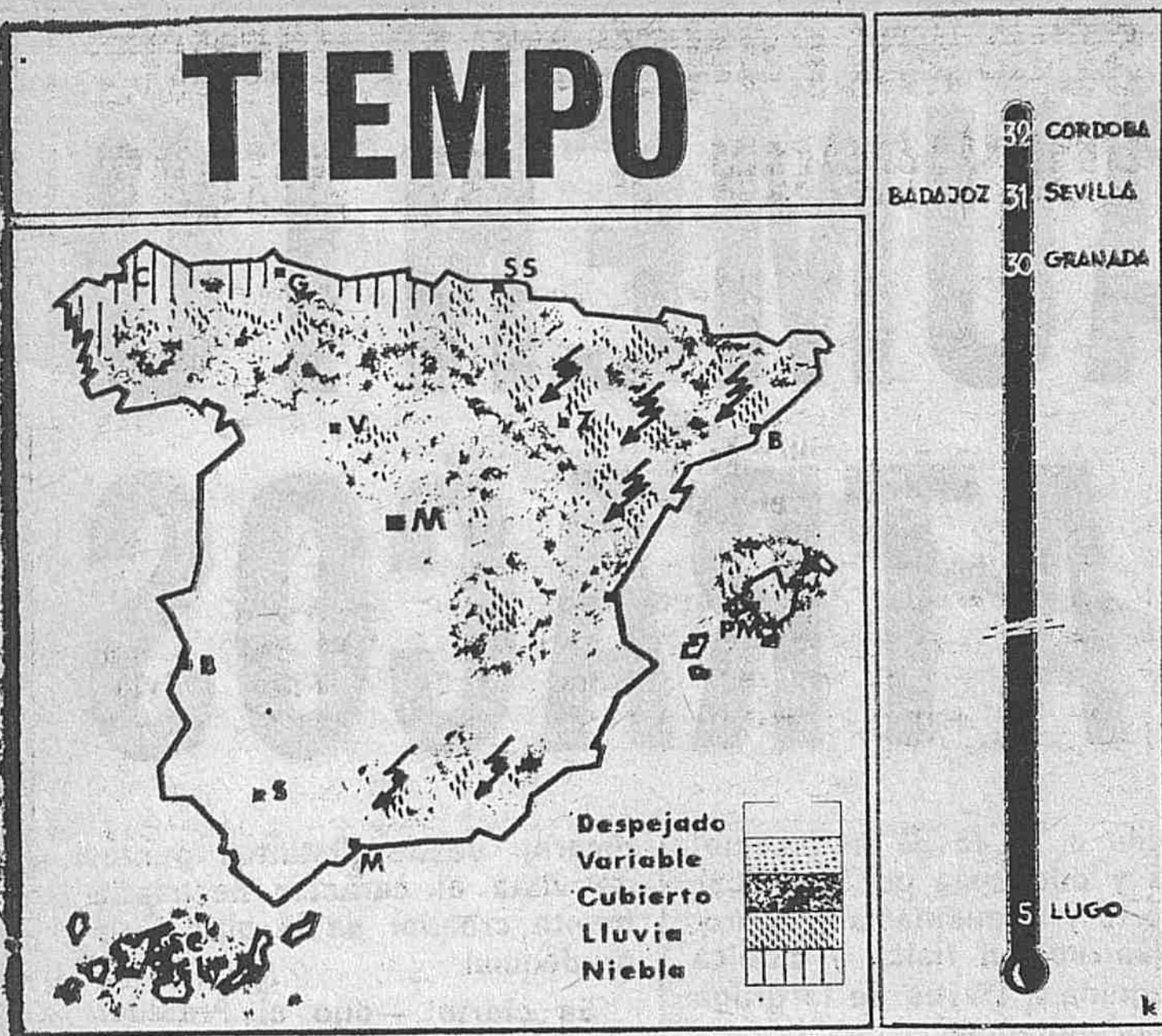
El doctor Murillo agradeció al Ministro la confianza que en él había depositado al proponerle como rector y le expuso la situación actual de la Universidad de Zaragoza.

A este respecto, dijo que la Universidad sufre la conmoción de las nuevas exigencias impuestas por el desarrollo que, de modo especial, existe en este distrito. «De 12.000 alumnos en 1970 —señaló— se ha pasado a la cifra de 20.000.

Cerró el acto el Ministro de Educación y Ciencia con un discurso en el que hizo especial hincapié en la necesidad de establecer un diálogo abierto, aunque fuera apasionado, de la Universidad. Añadió que el diálogo y la participación eran, actualmente, una de las inquietudes más importantes del Ministerio de Educación y Ciencia.



# TIEMPO

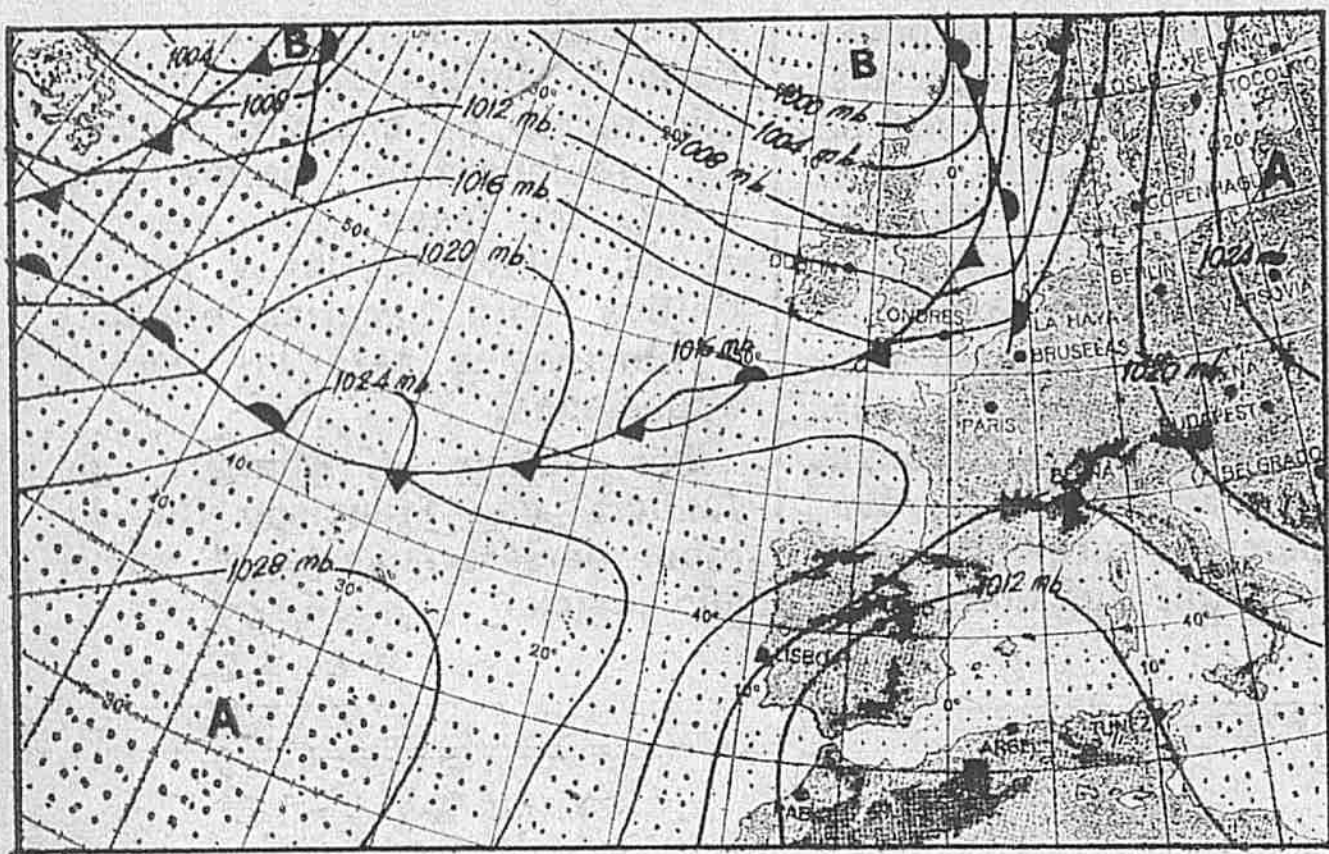


## ACTIVIDAD TORMENTOSA

MADRID, 16. (Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos de inestabilidad o tormentas en el Cantábrico, cuenca del Ebro, Cataluña, Levante, bajo Segura y Canarias, totalizando 55 litros de precipitación Lérida, 27 Valencia, 21 San Sebastián, Teruel y Reus, 14 Calamocha, 13 Santander, Candanchú y La Molina, 11 Huesca, 10 Pamplona y Tarragona, siete Bilbao, seis Zaragoza, tres Tortosa, dos el aeropuerto de Tenerife y uno Avilés, Logroño y Murcia.

Las temperaturas han sido más bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Córdoba, con 32 grados, seguida de Badajoz y Sevilla, con 31, y Granada, con 30. En cuanto a las mínimas, la más baja ha correspondido a Lugo, con cinco grados.

### Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan un anticiclón bastante fuerte en Azores y otro núcleo bórico al oeste de Irlanda. Dan también una borrasca al norte de Escocia y sobre la Península; los vientos soplarán de componente Este, generalmente flojos y con atmósfera inestable. Para mañana, el cielo debe estar cubierto o nuboso en el Cantábrico, con chubascos de lluvia, y parcialmente nuboso en el norte de Galicia, con escasa nubosidad en el resto de la región, donde probablemente se formen bancos de niebla en las rías bajas. En el Duero, parcialmente nuboso, y en Extremadura y Andalucía Occidental, despejado. En la meseta inferior habrá buen tiempo, con nubes de evolución diurna y riesgos de núcleos de tipo tormentoso, especialmente en la Mancha oriental, que se extenderán al sistema Central, cordillera Ibérica y comarcas montañosas de la cuenca del Segura y alta Andalucía. Habrá nubosidad variable en Levante, Ebro, Cataluña y Baleares, con núcleos tormentosos. En Canarias, cielo nuboso. Las temperaturas continuarán moderadas.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, 12-16.  
Estocolmo, 5-17.  
Londres, 13-21.  
Amsterdam, 12-24.  
Berná, 14-24.  
Bruselas, 13-20.  
Copenhague, 15-18.

París, 14-21.  
Lisboa, 14-26.  
Berlín, 13-23.  
Hamburgo, 12-20.  
Bonn, 15-25.  
Roma, 15-29.

# «ANTES DE FIN DE AÑO SE RESOLVERA EL TEMA DEL DESPIDO PAGADO»

Fernández Sordo, con los mineros y empresarios asturianos

OVIEDO. (Cifra.)—«Antes de que finalice este año se resolverá el tema del despido pagado», aseguró el Ministro de Relaciones Sindicales, Alejandro Fernández Sordo, en el transcurso de una reunión mantenida con la Comisión Permanente de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Provincial del Combustible.

### Peticiones de los trabajadores

Los trabajadores plantearon, entre otros temas, la conveniencia de que las Mutualidades Laborales vuelvan al seno de la Organización Sindical; la perfecta delimitación de lo que van a ser las asociaciones sindicales en proyecto; la necesidad absoluta de acabar con el despido con indemnización, unido a una larga serie de cuestiones de ámbito puramente provincial, que atañen a la construcción de viviendas, mejora de la residencia de Perlorra, etc.

A las continuas interpelaciones hechas por los representantes sindicales, respondió el Ministro en un tono de absoluta sinceridad, manifestando su coincidencia con algunos de los puntos de vista que le fueron expuestos, e hizo algunas precisiones del máximo interés, en las que puso de relieve el actual momento de cambio que viene operando en la sociedad española, cambio al que, por supuesto, no será ajena la estructura sindical.

El señor Fernández Sordo volvió a insistir en sus conceptos ya conocidos sobre la huelga y el reforzamiento de la vía representativa sindical, entre otros, para terminar diciendo que «el sindicalismo se hace día a día, por lo que es preciso que intensifiquen su actuación».

Después, en la misma sede de la Delegación Provincial de Sindicatos, el Ministro recibió al jurado central de la empresa nacional Hunosa.

El jurado le expuso varias preocupaciones de los mineros asturianos, entre ellas, las relativas a viviendas, ciudad residencial, igualdad de precios para el carbón nacional y el de importación y el de apertura de algunos pozos mineros, actualmente cerrados.

### Reunión con los empresarios

Posteriormente, el señor Fernández Sordo se reunió en la Casa Sindical ovetense con los miembros de la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Empresarios de Asturias para conocer y examinar la actual problemática, las inquietudes y aspiraciones del mundo económico de la región.

Con el Ministro estuvieron en la presidencia el director central de Asuntos Económicos Sindicales, Jesús Santos Rein; delegado provincial de la Organización Sindical, Luis Fabián Márquez Sánchez, y titular del Consejo, Dimas Menéndez Magdalena.

### Delicado momento de la economía asturiana

Abrió este último la reunión exponiendo ante el Ministro una amplia y pormenorizada panorámica del momento presente de la economía asturiana, al que calificó de delicado y agobiado por problemas y dificultades, reflejo en buena parte de la difícil coyuntura mundial, pero que, de todas formas, demanda y exige una actuación decidida de los poderes públicos para rescatarla de la atonía en que se debate y estimular su expansión para

evitar un peligroso frenado en las cotas del desarrollo.

Se entabló después un abierto y animado coloquio, a lo largo del cual los presidentes de las Uniones de Empresarios de distintos sindicatos provinciales.

El señor Fernández Sordo resumió y respondió a todas las intervenciones. Reconoció el realismo y la ponderación con que habían sido expuestos los problemas específicos que atañen a la economía asturiana, subrayando que en el hallazgo de las soluciones que requieren, aparte del apoyo que pueden y deben esperar de la Administración, a cuyo efecto informará de ellos a sus compañeros de Gobierno, tienen mucho que hacer los propios empresarios de Asturias, poniendo a contribución ese espíritu emprendedor del que han ofrecido pruebas en tantas y tantas ocasiones.

A primeras horas de la tarde,

el señor Fernández Sordo hizo un recorrido por la zona minera asturiana. En la villa de Mieres presidió una reunión del Consejo Económico Sindical de la comarca. En esta reunión fueron expuestas seis ponencias, relativas a vivienda, ganadería, agricultura, minería, turismo, industria y enseñanza.

Cerró esta reunión el Ministro con unas palabras, en las que, entre otras cosas, prometió hacer llegar las voces allí escuchadas a los diferentes organismos interesados de la Administración, añadiendo que haría sus gestiones cerca de los titulares de los departamentos de la Vivienda, Agricultura, Industria, Educación e Información y Turismo para conseguir una solución, aunque hizo observar que no siempre los programas establecidos pueden cumplirse dentro de los plazos de urgencia con que han sido solicitados.

Por último, anunció que se va a constituir el Consejo Sindical del Cantábrico, con la participación de Asturias, León y Santander.

Concluyó el señor Fernández Sordo afirmando que «hay que crear con imaginación y cariño un contorno satisfactorio para las generaciones venideras».

## EL MINISTRO DEL EJERCITO VISITA JACA

### Efectuó diversas inspecciones a instalaciones militares de la zona

JACA (Huesca). (Cifra.)—El Ministro del Ejército, teniente general Francisco Coloma Gallegos, inició ayer su jornada de visita de inspección al campamento de la Escuela Militar de Montaña de Candanchú.

Posteriormente, el Ministro visitó el de Rioseta, de la brigada de alta montaña y, a continuación, ya en Jaca, visitó la Escuela Militar de Montaña. Seguidamente recorrió las instalaciones de la escuela, moderno centro castrense, y en el que se forman oficiales y suboficiales en las duras disciplinas de esquí-escalada.

Terminada la visita a la escuela, el Ministro del Ejército se trasladó a la Ciudadela, edificio de planta pentagonal, único en su clase en España, que alberga a la brigada de alta montaña, que tiene allí instalado su cuartel general. Fue recibido por el jefe de la unidad, general Aranda Larrañaga, en cuya compañía recorrió la fortaleza, recientemente restaurada.

Finalmente, en el pabellón de mando, el Ministro fue cumplimentado por las primeras autoridades civiles de la ciudad. También acudieron a saludarle los directivos del Club de Fútbol Jacetano, que le ofrecieron una placa de plata en agradecimiento a las múltiples atenciones que el Ejército ha tenido y tiene con el deporte local.

### Palabras de agradecimiento

En unas palabras de agradecimiento, pronunciadas por el teniente general Coloma Gallegos, se congratuló de esta palpable unidad entre las autoridades civiles y militares y recordó que su primer destino de oficial como teniente fue, precisamente, en esta ciudad de Jaca que ahora encontraba tan mejorada.

A continuación, el ministro marchó a Sabinánigo, donde revisó el batallón Gravelinas XXV, de guarnición en dicha villa pirenaica. El Ministro del Ejército pasó revista a las tropas que posteriormente desfilaron ante él y, tras visitar el acuartelamiento, asistió a un almuerzo ofrecido en su honor.

Terminado el almuerzo, se dirigió nuevamente a Jaca para inspeccionar el regimiento de Cazadores de Montaña Galicia 64. Fue recibido por todos los mandos militares de la región, en cuya compañía revisó las tropas.

Terminada la revista a las fuerzas, el teniente general Coloma Gallegos inspeccionó las instalaciones del acuartelamiento. Tras despedirse de los jefes y oficiales, que le habían acompañado en su recorrido, visitó los almacenes de intendencia y los solares donde van a ser construidas nuevas viviendas para militares.

Finalmente se retiró a su lugar de residencia, donde, tras cenar en la intimidad, pernoctó para iniciar hoy, a primera hora, nuevas visitas a las restantes guarniciones militares de la región aragonesa, en una jornada en el lugar conocido por La Mina, situado en la zona fronteriza con Francia y terminará en Zaragoza, tras visitar Barbastro y Huesca.



# EL CAMPO ESPAÑOL, UN «TERCER MUNDO» DENTRO DE NUESTRAS FRONTERAS

- El campesinado ha sido la víctima del crecimiento industrial
- Ballarín Marcial intervino en el curso «La España rural»

**PEÑISCOLA.** (De nuestro enviado especial, Sánchez Escobar.)—«El mundo rural ha sido el despreciado, el deprimido, un mundo dependiente del urbano. La verdadera víctima del crecimiento industrial ha sido el campesinado. El campo, con sus rentas económicas del 40 por 100 y sus indicadores sociales comparativos, mucho más bajos todavía, es el tercer mundo que tenemos dentro de nuestras propias fronteras. Todo ello se debe a que el triunfalismo desarrollista postergó a la agricultura. Hemos hecho muchas autopistas y pocos regadíos. Se han levantado miles y miles de residencias secundarias para los hombres de la ciudad, pero no hemos mejorado bastante la vida rural, los pueblos y ni siquiera las cabeceras de comarca», ha dicho don Alberto Ballarín Marcial, presidente del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario, en el XV curso sobre la España rural de Peñíscola.

## Errores cometidos

Siguió diciendo que hemos fabricado o importado tractores y máquinas de todas clases para endeudar a los pequeños y medianos agricultores, en lugar de consagrarnos suficientemente a organizarlos en una agricultura de grupos.

Se han hecho mil importaciones innecesarias y cientos de industrias de objetos inútiles y hemos descuidado, en cambio, el agro-industrial, la creación de industrias alimentarias, hoy en gran parte dominadas por capital extraño.

No nos acabamos de plantear en serio una política de renta porque comprobamos que nuestra agricultura está tres o cuatro veces menos subvencionada que la europea y, por tanto, los agricultores son quienes pagan la factura más alta, por no estar integrados en el Mercado

Común. Sin embargo, ha llegado la hora de la crisis. De ahora en adelante se impone la revalorización del mundo rural.

Pasó a tratar la ordenación del territorio, que detenga, por una parte, las zonas rurales más deprimidas, donde procede una acción especial planificada de todos los Ministerios, para evitar su desertización, buscando el asentamiento poblacional a base de inversiones públicas y privadas fomentadas. El mundo agrario de secano o de regadío reclama también acciones planificadas de reforma.

En cuanto a los regadíos dijo que una idea clara que se abandonó bastante en el III Plan de Desarrollo y que el Ministro Allende ha rechazado, es la de una gran política social de riegos que, por un lado, crea riqueza y, por otro, democratiza la propiedad.

Tras hablar de la ordenación de producciones y sus líneas de acción, habló del tipo de empresas que se han de crear y fomentar. Así, consideró la explotación familiar a condición de no proletarizar a la familia; la explotación comunitaria, en la cual todos los socios trabajen personalmente, sobre todo cuando hay técnicos integrados en el equipo y la empresa privada.

Centrando su estudio en la empresa comunitaria, dijo que «la empresa comunitaria, cooperativa o grupo sindical, no sólo sirve para la producción en sentido estricto, sino para la comercialización e industrialización. Debe contemplar una etapa intermedia en que el agro-industria se base en grandes cooperativas o en grupos sindicales de integración capital-trabajo, para ir pasando paulatinamente su capital a poder del trabajador, siendo éste mayoritario o único dueño».

Esto no son teorías. España —según un informe muy reciente de la FAO— tiene el movimiento comunitario más importante de Europa, y el Ministerio

de Agricultura cuenta ya con dos programas plenamente en marcha de creación en serie de empresas comunitarias de jóvenes agricultores en Galicia y Badajoz.

## Ordenación de los cultivos

No podía pasar inadvertido en el XV curso de problemas de la vida política que se viene celebrando en Peñíscola, y así el Seminario de «Economía Rural» ha planteado la problemática de la ordenación racional de los cultivos. Se recomienda, desde el punto de vista técnico y para determinadas comarcas de marca, la vocación horto-frutícola, que en la actualidad encuentran dificultades de colocación de las producciones vendibles, la ordenación de los cultivos en base a una mejor comercialización futura de las producciones ordenadas.

# SEIS MILLONES DE ALUMNOS VOLVIERON A LAS AULAS

Sigue existiendo un importante déficit de puestos escolares

**MADRID.** (De nuestra Redacción.) — Seis millones de alumnos volvieron ayer a las aulas tanto en Educación General Básica como en Enseñanza Preescolar. Por lo que se refiere a la EGB —que este año ve implantado general y oficialmente el octavo y último curso del nivel— unos cinco millones doscientos mil alumnos inician el curso académico. En cuanto a Preescolar, son sólo ochocientos mil, de los dos millones y medio que forman la población nacional entre dos y cinco años, ambos inclusive.

Si las cifras de estos últimos alumnos muestra la carencia de puestos escolares al nivel preescolar —está escolarizado menos de un treinta por ciento—, en lo que se refiere a la EGB hay que decir que todavía faltan muchos puestos escolares y hay otros que no reúnen las condiciones necesarias para impartir una enseñanza digna. La cifra resumen del déficit total de puestos escolares —falta de puestos y puestos de mala calidad—

podría resumirse en unos seiscientos mil.

Aunque las autoridades del Ministerio de Educación están tratando de que ningún niño se quede sin escuela y, aunque, recientemente, se han creado las Juntas Provinciales de Construcciones Escolares, una de cuyas misiones es la de conocer las necesidades reales, el problema sigue siendo grave.

Hay que hacer constancia de que, a nivel nacional, un setenta por ciento de los alumnos estudian en centros oficiales y sólo un treinta por ciento lo hacen en centros privados no estatales.

Finalmente, por lo que se refiere a la gratuidad en la Educación General Básica —en Preescolar no existe—, hay que señalar que, aun cuando este año no se conocen todavía las cifras exactas, se está muy lejos de la gratuidad total, tanto en lo que se refiere al número de alumnos a que afecte ésta como en cuanto a la cuantía que reciben los centros para su aplicación.

## las garras de su coche



## NEUMATICOS P3

## UN FUTURO CON MUCHOS KILOMETROS SEGUROS Y CONFORTABLES

El neumático P3 es el nuevo radial metálico de la serie cinturato que, en pruebas comparativas, ha merecido la máxima calificación en agarre sobre seco y sobre mojado, tanto en curva como en recta, y un primer puesto, también, por su resistencia al desgaste, lo que representa una larga vida en kilómetros.

Como último control de garantía de calidad, cada P3 es examinado a través de rayos X, antes de salir de fábrica.

**IRELLI**



## SIN ACUERDO EN LOS CONFLICTOS LABORALES DE BARCELONA

### Afectan a más de mil trabajadores

**BARCELONA.** (Cifra.)—Seis despidos se registraron ayer en la empresa Estampaciones Metálicos Tío, de San Andrés de la Barca, después de que 120 trabajadores, de los 200 que componen la plantilla, continuaron con el paro iniciado la semana pasada.

El abandono del trabajo obedece a la petición generalizada del plus de penosidad y peligrosidad que sólo disfrutaban parte de los obreros. Las condiciones de la empresa sobre esta petición no han sido aceptadas por los trabajadores en paro.

La situación en la empresa G. Is Serra, de San Juan Despí, sigue estacionaria. Ayer prosiguió el paro de 18 de los 140 obreros que reclaman la diferencia de primas de producción. También ayer se iniciaron las conversaciones para solucionar el problema.

En Publicaciones Reunidas, de Badalona, han abandonado el trabajo, por espacio de dos horas, 300 de los 670 obreros que componen la plantilla, en solidaridad con un cargo sindical expedientado.

Asimismo ha habido un paro parcial en Acústica Electrónica Roselson, de Barcelona, de 350 de los 448 trabajadores que integran la plantilla y que reclaman los atrasos que la empresa, declarada en suspensión de pagos, les adeuda.

Por último, 250 obreros de la empresa Tisa, de Villanueva y Geltrú, han realizado un paro parcial al no llegar a un acuerdo en las conversaciones sobre el Convenio Colectivo.



NUEVA YORK: Félix Ortega

BONN: César Santos

## CLIMA DE DISTENSION EN LAS RELACIONES GERMANO-SOVIETICAS

**Gromyko se entrevistó con el canciller Schmidt y su colega alemán Genscher**

BONN, 16. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Gromyko, ha salido de Bonn a primera hora de la tarde, rumbo a Nueva York, para participar en la Asamblea General de las Naciones Unidas. Durante su estancia en la capital federal, a donde llegó Gromyko el domingo por la mañana, ha conferenciado intensamente con su colega, Hans Dietrich Genscher y también, en el transcurso de la mañana de hoy, lunes, con el canciller Schmidt. La nutrida delegación que acompañaba al jefe de la diplomacia soviética y la correspondiente delegación germana se reunieron asimismo varias veces durante las últimas veinticuatro horas. Las conversaciones se han desarrollado, según declaraciones hechas por el portavoz del ministerio alemán de Asuntos Exteriores, en una atmósfera amistosa y de satisfactoria comprensión.

### Visita de rutina

Que el paso del ministro soviético por Bonn no dejaría tras de sí resultados concretos no sólo era de esperar, sino que había sido ya anunciado. El carácter rutinario de consulta del diálogo impedía desembocar en promesas o concesiones precisas de una u otra parte.

La primera entrevista celebrada por los dos ministros de Asuntos Exteriores en el palacio de Gymnich, cerca de Bonn, sin más testigos que los intérpretes, fue dedicada exclusivamente al tema de la Conferencia Paneuropea de Seguridad y Cooperación.

Según versión oficial alemana, los conferenciantes coincidieron en que, independientemente de la que los Gobiernos concedan a los diferentes puntos de la conferencia, todos los temas deben ser tratados al mismo nivel, sin que sean unos supeditados a otros.

Cabe recordar aquí el poco interés que mostró Moscú en discutir el tema de las relaciones humanas entre el Este y el Oeste y concederle la misma importancia que, por ejemplo, al de la seguridad. Sólo ante la tenacidad de los delegados occidentales de no barrer del tapete o arrinconar la cuestión de los contactos humanos, optó el Kremlin por hacer concesiones en ese sentido.

Genscher dejó ver con toda claridad a su huésped que Bonn está dispuesto a colaborar con toda energía para que la conferencia de Ginebra arroje cuanto antes resultados convincentes en todos sus aspectos.

El Gobierno federal considera el éxito de dicha conferencia como el mayor paso dado hasta el momento en pro de la distensión y la mutua comprensión. El futuro clima político en Europa depende del éxito o el fracaso de esa «cumbre», en la que Moscú no ha disimulado en ningún momento tener especial interés. Por ver está si, llegado el momento, el bloque comunista acepta los principios defendidos por los delegados occidentales; encaminado a derribar las barreras que obstaculizan contactos humanos y culturales libres.

### Cooperación económica y tecnológica

En cuanto a los temas bilaterales abordados en las conversaciones de Gromyko con el canciller Schmidt y con su colega Genscher, mereció un lugar de preferencia el de la cooperación económica y tecnológica. Por parte alemana se le advirtió al ministro soviético que en los acuerdos que sobre el particular desea firmar Moscú debe ser incluido Berlín Occidental. Genscher insistió ante su colega ruso en que en modo alguno debe condenarse el sector libre berlinés a la inmovilidad. Parece ser que los alemanes encontraron en Gromyko, a este respecto, una actitud bastante más benévola de lo que podría haberse esperado hace tan sólo unos meses. Ciertamente es que Moscú lamenta que en el terreno de la cooperación económica entre los dos países no se haya andado más de prisa y el deseo de intensificar esa colaboración en los soviéticos puede ser utilizado por Bonn como palanca para concesiones respecto a Berlín, con las que no cabría contar en otras circunstancias.

Igualmente prometió el ministro soviético, aunque evidentemente sin compromiso, estudiar la posibilidad de que en el espinoso tema de la reagrupación familiar se avance de acuerdo con las pretensiones germanas. Por lo visto, Genscher exigió, en este sentido, de Moscú, «manga ancha», incluso para aquellas personas que en opinión soviética no habían respetado las reglas del juego político que rigen en Rusia.

En definitiva, que, pese a que no se trataba más que de cambio de impresiones rutinarias, encaminado, en último lugar, a preparar el viaje del canciller Schmidt, a finales de otoño, a Moscú, el diálogo germano-soviético de estos días ha dejado ver con relativa claridad que, salvo imprevistos, en las relaciones entre los dos países no se avecinan divergencias de peso que pudieran enturbiarlas de modo considerable.

## AMNISTIA CONDICIONADA A LOS DESERTORES DE VIETNAM

La popularidad de Ford ha descendido al 36 por 100

NUEVA YORK, 16. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—En un intento casi desesperado de hacer frente a las crecientes críticas contra su Administración y a la desmoralización misma que surge entre sus ayudantes, el Presidente Gerald Ford prologó el lunes su conferencia de Prensa, explicatoria del perdón de Nixon, con un anuncio, casi nueve horas antes, de un programa de «justicia y gracia» para los prófugos y desertores del Vietnam y el nombramiento de una Junta de nueve hombres, de tono mayoritariamente liberal y pacifista, para que administre tal programa, rechazado casi inmediatamente después por las organizaciones de exiliados americanos en Canadá a consecuencia del conflicto vietnamita.

Se esperaba la conferencia de Prensa. Pero se esperaba, desde luego, que el anuncio de la amnistía tuviera lugar en su mismo marco. Pero Ford se adelantó, evidentemente, con la esperanza de que la «justicia y gracia» a los desertores y prófugos dulcificara la aproximación de la gracia, a secas, a Nixon de la Prensa en la conferencia, la primera que tenía lugar desde que anunció el perdón total a su antecesor por los crímenes que hubiera podido cometer en su gestión.

### Creciente pérdida de popularidad del Presidente

La maniobra era bastante lógica, pero demasiado evidente. Sin embargo, Ford no tenía otra salida desde el momento que vio que su popularidad iniciaba una caída en picado desde el 53 por 100 de apoyo nacional cuando firmó el perdón hasta un 36 por 100 en el momento actual. Así las encuestas, Ford pensó que hacía falta un período de enfriamiento de la irritación popular y retrasó la amnistía vietnamita todo lo que pudo, buscándola una forma como la actual, ni carne ni pescado, que no ha satisfecho ni a los prófugos y desertores exiliados en Vietnam ni a los líderes congresionales —con los que el Presidente se reunió antes de hacer el lunes por la mañana su anuncio amnistiadador— que, a su salida de la Casa Blanca, rehusaron a la Prensa, negándose por cierto pudor político a pasar descaradamente a la ofensiva contra Ford desde este mismo momento.

Efectivamente, ninguno de los legisladores que se reunió con Ford dijo nada concreto sobre la opinión del Congreso respecto a la flamante amnistía por la que una «Junta de clemencia presidencial», dirigida por el ex senador republicano por Nueva York, Charles Goodell, uno de los mayores opositores a la guerra del Vietnam, deberá decidir el tiempo que los prófugos y desertores deben servir sin armas a la nación, limitado a veinticuatro meses de trabajo, posiblemente en empleos mal pagados y preferiblemente en centros sanitarios u hospitales.

Cuando el Presidente Ford, zurdo, firmó con su mano izquierda los tres decretos que formaban la ley de amnistía, autorizó a los exiliados a volver a Estados Unidos sin ser convictos ni encarcelados hasta el 31 de enero de 1975 y a redimirse mediante una serie de trabajos aprobados por los servicios de movilización de las Fuerzas Armadas de un máximo de veinticuatro meses de duración, a reducir según los casos, que serán analizados por la Junta de clemencia presidencial.

Es un programa que, como todos los que quieren contentar a todo el mundo, no satisface a nadie. El Pentágono, obediente a su comandante en jefe, lo aprueba, pero no lo aplaude. El Congreso, polarizado ya entre

los que querían todo y los que no querían nada, tampoco. La nación, siguiendo las mismas formas del Congreso, está dividida en dos grupos que quieren asimismo amnistía total o continuación del «statu quo». Finalmente, los mismos beneficiarios alegan que es intolerable que Nixon haya sido totalmente perdonado y a ellos se les pida cuentas. Porque el programa no es, como ya se ha acostumbrado

do a decir, de «amnistía condicional», sino realmente de «reducción de penas por el trabajo».

En este marco de desunión, el Presidente se ha presentado al país justificando el perdón de Nixon. Un perdón provocado, entre otras cosas, por un estado de salud «afectado espiritualmente» por la dimisión y complicado con una flebitis que ha hinchado su pierna izquierda a un tamaño doble del normal. Nixon, pese a todo, se niega a ser hospitalizado alegando que «nunca saldrá vivo del hospital».

Mientras tanto, la Casa Blanca, a partir de su conferencia de Prensa de hoy, parece haber abandonado la línea de franqueza y apertura volviendo a adherirse rigidamente a la vieja noción de que el ejecutivo no puede equivocarse. Esto ocurre en un momento en que el nuevo equipo no ha tenido tiempo todavía de organizarse, ha sido nucleado y puesto a la defensiva por la irritada reacción nacional ante el perdón de Nixon que ha vuelto a crear entre los supersticiosos la idea de que existe una maldición especial inherente al cargo de Presidente de los Estados Unidos.

## HUELGA DE LA MARINA MERCANTE FRANCESA

PARIS, 16. (Efe.)—La mayoría de los puertos franceses se hallan prácticamente paralizados hoy como consecuencia de una huelga de la Marina Mercante. Se trata de un movimiento de solidaridad con la tripulación del transatlántico «France» que ocupa el barco después de haber decidido el Gobierno que fuera puesto fuera de servicio.

Las tripulaciones de los «car ferries» que establecen el enlace con los puertos ingleses están en huelga en los puertos del canal de la Mancha. Sólo un navío zarpará hoy de Dunkerque. En Brest sólo entró en el puerto un barco y se espera sólo una salida. En El Havre, la consigna sindical de huelga se observa escrupulosamente, al igual que en Rouen. Ningún movimiento se prevé para el día de hoy en La Rochelle. En Marsella, Niza y Tolón se han suprimido los enlaces con Córcega. En Sete ningún miembro de la tripulación de barcos mercantes trabaja.

La huelga ha sido declarada por decisión de los sindicatos CGT (comunista) y CFTD (izquierda no comunista).

El paquebote «France» sigue ocupado por los marineros en el puerto de El Havre.

### Giscard d'Estaing visitará la República Centroafricana

El Presidente de la República francesa, Valéry Giscard d'Estaing, realizará un viaje a la República Centroafricana. La noticia fue dada por el Presidente de dicho país, mariscal Jean Be del Bokassa, a quien el Presidente francés ofreció un almuerzo en el palacio del Eliseo.

Bokassa precisó que la fecha sería fijada por los ministros de Asuntos Exteriores, y subrayó que sería la primera visita a su país de un jefe de Estado francés.

## CHIPRE SERA UNA PRUEBA PARA LAS NACIONES UNIDAS

**Declaraciones de Kiprianou, ex ministro de Asuntos Exteriores**

ATENAS, 16. (Efe-Upi.)—El ex ministro chipriota de Asuntos Exteriores, Spyros Kiprianou, ha declarado que Chipre será una prueba para las Naciones Unidas.

«Si las Naciones Unidas no logran salvar a Chipre, se podrá preguntar sobre la utilidad de la organización, porque lo que sucedió a Chipre podría ocurrirle a cualquier país pequeño», ha indicado Kyprianou.

El ex ministro de Asuntos Exteriores hizo tales manifestaciones a los periodistas antes de salir para Nueva York como miembro de la delegación chipriota a la Asamblea General de las Naciones Unidas.



## TURQUIA: DIMITE BULENT ECEVIT

Pone fin a la inestable coalición gubernamental

ANKARA, 16. (Efe-Upi-AP-AFP).—El primer ministro turco, Bulent Ecevit, ensalzado como héroe por su forma de tratar la crisis de Chipre, ha dimitido hoy, desencadenando en Turquía su segunda crisis gubernamental en siete meses.

Ecevit ha presentado su dimisión al presidente, Fahri Kocuturk, durante una reunión de una hora en el palacio presidencial, ha informado un portavoz.

La decisión de Ecevit pone fin a la inestable coalición entre el Partido Republicano del Pueblo, dirigido por Ecevit, y el Partido de Salvación Nacional, del vicepresidente Necmettin Erbakan.

### Provincia turca

HAMBURGO, 16.—El primer ministro turco, Bulent Ecevit, ha manifestado que Turquía no tiene intención de convertir a Chipre en una provincia suya, según señala en una entrevista publicada en «Der Spiegel», en que resalta que las operaciones militares otomanas en la isla han finalizado.

«Sin embargo, continuamos aún preocupándonos acerca de los turcos que viven en la parte griega de la isla», dice Ecevit. Añade que sólo existen dos alternativas: «Proceder al envío de tropas —y soy opuesto a ello por varias razones— o que se autorice a los turcos que viven en Chipre a trasladarse a zonas controladas por los turcos.»

Preguntado qué superficie de Chipre quería Turquía para la población de habla turca, Ecevit dijo: «Creo que una tercera parte de la isla.»

Termina señalando que una vez que los turcochipriotas se encuentren en territorio controlado por los turcos, Grecia y Turquía podrían negociar una solución final.

## Jornada de protesta de los agricultores de la CEE

BRUSELAS. (Resumen de agencias).—Los agricultores del ámbito de la Comunidad Económica Europea celebraron ayer una jornada de protesta en vísperas del Consejo de ministros de Agricultura de los «nueve», destinada a apoyar las reivindicaciones de los agricultores comunitarios sobre la subida de los precios de los productos agrícolas.

En Bélgica la nota dominante de las manifestaciones la constituyó la irrupción desde las primeras horas de la mañana de miles de tractores de marcha lenta por carreteras y autopistas, dificultando la circulación y llegando en muchos casos a paralizar por completo el tráfico. Algunos agricultores, tras conducir sus tractores al centro de las ciudades y obstaculizar el tráfico urbano, se presentaron en centros oficiales y Ayuntamientos para hacer entrega de escritos con sus reivindicaciones.

En Alemania Federal, millares de campesinos bloquearon con tractores numerosos puestos fronterizos con Holanda, Bélgica, Luxemburgo y Francia. En la frontera germano-danesa y en el puesto fronterizo germano-belga de Aquigrán se celebraron concentraciones de agricultores de los tres países, impidiendo el tránsito en dichos puntos y en carreteras aledañas.

También los agricultores franceses se manifestaron con centenares de tractores por todo el país para pedir una subida del 8 por 100 en los precios agrícolas. En algún punto, las concentraciones provocaron grandes atascos de circulación.

En ninguno de los países se registraron incidentes violentos.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION CENTRO NACIONAL DE REHABILITACION Y TRATAMIENTO DE PARAPLEJICOS TOLEDO

Se convoca Concurso Público 2/74 para la adquisición del siguiente material:

- Lote único, Mobiliario clínico, compuesto de:
- 100 SILLONES DE RUEDAS PARA ADULTOS,
- 30 SILLONES DE RUEDAS PARA NIÑOS,
- 50 CAMILLAS PARA ADULTOS,
- 10 CAMILLAS PARA NIÑOS,

con destino a este Centro Nacional de Paraplégicos de Toledo.

La documentación completa relativa a este Concurso podrá examinarse y adquirirse en la Administración, Departamento de Suministros del Centro, sito en la Finca de la Peraleda, de esta capital.

Las proposiciones deberán presentarse en el Registro del citado Centro de Rehabilitación de Paraplégicos, antes de las 13 horas del día 30 de septiembre de 1974.

Toledo, 14 de septiembre de 1974.—El Director Provincial (firmado), Miguel Martín Cuerva.

LISBOA: José Reis

## PORTUGAL ABRE EL DIALOGO CON LOS PAISES AFRICANOS

Entrevistas Spínola-Mobutu, en Cabo Verde; Soares-Senghor, en París

LISBOA, 16. (Del corresponsal de ARRIBA).—Se unen los esfuerzos para acelerar los trámites para la independencia de Angola, a pesar de ser difícil conseguir un frente unido por parte de los movimientos de emancipación que han desarrollado desde 1961 la lucha armada en el territorio. Divididos entre sí y pretendiendo asumir cada uno el control de la lucha política, les falta la suficiente unidad para sentarse ante la mesa de las negociaciones para discutir su futuro. Unidad que no se puede «fabricar» en tres o cuatro meses, cuando se sabe que ésta ya no existía desde hace mucho tiempo. Las informaciones militares habían confirmado hace mucho la derrota militar del MPLA, el debilitamiento del FNLA circunscrito a las zonas cerca de Cabinda, su principal blanco político-militar; la Unita, el único movimiento que siempre tuvo sus bases en Angola, mantenía una actividad militar bastante limitada.

Al surgir ahora la posibilidad segura de independencia es el MPLA que insiste en ser el único representante válido de la población angolana, despreciando otros interlocutores. Pero el MPLA está dividido como ya hemos referido en otras crónicas, a pesar de haber sido anunciado el acuerdo de todos los dirigentes para poner de lado las discusiones políticas internas, la lucha por el poder y la subordinación a intereses extranjeros para mirar de frente los problemas de una Angola del futuro.

### Mediadores africanos

Angola es un banquete de primera calidad (petróleo, maderas, café, algodón, etc.) que los tres movimientos, MPLA, FNLA y Unita, incitados por sus protectores extranjeros, entre los cuales se encuentran algunos países nórdicos, Estados Unidos, China y URSS, quieren dividir el territorio entre ellos, poniendo de lado la unidad nacional, ésta apenas sustentada por el MPLA. La independencia separa, da de Cabinda, considerada como el Kuwait africano por sus ricos yacimientos de petróleo, ha sido patrocinada por el Zaire y contrariada por el Gobierno de Lisboa, que afirma estar dispuesto a proceder a la descolonización de Angola dentro de un principio de unidad y no de fragmentación. Se debe a esto el que el Presidente de la República haya ido de sorpresa el último fin de semana a la isla de Sal, en Cabo Verde, donde

se encontró con el Presidente Mobutu, discutiendo con él una serie de problemas referentes a la independencia de Angola. El comunicado oficial de este encuentro esclarece poco los pormenores del mismo, pero el Presidente Mobutu, cuando pasó por Dakar, declaró que las divisiones de los movimientos atrasan la independencia de Angola. De paso por París, con destino a Washington, donde asistirá a la apertura de la XXIX Asamblea de la ONU, el ministro Mario Soares afirmó la intención portuguesa de debatir la independencia de Angola con los tres movimientos. Mario Soares tuvo una larga entrevista con Leopold Senghor, Presidente senegalés, que en las conversaciones sobre Guinea-Bissau sirvió de mediador en la solución de algunos pormenores que dificultaban el diálogo entre Portugal y el PAIGC. En el

caso concreto de Angola, es de admitir que el prestigio de Senghor y la habilidad política de Mobutu consigan la unión de los tres movimientos emancipalistas y que su acuerdo en determinados puntos básicos de una colaboración sea índice seguro de su verdadera intención en participar en la construcción de una Angola independiente y multirracial.

### Retirada de Macao

HONG-KONG, 16. (Efe, Afp.) Portugal ha retirado durante este fin de semana a 150 soldados de los 500 que tenía destacados en Macao, según se supo anoche en Hong-Kong.

Los soldados hicieron escala en Hong-Kong en su viaje de regreso a Portugal. Una estación de la televisión local que ha filmado la llegada de las tropas, ha publicado que una nueva partida de unos 200 soldados portugueses pasará la próxima semana por Hong-Kong.

Por otra parte, el ministro de Asuntos Exteriores, Mario Soares, ha anunciado en Lisboa que Portugal y China restablecerán pronto sus relaciones diplomáticas.

Los observadores relacionan la retirada de la guarnición portuguesa de Macao con el nuevo diálogo abierto entre Lisboa y Pekín.

## ESTALLA UNA BOMBA EN UN «DRUGSTORE» DE PARIS

Murieron dos personas  
y 25 resultaron  
heridas

PARIS. (Resumen de Efe.) — Las investigaciones encaminadas a detener al hombre, de unos veinticinco o treinta años, que lanzó ayer una granada en el «drugstore» de Saint Germain des Pres, centro de París, causando la muerte de dos personas y treinta y tres heridos, no han dado aún resultado positivo. La Policía cuenta con la imprecisa descripción del autor del atentado ofrecida por un testigo de la explosión.

Un individuo que alega ser representante del Ejército Rojo japonés, reivindicó la responsabilidad por la explosión de la bomba. En una llamada telefónica a la delegación de Reuter en París, dijo: «Si el Gobierno no hace lo que debe, atacaremos un cinematógrafo.» El comunicante hablaba excitado. Su voz semeja más a la de un europeo latino que a la de un japonés.

(El Ejército Rojo japonés es el grupo al que pertenecen los tres pistoleros que retienen al embajador y otros rehenes en la Embajada francesa de La Haya.)

La granada utilizada en el atentado es, al parecer, de origen norteamericano.

«El Gobierno, que incluía entre sus motivos de satisfacción la relativa ausencia de violencia política en Francia se ve obligado a tomar hoy medidas defensivas», comenta «Le Quotidien de París», independiente.

## Prosiguen las negociaciones con los terroristas japoneses en La Haya

Han liberado a dos mujeres que mantenían  
entre otros rehenes

LA HAYA. (Resumen de Efe.) — Prosiguen las negociaciones con los terroristas ocupantes de la Embajada francesa en esta capital, según manifestó poco después de mediodía de ayer el primer ministro holandés, Joop Den Uyl, quien añadió que eran unas negociaciones «extremadamente difíciles».

La liberación de las dos jóvenes retenidas como rehenes en los locales de la Embajada sólo fue conseguida tras una minuciosa inspección llevada a cabo en el interior del «Boeing 707», francés, por Yutaka Furuya, según informó también el primer ministro.

Bajo estrecha vigilancia, el terrorista japonés fue conducido desde el «Mystere 20» al «Boeing 707», cuyo interior estuvo verificando durante cerca de una hora. Terminada la inspección Furuya retornó nuevamente al «Mystere 20».

Un portavoz de la Compañía de vuelos «charter» Transavia-Holanda confirmó que la dirección de la empresa está examinando en estos momentos una petición del Gobierno holandés para que ponga a su disposición una tripulación capaz de pilotar el avión «Boeing 707», a bordo del cual los terroristas japoneses proyectan abandonar Holanda.

El ministro francés de Asuntos Exteriores, Jean Sauvagnargues, declaró también a mediodía de ayer, después de entrevistarse con el Presidente de la República, que el drama de La Haya «está encauzado en una vía muy positiva».

Un pretendido portavoz del «Ejército Rojo», por su parte, había comunicado por teléfono, en París, a la Agencia Francesa de noticias, que dicha organización volaría un cine si las autoridades no cumplían antes de mediodía las exigencias de los terroristas japoneses atrincherados en La Haya.

Las dos mujeres libertadas por los pistoleros se encontraban en un estado de gran debilidad y fueron trasladadas en una ambulancia de la Embajada norteamericana a un hospital. Una hora después de la puesta en libertad de las mujeres la Policía entregó alimentos a los secuestradores y al resto de los rehenes.

La Organización para la Liberación de Palestina (OLP) no tiene nada que ver, ni de cerca ni de lejos, con el «Ejército Rojo» japonés y no se preocupa de sus operaciones, según declaró la agencia palestina de información Wafa.



# DOS JUECES ASESINADOS EN EL ULSTER

El ala «Provisional» del IRA reivindica el crimen

LONDRES, 16. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa.) El terrorismo del Ulster volvió a actuar esta semana, con el asesinato de dos jueces, en lo que parece una nueva acción del IRA buscando una trágica publicidad, en un momento en que las fuerzas políticas de la provincia están completamente divididas y la atención general se centra en las inmediatas elecciones generales británicas y las consecuencias que éstas puedan tener para el Ulster.

El juez Rory Conagham, católico, personalidad relevante de la curia norirlandesa, y el juez Martin McBirney, protestante e igualmente conocido en los círculos juristas, fueron asesinados en una acción coordinada, con el clásico sello de frialdad, precisión y premeditación que tienen todos los actos terroristas en el Ulster.

## Responsabilidad

A Rory Conagham lo mató un joven de unos dieciocho años, que se hizo pasar por cartero, en la puerta de su casa, ante los ojos de su hija de ocho años, que se preparaba para ir al colegio. El juez McBirney fue muerto en la cocina de su casa, mientras se preparaba el desayuno y su esposa e hijo estaban todavía en la cama. Las dos víctimas gozaban de respeto y estimación en todos los sectores de la provincia, pero el ala provisional del IRA, que se ha responsabilizado del hecho, hizo un anuncio justificando el crimen, «porque ambos eran brazos ejecutores de la inhumana ley británica».

La tragedia ha tenido un desenlace que carga sus tintas, ya que la cuñada del juez McBirney murió de un ataque al corazón al enterarse del asesinato.

Cuando la consternación comenzaba a extenderse por el Ulster —a pesar del diario acontecer terrorista, todavía se acorran allí los corazones ante estos hechos— otro atentado en Pomeroy costaba la vida del director gerente de una planta mecánica, muerto por una bomba explotada por radio. Nueve personas más resultaron heridas.

## Contactos IRA-organizaciones protestantes

De esta forma, los terroristas siguen tratando de mantener la atención en Irlanda del Norte, al precio que sea. Después del fracaso del poder compartido entre las comunidades católica y protestante, que se vino abajo por la huelga general decre-

tada por el Consejo de Trabajadores del Ulster, la euforia de los «lealistas», que creían estar cerca de su objetivo, se vino abajo ante las divisiones surgidas en sus filas y la reafirmación hecha hace pocos días por los primeros ministros de Gran Bretaña y el Eire, de que el poder compartido es la única base para una solución política en la provincia.

Está demostrándose que el terrorismo no quiere soluciones, quizá por la posibilidad de que cuando un problema se resuelve los terroristas no tienen razón para existir. El Ulster es un ejemplo de esto, ya que es significativo que en el momento en que los políticos comienzan a acercarse a un punto eficaz de partida, el terrorismo, bien de los extremistas católicos o de los protestantes, arrecia. Y es significativo también que se haya tenido conocimiento de que en la cárcel de Maze, donde están la mayoría de los activistas presos, se estén produciendo contactos entre elementos extremos del IRA y de las organizaciones protestantes UDA y UVF en lo que pudiera ser el principio de un acuerdo para un plan conjunto de acción, lo cual complicaría todavía más la tarea de las fuerzas de seguridad.

## Amenazas

BELFAST, 16. (Efe, Upi.) — Grupos militantes protestantes y católicos amenazan con alterar el tránsito rodado en Irlanda del Norte hoy, a menos que las autoridades inglesas mejoren los alimentos de los encerrados en la prisión de Maze.

Grupos de manifestantes alteraron el tránsito casi diariamente en Belfast la pasada semana, pero los militantes protestantes de la Asociación de Defensa del Ulster (UDA) advirtieron que realizarían una semana de protestas en gran escala.

Los grupos militantes católicos, entre los que figuran miembros del Sinn Féin, también amenazan con alterar la circulación en las zonas católicas.

La disputa sobre las condiciones en la prisión de Maze, fuera de Belfast, comenzaron hace más de una semana, cuando reclusos, protestantes y católicos, se quejaron de que su comida no podía llamarse tal cosa.

## Tropas en Heathrow

LONDRES, 16. — Por cuarta vez en este año tropas británicas montaron hoy una operación militar en el aeropuerto londinense de Heathrow.

Soldados armados con rifles comenzaron a registrar esta mañana todos los automóviles y pasajeros que llegaban y salían del aeropuerto y a montar guardia en sitios prominentes de éste.

Un portavoz del aeropuerto comentó solamente que la presencia de tropas «es un acontecimiento normal, dentro de planes periódicos previstos». Pero se cree que esta nueva operación militar en Heathrow corresponde a temores del Gobierno británico de que pudieran ocurrir en este país actos de terrorismo como los registrados durante este fin de semana en La Haya y en París.

## LIBANO

# CONVIVENCIA PACIFICA DE LAS COMUNIDADES

En virtud de un convenio, musulmanes y católicos se reparten las tareas de Gobierno

BEIRUT, 16. (Por Ishan Hijazi, del servicio Pyresa-Ft.)—El problema existente en Chipre y Ulster respecto a las comunidades, es relativamente sencillo si lo comparamos con la situación del Líbano. En Chipre sólo existe la comunidad griega y la turca, en Ulster la comunidad católica y la protestante, pero Líbano tiene diez comunidades diferentes, cristianas y musulmanas. Todas ellas, en virtud del llamado «Convenio Nacional», tienen su parte en las tareas ejecutivas y legislativas.

El sistema no es necesariamente perfecto y, por supuesto, han surgido diversos problemas a lo largo de los treinta y un años transcurridos desde que Líbano obtuvo la independencia de los franceses. Pero, asimismo, el hecho es que el sistema todavía funciona y los conflictos, que algunas veces parecían insolubles, han sido arreglados cuando los dirigentes del país han recurrido a la vieja fórmula.

Cuando Líbano alcanzó la independencia, en 1943, muchos musulmanes se sintieron ligados a la vecina Siria, al igual que los turco-chipriotas pueden sentirse ligados a Turquía. Entonces, muchos cristianos libaneses favorecían una alianza con Francia, al igual que muchos greco-chipriotas favorecen hoy la enosis con Grecia.

Pero tanto los dirigentes musulmanes como los cristianos decidieron, por el contrario, avanzar hacia un Líbano completamente independiente. Uno de los fundadores, el difunto Bechara el Khoury, primer Presidente de Líbano después de la independencia, escribió: «Al igual que hemos buscado la independencia respecto a Occidente, también hemos buscado la independencia respecto a los Estados árabes hermanos. Declaramos franca y abiertamente que deseamos la independencia completa».

Líbano es miembro de la Liga Árabe, pero rechaza claramente la unión con cualquier Estado árabe. En la crisis nacional de 1958, las fisuras del sistema libanés fueron cubiertas cuando los musulmanes renunciaron a los planes de unión con Egipto y Siria y los cristianos abandonaron su alianza con los Estados Unidos y aprobaron la retirada de los marines norteamericanos. Estas tropas se habían afincado en el país durante los disturbios, a petición del presidente cristiano, Camille Chamoun.

La paz se fijó sobre la base de la consigna libanesa, hoy famosa, de «ni vencedores ni vencidos», que quería significar el restablecimiento del equilibrio de poderes entre las comunidades.

La fórmula libanesa no está contenida en la constitución, sino en el «Convenio Nacional», conocido también como la «constitución no escrita». Fue un «acuerdo entre caballeros» al que llegaron los dirigentes musulmanes y cristianos del país en vísperas de la independencia. El punto central fue el acuerdo de que los cristianos constituirían el 54 por 100. Las minorías, incluida una comunidad judía, formaban el 2 por 100 restante. En la actualidad la población libanesa es de dos millones y medio.

Una vez establecido eso, se acordó distribuir los puestos legislativos y gubernamentales sobre la base de seis escaños para los cristianos y cinco para los musulmanes. Se decidió también que el Presidente de la República sería siempre un cristiano maronita, el primer ministro musulmán «Sunni», y presidente del Parlamento un musulmán «Shia». El puesto de viceprimer ministro y vicepresidente del Parlamento correspondía a un ortodoxo griego, la cuarta comunidad del país.

Debido a esta fórmula de seis a cinco, los escaños del Parlamento son siempre divisibles por once y la ley electoral distribuye los distritos electorales sobre una base confesional. En el actual Parlamento unicameral, elegido en la primavera de 1972, los escaños están distribuidos del siguiente modo: 30 maronitas, 20 sunnitas, 19 shías, 11 ortodoxos griegos, seis católicos, seis drusos, cuatro católicos armenios, un protestante y un representante de las minorías.

La flexibilidad del Gobierno de Líbano ha permitido a los palestinos permanecer en el país, pero éstos no han formado parte de la fórmula libanesa respecto a las comunidades, porque la integración es rechazada sobre la base aceptada por todos los árabes de que éstos refugiados deben regresar a su patria de origen: Palestina. Un Comité Superior de Asuntos Palestinos en Líbano, se encarga de mantener las relaciones con el Gobierno palestino. Cuando surgen problemas, entran en contacto Yasser Arafat y el primer ministro libanés.

## ATAQUE AEREO ISRAELI SOBRE LIBANO

BEIRUT, 16. (Resumen de agencias.)—Cuatro aviones israelíes realizaron ayer un bombardeo en la región de Nabatya, en el Líbano meridional, según comunicó un portavoz del Ministerio libanés de Defensa, el cual añadió que el ataque tuvo lugar entre las 15.30 y las 15.45 (hora española), y en él perecieron tres personas, entre ellas un jefe de aldea. Además resultó destruido un vehículo del Ejército libanés y se registraron daños en plantaciones.

## Versión israelí

Según ha afirmado un portavoz militar israelí, las fuerzas de su país han realizado un ataque, el primero en varias semanas, en la región denominada Fathlasn, por los israelíes, debido a que alberga guerrilleros de esa Organización. La operación ha coincidido con la alerta de las fuerzas militares y civiles de seguridad en Israel como preparación para la fiesta del Año Nuevo judío o Rosh Hashana, que dará comienzo hoy por la noche. Según el portavoz, todos los aviones regresaron sin novedad a la base. El último ataque aéreo israelí sobre el sur del Líbano tuvo lugar el 9 de agosto, aunque ha habido después en diversas ocasiones disparos de artillería israelí a través de la frontera contra objetivos guerrilleros.

## Potencia israelí

TEL AVIV, 16.—El ministro israelí de Defensa, Shimon Peres, ha dicho hoy que las Fuerzas Armadas son más fuertes que cuando estalló la guerra del pasado mes de octubre.

En la entrevista concedida a «Yediot Aharonot» resalta que «nuestras fuerzas no solamente han recuperado su fortaleza desde la guerra, sino que son actualmente mucho más potentes».

## Diputación Provincial de Barcelona ANUNCIO

Hasta las doce horas del día 23 del corriente mes de septiembre, todos los días laborables, de 10 a 12 de la mañana, se admitirán en la Sección de Obras Públicas y Paro Obrero proposiciones para optar al concurso-subasta de las obras de: a) «Reconstrucción de dos pontones en el c/v. de Vacarizas a la carretera de Esparraguera a Manresa (p. k. 4.450 y 5.500) y construcción de dos muros en el c/v. de Vacarizas a la Estación de Olesa (p. k. 4.120 y 4.800)» y b) «Reparación de los daños ocasionados en los p. k. 8.200 y 9.500 del c/v. de Tarrasa a Talamanca por las lluvias de 20 de septiembre de 1971», bajo el tipo de licitación de 33.196.072 pesetas, de acuerdo con el anuncio publicado en el «Boletín Oficial de la Provincia» número 208 del día 30 del pasado mes de agosto, y en el «Boletín Oficial del Estado» número 208 del día 30 del mismo mes.

Barcelona, 3 de septiembre de 1974.—El Secretario accidental (firma ilegible).

## AYUNTAMIENTO DE COCENAINA (ALICANTE)

### EDICTO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 210, del día 2 de septiembre de 1974, se anuncia la subasta para contratar la ejecución de la obra relativa al «Pavimentado de Andenes en la avenida de Alicante, segunda fase», por importe de 1.661.714,61 pesetas a la baja.

Las proposiciones deberán presentarse en la Secretaría Municipal hasta las 14 horas del día 25 de septiembre de 1974.

Cocentaina, a 9 de septiembre de 1974.—El Alcalde (firma ilegible).



## Las relaciones entre Perú y Chile son amistosas

### Declaraciones de Mercado Jarrin en Méjico

MEJICO, 16. (Efe.)—El ministro de Guerra peruano, general Edgardo Mercado Jarrin, calificó en esta ciudad de «cordiales y amistosas» las relaciones entre Perú y Chile.

Mercado Jarrin llegó a Méjico como invitado a la celebración de las fiestas patrias, los días 15 y 16 de septiembre.

Igualmente, llegaron el coronel José de la Cruz, jefe del Estado Mayor de Honduras, y el general John Cleland, jefe de la asociación estadounidense de la comisión mejicano - norteamericana de Defensa.

El ministro peruano denunció que «hay una campaña internacional para tratar de enfrentar a los países iberoamericanos entre sí, y esto se está intentando en el caso de Chile y Perú».

Mercado Jarrin dijo a los reporteros que en el caso de la expropiación de periódicos realizada en su país «entiendan como periodistas que la medida beneficia al gremio de los trabajadores, quienes ahora manejan sin censura oficial los medios de comunicación».

En otro punto, se refirió a la OEA, y dijo que «es un organismo absoluto, que debe transformarse radicalmente». Señaló también que las empresas transnacionales ya no operan con la misma libertad con que lo hacían antes.

### Convenio entre Chile y Ecuador

SANTIAGO DE CHILE, 16.—Diecisiete proyectos industriales encargarán conjuntamente Chile y Ecuador, según lo indica un convenio suscrito entre la Corporación de Fomento de Chile (CORFO) y su homóloga de Ecuador, la Comisión de Valores.

El convenio fue producto de cuatro días de deliberaciones entre representantes de ambos países y fue suscrito por el contraalmirante Guillermo Montero Leteller, vicepresidente adjunto de CORFO, y por Alberto Kuri, gerente de promoción de la entidad ecuatoriana.

### Guatemala: aniversario de la independencia

GUATEMALA, 16.—Con un desfile cívico-militar fue celebrado hoy el CLIII aniversario de la independencia de Centroamérica.

Millares de jóvenes estudiantes y contingentes del Ejército nacional marcharon por las principales calles de esta capital, acompañados por bandas marciales, mientras eran aplaudidos por numerosas personas.

Los participantes en la marcha pasaron frente a la casa de Gobierno, donde saludaron al pabellón nacional para proseguir al estadio olímpico «Mate Flores», donde se realizó una concentración escolar.

Las palabras alusivas al acto fueron pronunciadas por el ministro de educación, Guillermo Putzeys, quien evocó la trascendencia de la gesta independentista para la vida centroamericana.

### Uruguay: natalidad

MONTEVIDEO, 16.—El camino para superar el problema del crecimiento demográfico es levantar el nivel de vida de los pueblos y no limitar simplemente el crecimiento de la población, afirmó el Presidente uruguayo, Juan M. Bordaberry en la localidad de Colonia.

«El mundo asiste hoy —dijo el primer mandatario— a la dramática carrera entre la producción de alimentos y el crecimiento demográfico, y ahí aparecen las soluciones materialistas por las cuales se propone simplemente limitar el crecimiento de la población, limitando nada menos que el sagrado derecho de generar la vida. Y ése no es el camino —puntualizó—. El camino es levantar el nivel de vida de los pueblos para que puedan ejercer ese derecho con responsabilidad.»

VALLADOLID  
todo el encanto de  
una ciudad en fiestas  
... a dos horas de viaje

 **Feria Nacional  
de Muestras  
de Castilla y León**

donde la Agricultura, la Industria y el Comercio se dan la mano  
**VALLADOLID 10 al 22 de Septiembre de 1974**

Martes 17 septbre. 1974

## OLEADA DE ATENTADOS EN BUENOS AIRES

### La intensidad terrorista ha sido muy superior a otras jornadas

BUENOS AIRES, 16. (Efe.)—Una serie de atentados con explosivos se cometieron anoche y esta madrugada en distintos puntos del país y en esta capital, según informa la Policía.

La intensidad de la ola terrorista fue superior a jornadas anteriores, agudizándose especialmente en La Plata —capital de la provincia de Buenos Aires— y en esta capital y sus alrededores.

Los más recientes ocurrieron cuando una brigada de explosivos de la Policía federal desactivó tres bombas que fueron colocadas en el vestíbulo central de una estación de ferrocarril, en plena avenida Libertador General San Martín, zona residencial de esta capital. Y frente a un edificio de apartamentos de esta ciudad, respectivamente.

### Desactivadas

También esta mañana en la provincia de Corrientes un artefacto de gran potencia estalló cerca del edificio de la agencia de noticias argentina —gubernamental— TELAM, provocando roturas de puertas, vidrieras y mampostería interior y exterior, pero no se registraron víctimas.

Simultáneamente a escasa distancia detonaron dos bombas más, una en el edificio de la Sociedad Correntina de Hacendados y la otra en una concesionaria de automóviles Ika-Renault.

De madrugada habían estallado dos bombas y otras tantas fueron desactivadas por una brigada de explosivos en pleno centro de Buenos Aires.

Las dos primeras explotaron frente a las sucursales de los Bancos argentinos de Comercio y Ganadero, ocasionando únicamente daños materiales, mientras que los aparatos explosivos que fueron desactivados por una brigada de Policía estaban destinados para la firma de bebidas alcohólicas Cinzano y para una agencia de automóviles Ika-Renault.

Anoche a partir de las 04,20 hora española se inició la cadena terrorista con el estallido de establecimientos comerciales de Buenos Aires y sus afueras, que produjeron en todos los casos daños materiales pero no víctimas.

Las explosiones comenzaron a sucederse por orden correlativo, en un edificio de apartamentos, en dos agencias de automóviles, en una embotelladora de Coca-Cola, en el Banco Rural argentino y por último en la intersección de las céntricas avenidas Callao y Alvear, todas de esta capital.

### En Bancos

Avanzada la noche una nueva ola de violencia alarmó a distintos sectores de la población por el ruido de los estallidos. Como en los casos anteriores, causaron daños materiales pero no víctimas.

Según la Policía se produjeron en las sucursales de los Bancos Boston, Shaw y Rural, en un puesto de la firma Multicel, instalado dentro de la Feria Sociedad Rural, en una escuela privada y en los laboratorios Riker.

Asimismo, en La Plata, 12 atentados con bombas contra distintas entidades bancarias, agencias de venta de automóviles y domicilios particulares se produjeron a medianoche y en la madrugada de hoy, sin registrarse víctimas.

Un último parte policial indica que una bomba incendiaria estalló en Bahía Blanca, a 700 kilómetros de esta capital, en el domicilio de José Fort, subdirector de una emisora de radio local, ocasionando daños

materiales de escasa consideración, pero no víctimas. Mientras que en Córdoba estalló un artefacto preparado con un kilogramo y medio de explosivo plástico, en el domicilio de Daniel Nones, empleado de la Empresa Provincial de Energía (EPEC); tampoco hubo víctimas.

La Policía desplegó una am-

plia operación conducente a resguardar la integración de la población y para procurar localizar a los terroristas.

### Contra la Embajada chilena

Especialistas de la Policía hicieron estallar dos bombas que habían sido colocadas en los jardines de la Embajada de Chile, en Buenos Aires.

Pocas horas antes, tres individuos llevaron a cabo un ataque contra la citada sede diplomática que ocasionó un herido.

Los atacantes lanzaron una bomba contra el edificio y huyeron, al tiempo que disparaban ráfagas de metrallera. Se desconoce cómo fueron colocadas las bombas localizadas posteriormente por la Policía.

## APOYO A LA LUCHA DE LIBERACION DEL PUEBLO PANAMEÑO

### Conclusiones del X Congreso Interamericano

PANAMA, 16.—Los delegados del X Congreso Interamericano de Planificación, clausurado el sábado en esta capital, aprobaron en la sesión de clausura una resolución de apoyo a la lucha de liberación del pueblo panameño.

El documento, que fue redactado por una comisión que incluía representantes de todos los países iberoamericanos, exhorta a los delegados «a que divulgen en sus países la situación de colonialismo y dependencia que vive el pueblo panameño». Fundamentando la resolución de los planificadores, el documento señala en sus consideraciones: «El país sede de este Congreso tipifica la situación de dependencia que se da en los países iberoamericanos. La zona del Canal es un enclave económico, político y militar controlado oficialmente por los Estados Unidos que provoca ingentes beneficios de toda índole a ese país, al ser explotado este recurso natural de forma monopolista como empresa de utilidad pública del Gobierno norteamericano. Por otra parte, añade el documento, este control monopolista del Gobierno de los Estados Unidos no permite la utilización de la posición geográfica del istmo para beneficio del pueblo panameño al excluirlo de la utilización plena de los terrenos de la zona del Canal ni permite la utilización eficiente de las riberas del Canal, puertos, etc.

### Subdesarrollo

Este control monopolista de los Estados Unidos, se dice más adelante, es una de las causas más importantes del crecimiento dependiente y del subdesarrollo del país.

Estados Unidos, a través de la aprobación de los beneficios creados por el control de la zona del Canal, ha limitado y deformado el desarrollo panameño, opinan los redactores del documento, a la vez que la expansión del complejo económico-militar en la zona del Canal ha facilitado sus objetivos políticos y militares sobre el resto de los países de Iberoamérica.

La instalación impuesta de catorce bases militares sin consentimiento de Panamá y sin justificación real para Iberoamérica, representa un riesgo estratégico para todos los pueblos iberoamericanos, muy en especial para Centroamérica, el Caribe y, por supuesto, Panamá, añaden los autores del documento.

La petición final de los planificadores se basa en la creencia, según sus propias palabras, de que la lucha de Panamá es por la libertad de América, y que la resolución de esos problemas reclama un esfuerzo de carácter continental fundamentados en la realidad de cada pueblo.

## LA VUELTA AL MUNDO

JAPON. — El alcalde de la ciudad de Nagasaki, devastada por una bomba atómica norteamericana en la segunda guerra mundial, ha enviado cablegramas con mensajes de protesta a los embajadores soviético y francés en Tokio, haciéndoles llamamientos para que se ponga fin a las pruebas nucleares.

HOLANDA.—El XX Congreso Internacional de Astronáutica se celebrará en Amsterdam del 29 de septiembre al 5 de octubre. Estará consagrado al futuro de las estaciones espaciales.

En el Congreso estarán representadas más de 56 asociaciones miembros de la Federación Internacional de Astronáutica de 38 países.

SUIZA.—Unos desconocidos han robado fusiles y revólveres durante la noche del sábado al domingo en un acantonamiento del Ejército suizo instalado en un edificio escolar de Kuesnacht, cerca de Zurich, y han incendiado el edificio. En la fachada del edificio han escrito un cartel que dice: «Muerte al Estado» y una estrella de cinco puntas. Los daños se elevan a 100.000 francos suizos. Las armas no estaban vigiladas, ya que los militares estaban todos de permiso durante el fin de semana.



# HOY COMIENZA LA ASAMBLEA GENERAL DE LA ONU

## La cuestión chipriota no figura entre los temas a tratar

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 16. (Crónica por Anthony Goodman, de Efe-Reuter.)—La Asamblea General de las Naciones Unidas iniciará mañana, a las 21,00 hora española, su sesión anual de tres meses en un ambiente aún humeante de la crisis de Chipre, un armisticio frágil en Oriente Medio, y una economía mundial enferma.

El orden del día de 111 temas, el más amplio de la historia de las Naciones Unidas, incluye problemas tales como la cuestión coreana, el desarme, la temida proliferación del armamento nuclear y las cuestiones coloniales sin resolver que afectan la parte meridional de África.

El Presidente de Estados Unidos, Gerald Ford, pronunciará el miércoles un discurso en la Asamblea y su secretario de Estado, Henry Kissinger, hará uso de la palabra el próximo lunes.

El ministro argelino de Asuntos Exteriores, Abdelaziz Boufelflik, presidirá el acto de inauguración del organismo mundial, al que asistirán tres nuevos miembros con la admisión de Bangla Desh, la isla Granada de las Indias Occidentales y Guinea-Bissau, el primero de los territorios ultramarinos de Portugal que obtiene la independencia.

### Crisis de Chipre

La crisis de Chipre, objeto de discusiones del Consejo de Seguridad desde que estalló en julio la lucha, no ha sido incluida en el temario, aunque se espera que será planteada la cuestión antes de que se clausure la sesión, el 17 de diciembre.

Han circulado rumores de que el arzobispo Makarios, reconoci-

do aún por la ONU como presidente de Chipre, podría presidir la Delegación de su país en la Asamblea.

El otro gran problema político mundial, el conflicto árabe-israelí, se encuentra inserto en el proyecto de trabajos de la Asamblea bajo cuatro temas por separado de la agenda, entre ellos

uno titulado «La situación en Oriente Medio».

Los Estados árabes también presentarán este año un nuevo tema de Oriente Medio sobre los aspectos políticos de la cuestión palestina. Aparte de lo que consideran como cuestiones periféricas respecto a los refugiados árabes y el trato dispensado a los civiles árabes en los territorios ocupados por Israel.

Una prueba de las perspectivas de paz árabe-israelí será el momento de la renovación por el Consejo de Seguridad del mandato de las fuerzas de paz en la zona.

### Inflación

La inflación, que va minando las economías de los países en vías de desarrollo y desarrollados, ha ido adoptando proporciones cada vez más serias desde la sesión especial de un mes de la Asamblea, convocada en abril pasado para tratar de los problemas de las materias primas y del desarrollo.

La Asamblea revisará los hasta ahora escasos resultados del programa de ayuda de urgencia elaborado entonces para asistir a aquellas naciones en desarrollo más duramente afectadas por el incremento del precio del petróleo y otras dislocaciones económicas.

## MANIOBRAS SOVIETICAS EN LA FRONTERA YUGOSLAVA

VIENA, 16. (Efe-Upi.)—Las fuerzas soviéticas en Hungría están llevando a cabo maniobras de otoño de gran alcance junto a la frontera yugoslava, lo que interpretan observadores occidentales en Viena como reacción al anuncio realizado recientemente por el Presidente Tito del descubrimiento de una conspiración «stalinista y partidaria del Kominform», es decir, prosoviética, en el país, y como ensayo general de una posible intervención ante eventuales crisis en la sucesión del Presidente yugoslavo, que cuenta ochenta y dos años.

Las informaciones sobre la realización de grandes maniobras con movilización de gran número de carros de combate y vehículos anfibios para cruzar ríos no tienen aún carácter oficial, sino que proceden de viajeros y turistas que regresan de Hungría.

Según estas noticias, las fuerzas soviéticas se mueven con el mayor sigilo, y las columnas motorizadas permanecen durante el día ocultas en los bosques, poniéndose en movimiento de noche, siempre en dirección hacia el Sudoeste, es decir, hacia la frontera con Yugoslavia.

A pesar de estas precauciones, la dimensión de las columnas motorizadas ha sembrado inquietud entre los campesinos de las zonas atravesadas, que han dado la información a los viajeros.

### Juicio de cinco pintores

MOSCU, 16.—Cinco personas detenidas en la frustrada tentativa de montar ayer una Exposición al aire libre de arte abstracto en Moscú han comparecido a juicio hoy, se indica en medios disidentes de la capital soviética.

De la misma fuente se añade que se desconocen los cargos, pero que se supone que serán o bien de conducta indebida o de gamberrismo. Tales delitos normalmente son castigados con quince días de cárcel.

La Policía empleó bulldozers, autobombas y la fuerza física para dispersar a unos 500 hombres, mujeres y niños que se habían reunido para contemplar la exposición en el barrio de Semenovskoye.

La Policía detuvo a cinco artistas y a un fotógrafo amigo, se añade en círculos disidentes. Uno de los artistas fue puesto en libertad posteriormente y dijo que todas las pinturas que les habían sido confiscadas fueron quemadas.

La exposición de trece artistas organizadores iba contra la forma de arte oficialmente sancionada del «realismo socialista». Los pintores enviaron una protesta al Politburó por la acción de la Policía soviética.

## NUEVA EXPLOSION NUCLEAR FRANCESA EN EL PACIFICO

### Al parecer será el último ensayo de la actual campaña

CANBERRA, 16. (Efe-Upi.)—El Gobierno australiano anunció ayer que se ha realizado otra prueba nuclear francesa en la zona de pruebas del Pacífico, cerca de Tahití.

Al anunciar la prueba, el ministro de Asuntos Exteriores, Don Willwsee, dijo que expresó su profundo malestar, por lo que calificó de nuevas explosiones nucleares atmosféricas, que están en pugna con la opinión mundial y las leyes internacionales.

La prueba, realizada en el atolón de Mururoa, a 1.158 kilómetros al sudoeste de Tahití, es la octava anunciada por los Gobiernos de Australia o Nueva Zelanda desde que Francia comenzó sus series de 1974, el 17 de junio.

### Sin comentarios

PARIS, 16.— La explosión nuclear atmosférica anunciada ayer por el ministro australiano es probablemente la última que tendrá lugar en el océano Pacífico. En efecto, el «Boletín Oficial del Estado» publica hoy un decreto del Ministerio de Defensa en el que se especifica que la navegación en la «zona de seguridad» alrededor del atolón de Mururoa será autorizada de nuevo a partir de las 02,00 (hora española) del 17 de septiembre.

Como en anteriores ocasiones, no hubo comentario oficial alguno en Francia después del que ha de ser el último ensayo de la octava campaña y, también, el postrero en la atmósfera, ya que el Presidente de la República había precisado anteriormente que los próximos ensayos serán subterráneos.

## CHU EN-LAI, OPERADO

HONG-KONG, 16. (Efe-Afp.)—El primer ministro Chu En-Lai ha sufrido una operación quirúrgica, declara hoy el general Yakubu Gowon, jefe del Estado de Nigeria, haciéndose eco de «fuentes oficiales en Pekín». El general Gowon llegó el domingo a Hong-Kong después de una visita oficial de ocho días a China. Se negó a facilitar detalles en cuanto a la operación o su naturaleza.

Chu En-Lai había venido reduciendo considerablemente sus actividades desde el mes de mayo último a causa de una afección cardíaca.

## AVION SUDVIETNAMITA VOLADO POR TRES SECUESTRADORES

### Resultaron muertos sus 70 pasajeros

SAIGON, 16. (Efe-Upi.)—Tres hombres, uno de ellos disfrazado de paracaidista sudvietnamita, volaron un avión de las Líneas Aéreas Vietnamitas durante un intento de secuestro para llevarlo a Hanoi.

Las setenta personas que iban a bordo —dos pasajeros y ocho tripulantes— resultaron muertos en el «Boeing-727» de la com-

pañía aérea sudvietnamita, cuando el piloto se disponía a tomar tierra en Fan Rang, cabeza de partido y base situada a 264 kilómetros al nudoeste de Saigón.

Dos pasajeros fueron identificados únicamente como extranjeros no estadounidenses y todos los demás muertos eran vietnamitas, informan los medios oficiales.

Identificado en Danang por las autoridades con el nombre de Le Duc Tan, de treinta y cuatro años, residente en dicha capital.

### Explosiones a bordo

Las autoridades sudvietnamitas informaron que las explosiones destruyeron el avión a unos 300 metros de altura, unos dos minutos antes de que hubiera aterrizado en Fan Rang, una base aérea militar.

Al parecer un individuo vestido con uniforme de comandante se abrió paso hacia la cabina del avión y pidió ser trasladado a Vietnam del Norte.

El general Quang Luong, comandante de las fuerzas paracaidistas, desmintió que el individuo, que llevaba la insignia de paracaidista y graduación de comandante y detonó las bombas, fuera uno de sus oficiales.

Al originarse una disputa en la cabina del piloto, el supuesto comandante requirió la ayuda de dos de sus cómplices y ordenaron al piloto que siguiera volando.

Cuando el piloto pidió instrucciones para aterrizar en el aeropuerto Tan Sor Nhut en Saigón, los controladores aéreos le ordenaron que regresara.

El piloto, según la torre de control, dijo a los secuestradores que tenía que tomar combustible en Fan Rang. Posteriormente el piloto informó que un hombre uniformado quitaba el seguro de dos bombas de mano.

Las bombas hicieron explosión convirtiendo el avión en un globo de fuego que se estrelló en el aeropuerto de Fan Rang.

## MANIFESTACION ESTUDIANTIL EN ADDIS ABEBA

### Gritos de protesta contra el Gobierno militar provisional

ADDIS ABEBA, 16. (Efe-Reuter-AFP.)—Unos 2.000 estudiantes de la Universidad de Addis Abeba se han manifestado sentándose en las calles y dando gritos de ¡no queremos ningún Gobierno militar!

La manifestación, que comenzó con una reunión en los terrenos de la Universidad, desafió una prohibición de la Comisión de las Fuerzas Armadas que decretó la semana pasada al Emperador y anunció el establecimiento de una administración militar.

«Jeeps» armados con ametralladoras, vehículos de transportes de Policías y bombas contra incendios, cerraron el paso a los estudiantes.

Los manifestantes se sentaron en la calle dando gritos contra el Gobierno Provisional Militar de Addis Abeba.

Después de algunos llamamientos que no atendieron, para que se dispersaran, las fuerzas del orden dirigieron las mangas de agua contra los estudiantes

que se atrincheraron en los terrenos de la Universidad.

No se han producido actos de violencia: los estudiantes no intentaron atacar a las tropas ni a la Policía.

### Sin respuesta del príncipe

GINEBRA, 16.—La publicación de un comunicado por el príncipe Asfa Wossen, de Etiopía, soberano designado el jueves para suceder a su padre el Emperador Haile Salassí, que fue anunciada oficialmente para el fin de semana, ha sido aplazado, se informó ayer en medios allegados al príncipe, donde no se ha facilitado ninguna explicación.

El príncipe se encuentra desde el jueves en el apartamento genovés de su hija, la princesa Mariamsina Zwende, en compañía de su hijo Zera Yacob.

El presunto secuestrador fue



**R**ECUERDO que lo que más llamó la atención en aquella rueda de Prensa fueron las cifras. Los informadores hacían cálculos sobre ellas, las traducían en dinero. De esta forma se buscaba causar un gran impacto en la opinión pública. Las preguntas se referían, una y otra vez, a las cifras, a los muertos, a las pérdidas humanas, a las mutilaciones, al dolor que inútilmente teñía cada una de las jornadas laborales del año. Al dolor que inapelablemente se da cita todos los días en el tajo, al pie de la tarea, en la industria y en el campo, en el trabajo cotidiano.

## Un mecanismo defensivo

Pero yo recuerdo, ahora con más contundencia que entonces —aturdidos por las llamativas y terroríficas cifras—, una voz autorizada que insistía en ofrecer un enfoque correcto de aquellas cifras, de su significado y de lo que entonces se estaba planificando para crear en nuestro entorno, en nuestra sociedad, un mecanismo defensivo eficaz, de amplia acción, en el que todos estuviéramos implicados. Al nerviosismo por reducir el trágico balance de víctimas a cero, como quien pretende eliminar de golpe una deuda importante, se respondía con una idea realista y técnica de lo que debe ser la prevención de accidentes: se respondía con un Plan Nacional, cuya rentabilidad social sólo podía emplazarse racionalmente de cara al futuro. El Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo nació y se levantaba sobre una serie de carencias tradicionalmente arraigadas en nuestra sociedad y sobre una serie de hechos concretos que podrían hacer temblar cualquier empeño por tenaz que fuera: el desarrollo del país se lanzaba a la vorágine de efecto multiplicador en la producción; la tarea preventiva en todos los niveles ofrecía lagunas inverosímiles; la estructura industrial minifundista y quebradiza hacía contemplar un campo de acción especialmente abonado para el riesgo; la falta de estadísticas nos enfrentaba con vértigo y temor a una serie de cifras incontroladas y por ello más escandalosas que reales; el refranero popular, el falso paternalismo y el consejo del amigo eran los elementos de prevención que muchas veces contaban algo en la conciencia de los trabajadores, denotando así una falta total de técnicos especialistas en materia de Higiene y Prevención y de una ausencia de personal preparado en determinados niveles de la estructura de las empresas.

## El gran cerebro

Sobre este horizonte un tanto desolador y acosado por el terror de unas cifras sangrantes nació el Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo. Algo más que un capricho administrativo, algo más que una acción aislada o parcial, mucho más que el mero oportunismo de reducir unas cifras en breve plazo. Un gran cerebro, algo así como una conciencia colectiva que ponga en cada uno de los ciudadanos el resorte científico y psicológico precursor del riesgo; datos y soluciones técnicas antes de que llegue la enfermedad profesional; pericia en el manejo de los elementos portadores de peligro, los cuales, queráse o no, serán siempre inherentes a las más variadas



# MECANISMO DEFENSIVO NACIONAL CONTRA LOS ACCIDENTES LABORALES

Hoy existe, gracias al Plan de Higiene y Seguridad del Trabajo, una información veraz, una geografía concreta de la prevención y unos indicios ciertos de eficacia en la acción

profesiones entre las que el hombre realiza en esta vida.

## Estrategia en el tiempo y en el espacio

El Plan Nacional, partiendo de estas ideas fuerza, plantea una estrategia para cuyo desarrollo precisa de una estructura racional, material y humana, a través de las que pueda desarrollar las técnicas y los métodos precisos en el tiempo y en el espacio.

## Una imagen coherente

La imagen del Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo ha ganado ya su parcela en la conciencia de los españoles. Hay una línea de coherencia en la acción que sin duda nos acerca más al objetivo. Una coherencia, esencial para llegar a la

mentalización social con un equipamiento psicológico adecuado respecto a los riesgos laborales. Recuerdo que se decía: «Decir cuidado no basta, pasamos a la acción.» Y ahora..., cuando el Plan apenas si cuenta con los tres años de edad, se dice: estamos en acción. Los Gabinetes Técnicos Provinciales, con sus equipos de reconocimiento, las tareas de formación científica, los planes concretos de seguridad —asesoramiento técnico, equipos, normativa—, la higiene industrial —de campo, analítica y operativa—, constituyen el mejor testimonio de ese «estamos en acción».

## Geografía de la prevención

Es la distancia —1972-1974— entre el existir y funcionar lo

que se ha recorrido con eficiencia y responsabilidad. Los Institutos Territoriales son conformadores de un mapa de España hasta ahora inexistente en nuestro país. Frente al mapa de cifras rojas y de gigantescas pérdidas se ha levantado y ha alzado un mapa, una geografía de la prevención: Madrid, Barcelona, Sevilla, Vizcaya..., donde los Institutos Territoriales, órganos científico-técnicos, extienden a toda España el brazo ejecutor del Plan. Investigan la problemática característica de la región derivada de la índole socio-laboral de la zona y están al día en el control de las necesidades que ponen de manifiesto los Consejos Provinciales y los Gabinetes Técnicos. En el «planing» operativo, éstos son el eslabón que, desde esta estrategia descentralizada, llega al contacto directo con la problemática del accidente profesional en cada provincia y localidad de España,

hasta los Centros de Higiene y Seguridad que como unidades básicas inciden en la mediana y pequeña empresa.

## Aún importan las cifras

Pero si aún importan las cifras —con todo, ellas irán año tras año perfilando el balance de efectividad, consideradas en el contexto de la acción y del tiempo—, el Plan Nacional puede ofrecer algunas en las que ya se observan los perfiles de este empeño por la operatividad.

En el trienio 71-73 y en el concreto campo del asesoramiento a las empresas se realizaron 114.113 visitas a iniciativa de los Gabinetes Técnicos Provinciales y 5.272 a requerimiento de las Delegaciones de Trabajo. El total de las recomendaciones efectuadas en ambos supuestos fueron de 677.161 y 21.547, respectivamente. La progresión de acciones pasaba de 2.153 en 1971 a 29.480 en 1972 y 82.480 en 1973, lo que da idea del volumen de progreso llevado a cabo en la estrategia del Plan. Se ha ejercido una acción dirigida sobre 3.950.512 trabajadores. Se han llevado a cabo en el trienio 8.498 cursos de formación para 139.589 alumnos. Se han efectuado reconocimientos médicos por circuitos y por equipos móviles, según los casos, a un total de 82.740 trabajadores.

Pasando por alto otras acciones no menos importantes en los ámbitos del sector agrario y de la ofensiva espectacular en el campo de la higiene industrial, donde ya se cuenta con auténticos laboratorios científicos en la prevención y análisis de los riesgos específicos, hay que hacer una mención especial de los datos obtenidos —ahora ya, con fidelidad en el origen y su localización concreta, según la informática— sobre la variación de los índices de accidentalidad en estos tres últimos años, que ha sido ésta:

Año	Total accidentes
1971	1.112.108
1972	1.010.983
1973	1.071.319

De los datos obtenidos y de la atenta observación de la realidad en cuanto las acciones directas e indirectas del Plan Nacional se observó que la accidentalidad se decrecía en aquellas zonas en las que por sus especiales características ha sido mayor la acción del Plan. En resumen, mientras es una gozosa realidad el comprobar que «estamos en acción» en materia de prevención contra la accidentalidad laboral, también es cierto que existen ya indicios alentadores de estar en el verdadero camino para solucionar este gran problema nacional. Un problema que cuesta vidas y que supone un auténtico freno moral, social y económico al desarrollo del país. Nuevos centros, nuevos Institutos Territoriales y un mayor despliegue de actividad en formación, visitas, reconocimientos y técnicas representan el testimonio de que la acción continúa, que no debe interrumpirse y que en ella estamos todos implicados.

Angel DEL RIO



# LOS ESPAÑOLES

**E**l humor no es una cosa de ahora; «es algo que se inventó hace muchos siglos», como dirían Tip y Coll. La historia es pródiga en antecedentes humorísticos, como pudieran serlo los antiguos bufones de los reyes o los enanos que se contrataban especialmente para hacer reír en la corte. Desde luego, y eso lo puede afirmar el mayor profano en la materia, el humor no se ha inventado en el siglo XX, ni en el anterior, ni en el otro..., es tan antiguo como el hombre.

He intentado reflejar en esta especie de encuesta la situación humorística de España, ¡y quién mejor para ello que los profesionales españoles del humor! Humor, que según me han dicho, es muy bueno, ya que el latino, y el español en concreto, reúne una serie de condiciones muy favorables.

## Fernando Esteso

En primer lugar me puse en contacto con Fernando Esteso. Se encontraba en Málaga y el teléfono hizo el «milagro». Es un hombre de contadas palabras, aunque su profesión indique lo contrario.

—Fernando, ¿qué es para usted el humor?

—Hombre..., pues aparte de un medio de vida, es un estado perfecto. Perfecto en cuanto que resulta bonito y agradable reír y ver cómo se ríen los demás. Esto es muy importante.

—¿Tenemos los españoles buen humor?

—Desde luego que sí. Los españoles disfrutamos de un hu-

mor muy saludable; nos reímos muy a menudo y poseemos un carácter muy humorístico, muy abierto.

—¿Qué siente cuando está delante del público?

—Creo que estoy haciendo algún bien, que ayudo a la gente en algo; mitigo sus penas o, por lo menos, hago que se olviden de ellas de momento.

—¿Se puede clasificar el humor?

—Sí, se puede clasificar. Existen varios tipos de humor, aunque la clasificación que se pueda establecer es muy relativa y arbitraria. Yo, concretamente, prefiero el humor «blanco», que a la vez es limpio. Es un hu-

mor de la gente de la calle, de la gente del pueblo. Intento que todos comprendan y entiendan mi humor; no pretendo, ni mucho menos, hacerlo difícil. El humor tiene que ser llano y espontáneo.

—¿Qué demostración humorística prefiere?

—La hablada es la más importante para mí, y es la que ejercito mayormente.

## Tip y Coll

Este es Fernando Esteso, un hombre que en la vida real cambia de disfraz, lo contrario que Tip y Coll, que no cambiarían aunque se hundiera el mundo. Para ellos la televisión, el cine o el teatro es lo mismo que la vida cotidiana. No cambian en absoluto y, si no, compruébenlo ustedes mismos.

—¿Qué es el humor?

**TIP:** El humor hace ya muchos siglos, desde que el mundo existe, que llevamos diciendo que es como una droga autorizada.

**COLL:** El humor hace ya muchísimo tiempo que dijimos que es como si hubieran autorizado una droga.

—¿Qué pasa cuando os dáis cuenta de que la gente se ríe con las cosas vuestras?

**TIP:** Pues sentimos una alegría corpórea y espiritual a la par.

**COLL:** Es la satisfacción del deber cumplido.

—¿Tenemos los españoles buen humor?

**TIP:** Sí, afortunadamente sí, y gracias a eso vivimos.

**COLL:** Estoy de acuerdo totalmente con las palabras que dice mi sobrino Luis Sánchez Polack. Los españoles tenemos un gran sentido del humor y del amor, de las dos cosas.

—Tip, ¿cuánto mides?

—Yo mido lo que quiera la gente. Lo mismo me da, yo soy así. Yo me estiro y encojo al gusto del consumidor; pero vamos, para los íntimos de la familia, mido un metro ochenta y siete centímetros sobre el nivel del mar... Mediterráneo.

—Coll, ¿y tú?

—Hace mucho tiempo que no me mido, porque la última vez que lo hice lloré.

—¿Está bien retribuida económicamente esta profesión?

**TIP:** Pues eso depende. Depende de cómo se mire. Nosotros

creemos que está bien retribuida para todos aquellos que están bien retribuidos.

**COLL:** Esta profesión tiene dos vertientes: cuando está bien pagada, está bien pagada, pero cuando no está bien pagada, tampoco está bien cobrada. —¿Vuestro humor es «negro»?

**TIP:** No, nosotros hacemos humor normal: humor «blanco», humor para todos. El humor «negro» no existe casi en nosotros. Existe cuando sea menester o cuando el público lo exige, pero, en realidad, nuestro humor es de todos los colores; tiene el arco iris.

**COLL:** Yo tengo muy poco que añadir, ya que mi compañero habla «ex cátedra». Es tan perfecto...

—¿Os atreveríais a clasificar el humor?

**TIP:** No. Yo creo que no se atrevería a clasificarlo cualquier persona que fuera consciente de lo que es el humor.

**COLL:** El humor no tiene clasificaciones. Depende del receptor, del emisor... y del tamaño del televisor.

—¿En vuestra profesión quién es el mejor o quiénes son los mejores?

**TIP:** Todos los que hacen humor.

**COLL:** A mí me gustaría que me preguntaras cosas distintas que a mi compañero, ya que como estoy siempre de acuerdo.

—Entonces, esta pregunta va para tí. ¿Crees que es difícil hacer reír?

—Pues francamente creo que sí. Aunque siga el tópico ese de «que más fácil es hacer reír que hacer llorar», yo creo que es muy difícil hacer reír, muy

difícil hacer llorar y muy difícil hacer punto.

—Hombre, se nace, pero, naturalmente, se lleva unas condiciones, aunque luego hay que cultivarlas, prepararlas, pulirlas, estudiarlas y saber expresarlas.

—¿Cómo definiríais vuestro humor?

**TIP:** También lo hemos definido hace muchos siglos, muchos años de los que te he dicho antes. Es el humor de la lógica de lo absurdo, y lo absurdo con la lógica.

—Si mal no creo, lleváis cuatro años en «Top-Less» con vuestro «show». ¿A qué se debe este éxito tan continuo?

**TIP:** No, si no se debe; allí paga todo el mundo. Nos paga hasta el dueño de la sala, aparte de todo el público que va y que paga su consumición. Creemos que se debe a que el público que va allí es bastante inteligente, mejorando lo presente...

—Coll, ¿qué estáis preparando ahora?

—Estamos preparando un nuevo programa que vamos a hacer en televisión. También preparamos un «LP» que quiere decir «disco grande», y un programa de radio.

## Andrés Pajares

Andrés Pajares es el tercero de la serie. Hablé con él en uno de los ensayos de su nueva obra, «El embarazado»; obra que, como el nombre dice, es embarazosa y alegre, picante, y que parodia unos hechos de la vida real, siempre dentro del más fino humor.

—Andrés, ¿qué es para ti el humor?





# UN GRAN SENTIDO DEL HUMOR

—Para mí, el humor es una forma de vivir, naturalmente, pero también es una vitamina imprescindible. Creo que el hombre que vive sin humor, sin sentido del humor, vive muy mal, ya que el humor es el único desahogo que tenemos hoy en el mundo. Viendo las cosas con sentido del humor se ven mucho mejor.

—Entonces, ¿eres completamente dichoso cuando haces reír a la gente?

—Desde luego que sí.

—¿Crees que los españoles tenemos buen sentido del humor?

—En España hay un gran sentido del humor, sólo que varía en las distintas regiones de nuestra geografía. Yo comparo mis «shows» a la lidia de un toro. Siempre hago la misma «faena», sólo que varío la forma según el lugar donde me encuentro, lo mismo que el torero cambia según las características de cada toro.

—¿Qué medio prefieres: cine, televisión, teatro, revista...?

—Todo lo que sea cara al público, todo lo que tenga un contacto directo con él, aunque sea televisión.

—¿Se podría calificar tu estilo como una «nueva picaresca»?

—Bueno..., depende del sitio donde trabaje. Tú sabes que en España en donde más abusamos los cómicos es en el chiste y en cosas más o menos atrevidas del sexo, diciéndolas con picardía, no con grosería. Con la picardía hacemos reír más fácilmente al público. Es una especie de «válvula de escape» que tenemos cuando la «cosa» alfoja.

—Para terminar, ¿te atreverías a clasificar el humor?

—Mira, en España somos pocos humoristas, pero bastante buenos. Cada cual tenemos un estilo propio. Aquí tenemos un gran plantel de actores cómicos, prácticamente de los mejores del mundo, aunque lo que ya no hay son guionistas y medios para hacer películas y comedias.

Yo me clasifico como un cómico totalmente parodista cuando trabajo. Los hay del tipo imitadores; los hay de un humor «negro», como son Tip y Coll, que realmente son fabulosos. Tony Leblanc es otro tipo, es un humor más de cara al pueblo, más campechano; la gente le entiende perfectamente, aunque ni siquiera hable. Tiene la gran virtud de salir a la pista y «traspasar candilejas», como vulgarmente se dice. Luego hay otros humoristas del tipo «charlistas», como es Gila, que para mí es lo más genial que hay en España y, quizás, en el mundo, igual que lo pueda ser, por ejemplo, Bob Hope. También tenemos imitadores muy buenos, como Fernando Esteso. Desde luego, yo intento parodiar lo que veo: de una obra tan seria como «Yerma», hago «Yermo»; también intento parodiar algún programa de televisión dentro de ella misma, si me dejan...

## Tony Leblanc

Tony Leblanc cierra este cuarteto —aunque en realidad sean cinco— de grandes cómicos. Quizá sea el que lleva más años en la profesión y, por lo tanto, el que aporta mayor experiencia. Veamos lo que nos dice.



—Tony, ¿qué es para usted el humor?

—Para mí el humor es una cosa muy seria que lleva la felicidad al alma; es un desahogo espiritual muy importante.

—¿Tenemos los españoles buen humor?

—Yo creo que éste es el país con mejor humor del mundo. El español está en todas las regiones muy preparado, le es muy fácil reír, no porque tengamos menos problemas que los demás, sino porque somos de una raza muy rica en humor.

—¿Qué medio prefiere?

—Son diferentes los medios que tienes que usar para hacer reír. En el teatro, y más concretamente en la revista, los pequeños equívocos o picardías que se pueden decir son diferentes a los de televisión, puesto que está el niño, el anciano o la señora respetuosa que no puede oír ciertas cosas. El cine, por el contrario, es más aventurado y tiene más libertad, pe-

ro es otro medio distinto, un poco frío: se graba, se ve, se monta..., aunque lo más directo de todo es el teatro.

—¿Cuál es su verdadero estilo? ¿Cómo se calificaría usted?

—Bueno, yo soy un cómico del pueblo y para el pueblo. Yo cojo las cosas, las maneras y los modismos y los distorsiono un poco, aunque a veces los haga naturales, ya que el pueblo español tiene mucha gracia andando, tosiendo o cantando, y son apoyaturas que se busca la gente como yo que ha creado un género personal. De otra parte, he tenido la suerte de llegar al máximo, que es el que la gente me quiera.

—¿Se atrevería a clasificar el humor?

—No, el humor no tiene clasificación. Lo que sí hay es gran número de humoristas. Está el humorista parlante, como soy yo; hay un humorista mímico; también los hay de imitación de personajes importantes. Tampoco debemos olvidar a los humoristas de periódicos y revistas que hacen chistes, ya sean mudos o no. De estos últimos somos muy ricos en España, superando incluso a Inglaterra.

—¿No estará la diferencia de nuestro humor con el de otros países en que en España se hace humor del pueblo, más popular?

—Posiblemente sí, y en esto somos muy afortunados. El in-

glés se apoya en el humor «negro»; el italiano y el americano, por otro lado, hacen un humor «infantiloides», con una risa fácil, pero entre ellos.

—¿Es rentable económicamente esta profesión?

—Es rentable si aciertas. Por ejemplo, si te haces empresario tienes la cara y cruz. Si te sale cara, la gente se ríe y acude a ver el espectáculo. Por el contrario, la cruz te ocasiona pérdidas y muchas veces no llegas ni a cubrir gastos.

—Cuando termine la revista que representa actualmente, ¿qué piensa hacer?

—Pues voy a descansar por primera vez en mi vida unos meses. Después de treinta y ocho años de profesión, que no sé lo que es un descanso, ahora, cuando termine la fiesta del Pilar de Zaragoza, que me hace mucha ilusión ir, ahí acabo con «Esta es mi vida», y ya, para septiembre del año que viene, reanudo de nuevo con otra revista, que aún no sé cómo será.

Estas han sido las opiniones autorizadas de varios de los mejores cómicos españoles del momento. Dicen que nuestro humor es algo fantástico, verdaderamente maravilloso, ahora lo que hace falta es que no se pierdan las buenas costumbres adquiridas a lo largo de tanto tiempo de «buen humor».

Alberto HUERTA





# FACULTAD DE CIENCIAS DE LA INFORMACION

## 3.107 ALUMNOS SOLICITARON EL INGRESO

- Aproximadamente no se han presentado un 30 por 100
- Todos opinaban: «Los ejercicios han sido fáciles»

Hace tan sólo unos días se han realizado exámenes de valoración para ingreso en la Facultad de Medicina de la Universidad Complutense; ayer le tocó el turno a la de Ciencias de la Información.

Eran las nueve de la mañana y cerca de mil quinientos aspirantes esperaban ansiosos en la puerta de la Facultad la hora del examen. Todo hacía pensar que era un día normal de clase si no fuera por los padres y los amigos de los candidatos.

Los ejercicios resultaron mucho más fáciles de lo que se esperaba y la inseguridad y tensión de los primeros momentos fue desapareciendo poco a poco. Cerca de tres mil cien alumnos solicitaron su ingreso este año en la Fa-

cultad de Ciencia de la Información, aunque a la hora de examinarse se notó la ausencia del treinta por ciento. De las tres ramas que se imparten en la Facultad, la de Periodismo fue la más solicitada —más de dos mil tres-

cientos—; después la de Publicidad; y, por último, la de Imagen.

La mayoría de los profesores de la Facultad, por no decir la totalidad de ellos, estaban ahí formando las comisiones de valoración, mientras que el decano don Juan Beneyto y el vicedecano don Angel Benito controlaban el buen funcionamiento de los exámenes.

—Hemos montado un tipo de prueba —nos dijo el vicedecano— que tratan de comprobar, no los conocimientos, que de eso ya se ha-

ce en el Curso de Orientación Universitaria, si no quién tiene las capacidades y actitudes naturales propias para el área de conocimientos y de profesiones que abarca la Facultad.

Hemos hecho una prueba escrita doble para tratar de comprobar la capacidad expresiva por medio del escrito, de la palabra y del idioma. Y una segunda prueba práctica que ha sido triple, para la orientación personal y voluntaria de cada uno de los candidatos. La prueba para los que quieren hacer periodismo, que son la inmensa mayoría, trata de un análisis elemental, no técnico ni especializado, de una muestra de un periódico inglés y otro francés, a elegir por los alumnos. Se les da la posibilidad de redactar el ejercicio práctico en inglés o francés si quieren, pero no es imprescindible, puesto que no se trata de una prueba de traducción.

Estas dos pruebas se juzgan en conjunto, y de ellas salen tres tipos de posiciones. Los no aptos, que serán, lógicamente, los casos extremos; los aptos, que son dispensados del oral, porque se ve con claridad que tienen capacidad y actitud natural para las áreas que abarca esta Facultad, y un tercer grupo de los que necesitaremos más datos y haremos un oral que será una conversación sobre temas culturales fundamentales y sobre aspectos técnicos que ellos elijan voluntariamente. Este examen oral se hará el día 18, a las nueve de la mañana y a las cuatro de la tarde, según los grupos.

Las veintiocho comisiones de valoración califican sobre

los ejercicios y teniendo en cuenta y delante el expediente académico de cada candidato. Las comisiones que califican, están compuestas por un profesor que preside y tres profesores más que son especialistas en las distintas áreas de la Facultad.

—Tres mil ciento siete, quizá sean muchos candidatos, pero, ¿qué pasará si existen más aprobados que plazas? A eso el decano profesor Beneyto contestó claramente.

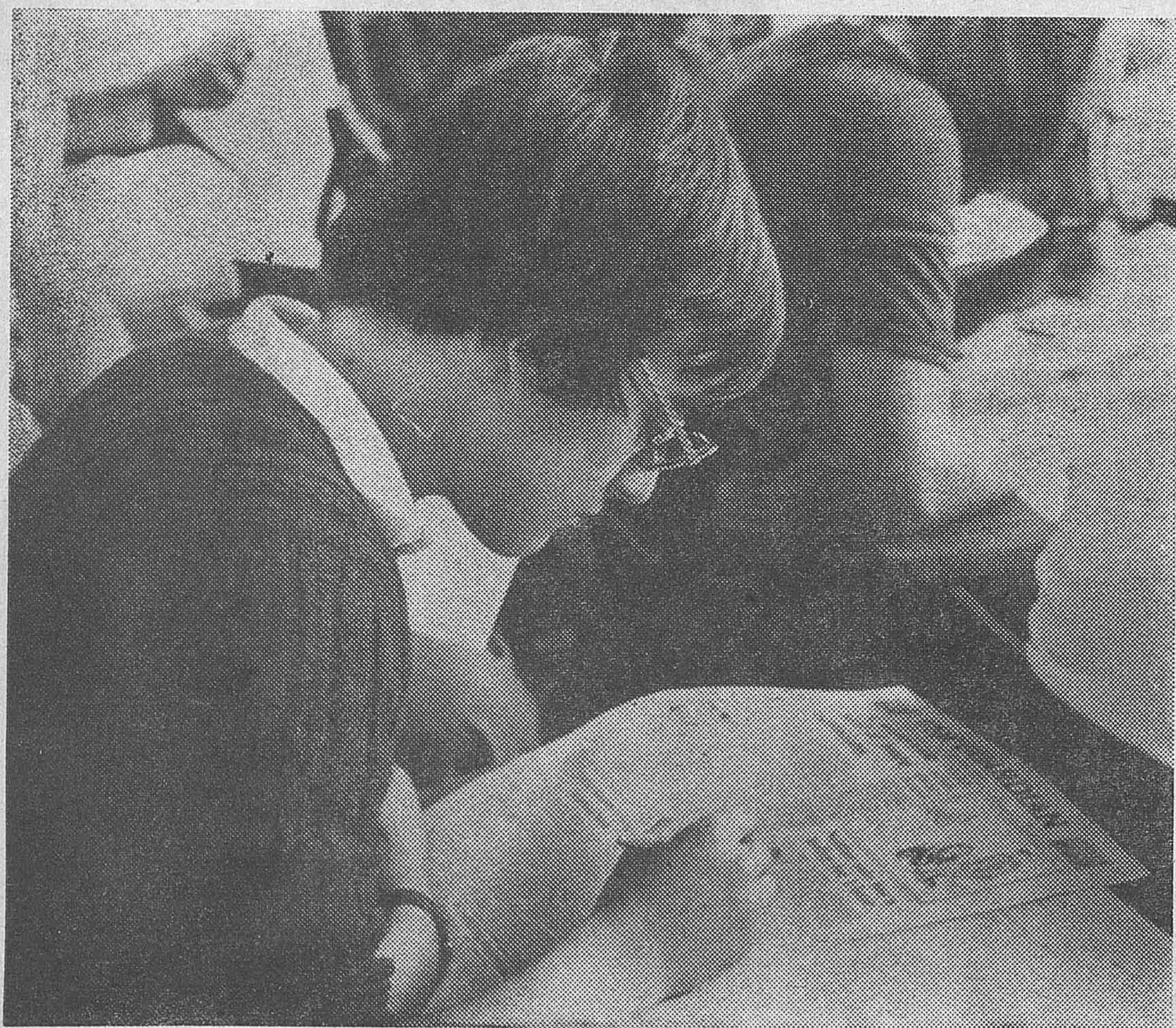
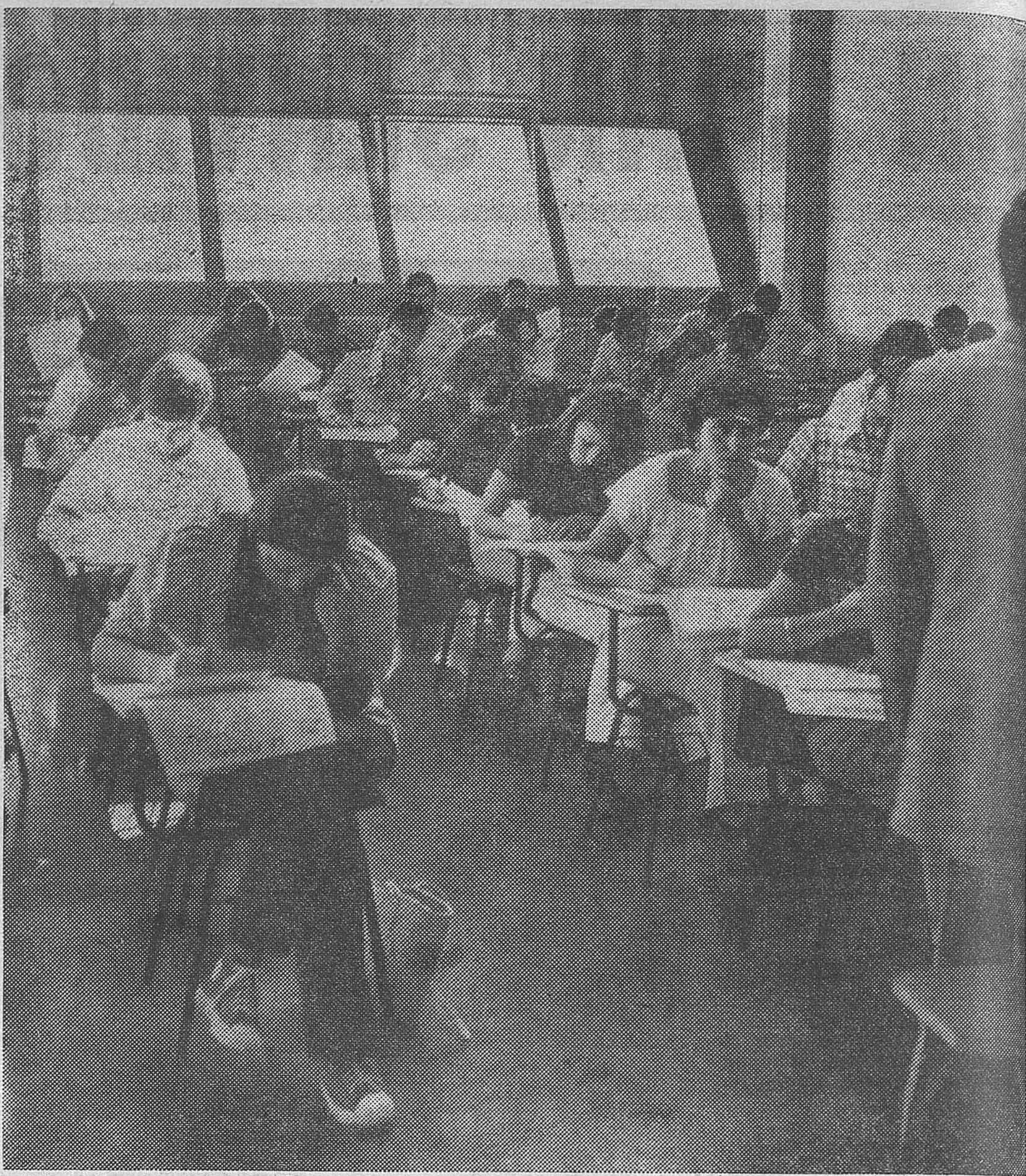
—Todo el que esté en condiciones de recibir este tipo de enseñanza ingresará. No hay «numerus clausus». Sin embargo, si el número de aprobados es mayor al de plazas, el excedente se incorporará al sistema de Orientación Didáctica (Tutorías) establecido en la Facultad, y según la cual, la clase diaria es sustituida por entrevistas con el profesor, en forma de enseñanza activa, durante todos los sábados del curso académico.

No obstante, los alumnos que no superen las pruebas podrán inscribirse en la Facultad que hayan señalado en segundo lugar.

La jornada continuó, y los futuros universitarios salían esperanzados tras las últimas pruebas realizadas. Alguna que otra cara de preocupación, pero mayormente todos coincidían en decir que las pruebas habían sido fáciles.

El próximo año ya los exámenes de selectividad, las pruebas de valoración en la Universidad Complutense, al parece por este año, han finalizado, ahora tan sólo una pregunta puede quedar en el aire: ¿quedarán todos conformes?

Oswaldo MENENDEZ



ALB.  
pecial  
so, y  
se han  
tardes  
de ma  
habría  
nimes  
desesp  
mero y

Pue  
guno,  
concur  
jor, em  
gran p  
y con  
rara v  
tidad,  
rio.

Ya e  
cumpl  
soltura  
cho, b  
muleta  
cierta  
desme  
mando  
media

La li  
Cubero  
toro s  
una ex  
pués d  
pudo e  
Paco  
Mató c  
respeto

Sin  
de los  
cornar  
dos si  
echó c  
tuviera  
Martín  
y comp

Al c  
Alvaro  
go, a  
para la  
poquito  
dos la  
Linares  
veteran  
niendo  
preside  
yor y

El q  
ser pi  
biando  
cayó.  
Paco A  
toro q  
hacer  
de un  
entera  
lo del  
dida.

El se  
mado  
Martín  
manso,  
Lástim  
desluc  
descab

En fi  
pezame  
un bu  
Peso  
lida, y

Diput

Hasta  
bre, todos  
tirán en l  
para opta  
de los da  
nes de S  
bre de 19  
les en 4  
c) «Drena  
Martorell  
de Papiol  
de 28.097  
Boletín C  
mes de a  
día 30 de  
Barcel  
firma ile

Martes



## TARDE DE CONCURSOS

ALBACETE, 16. (De nuestro cronista taurino, enviado especial.)—De concursos de todo, menos de toros de concurso, y de esto precisamente se trataba la corrida, en la que se han lidiado uno de cada una de las ganaderías de las seis tardes anteriores. En cambio, si hubiese sido de broncas, o de mansos, o de blandura, o de caídas, o de caprichos, se habrían llevado todos los premios, pues broncas las hubo unánimes y sostenidas, mansos de los de antología, blanduras desesperantes, caídas como para llegar al fin del número y caprichos de los de órdago presidencial.

Puede que por ser fin de temporada, ninguno, o casi ninguno, de los ganaderos contaran con un ejemplar digno de concurso, pero entonces, con decir que no, que queda mejor, en señorío y en responsabilidad, y no se confunde a este gran público de Albacete, que volvió a colmar los graderíos y con una ilusión novísima, pues creemos que era la primera vez que en su plaza se celebraba un festejo de esta entidad, que pudo ser aleccionador y resultó todo lo contrario.

Ya el primero, de los herederos de don Carlos Núñez, que cumplió los tres encuentros con principio rebrincado y fácil soltura, desató las protestas del público, al blandearse mucho, berrear un poco y caerse algo. No fue malo para la muleta, pues, en especial por el izquierdo, se ligaba con cierta voluntad, pero su flojera, su sosería, su acortada, desmerecieron excesivamente la serie de naturales, suaves y mandones de Palomo Linares, que mató de dos pinchazos y media tendida.

La lidia del segundo, de los herederos de don José Benítez Cubero, transcurrió entre un continuo escándalo, ya que el toro se lesionó en las primeras carreras y acusó en seguida una extrema blandura que le llevó a caerse antes, en y después de la reglamentaria prueba del hierro, en la que apenas pudo emplearse. Los intentos de toro ortopédico, a cargo de Paco Alcalde, fueron muy breves, a petición del público. Mató de dos casi medias y dos descabellos y el enfado del respetable se dirigió violento contra la presidencia.

Sin pausa alguna, el escándalo continuaría en el tercero, de los herederos de don Fermín Bohórquez, cuya brochísima cornamenta ya era recusable. Bien en una puya y mal en las dos siguientes, para las que hubo que cerrarle mucho, se echó después un par de largas siestas, sin que cuando estuviera en pie pudiera ni mal seguir la muleta de Juanito Martínez, quien consiguió muletazos sueltos, de buen gusto y compostura, y mató de un pinchazo y una casi entera.

Al cuarto, un toro bonito de Torrestrella, o sea de don Alvaro Domecq, se le cuidó en tres reuniones de leve castigo, a las que acudió de lejos y con alegría, pero al citarle, para la cuarta, cumplida con el regatón, tardeó y escarbó un poquito. Luego se acabaría muy pronto, quedándose por los dos lados y buscando peligrosamente por el derecho. Palomo Linares, valiente y listo, tras sacarle un partido picaro y veterano, le mató de una entera y un descabello, sobreviniendo una minoritaria petición de oreja, a la que accedió al presidente, con la consecuencia de desatar una bronca mayor y no justificada del todo.

El quinto, de José Luis y Pedro Martín Berrocal, no pudo ser picado con arreglo a las exigencias del concurso, cambiándose con dos picotazos, de los que, al salir suelto, se cayó. En el tercio banderillero, discretamente cubierto por Paco Alcalde, acabó por dejarse sus pocas fuerzas. Como el toro quería ir y Paco Alcalde es bastante habilidoso y sabe hacer cosas bonitas, la faena tuvo alguna variedad, dentro de un obligado tono ortopédico y liviano. Un pinchazo y una entera acabaron con el inválido y se repitió, pero en menos, lo del cuarto, al conceder la presidencia una oreja poco pedida.

El sexto, de don Antonio Ordóñez, fue un toro tan bien armado como basto, mansón y violento, y con el que Juanito Martínez lo intentó todo y con buenos modos, persiguiendo al manso, que, naturalmente, acabó defendiéndose en chiqueros. Última que la torera voluntad del novel Juanito Martínez la desluciera totalmente las espadas, de diez pinchazos y dos descabellos, dando tiempo a que sonara un aviso.

En fin, que, como dijo un ilustre miembro del Jurado: empezamos con una vaca de las de tiente y terminamos con un buey enfadado.

Pesos: 437, 480, 485, 480, 478 y 492, por el orden de salida, ya citado en la reseña.

## Diputación Provincial de Barcelona ANUNCIO

Hasta las doce horas del día 23 del corriente mes de septiembre, todos los días laborables, de 10 a 12 de la mañana, se admitirán en la Sección de Obras Públicas y Puro Obrero proposiciones para optar al concurso-subasta de las obras de: a) «Reparación de los daños ocasionados en las vías provinciales de las Secciones de San Baudilio y Martorell por las lluvias de 20 de septiembre de 1971»; b) «Reparación de firmes dañados por los temporales en 40 kilómetros de carretera próximos al río Llobregat»; c) «Drenaje y muros en el c/v. BV-1202 de Ullastrell al de Olesa a Martorell»; y d) «Saneamiento, muros y afirmado en el c/v. BV-1466 de Papiol a la Estación del Ferrocarril», bajo el tipo de licitación de 28.097.010 pesetas, de acuerdo con el anuncio publicado en el «Boletín Oficial de la Provincia» número 205 del día 27 del pasado mes de agosto, y en el «Boletín Oficial del Estado» número 208 del día 30 del mismo mes.

Barcelona, 3 de septiembre de 1974.—El Secretario accidental (firma ilegible)

Martes 17 septbre. 1974

## ABURRIDAS AVENTURAS

### FICHA TECNICA

Título: «Colmillo blanco». Nacionalidad: Franco-italo-española. Director: Lucio Fulci. Guión: Equipo de guionistas, sobre un argumento de Peter Welbeck, basado en la novela de Jack London. Fotografía: Pablo Ripoll. Música: Carlo Rustichelli. Eastmancolor y panorámica. Intérpretes principales: Franco Nero, Virna Lisi, Fernando Rey, Carole André, John Steiner, Daniel Martín, etc. Distribuida por In Cine. Estrenada en el Real Cinema.

La película «Colmillo blanco» encierra dos circunstancias dignas de nota. La primera, que en el traslado a la pantalla de las peripecias de la novela de Jack London (y pese a haber sido aumentadas considerablemente esas peripecias con una serie de episodios extemporáneos, que intentan situar a la película en algunas corrientes en boga comercial) se pierda la amenidad y el interés de la novela, decididamente. La segunda —aunque menos notable, por que suele ser característica de cierto tipo de cine italiano actual— es la sustitución de la imagen clara por una especie de barullo de colores para resolver determinadas situaciones. Ciertamente, «Colmillo blanco» es una película estirada y aburrida, en la que no dejan de pasar cosas, paradójicamente. Pero es que en ese tumulto de acontecimientos inanes se pierde totalmente la esencia y las características de Jack London, y singularmente su espíritu novelesco. Se explica la presencia del amplio equipo de guionistas —cuando nombres lamento no poder ofrecer, puesto que la ficha de la distribuidora no les incluye y son demasiados para poder tomarlos a mano durante la proyección—, porque el guión está estudiadísimo para insertar la

historia en la habitual línea de los «Trinidad» y demás compañeros mártires, y para que, con el fin de mantener la atención, cada cierto número de minutos, perfectamente calculado, se produzcan un incidente con cierto suspense, una pelea, una lucha, y para perfilar la maldad rotunda de los personajes perversos que naturalmente quedan castigados. Entre tanta peripecia inútil y aburrida se pierde la poesía y la fuerza y el interés del relato de Jack London, con el niño indio y el perro lobo como personajes fundamentales.

Ciertamente, a tal guión corresponde una realización absolutamente torpe, incapaz de valorar ninguna situación de la clase que sea; incapaz de dar ritmo a la historia o de encajar los episodios dispares en una cierta unidad, amén de puros descuidos y de notable incapacidad para resolver escenas con abundancia de figurantes, aunque Fulci haya dispuesto de un reparto de figuras a las que desperdicia concienzudamente. Con tal elenco de actores, con las posibilidades de la historia original, con las peripecias añadidas por los guionistas, parece difícil conseguir una película aburrida y confusa, y Fulci lo ha logrado sin el más mínimo esfuerzo, sobre la base de no di-

rigir a los actores, de enturbiar fotográficamente los momentos de cierta dificultad técnica y de ignorar las leyes más elementales para sostener el interés de una intriga.

La película contiene algunos fotogramas de exteriores verdaderamente bellos y pare usted de contar. Lo demás se inscribe en el «western-spaghetti», unas veces, y otras, en los «Trinidad», aunque eludiendo, al menos, las escenas de crueldad humana, contrapesadas con algunas escenas de excesiva crueldad con los animales. Los personajes son tópicos, no de la novela de aventuras, sino del subgénero cinematográfico de aventuras, y bate todas las marcas del tópico, retrayéndose al primitivo cine mudo, la figura del malo de sonrisa sardónica, bigotillo fino y elegancia afectada, que a fuerza de acumular maldad termina casi cayendo simpático. Destacar a cualquier intérprete sería una injusticia, aunque uno siente ver a Fernando Rey en menesteres como el de esta película, en una interpretación lineal, sin matices, derrumbándose hacia el melodramatismo más lamentable.

La película persigue el éxito entre el público infantil. Dejando a un lado si las preparadas escenas de crueldad con los animales resultan convenientes para ese público, lo cierto es que los niños se aburren bastante, excepto en los momentos en que la película sigue más fielmente a Jack London, que, como he dicho, son más bien pocos.

Marcelo ARROITA  
JAUREGUI

### SEPTIMA DE ALBACETE

## TARDE ENTRETENIDA

ALBACETE, 16. (De nuestro cronista taurino, enviado especial.)—La blandura de los toros de los Herederos de don Fermín Bohórquez dejó en entretenida una corrida que en algunos momentos apuntó a lo superior. Bien presentados, poderosos, pudieron hasta haberse llevado el premio al mejor conjunto de la Feria, premio para el que los promotores —la Dirección General de Teatro y Espectáculos y la Delegación Provincial de Información y Turismo— tuvieron la gentileza de solicitarnos opinión y voto. Pero la pobre pelea en varas de cinco de ellos, que en la única reunión, de casi general costumbre, se emplearon poco y tendieron a desentenderse, y la no mucho más importante del sexto, que mostró una mejor codicia en dos, repetida al revolverse la segunda, y su juego blando y decreciente, aunque noble, demasiado noble, tanto que quedaron en una sosería borreguil, pesaron en la consideración de todos, menos uno, de los miembros del Jurado, que se decidió finalmente a favor de la corrida del día 12, la de «Torrestrella», de don Alvaro Domecq.

Ahora, volviendo al desarrollo de la de hoy, nos importa mucho anticipar el triunfo de ese menudísimo buen torero que es Juan Luis Rodríguez, quien si nos sorprendió el martes, al desenvolverse en un sitio insospechado, en razón de que llevaba dos años sin torear y hace dos años apenas había toreado, ante los difíciles y agrios «benítez cuberos», esta tarde nos ha convencido al intentar, medir y torear con temple, mando, cierta

gracia y precisa ligazón, a dos toros inocentes, pero de muy corto recorrido, a dos toros a los que había que llevarles, ayudándoles y poniéndoles una mínima emoción. Juan Luis Rodríguez, que toreó la primera corrida como de prestado y esta segunda sustituyendo a Manuel Arruza, supo dejar en entredicho a cuantos no contaron o no confiaron en él. Porque Juan Luis Rodríguez tiene garra y ganas de ser torero y sabe quedarse y citar en la debida distancia y correr la mano con sol-

naturales finos y meritorios. Acabó con ambos de sendos pinchazos y sendas estocadas casi enteras, concediéndose una orejita en el cuarto.

Francisco Núñez «Currillo», un torero de tan cuidada administración que es difícil verle en plazas importantes, bulló con sus dos bohórquez en una zona de brillantez liviana y pinturera. Torerito de alegres recursos, valor juvenil y maneras simpáticas, se hizo notar con agrado, aunque anduviera un poco a merced de la prontitud repetidora



tura y quedarse en ese sitio donde se obliga a repetir a los toros más remisos, y en cuanto a la variedad, aunque anda algo imitativo, hace lo que hacen otros de los mismos resultados. Entregado igualmente con las espadas, mató al segundo de dos pinchazos y una entera hasta bola y de rápido efecto, cortándole una oreja, y al quinto, de una estocada fulminante, con premio esta vez de dos orejas y el rabo.

José María «Manzaneros» abrió sus tanteos en el primero, que por muy blando, se defendía sin pasar y echando a cara arriba, y poco a poco, fue centrándose con el cuarto, que se le revolvía y se le cruzaba, hasta conseguir varias series de

del tercero, al que le ahogaba los pases y no sabía despegarle, por lo que toro y torero estaban siempre encima, demasiado en cima. En el sexto le vimos más desahogado y más fino, a pesar de la falta de fuerzas del nobilísimo toro, que quería ir y apenas podía seguir. Currillo, a quien le anotamos bastantes detalles de buen corte preciosista, marró con las espadas, al matar al tercero de un pinchazo, un casi bajonazo y dos descabellos, y al sexto, de dos pinchazos, una entera de las de guardia y un descabello.

Pesos: 490, 500, 501, 510, 490 y 488.

José Antonio MEDRANO



# TONO MEDIOCRE EN EL FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN. (Del enviado especial de Pyresa, Juan José Porto.)—Estos días del Festival se han cubierto plenamente con la presencia de Sofía Loren, Richard Burton y Carlo Ponti, protagonistas y productor, respectivamente, de la película seleccionada para inaugurar el certamen, y que fue proyectada el pasado sábado en medio de una considerable expectación.

El filme, dirigido por el veterano Vittorio de Sica —que no pudo asistir a la proyección porque, según todos los indicios, se encuentra seriamente enfermo—, está inspirado en un relato de Luigi Pirandello. La realidad es que el público se ha visto sorprendido con una película romántica, triste, incluso desgarrada, en torno a una historia de amor difícil y hermosa. Sin embargo, y a pesar de la presencia de un actor tan seguro como es Burton, y de una mujer tan hermosa como es la Loren, el filme no ha llegado a conmocionar, ni mucho menos, la opinión del respetable y de la crítica, ya que se trata de una realización mediocre, por la que parecen haber pasado muchos años, a tono con su estilo rancio y, en muchos sentidos, caduco. A pesar de esto, el público tributó, al concluir la proyección, una ovación muy cerrada a sus protagonistas, más que como reconocimiento a los valores del filme como muestra de afecto, simpatía y cariño a estos dos actores de fama internacional.

Es indudable que la presencia de Sofía Loren y Richard Burton ha polarizado la atención de los aficionados y profesionales del cine; pero olvidando, una vez más, aquello de que las comparaciones son odiosas, resulta obvio que el año pasado Liz Taylor consiguió, en unas pocas horas, que se hablara de San Sebastián y del Festival más que centenares de estrellas en los veintidós años de historia de este certamen. La Loren, distinguida, esbelta, guapa, no ha logrado el tono de expectación suscitado por su colega americana.

En otro orden de cosas, y que, indudablemente, debemos de resaltar, hay que decir que el Ministro de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas, no ha expuesto, como se esperaba y, prácticamente estaba previsto, el plan general de la política cinematográfica española para los últimos tiempos. Las razones son también obvias, y hay que encontrarlas en los trágicos y luctuosos sucesos de Madrid, que han puesto una nota imborrable de tristeza e indignación en el ánimo de todo el pueblo. No se hacía aconsejable, por todo esto, que el Ministro, en las actuales circunstancias, se refiriera, en un monólogo decisivo y esperado, a lo

que ha de ser el futuro político inmediato del cine nacional. Tampoco estuvo Pío Cabanillas en la cena de inauguración y en el almuerzo ofrecido por su Departamento al día siguiente. Una prueba, insisto, del dolor que en estos momentos experimenta el país.

Como se sabe, y como es tradicional, los primeros días de la programación del certamen, exceptuando la gala inaugural, suelen deparar los títulos más flojos de toda la programación. Esto no sólo sucede en San Sebastián, sino en cualquier certamen del mundo: se reserva lo más lúcido para las últimas jornadas. El domingo se proyectaron las películas representativas de Polonia y Rusia, a las cuales, y no lo interpreten de una forma despectiva, prefiero soslayar, porque, a pesar de su buena intención y del general tono digno de producción, no aportan absolutamente nada ni entrañan el menor hallazgo de sus respectivas cinematografías. Esto, en el programa del Festival de San Sebastián, hay que achacarlo, única y exclusivamente, a la clara y sentida situación de crisis que padece la cinematografía mundial y que la de los países del Este se evidencia más rotundamente, debido a su estado de nula inspiración.

Ayer por la noche tuvimos en la pantalla del Victoria Eugenia «11-Harrowhouse», un filme del realizador Aram Avakian, que ha despertado bastante expectación, ya que se trata de una historia atractiva en una línea muy moderna, con intérpretes populares, uno de los cuales, el veterano Trebor Howard, se encuentra ya aquí, en San Sebastián, de cuyo Festival es asiduo huésped.

## Boda de Liza Minelli

SANTA BARBARA (California). (AFP-Efe.)—Liza Minelli se casó el domingo en Montecito, en las afueras de Santa Bárbara (California), con el productor Jack Haley.

A la ceremonia asistieron un grupo de amigos íntimos de la pareja. Los testigos de la boda fueron Sammy Davis, hijo, y su esposa.

Es la segunda unión de Liza Minelli, que tiene veintiocho años.

Hija de Judy Garland, estuvo casada con el compositor Peter Allen.

Para Jack Haley es el primer matrimonio. Tiene cuarenta y un años y es hijo del actor del mismo nombre.

La pareja pasará su luna de miel en Nueva York y Londres, para instalarse luego en Los Angeles.

# UN RUMANO, GANADOR DEL PREMIO ORENSE DE MUSICA

ORENSE. (Pyresa.)—El rumano Catalin Elea (violonchelo) ha resultado ganador del Premio Orense en el XV Concurso internacional de interpretación del Conservatorio de música de esta capital, cuyo importe era de pesetas 100.000, más recitales y conciertos organizados por la Comisión General de la Música en toda España. El galardón le fue concedido por unanimidad del Jurado. Por unanimidad de vo-

tos alcanzó el tercer puesto la violonchelista portuguesa Ana Bela y Chaves, quien conquistó las 50.000 pesetas que ofrecía la Fundación «Pedro Barrie de la Maza, conde de Fenosa».

Ambos premios fueron entregados al ser comunicado el fallo del concurso, que tuvo lugar en el salón noble del Liceo de R. cre orensano, efectuando la entrega de ambos premios el Alcalde de la ciudad y la condesa

de Fenosa, respectivamente.

Los dos concursantes fueron muy aplaudidos al recibir sus premios. El rumano, a ruego del Jurado, interpretó como cierre del acto una composición del maestro Gaspar Cassado, titulada «Requiebros». La española Elisa Ibáñez tuvo a su cargo el acompañamiento al piano de la concursante portuguesa.

Los premios segundo, cuarto, quinto y sexto fueron declarados desiertos por unanimidad.

## Vizcaya, representada en el Congreso de «Pueri Cantores»

BILBAO. (Cifra.)—El coro infantil «Itxas Soinua» (Sonido del Mar) participará en el Congreso de «Pueri Cantores», de Roma, en representación de Vizcaya. Integran el coro sesenta niños.

El viaje comenzará el 27 de diciembre y durará diez días. El presupuesto es de unas 700.000 pesetas, que han cubierto holgadamente vendiendo durante el verano —incluso las madres de los niños— bocadillos, churros y refrescos. Por otra parte, los propios pequeños integrantes del coro —todos de familias modestas— han intervenido en varios conciertos y se han dedicado en ocasiones a recoger papeles y cartones viejos para venderlos.

En el Congreso de «Pueri Cantores» de Roma participarán unos 13.000 niños de todo el mundo, y por lo que respecta a España tomarán parte en él dos coros.

# Inaugurado el Congreso Nacional de Macromoléculas

## Presidió el doctor Lora Tamayo

MADRID. (Cifra.)—«Cada día se generaliza más la idea de que el desarrollo futuro de los materiales plásticos depende en gran parte de la colaboración existente entre químicos, físicos, arquitectos e ingenieros de todas las especialidades», ha dicho el doctor Fontán Yanes, presidente del Comité Ejecutivo del XXII Simposio Internacional de Macromoléculas, en el acto de apertura del Congreso celebrado ayer en el Palacio de Congresos y Exposiciones de esta capital.

## Ochocientos congresistas

A la sesión inaugural asistieron los ochocientos congresistas que participarán en las distintas ponencias, y estuvo presidida por Manuel Lora Tamayo, presidente del Instituto de España y del comité patrocinador del congreso.

Junto al señor Lora Tamayo, figuraban en la presidencia Vicente Mortes Alfonso, presidente del Patronato «Juan de la Cierva»; Enrique Larroque, director general de Cooperación Técnica Internacional del Ministerio de Asuntos Exteriores; José María Sistiaga Aguirre, director general de Promoción Industrial y Tecnología; José Luis Ramos, rector de la Universidad Politécnica, y otras personalidades.

Abrió el simposio el doctor Fontán, presidente del mismo, que dio la bienvenida a los congresistas explicando el contenido del simposio, «con la seguridad de que su colaboración contribuirá al mayor desarrollo de la ciencia y la técnica de las macromoléculas en España».

A continuación, el señor Benoit, que también figuraba en la presidencia, habló en nombre de la IUPAC, de cuya sección de macromoléculas es presidente. El profesor H. Benoit subrayó la importancia de este XXII simposio y la especial circunstancia de que se celebre en España, «teniendo en cuenta —dijo— el desarrollo de los temas que aquí se tratarán entre los estudiosos de nuestro país».

Por último, el señor Lora

Tamayo declaró inaugurado el congreso, pasándose seguidamente a la primera ponencia, que, bajo el título «Nuevas técnicas de investigación de la estructura de los materiales plásticos, midiendo el efecto de dispersión de neutrones», dictó el señor Benoit.

## Ha comenzado la Semana de Derecho Canónico

ANDORRA LA VIEJA. (Efe.) Con asistencia de canonistas de once países comenzaron ayer en el Principado de Andorra las sesiones de trabajo de la XV Semana Internacional de Derecho Canónico, que bajo los auspicios del Consejo Superior de Investigaciones Científicas organiza el Instituto «San Raimundo de Peñafort», con la colaboración del Consejo General de los Valles de Andorra.

A las 10,30 de la mañana, el síndico, don Julián Reig, se dirigió a todos los congresistas y público asistente, que llenaba por completo el salón de actos del Consejo General, con una breve alocución de bienvenida, a la que contestó don Lamberto de Echevarría, presidente del Instituto «San Raimundo de Peñafort», quien presentó a los ponentes y las diferentes materias a tratar dentro de esta semana, que tiene como tema central: «El consentimiento matrimonial y los problemas que plantea actualmente».

# JORNADAS DE TEATRO EN VIGO

## Asistirá el subdirector general de Teatro

VIGO. (Cifra.)—Las III Jornadas de Teatro se iniciarán en Vigo el próximo día 23 del actual mes de septiembre. A los actos de esta semana asistirá el subdirector general de Teatro.

Aparte de las representaciones, durante el desarrollo de la semana se celebrarán conferencias y mesas redondas.

La primera conferencia de este ciclo la pronunciará Eduardo Blanco Amor, escritor, sobre el tema «Teatro y cultura de la posguerra». También intervendrán en este ciclo el periodista Pérez Coterillo y otros conferenciantes.

El programa de representaciones será el siguiente: día 23, el PTV con «Las mariposas», de Jaime Carballo; el día 24, el grupo Martín Codax, de Vigo, que escenificará varias piezas medievales; día 25, Ensayo uno en veta, con «Anfitrión pon tus barbas a remojar», de Plauto y Molière; día 26, actuación de

un grupo portugués aún no determinado; día 27, Teatro con «Comedia soldadesca», de Torres Naharro, y día 28, Ditirambó, con «Pasodoble», de Romero Esteo.

## I Semana de Teatro en Cuenca

CUENCA. (Pyresa.)—Entre el 14 y el 20 del próximo mes de octubre se celebrará en Cuenca la I Semana de Teatro, organizada por la Asociación de Amigos del Teatro.

Se encuentra ya en firme con la participación de cuatro grupos, todos ellos de Madrid. Además, los organizadores están en contacto con otras entidades de Portugal, Sevilla y Barcelona, para completar la programación.

Las representaciones se verán completadas con varias conferencias y coloquios acerca de la problemática teatral.

## HA FALLECIDO EL ACTOR LUIS MORRIS

A las nueve de la mañana de ayer falleció, en su domicilio madrileño de Fernando el Católico el actor de teatro y televisión Luis Morris Bermúdez. La muerte le sobrevino como consecuencia de un tumor que se le había manifestado hace dos meses.

El entierro tendrá lugar hoy martes y saldrá desde el establecimiento de servicios funerarios situado en la calle de Gálileo, 39.

—oOo—

Luis Morris nació en Valencia en 1931. Desde los veintiocho años se dedicaba a la actividad artística. Su vida, no obstante, transcurrió principalmente en Madrid, donde realizó sus estudios universitarios y de arte dramático.

Comenzó su vida artística en el teatro, participando, además, en varias películas españolas, antes de pasar a trabajar como actor en Televisión Española, en la que alcanzó pronto gran popularidad, debido a sus dotes interpretativas y declamatorias, así como sus caracterizaciones.

Entre los filmes más célebres en los que participó como actor se encuentran: «Un hecho violento» (1958), «Molokai» (1959), «091, Policía al habla» (1960), «Tres de la Cruz Roja» (1961), «Vuelve San Valentín» (1962), «Más bonita que ninguna» (1965) y «Buenos días, condesita» (1966).



LA CIUDAD

Estamos en Guerra

Usted, señor, señora, tienen el deber de figurar en la lista de los meditantes. Meditar es función natural de un europeo. Después de milenios de cultura (Cádiz ha cumplido dos mil años), existe el deber, en cada individuo de Europa, de España, de no ver las cosas superficialmente, de calar en las cosas y distinguir y estudiar su trasfondo. De no ser así, si el experto, el antiguo, el cargado de Historia, se desentendiera de su obligación de analizar y sintetizar, ¿valdría la pena presumir de creador y continuador de un tipo de vida? Que eso, en su esencia, es la cultura de un pueblo: haber instalado un espíritu nuevo y autóctono, digamos nacional, en el centro mismo de una Era. Y España es uno de los crisoles de razas que no sólo ha producido un repertorio de supuestos básicos y de formas en el orbe, sino que lo ha transmitido en herencia a medio orbe. Lo que nadie más que España, siguiendo a Roma, ha realizado.

Así, pues, caballero, señora mía, cuando ustedes leen el periódico y se horrorizan, no tienen derecho a horrorizarse. ¿Por qué se horrorizan? En verdad a un calmuco le daría espanto oír los diarios de Madrid en estos meses. Un país y otro son sacudidos por explosiones, por secuestros, crímenes, robos de aviones, manifestos de mal llamadas guerrillas combatientes de no se sabe qué, trastornos políticos con destitución de reyes o presidentes, suicidios por conmoción política, crisis económica, desmembramiento de las generaciones recién llegadas, derribo de sistemas, hostilidad, cainismo, caos. Es la obra de la revolución. La pregunta incita a examinar el tremendo caso: ¿Qué sucede en el mundo?

Por el año 1959 publicó el general Díaz de Villegas un libro. Se titulaba «La guerra revolucionaria». El año 1966 reincidió en el esfuerzo. Su nuevo tratado, «La guerra política». Si le interesa a usted el porqué de estos momentos, que usted califica de angustiosos, apréndalo en sus páginas.

Sepan ustedes, señora y señor, que llevamos en guerra desde 1914. Fue el año en que para hundir a Alemania, peligroso rival, Inglaterra maniobró, apresando en sus teorías a Francia, ansiosa de «revanche», para cercar a Alemania. El resultado de la maniobra, en la que colaboró Estados Unidos, fue una guerra de cuatro años. Como Alemania resucitara, rápidamente Inglaterra, Francia y los Estados Unidos reincidieron. Y soportamos la guerra de 1939 a 1945. Y Europa quedó desmantelada, incluida la Inglaterra culpable.

En el curso de la primera contienda, Alemania extrajo de Suiza un pelotón de comunistas, nihilistas, socialistas y demás utópicos criminales y los introdujo en la Rusia de los zares, para destruir el nervio de aquel Imperio. El resultado fue la implantación del marxismo, al que ayudaron las potencias que cacareaban defender la libertad humana, añadiéndose a la conmoción las guerras internas subsiguientes y la infección del mundo. El salpicado oleaje «anti» de cualquier signo había hallado en el comunismo dirección astuta, organización exacta, disciplina rígida y dinero. Las pequeñas revoluciones latentes en Europa desde Cromwell, se unieron en un Estado dentro de los Estados.

Separatismos varios, anarquismo delirante, rivalidades comerciales y coloniales, resentimientos de la persona y de los pueblos, ansias de lo nuevo aunque no se supiese qué era, manía innovadora, ingenuidad de suponer que lo que venga será mejor que lo que hay, instinto criminal latente que con el terremoto podía manifestarse y satisfacerse, placer de destruir, judaísmo, ansias de aventura, egoísmo ávido maniobrero en el río revuelto, cuajaron bajo científico mando en un solo designio, en una consigna: destruir la Civilización Cristiana.

Desde entonces (1918) la guerra no ha cesado. Todos los días, todas las horas, comisiones llamadas obreras, comités llamados democráticos, juntas de cancellerías, modestos ladrones o asesinos individuales, así como combinaciones de supercapitalistas o asambleas de «tontos útiles» liberales, caen, no ellos directamente, sino sus agentes a la orden y a sueldo, sobre el cuerpo de Europa y de las demás naciones. Con la circunstancia distintiva que el comunismo, apoderado ya de medio mundo, no permite en sus territorios conquistados, diplomática o militarmente, el menor matiz disidente. Hasta el matiz tiene en esos organismos rígidos, monolíticos, unánimes, pena de muerte.

El caso es que malas pasiones, malas intenciones, malas ambiciones, han creado sobre estructuras sabias otro tipo de guerra en la que no intervienen los salvados. Es la guerra social, es la rebelión a todo, es la lucha del que aspira a trepar y del que quiere vengarse. Sepa usted, en fin, que estamos en guerra. Y que lo mismo da un alias u otro en los que combaten. Todos están subordinados a una disciplina, todos trabajan en el mismo sentido, la serie sucesiva de olas está dirigida por la misma fuerza de fondo. Satanás ha hallado el instrumento de dominación del mundo en confusión. Saque usted las consecuencias y no se ría llamándonos alarmistas. Póngase a luchar. De lo contrario...

Tomás BORRAS

# ESTE CURSO SE TRIPLICARÁN LAS CONSTRUCCIONES ESCOLARES MUNICIPALES

## ● Moratalaz, uno de los barrios más beneficiados por las 47.800 nuevas plazas que se crearán

En el transcurso del Curso Escolar que se inició ayer en toda España, el Ayuntamiento de Madrid tiene prevista la inauguración y entrada en servicio de 47.800 puestos escolares, de los cuales más de la mitad corresponden a los Planes Ordinario y de Urgencia, y el resto a distintos planes de ampliación y de actuación urgente sobre algunos barrios de Madrid, como en el caso concreto de Moratalaz. Estas inauguraciones, programadas por la Delegación de Educación del Ayuntamiento, se consideran como un esfuerzo importante por cuanto triplican el número de las que se pusieron en servicio durante el pasado Curso, que fueron 381 Unidades Escolares, con una capacidad total de 15.240 puestos.

### Necesidades anuales

El ritmo de actuación municipal en este sentido ha sido para este curso, pues, muy satisfactorio y aliviará el déficit de puestos escolares en algunos barrios de la ciudad y en otros llegará incluso a solucionarlo. Todo ello considerando que, según las estimaciones de la propia Delegación Municipal de Educación, las construcciones escolares en Madrid deben superar actualmente las 25.000 plazas para conseguir enjugar el crecimiento de la población escolar. De ello se desprende que cuando se supera esa cifra se está corrigiendo el desfase de cursos anteriores, como ocurrirá en el presente año con la entrada en funcionamiento de ese número antes citado, al que vendrá a incrementarse además otras 224 unidades, con un total de 8.960 puestos escolares, correspondientes a proyectos de licitación que quedaron desierto en las subastas que se realizaron en su día, como consecuencia de haberse producido un desfase entre el presupuesto previsto y el coste real de las construcciones en el momento de la licitación. Esto determinó que algunos licitadores renunciaran a las fianzas de uno o más millones de pesetas antes de acometer una obra que sabían de antemano que les iba a deparar mayores pérdidas. Estos presupuestos son los que se han actualizado ahora y próximamente saldrán de nuevo a subasta pública, con lo que una vez revisados y con los precios actualizados su construcción se iniciará en breve. No obstante, la Delegación de Educación no ha querido incluirlos en el Plan del Curso 1974-75 porque su entrada en servicio está prevista para el final del mismo.

### Plan ordinario

Como hemos señalado, esos 47.800 puestos escolares, integrados en 1.195 nuevas unidades, corresponden a distintos Planes de actuación. El primero de ellos es el Plan ordinario, en virtud del cual este año inaugurará 280 unidades, con un total de 11.200 plazas. Este Plan lo financian conjuntamente el Ayuntamiento y el Ministerio de Educación y Ciencia. El primero aporta el 50 por 100 del presupuesto. El Ministerio colabora con el 50 por 100 restante.

Los barrios y distritos beneficiados con estas construcciones son, en su mayoría, periféricos y, en general, zonas de expansión urbana. En este caso concreto las nuevas unidades se ubi-

can en Canillas, San Blas, Fuenarrabal, Tetuán, San Ignacio, Barajas y Vallecas.

### Plan de urgencia escolar

Dentro del Plan de urgencia se han construido para este curso 402 unidades, que totalizan 16.080 plazas. Este Plan, como se sabe, está financiado totalmente por el Ministerio de Educación y Ciencia, y en la realización del mismo el Ayuntamiento aporta el 50 por 100.

Las realizaciones de este Plan corresponden este Curso a Unidades en Palomeras y Santa Eugenia, donde se inaugurarán el mayor número de ellas, seguidos de Hortaleza, barrio de Béjar, Los Cármenes, barrio del Pilar y Moratalaz.

### Actuación en Moratalaz

La actuación municipal en Moratalaz para corregir el déficit escolar existente ha consistido en la ampliación de distintos grupos escolares, lo que ha dado como resultado la creación de 44 nuevas unidades, con 1.760 puestos. A esto hay que añadir

dos nuevos colegios de construcción industrializada, que supondrán la entrada en servicio de 48 unidades, con 1.920 plazas. En total, Moratalaz contará para este curso con 3.380 pupitres, un número superior al déficit que según las estimaciones del Ayuntamiento ascendía a 2.500 puestos escolares.

### Operación Ampliación

Al margen de estas inauguraciones hay que contabilizar también las que se derivan del Plan de Ampliación de Centros Escolares ya en funcionamiento, con lo que se consigue hacer frente al crecimiento escolar en los barrios objeto de la ampliación. Para este curso estas obras arrojarán un saldo de 193 unidades, en 24 colegios, totalizando 7.720 nuevos puestos escolares.

Dentro del presente curso esta prevista también la inauguración de diez colegios de construcción industrializada, con 228 unidades y 9.100 puestos escolares. Son proyectos que responden a una técnica de edificación distinta a la de prefabricados. Se trata de construcciones con módulos y elementos fabricados en serie, como tabiques, ventanales, etc., y cuyo carácter no es el de una instalación provisional, sino de una construcción permanente en que es posible la construcción de tres pisos.

En resumen, puede decirse que el Plan de Construcciones Escolares para el presente curso, comparado con los 15.000 puestos escolares del pasado, ha supuesto un esfuerzo muy meritorio, que ha conseguido triplicar el número de pupitres y marchar por delante de las necesidades producidas en un año.

Jesús TORRE FRANCO

## ULTIMA PRUEBA DE VALORACION PARA ACCESO A LA FACULTAD DE MEDICINA

Los alumnos que no pudieron presentarse en su día a las pruebas complementarias de valoración, para acceso a la Facultad de Medicina de la Universidad Complutense, según informa el Gabinete e Prensa de esta Universidad, deberán dar su nombre, dirección y teléfono, en la Secretaría del Departamento de Farmacología, para ser citados a la realización de la prueba, antes del jueves día 19 de septiembre, a las catorce horas.

### Pruebas para los maestros titulados antes del 67

Para dar cumplimiento a lo dispuesto en la orden ministerial de 20 de julio de 1972 («Boletín Oficial del Estado» número 243, de 10 de octubre), que determina la prueba que han de efectuar los maestros, titulados con anterioridad al Plan de Estudios de 1967, que pretendan acceder a Facultades distintas a la de Filosofía y Letras, la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Complutense convoca dichas pruebas para el día 4 del próximo mes de octubre, a las diez horas.

Los interesados podrán formalizar inscripción para el acceso a esta Facultad, en el plazo comprendido del 23 al 27 de septiembre, mediante instancia dirigida al ilustrísimo señor decano, solicitando la inscripción.



# TORREJÓN DE ARDOZ:

## UN PUEBLO CON PROBLEMAS DE CIUDAD

### ● Declaraciones del Alcalde y del Presidente de la Asociación de Cabezas de Familia

Torrejón de Ardoz se ha convertido, de un tiempo a esta parte, en uno de los centros industriales más importantes de España. Mil cuatrocientas industrias están registradas en su Ayuntamiento; el censo ha pasado, en unos años, de veinte mil a más de sesenta mil habitantes; unas treinta y cinco mil personas van diariamente a trabajar desde Madrid. Todo esto y la llegada de las nuevas urbanizaciones, han hecho que cuando uno llega a Torrejón se pregunte asombrado si le debe llamar ciudad o pueblo.

Pero el vecino de Torrejón, parece ser, lleva tiempo dándose cuenta de que les hacen falta muchas cosas y que así no se puede seguir. Hace tan sólo unos días las últimas quejas se han dejado oír.

Como el pueblo es el que se queja y el padre de familia el que sufre los golpes más fuertes, me he acercado hasta la Asociación de Cabezas de Familia de Torrejón de Ardoz, donde hablé con su presidente, don Juan Adarve Fernández. Hay que señalar que don Juan Adarve, además, es concejal del Ayuntamiento de Torrejón y que, por consiguiente, es persona conocedora de las funciones que desempeña el Ayuntamiento.

#### Un instituto

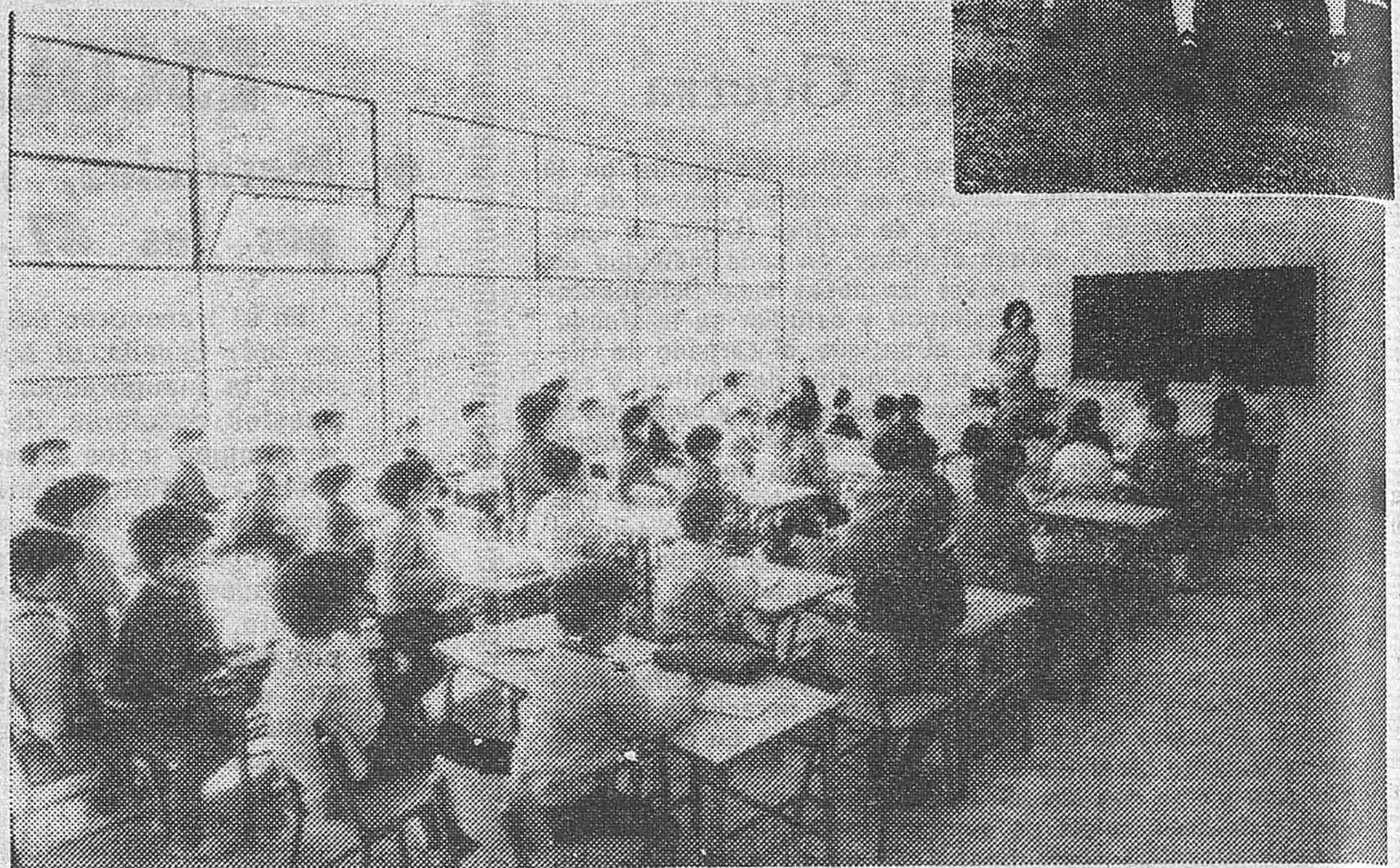
—En Torrejón hace falta un instituto de Enseñanza Media. Este año terminan octavo de Básica unos mil seiscientos chicos y tienen que desplazarse a Madrid o a Alcalá de Henares a estudiar a un instituto o empezar a trabajar de peón en una fábrica de aquí, lo que es igual que destrozar la vida del muchacho, puesto que tampoco tenemos escuelas de Formación Profesional, donde estos chicos puedan aprender una profesión. El problema de la enseñanza es importante y cada vez vienen más padres con problemas. El de las escuelas es otro; por lo visto, el Ministerio de Educación para conceder los grupos escolares hace una especie de baremo y según el número de habitantes establece la necesidad escolar. Pero eso aquí no vale, porque el último año el censo era de veintitrés mil quinientos habitantes y para esos habitantes sí hay plazas escolares; pero aquí hoy hay más de sesenta mil. Ese sistema vale para un pueblo estacionado, pero este es un pueblo en el que el crecimiento es diario.

Ayuntamiento, de una mancomunidad de aguas. Pero con ese agua hay también problemas. Cuando eso se construyó Torrejón tenía tres mil quinientos habitantes; cuando se terminó ya tenía veintitrés mil, y ahora ya cerca de setenta mil. Entonces no hay agua para todos, no pasa por las tuberías. El agua que se coge no es potable, puesto que llega llena de microbios y entonces, para combatir esto, hay que ponerle una cantidad enorme de cloro, pero ese agua no se puede beber y tampoco sirve para cocinar. Hay señores que se dedican con camionetas o carros a ir a buscarla a Madrid; traen los depósitos llenos y la venden por las calles; pero un garrafón costará un duro o algo así.

#### Faltan médicos

—Pasamos a hablar de los médicos. Otro tema problemático.

—Aquí hay pocos médicos. Unos viven aquí, pero la mayoría, en Madrid; así que después de las dos de la tarde, cuando terminan la consulta, se mar-



la parte vieja del pueblo. Hacen falta zonas donde los niños puedan jugar tranquilos: jardines, parques, etc.

Me dediqué a recorrer las calles y al final decidí acercarme al Ayuntamiento. El pueblo espera y su Alcalde, máximo representante, era quien mejor que nadie podría hablarme de lo que el Ayuntamiento hace con relación a todo esto.

#### Los problemas y el Alcalde

Don Manuel del Hoyo estaba en su despacho; me recibió atentamente y se dispuso a comentar unos problemas que conoce realmente. El primer punto fue la enseñanza.

—El problema de la enseñanza es uno de los que más me preocupa del pueblo. El instituto de Enseñanza Media está en obras, lo que pasó es que la empresa constructora quebró; esto está todo parado. Pero mientras esto se soluciona, hemos conseguido otros terrenos para que se construya otro, para tener en el plazo de dos o tres años dos institutos. En cuanto a los colegios, este año quedan escolarizados todos los niños de seis a catorce años; es más, tenemos dos grupos escolares nuevos, que se inauguran este año, y en los cuales todavía hay plazas libres. También con miras al futuro, se van a hacer unas reformas en tres grupos escolares para ampliarlos. Estamos tratando, igualmen-

te, de escolarizar a los niños y niñas de cinco a seis años. También tenemos en proyecto la construcción de escuela de Formación Profesional, para todos aquellos que quieran aprender un oficio.

—Los padres se quejan de que no hay zonas deportivas donde sus niños puedan jugar.

—En los grupos escolares se han colocado canchas de tenis, de baloncesto, gimnasia, de todo. La zona deportiva nuestra está en obras y creemos que para el año que viene esté todo terminado, campos de deporte y piscinas municipales; en total, la zona deportiva va a tener una extensión de ciento cincuenta mil metros cuadrados y los accesos a la misma se van a hacer de inmediato.

—¿Qué está haciendo el Ayuntamiento para solucionar el problema del agua?

—El agua, como hay que tratarla mucho, tiene mucho olor a cloro y la gente no la bebe. El problema que tenemos en Torrejón es falta de presión, entonces tenemos que obligar a todas las empresas constructoras a que pongan equipos de presión en todos los portales. El agua se va a traer desde San Fernando. La primera y segunda fases de construcción ya están hechas, y la tercera fase, desde el río Jarama hasta aquí, se sacó a subasta por el mes de julio; quedó desierto, entonces el Ayuntamiento va a hacer un aval para pagar el resto del dinero para adjudicarla de inmediato sin subasta. A partir de

que se haga esto, en cuatro meses tenemos el agua en Torrejón.

—Las noticias vuelan y solamente decir la palabra árbol, don Manuel del Hoyo comenta:

—En las urbanizaciones se construyen edificios altos, así se deja más espacio para zonas verdes. Además, se está terminando un parque de sesenta mil metros cuadrados y otro con diez mil. Este año vamos a hacer la operación árbol, para colocar en todo lugar donde sea posible uno. No obstante hay muchísimos vecinos que particularmente se están preocupando por sus jardines y da gusto pasar por esos lugares. Todos los espacios que puedan ser aprovechados, lo serán y se harán parques, jardines, se plantarán árboles y se colocarán juegos infantiles.

Si, las nuevas urbanizaciones han llegado, los edificios se multiplican cada vez más y Torrejón necesita recuperar el terreno que la masificación y la emigración le han sacado. Lo realmente importante es que esos proyectos, eso que están previsto, esas aprobaciones no sean la causa de cien reuniones o asambleas, porque con cien mil habitantes y viendo lo que hay, muchas burocracias estarían mejor lejos. Pero el Alcalde de Torrejón es consciente, como sus palabras lo demuestran, y quiere controlar todo en el más breve plazo.

Oswaldo MENENDEZ

### ● Educación, agua y zonas verdes, temas polémicos

—He oído que tampoco tienen ustedes ningún tipo de instalaciones deportivas ni piscinas municipales. ¿Es así?

—Aquí no hay ninguna clase de zona deportiva. El grupo escolar que se cerró tenía instalaciones deportivas; el Ayuntamiento las cedió al Club de Fútbol Torrejón y ahora los niños no las pueden usar. Hay que ser socio o simpatizante del club y no alumno del colegio. Así que las niños tienen que jugar en la calle.

#### Falta agua

—¿Es cierto que también tienen dificultades con el agua?

—El problema del agua es tremendo. El agua que trae el Canal de Isabel II solamente llega hasta San Fernando, a sólo cuatro kilómetros de aquí. El agua que nos llega a nosotros es de unas instalaciones del

chan y Torrejón queda desatendido. Aunque ahora hemos logrado traer un servicio de vigilancia desde las cinco hasta el día siguiente, cosa que antes no teníamos. La ambulancia la hemos comprado nosotros con nuestro dinero, y ahora el conductor, un señor particular, nos la compró y es él el que trabaja con ella particularmente. Tampoco tenemos casa de socorro, y eso es algo que un pueblo como este, con tantos habitantes, tenía que tener desde hace bastante tiempo.

—Hace escasos días salieron a relucir la falta de árboles y zonas ajardinadas en Torrejón. ¿Es que tampoco cuentan con zonas verdes?

—Lo que pasó es que cuando arreglaron las calles se quitaron los árboles y ahora no hay nada. Las nuevas urbanizaciones sí tienen zonas verdes, pero quien las necesita también es





## PRIMERA SEMANA NACIONAL DEL DISCO

Se celebrará los próximos días 7 al 11 de octubre en Pontevedra

Durante los próximos días 7 al 11 de octubre tendrá lugar en Pontevedra la I Semana Nacional del Disco. A lo largo de la misma se estudiarán diferentes aspectos de la actividad discográfica, estando previsto, asimismo, como complemento a estas jornadas de trabajo, la celebración de varias conferencias en torno al mundo del disco y

diversos espectáculos de carácter artístico.

Las industrias o entidades públicas o privadas, cuyas actividades se relacionen con las ediciones sonoras y que deseen participar en los actos programados, pueden dirigirse a la Dirección General de Cultura Popular del Ministerio de Información y Turismo (Sección de Empresas Discográficas).

### Concurso periodístico «Vicente Sala»

La Sociedad Española de Horticultura, ha creado el concurso periodístico «Vicente Sala», en memoria del que fue durante muchos años su vicepresidente e ilustre horticultor.

A dicho concurso podrán concurrir todas aquellas personas que lo deseen, y cuyo trabajo haya sido publicado entre el 1 de septiembre y el 1 de marzo de 1975. El plazo de admisión de los artículos finalizará a las cuatro y ocho horas de la fecha tope para su publicación. La convocatoria será anual, y la llevará a efecto la Sociedad Española de Horticultura, no pudiéndose declarar desierto ninguno de los premios. Los originales

quedarán en poder de la Sociedad Española de Horticultura, pudiendo dedicarlos ésta a los fines que crea oportunos. La relación de los tres ganadores se hará pública a los treinta días de finalizado el plazo de publicación de los trabajos, indicándose al mismo tiempo lugar y fecha de la entrega de premios. Se han establecido tres premios, uno de 25.000 pesetas al artículo que más contribuya al fomento de la afición hacia la Horticultura. Un segundo premio de 15.000 pesetas, y un tercero de 10.000 pesetas.

Deberá ser remitida una copia del artículo a la Sociedad Española de Horticultura, calle Arrieta, 7, Madrid.13.

## FIESTAS NACIONALES DE LOS PAISES CENTROAMERICANOS

Hoy martes, día 17 de septiembre, se celebrarán los actos conmemorativos de las fiestas nacionales de los países centroamericanos, por cuyo motivo a la una de la tarde se izarán en el balcón principal del Instituto de Cultura Hispánica las banderas de los citados países.

Por la tarde, a las ocho, el excelentísimo señor don Oscar Acosta, embajador de España y destacada personalidad de la poesía y el periodismo centroamericano, pronunciará una conferencia con el título «España y nosotros».

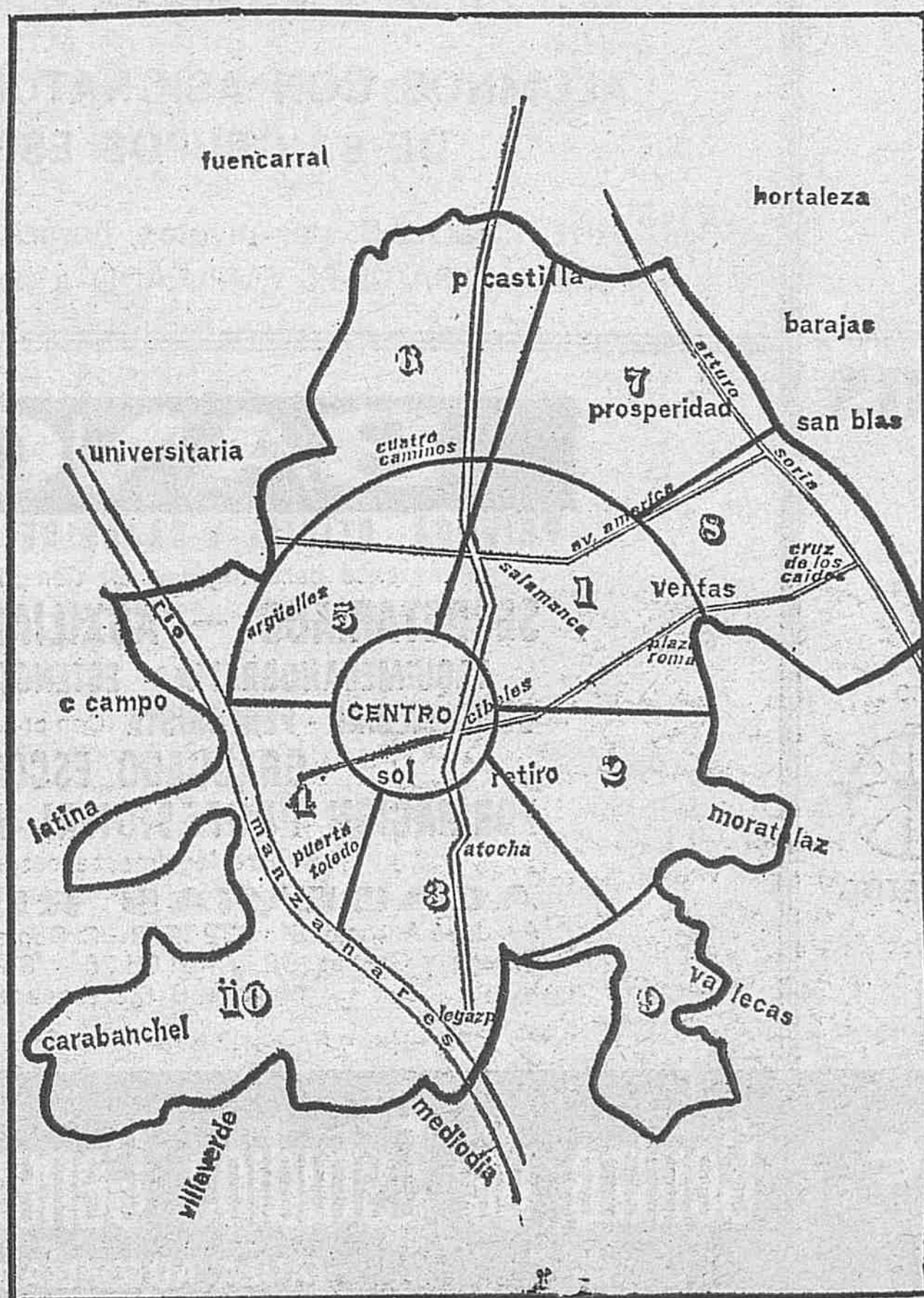
## LA CONTAMINACION

El fin de semana ha dejado sentir una vez más su beneficioso efecto sobre el aire de nuestra capital, siendo testigo de una sensible mejoría de los niveles de contaminación con respecto a los que padecemos la semana pasada.

Sin embargo, las previsiones para los próximos días no son demasiado optimistas basándonos fundamentalmente en dos hechos: por una parte, el que los niveles de que partimos son superiores a los que teníamos al comenzar semanas anteriores y, por otra, el que las previsiones meteorológicas no son demasiado favorables desde el punto de vista de la contaminación atmosférica.

Las concentraciones más altas de contaminantes se registraron ayer en los puntos siguientes: Avenida de José Antonio, calle de María de Molina, paseo del General Primo de Rivera, plaza de la Cibeles, plaza de Fernández Ladreda y calle de López de Hoyos.

Contaminación en todas las zonas: MODERADA.



## CURSO DE ARTE PARA TRABAJADORES

MADRID. (Cifra).—Celebrado el acto inaugural del curso nacional de arte para trabajadores iniciados en la pintura, organizado por la Obra Sindical Educación y Descanso, se inauguró ayer en la Casa Sindical, en Madrid.

José Hierro pronunció una lección magistral sobre el tema «Tendencias del arte actual», en la que, después de describir la trayectoria de la pintura moderna, analizó el contenido de las corrientes actuales.

A los trabajadores asistentes al curso les señaló que las posibilidades de la pintura de hoy día son todas, ya que el artista actual incorpora los elementos derivados de la subcultura, como son la radio, la televisión y los comics.

### NECROLOGICA

## HA MUERTO EL PADRE BOROBIO

BURGOS. (Cifra).—Víctima de un accidente de tráfico ha muerto el religioso jesuita padre Tomás Borobio Martínez, profesor del Colegio de la Merced de la Compañía de Jesús de esta capital, que se hizo conocido como director del equipo Tacirupeca, que conquistó el título de campeón nacional en el popular concurso de TVE Subasta de Triunfos.

Precisamente había regresado a Burgos, a primeros de este mes, después de efectuar al frente de los muchachos campeones el viaje por Europa con que fueron galardonados.

La muerte se produjo al caer de la motocicleta en que viajaba en el término municipal de Murillo del Campo (kilómetro 470 de la carretera Sagunto-Burgos). Debió ocurrir el hecho en la noche del sábado, pero el cadáver no fue descubierto hasta el domingo por el conductor de un autobús de viajeros.

El padre Borobio había nacido hace cincuenta años en Almenar (Soria).

# Agenda

MARTES, 17 DE SEPTIEMBRE DE 1974

SAN ROBERTO

Día doscientos sesenta del año, tercero de la tercera semana del noveno mes. Faltan, pues, ciento cinco días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 5,57 horas y se pone a las 18,22 horas.

La Luna sale a las 7,32 horas y se pone a las 18,49 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y PRONOSTICO BREVE PARA HOY.

Máxima: 26,2 grados, a las 14,15 horas.

Mínima: 15,8 grados, a las 6,00 horas.

Probabilidad de algún chubasco de carácter disperso.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 911

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De nueve y media de la mañana a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEVERDE: Toledo, 105; Conde Vistahermosa, 25; Santuario, 66.

BUENAVISTA: Otero, 1; calle Roma, 48; Maldonado, 30; Ayala, 53; Goya, 131.

CARABANCHEL: Alejandro Sánchez, 57; General Ricardos, 121; Cabo Sueso Terrero, 3; Duquesa Parcent, 36; Eugenia de Montijo, 52; G. Romero Basart, 71; Maqueda, 7; avenida de Portugal, 87; Sesefia, 18.

CENTRO: Plaza de Herradores, 2; Peligros, 11; Gravina, 13; General Castaños, 13; San Bernardo, 60.

CHAMARTIN: Av. San Luis, 95; Las Pedroñeras, 40; López de Hoyos, 351; paseo de La Habana, 107; avenida de Pío XII, 71; Concha Espina, 10; Clara del Rey, 60; Ramón y Cajal, 69; Treviana, 1.

CHAMBERI: Ponzano, 9; Trafalgar, 14.

LATINA: Comandante Fortea, 4.

RETIRO-MEDIODIA: Cervantes, 22; Vara del Rey, 16; avenida Menéndez Pelayo, 13; Gutenberg, 20; Pez Austral, 4.

TETUAN: Card. Herrera Oria, 4; Alcalde Martín de Alzaga, 3; Ntra. Sra. del Carmen, 42; General Ramírez de Madrid, 27; Castilla, 12.

UNIVERSIDAD: Av. Reina Victoria, 3; Fernando el Católico, 32; Ferraz, 53.

VALLECAS: Robles, 2; Puerto Milagro, 26; Peironcelly, 12; Dr. Lozano, 46; Col. Sardinero, bloque 46.

VENTAS: Avenida de Aragón, 167; plaza de P. Latón, 13; Elisa Morla, 11; Hnos. García Noblejas, 7; Santa Felicidad, 30; San Gumersindo, 10.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVEVERDE: Embajadores, 27; Laurel, 23; Jaime el Conquistador, 38; Marcelo Usera, 114; Villabona, s/n., local 8; Gran Graciano, 3.

BUENAVISTA: Ardemans, 64; María de Molina, 22; José Ortega y Gasset, 69; Goya, 12; avenida de Felipe II, 1.

CARABANCHEL: Paseo Quince Mayo, 8; Chimbo, 27; Tucán, 7; Parque Eugenia de Montijo, 110; Alfredo Aleix, 34; Fuente del Tiro, 3; Camarena, 157; carretera Boadilla Monte, 1; Luis Pando, 19; paseo Extremadura, 170; Pericles, 11.

CENTRO: Puebla, 9; Apodaca, 8.

CHAMARTIN: Plaza Dr. Calvo Pérez, 1; colonia San Cristóbal, B-6; J. R. Jiménez, 57; calle de Avia, 1 y 3; López de Hoyos, 94; Colombia, 24; Santo Angel, 2.

CHAMBERI: Maudes, 38; Modesto Lafuente, 40; Miguel Angel, 20.

LATINA: Ronda de Segovia, 23; Cava Baja, 7; plaza de España, 12.

RETIRO-MEDIODIA: Juan de Mena, 11; Atocha, 25; glorieta Emperador Carlos V, 8; paseo Sta. María de la Cabeza, 47; Ibiza, 44; plaza del Conde Casal, 8.

TETUAN: Av. Cardenal Herrera Oria, 255; Av. Generalísimo, 107; Bravo Murillo, 306; Francos Rodríguez, 80; Jaén, 36; Capitán Haya, 30.

UNIVERSIDAD: Cea Bermúdez, 15; glorieta de Quevedo, 6; Meléndez Valdés, 68; Sta. Cruz de Marcenado, 30.

VALLECAS: Enrique Velasco, 14; Martínez de la Riva, 87; Adraza de Haza, 6; Av. Palomeras Altas, 194.

VENTAS: Conj. Resid. Barajas: Lenceros, 15; Hermanos de Pablo, 30; Gutiérrez de Cetina, 34; San Emilio, 50; Virgen de Lourdes, 14.

11-A



## ACCIDENTES FIN DE SEMANA: 23 MUERTOS Y 17 HERIDOS

MADRID. (Pyresa).—Durante el pasado fin de semana, 23 personas resultaron muertas y diez gravemente heridas en los 17 accidentes registrados en las carreteras españolas, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de la Jefatura Central de Tráfico.

El sábado, día 14, hubo 13 accidentes que ocasionaron 16 muertos y siete heridos graves, y el domingo, día 15, se registraron cuatro accidentes con siete muertos y tres heridos graves.

Las causas principales de estos accidentes, según la Dirección General de la Jefatura Central de Tráfico, se debieron a la irrupción de peatones en la calzada, velocidad inadecuada en curvas, circular por el centro o por la parte izquierda de la calzada, adelantamientos antirreglamentarios, no guardar la distancia de seguridad de un vehículo

a otro y dejar un camión detenido en curva peligrosa sin movilizarlo.

### Rescatado el cadáver de un ahogado

LEON. (Cifra).—Ayer por la mañana ha sido rescatado, tras grandes esfuerzos, el cadáver de Valentín Álvarez Fernández, ingeniero técnico de Minas, natural de Asturias, de veintinueve años, que pereció ahogado anteayer en el río Borma, en términos de Puente-Villarente.

El accidente ocurrió cuando el fallecido jugaba con una pelota en compañía de unos amigos sobre una pradera contigua al río. La pelota cayó al agua y el señor Álvarez fue arrastrado por la corriente al tratar de recuperarla. El fallecido será trasladado a su lugar de nacimiento.

## Espectacular tormenta en la provincia de Lérida

Se recogieron 94 litros por metro cuadrado

MOLLERUSA (Lérida). (Cifra).—Durante más de cuatro horas se ha abatido una espectacular tormenta de agua sobre Mollerusa y poblaciones vecinas. Las precipitaciones han sido tan intensas, que en el curso del aguacero se han medido 94 litros por metro cuadrado.

Desde hacía muchos años no se había producido una tormenta de estas características sobre la comarca. La fuerza del agua, acompañada a ratos de ráfagas de vientos violentos, han precipitado la caída de bastante fruta, causándose pérdidas económicas importantes.

Los desagües y las torrenteras de la comarca han resultado insuficientes para evacuar los caudales que se precipitaban en ellos, provocándose diversas inundaciones, que en algunos lugares han causado serios perjuicios a las fincas.

# CIENCIAS Y LETRAS

CURSO 1974-1975

# C.O.U.

RECONOCIDO OFICIALMENTE



## academia DIAZ-BALAGUER

\* 1.º DE MEDICINA  
Y FARMACIA

\* 1.º de Facultades y Escuelas  
Técnicas Superiores

\* 1.º y 2.º de CAMINOS



REPASO DE ASIGNATURAS PENDIENTES  
DE 6.º CURSO DE BACHILLERATO  
FERNANDO EL CATOLICO, 77  
Teléfonos 2443520 - 2445449  
MADRID-15

# FONTANO

CORREDERA BAJA, 19 (Metro Callao) Tlf. 2324687

# C.O.U.

Legalmente reconocido. Diurno y nocturno. Optativas para todas las carreras. Ayuda escolar para trabajadores y familias numerosas. Mejores instalaciones, mejor profesorado, mejores precios. ¡CONSULTEN ANTES DE MATRICULARSE DE C. O. U.!

GRADUADO ESCOLAR (por evaluaciones)  
BACHILLERATO INTENSIVO

# ACADEMIA LOPEZ ROMAN

BENEFICENCIA, 2. (Metro Tribunal.)

TURNOS DE MAÑANA, TARDE Y NOCHE

ALUMNOS CON ASIGNATURAS PENDIENTES  
DE 6.º GRUPOS ESPECIALES

GRADUADO ESCOLAR, por niveles, horarios, a partir de las 7. GRUPO ESPECIAL PARA EL EMPLEADO a partir de las 8,30 noche

## EMPEZAMOS NUEVOS GRUPOS BANCA

GAÑE 240.000 PESETAS EN MADRID

¡Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

### MINISTERIOS

¡Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancia! Programa sencillísimo

MECANOGRAFIA AL TACTO - TAQUIGRAFIA

TURNOS ACELERADOS Y NORMALES

CONTABILIDAD. CULTURA GENERAL. INGLES. FRANCES. PIDANOS FOLLETOS  
INFORMACION Y MATRICULA EN:

## ACADEMIA CABALLERO

CALLE SAN LORENZO, 11 (junto a Hortaleza. 67)



# BANCA

PRIVADA, OFICIAL Y CAJAS DE AHORRO Preparación permanente para ingreso en tiempo record de meses.

SECRETARIADO - AUXILIAR MINISTERIOS

TAQUIMECANOGRAFIA - ESTENOPIA - CALCULO

CONTABILIDAD - PERFORISTA (Con prácticas en IBM-UNIVAC)

GRADUADO ESCOLAR

FORMACION PROFESIONAL ADMINISTRATIVA

Centro legalmente autorizado

ACADEMIAS RIPOLLES

Av. José Antonio, 31 - 2320210 - C. Romanones, 10 - 2272524  
Ortega y Gasset, 89 - 4010575 - Seseña, 78 - 7119329  
Morales, 9 (Zarzaquemada)

## Obtenga el Título de BACHILLER ELEMENTAL O SUPERIOR - REVALIDA GRADUADO ESCOLAR

(Por evaluación continua o libre)

## Centro de Estudios Generales «OMEGA»

(AULA AUTORIZADA)

Marqués de Leganés, 7 (junto San Bernardo, 10). Madrid-13  
Tel. 2328462 - 2328665 (Metro Santo Domingo, salida G. Vía)



## CONDENADO POR AGREDIR A SU ESPOSA

MADRID. (Cifra.)—La sala segunda del Supremo ha confirmado una sentencia de la audiencia provincial de Madrid que condenará a José Antonio del Brío Lórez, como autor de un delito de lesiones graves, a seis meses y un día de prisión.

Maria Isabel Estén Molino y José Antonio, matrimonio, residen juntos en Madrid, y en su domicilio discutieron el 23 de septiembre de 1969. En el calor de la disputa, José Antonio dio a su mujer un fuerte puñetazo que le causó fractura de huesos nasales, lo cual supuso que Maria Isabel tuvo que estar sometida durante cuarenta y dos días a tratamiento facultativo, si bien los médicos consiguieron dejar a Maria Isabel sin defecto ni deformidad.

Desaparecido José Antonio, era declarado en rebeldía el 14 de abril de 1970, hasta que le detuvieron, el 14 de septiembre de 1972. Compareció entonces Maria Isabel ante el instructor, declarando que perdonaba a su marido y que renunciaba a toda indemnización. Pero, a pesar del gesto de la esposa ofendida, como las lesiones constituyen delito público, José Antonio fue juzgado y condenado.

Contra la sentencia de la audiencia recurrió José Antonio, y su abogado invocó, en la vista del recurso, que la sentencia recurrida no se pronunciaba en cuanto al trastorno mental transitorio, por embriaguez del procesado, que alegará la defensa en los trámites de la causa y en la vista de la misma.

La sala segunda del Supremo declara en su texto judicial, que a pesar de que la sentencia recurrida no alude a la supuesta embriaguez, ni a los efectos que causara en el recurrente, en el tercer considerando expresamente determina que no concurren circunstancias modificativas de la responsabilidad criminal, y que en el fallo, al condenar, expresa «sin concurrir circunstancias modificativas de la responsabilidad criminal», con lo cual los juzgadores, aunque pudieron estudiar el alegato de la defensa, manifestaron su desestimación, y el alto tribunal desestima el recurso.

## QUINCE CASOS DE TIFUS EN CALABRIA

Se han tomado medidas para evitar  
la difusión de la epidemia

REGGIO CALABRIA (Italia). (Efe.) — Quince casos de tifus han sido comprobados en la provincia de Reggio Calabria, en el extremo meridional de la península italiana, siendo el mayor centro de infección el municipio de Caprodio, a 72 kilómetros de Reggio Calabria.

Según el primer balance se han contabilizado cinco casos en el hospital de Gioia Tauro, ocho en el de Oppido Mamertina y dos en el de Taurianova. Sin embargo, se sabe que la cifra puede aumentar, ya que también otras personas han sido internadas en estos tres hospitales con síntomas que permiten sospechar la existencia de tifus.

Las autoridades sanitarias calabresas han dispuesto una serie de medidas profilácticas, enviando dosis de vacuna necesarias para los familiares y las personas que en los últimos tiempos han estado en contacto con los enfermos a fin de evitar la difusión de la epidemia.

En tanto se han iniciado ya las investigaciones epidemiológicas para averiguar las causas de la infección. A este respecto no se excluye que la mayor fuente de infección esté constituida por la vieja red hídrica de Aprodio, zona a la que pertenecen diez de los quince enfermos.

## DETENIDO EN ALGECIRAS UN TRAFICANTE DE DROGAS

Introducía estupefacientes por un sistema  
de doble fondo en el piso de su coche

ALGECIRAS. (Pyresa.) — A la una de la tarde del domingo un importante servicio fue realizado por los agentes de la Guardia Civil con destino en la aduana de este puerto. La importancia del servicio estriba, fundamentalmente, más que en la cantidad de drogas aprehendidas (25 kilos), en el hecho de que los agentes de la benemérita han descubierto un nuevo procedimiento de introducir estupefacientes. El alijo iba oculto en un doble fondo de un doble fondo del piso del coche matrícula danesa DJ-53945, y, a su vez, dentro del

último doble fondo cinco cajas herméticamente cerradas de metal, las cuales albergaban 25 kilos de hachis. Esta serie de dobles fondos hizo sumamente laborioso el servicio llevado a cabo por los especialistas de la Guardia Civil, consiguiendo, tras un largo reconocimiento del vehículo, dar con la droga mencionada.

El propietario y conductor del vehículo resultó ser el súbdito danés Hansen Bjarne Engelhardt, de veinticinco años de edad, soltero. El total de la cantidad de narcóticos intervenida se valoró oficialmente en 250.000 pesetas, y el vehículo, que también fue decomisado, se tasó en 50.000 pesetas.

Tras las diligencias de rigor, el presunto culpable fue puesto a disposición de la autoridad competente.

## CONSULTAS

CLINICA Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa. Doctor Vázquez Vicente. Fuencarral. 39 (40).

# 19 MUERTOS AL CHOCAR UN AUTOBUS Y UN CAMION EN TEHERAN

TEHERAN. (Efe-Reuter.) — Diecinueve personas resultaron muertas y 21 heridas al chocar, el domingo, de frente un autobús de pasajeros con un camión cisterna, a unos 150 kilómetros al sur de Teherán, se informó ayer en esta capital.

## Diez cadáveres en un colector

BOGOTA. (Efe.) — El sábado fueron hallados diez cadáveres en Quebrada Blanca, donde hace menos de dos meses un alud de tierras sepultó autobuses, coches y peatones, muriendo más de 100 personas.

Los cadáveres fueron encontrados en el interior de un colector, siendo imposible su identificación.

El hallazgo lo efectuaron las brigadas de la Policía nacional que remueven en esa zona tierra y barro para despejar la carretera que une a esta capital con los llanos orientales.

## Perecen tres obreros al desprenderse un ascensor

SANTO DOMINGO. (Efe.) — Tres obreros han perecido cuando el ascensor donde estaban trabajando se desprendió y se estrelló contra el suelo.

Los obreros, de veinticuatro, veinticinco y treinta años, respectivamente, que trabajaban en un modernísimo edificio que construye el Gobierno para oficinas del Estado, se desprendió

désde el noveno piso, pereciendo los tres hombres entre un montón de hierros retorcidos.

## Aparece el comerciante de esmeraldas secuestrado

BOGOTA. (Efe.) — Sano y salvo apareció el comerciante de esmeraldas, Ismael Sánchez, después de diez días de haber sido secuestrado, y de que su familia pagó 500.000 pesos (alrededor de un millón de pesetas), como rescate, se informó oficialmente ayer.

Sánchez, que además de los negocios de esmeraldas es ganadero, fue secuestrado en su propia casa, cuando cuatro sujetos, haciéndose pasar por agentes del F2 de la Policía, le detuvieron para que «aclarara un presunto contrabando».

Portavoces familiares informaron ayer que Sánchez apareció en las últimas horas de la noche del sábado en su residencia, horas después de que se pagó aquella suma.

Las autoridades guardaron hermetismo sobre el hecho, pe-

ro ayer Sánchez fue interrogado para conocer información sobre ese secuestro y las personas que pudieron cometerlo.

## Extraño suicidio de un teniente coronel alemán

KIEL (Alemania Federal). (Efe.) — Siguen sin aclararse los motivos del suicidio de un teniente coronel del Ejército de Alemania Federal, al término de las maniobras de la OTAN «Bold Guard», realizadas en la región alemana de Schleswig-Holstein.

Según informó el sábado el Mando militar alemán, el teniente coronel Siegfried Mattern, de cincuenta y cinco años, apareció ahorcado en su puesto de mando, a última hora del pasado viernes, en un lugar cercano al canal del Báltico.

El portavoz militar germano desmintió categóricamente versiones según las cuales Mattern había decidido suicidarse al saber que cinco paracaidistas británicos murieron ahogados en el canal en el curso de las operaciones.

De acuerdo con la versión del Mando militar germano, el suicidio de Mattern —responsable directo en las maniobras del pasado del canal— obedece únicamente a motivos relacionados con su esfera privada.

# «PLAN TRICOLOR» CONTRA LA DELINCUENCIA EN BOGOTA

Casi tres mil personas han sido detenidas en los últimos días

BOGOTA. (Efe.) — Un total de 2.817 personas —hombres y mujeres— fueron detenidas por las Fuerzas de la Policía y Ejército, en desarrollo de la tercera operación de seguridad en esta capital.

El «Plan Tricolor», como es denominada esta acción de seguridad conjunta, busca limpiar de delincuentes a Bogotá y otras importantes ciudades del país.

Entre ellas, 2.010 personas fueron sindicadas por diversos delitos, de homicidios, robos, estafas, tráfico de estupefacientes, asociaciones para la delincuencia y falsificación de monedas.

El informe de la Policía también revela que durante la redada nocturna fueron retirados 1.101 carné de conducir.

La Policía indicó que estas batidas para limpiar de delincuentes la ciudad proseguirán en los próximos días, sorpresivamente, hasta lograr la detención de la mayor parte de delincuentes.

## Disparos de francotirador en Roma

ROMA. (Efe.) — Un ex carabiniere, de cuarenta y ocho años, hirió ayer a cinco personas, disparando alocadamente contra los transeúntes desde la ventana de su vivienda situada en una zona comercial de la localidad de Anzio, cerca de Roma.

El hombre, Nicolo Viapiano, sufrió probablemente un ataque demencial, y al cabo de un violento forcejeo con varios agentes de Policía, fue finalmente desarmado e inmovilizado.

El primer herido fue un joven de veintisiete años, que resultó alcanzado por un proyectil en

pleno rostro. Los otros disparos hirieron levemente a una niña de diez años, a un anciano y a dos hombres de treinta y uno y treinta y ocho años, respectivamente. Estos cuatro pudieron regresar a sus casas tras haber recibido atención médica en una clínica vecina. En cambio, el joven herido en el rostro, Luciano

Centofanti, tuvo que ser conducido a la clínica oculista de Latina, donde quedó internado.

También el autor de los disparos resultó herido de un tiro en el pie durante el forcejeo con los agentes de Policía, quienes, después de las curas necesarias, le condujeron a la cárcel de Anzio.

## INUNDACIONES EN LA REGION SUOCCIDENTAL DE COLOMBIA

Mil personas quedaron sin hogar

IBAGUE (Colombia). (Efe.) — Más de diez desaparecidos y pérdidas materiales cuantiosas, difíciles de determinar, son los resultados de las inundaciones que en los pasados días azotaron a la región sudoccidental del país.

Las inundaciones se produjeron en el sector bajo del oriente de Ibagué, afectando céntricos barrios de esta capital colombiana.

Sólo en el barrio de Ambala, en el nororiente de la ciudad, las inundaciones dejaron a 1.000 personas sin hogar. Los perjuicios en las viviendas restantes se estiman en varios miles de pesos. Un portavoz de la defensa civil colombiana, dijo que, en la tarde del sábado cuarenta niños fueron evacuados de la zona al desbordarse los ríos.

El Gobierno departamental decretó el estado de emergencia en la zona devastada, y la dirección de Defensa Civil y dotaciones de las Fuerzas Armadas se encuentran prestando ayuda, especialmente víveres a los damnificados.

## Quince personas desaparecidas

LAS VEGAS. (Efe-Reuter.) — Una fuerte lluvia caída la noche del sábado en las montañas de El Dorado produjo una inundación que destruyó la pequeña localidad de Nelson's Landing, temiendo por la vida de diez a quince personas que han desaparecido.

Las autoridades han dicho que la fuerte lluvia provocó una gran cascada de agua que se deslizó por las montañas hasta un cañón donde se encuentra el lago Mohave. Posteriormente, las aguas del lago se vertieron sobre la pequeña localidad, en donde se da cita gran cantidad de turistas que van a pasar el fin de semana.



## Más de mil millones de dólares, inversiones de la CFI durante el último año

Treinta y dos inversiones por un total de 203,4 millones de dólares en préstamos y acciones hizo la Corporación Financiera Internacional (CFI) en el ejercicio fiscal 1973-74. Este monto sin precedentes superó al correspondiente del año anterior en 56,7 millones de dólares de Estados Unidos, y elevó el total acumulado de los compromisos adquiridos por la Corporación, desde cuando fue creada en 1956, a más de 0,49 millones de dólares de Estados Unidos.

La mayor parte de las inversiones hechas por la CFI durante este ejercicio correspondió a la América latina, donde se invirtieron 131,7 millones de dólares de Estados Unidos en ocho proyectos en cinco países. Más aún, la mayor inversión del año, de 64,5 millones de dólares de Estados Unidos, que es a su vez el compromiso de mayor monto adquirido por la CFI hasta la fecha,

se hizo también en América Latina, en una empresa siderúrgica brasileña.

### No puede descartarse la recesión

WASHINGTON. (Comtelsa.)—Una recesión internacional podría derivarse de las devaluaciones competitivas y las restricciones comerciales, advierte el Fondo Monetario Internacional en su informe anual.

La agencia hace su observación como resultado de sus recientes consultas con altas personalidades de los países industriales.

Añade el informe que «a mediados de 1974, la política económica de los países industriales estaba siendo guiada predominantemente por la consideración de que el estímulo no era necesario y que oscurecería las perspectivas de lograr una deceleración en el índice de inflación».

## FOMENTO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S.A.

CONSTRUCCIÓN DE OBRAS PUBLICAS Y PARTICULARES Y PRESTACION DE SERVICIOS PUBLICOS

CAPITAL Y RESERVAS: 2.187.471.668,72 PESETAS

### 4.ª Emisión de Bonos Convertibles en Acciones

IMPORTE: 500.000.000 de Pesetas en 500.000 bonos al portador de 1.000 Pesetas nominales cada uno, convertibles en su totalidad en acciones de la propia Sociedad.

TIPO DE EMISION: A la par, libre de gastos para el suscriptor.

FECHA DE LA EMISION: La suscripción de la Emisión se abrirá el día 1º de Octubre de 1974, cerrándose en el momento en que quede cubierta.

TIPO DE INTERES: 9,539% con impuestos a cargo del receptor.

RENTABILIDAD LIQUIDA PARA EL TENEDOR: 7,25% anual.

PAGO DE CUPONES: Semestralmente el 1º de Octubre y 1º de Abril siendo el primer cupón a pagar el 1º de Abril de 1975.

AMORTIZACION: En 10 años, mediante sorteos anuales de igual cuantía a partir del 1º de Octubre de 1980, quedando totalmente amortizados el 1º de Octubre de 1984.

AMORTIZACION ANTICIPADA: La Sociedad se reserva el derecho de anticipar total o parcialmente las amortizaciones. Los títulos amortizados de forma anticipada tendrán los mismos derechos de conversión que los que resulten amortizados por sorteo.

CONVERTIBILIDAD EN ACCIONES: Durante todo el mes de Septiembre de 1973 y el mes de Marzo de los años 1976 y 1977 los tenedores de los bonos podrán ejercer el derecho a que sus títulos sean convertidos en acciones de la Sociedad el día 1º de Octubre de 1975 y el 1º de Abril de 1976 y 1977, respectivamente. Las acciones emitidas tendrán derechos económicos a partir del día de su emisión.

Si no se ejercita este derecho en dichas ocasiones, los bonistas podrán optar por la conversión, cuando sus títulos resulten amortizados, en el plazo de treinta días siguientes a la fecha de la amortización.

TIPO DE CONVERSION: A efectos del canje los bonos se estimarán siempre a la par y las acciones de la Sociedad a aquel de los tipos que a continuación se detallan.

#### 1) 1.ª Conversión — Octubre 1973

Al cambio medio de cotización en la Bolsa de Barcelona durante el período Junio 1973 — Agosto 1975 con una baja del 14%.

#### 2) 2.ª Conversión — Abril 1976

Al cambio medio de cotización en la Bolsa de Barcelona durante el período Diciembre 1975 — Febrero 1976, con una baja del 10%.

#### 3) 3.ª Conversión — Abril 1977

Al cambio medio de cotización en la Bolsa de Barcelona durante el período Diciembre 1976 — Febrero 1977, con una baja del 8%.

#### 4) Al resultar los títulos amortizados

Al cambio medio de cotización en la Bolsa de Barcelona durante el período Julio-Septiembre del año en que hayan resultado amortizados los títulos con una baja del 6%.

CLAUSULA DE ANTIDILUCION: Si durante el período de cómputo para determinar el cambio de conversión, la Sociedad hubiera efectuado una ampliación de capital que diera origen al nacimiento de derechos de suscripción preferente para el accionista de la misma, el cambio promedio se le deducirá la cantidad resultante de multiplicar la cotización media del cupón del derecho por el resultado de dividir por 90 el número de días transcurridos desde el inicio del período de cómputo hasta el de la ampliación de capital.

COTIZACION DE LOS TITULOS: Se solicitará la admisión de los títulos a cotización en Bolsa, así como la declaración de cotización calificada, a fin de que puedan gozar de los beneficios fiscales que la sean de aplicación.

DERECHO PREFERENTE DE SUSCRIPCION A FAVOR DE LOS ACCIONISTAS DE LA SOCIEDAD: Tendrán derecho preferente a la suscripción de estos bonos, los accionistas de la Sociedad, en la proporción de un bono por cada 2,73 acciones que posean, debiendo ejercitar dicho derecho, del 15 al 30 de Septiembre de 1974, mediante la presentación del correspondiente resguardo o título, siendo este derecho intransferible.

SUSCRIPCION DE LOS TITULOS: Se podrá efectuar en el domicilio de la Sociedad, calle Balmes nº 36, Barcelona, para los accionistas que tengan sus títulos depositados en la misma o bien en las siguientes Entidades:

BANCO DE SANTANDER  
BANCO POPULAR ESPAÑOL

Autorizado por la D.G.P.F.

BANCA MAS SARDA  
BANCO HISPANO AMERICANO

## AUMENTAN LAS RESERVAS ESPAÑOLAS

Según el FMI, la inflación en España ha sido la menor de los países de su grupo

WASHINGTON, 16. (Por Alberto Valverde, de Efe.)—España fue uno de los cinco países que mayor incremento registró en sus reservas durante el año 1973, reveló ayer el informe anual del Fondo Monetario Internacional.

Junto a Arabia Saudita, Alemania Federal, Holanda y Brasil, que vieron a su vez incrementadas sus reservas, España ocupó el tercer lugar, junto a Holanda, de más de un centenar de países miembros del FMI, en la lista de aumentos globales en sus reservas.

Estas, para el caso español, pasaron a ser de 5.339 millones de dólares a finales de 1972, a 6.772 en diciembre de 1973, la mayor cantidad de reservas que España ha poseído.

A partir de dicha fecha, y como consecuencia de los precios del crudo anunciados tres meses antes, el aumento de reservas quedó estancado, utilizando los aumentos mensuales periódicos para compensar, junto a una ligera pérdida del nivel global, la importación de crudo petrolífero.

### La inflación en España

En el informe anual de la organización, correspondiente al año fiscal 1973-74, el FMI resalta también el nivel de inflación que España registró en 1973, que alcanzó un 10,7 por 100, dentro del grupo correspondiente a países más desarrollados de los primariamente productores.

Así, España fue el país que más bajo nivel de inflación tuvo de su grupo, siendo ésta inferior a la de Australia (11,6 por 100) y menor que la media (15,0 por 100). Japón, dentro de los países desarrollados, fue el único país que superó el nivel de inflación española, al registrar un 12,1 por 100 en 1973, mientras que Italia registró un nivel muy parecido al español, un 10,5 por 100.

### Mayo: Decayó el crecimiento de las importaciones

MADRID. (Cifra.)—Durante el mes de mayo de 1974 decayó intensamente el crecimiento de las importaciones, con un incremento del 1 por 100 con respecto al mes de abril, según el informe sobre el comercio exterior realizado por el Ministerio de Hacienda. La cota se cifró en 81.443 millones de pesetas.

Las exportaciones —según la misma fuente— ofrecieron, al igual que las importaciones, una deceleración de su ritmo de crecimiento, si bien no tan intensa, por lo que la expansión intermensual respecto a abril fue de 2,7 por 100 marcando la cota de mayo, con 35.172 millones de pesetas, el techo de la evolución durante el período de 1974 transcurrido.

El déficit mensual, que se mantuvo, como en abril, por encima de los 46.000 millones de pesetas, registró una débil contracción respecto al mes anterior.

### La industria electrónica, de interés preferente

MADRID. (Cifra.)—Las industrias dedicadas a la fabricación y montaje de aparatos y equipos electrónicos y de sus componentes, deberán inscribirse en el registro especial de industrias de electrónica y telecomunicaciones, que se crea con este fin en la Dirección General de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, según un decreto del Ministerio de Industria que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado».

A los efectos de la inscripción en este registro especial, el sector se clasifica en los siguientes grupos: material de gran público, material profesional y componentes. También se señalan los objetivos principales que el sector debe tender a alcanzar.



NDREVILL S.A.  
OBRAS Y PROYECTOS.

### CONVOCATORIA DE JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

Se convoca Junta General Extraordinaria de Accionistas de esta Sociedad para celebrarla en el local social, calle de Modesto Lafuente, número 68, de esta ciudad, el próximo día 7 de octubre, a las diecinueve horas, en primera convocatoria, y el siguiente, día 8, en segunda convocatoria, si fuere necesaria, a la misma hora, con el siguiente orden del día:

«Ratificar el acuerdo del Consejo de Administración de fecha once de los corrientes, relativo a las medidas a adoptar para el saneamiento de la economía social, acogiendo a las disposiciones de la ley de 26 de julio de 1922.»

Madrid, 16 de septiembre de 1974.—El Consejo de Administración.



EL DEPORTE

# TACTICAS ABSURDAS

Es sabido que el fútbol ha derivado hacia el conservadurismo, en detrimento del espectáculo, por culpa de las llamadas tácticas defensivas. Del fútbol anárquico y puro de antes no queda ni rastro y ahora los equipos salen mentalizados hasta la extenuación. El invento de la pizarra fue en su día una innovación que distinguía a los entrenadores de postín. La pizarra se convirtió más tarde en elemento imprescindible dentro de la mochila de todo entrenador que se precie, aunque a decir de algunos, en el fondo los métodos no han variado nada.

Cuando todo el mundo hablaba del «catenaccio» italiano como moda, se nos recordó que «aquello ya lo había hecho Benito Díaz». Después del Mundial-74 quedó la coletilla del fútbol total, y se nos ha vuelto a señalar que «eso ya lo ponía en práctica el tío Benito». Puede que tengan razón los invocadores del entrenador realista.

Lo que uno no entiende muy bien es la uniformidad de criterios en cuanto a las tácticas que emplean los equipos de Primera, Segunda y Tercera División en España. Por ejemplo, después de la segunda jornada del Campeonato Nacional de Liga, se sabe perfectamente que el Atlético de Madrid juega fuera de casa exactamente igual que el Michelin; es decir, con sólo dos delanteros, y que el Real Madrid, con sus cuatro centrocampistas, no está dispuesto a deleitar a los suyos en Chamartín y se conforma con ganar por un solo gol al modesto Hércules de Alicante.

Parece lógico que el Málaga acuda al Nou Camp con el objetivo de defenderse, porque la delantera azulgrana es tremenda, como se ha visto en esos cinco goles como cinco soles que ha recibido Deusto. Cuando un equipo más bien modesto va a la casa de otro plagado de figuras, lo más normal es que lleve un poco de miedo y que la mitad del equipo sean defensas. ¿Pero por qué les imitan los aspirantes al título? El Atlético de Madrid no ganará la Liga saliendo en busca del empate en Altavix, ni otro equipo grande llegará a su objetivo —el título— si fuera de casa cambia tan radicalmente el perfil. Para ganar la Liga hay que salir a ganar en todos los campos, y sobre todo en los que en pura teoría son fáciles.

El colmo de las tácticas absurdas está en esa disposición de Miljanic, que, según sus ideas de pretemporada declaradas abiertamente a todos los periódicos, quiere utilizar a Roberto Martínez para los partidos de fuera y a Santillana para los de Chamartín. Los seguidores madridistas no han visto con buenos ojos esta idea y han dicho: «Queremos ver a Roberto».

Bien; los seguidores madridistas, aparte su natural tendencia al lado sentimental de las cosas, tienen en esta ocasión más razón que un santo. Miljanic no sólo ha llegado al cenit de la metamorfosis madridista, que no se limita a cambiar de táctica fuera de casa, sino que incluso pretende cambiar de protagonistas. Y lo más regocijante del caso es que Miljanic se equivoca, a juicio de casi todos los que conocen bien a Roberto Martínez.

El ex españolista es un auténtico hombre de área, que incordia siempre, que nunca abandona una presa. Su juego producirá mucho más precisamente en casa, donde disfrutará de más balones de gol. ¿Por qué renunciar a él?

Los dos partidos de Liga han venido a demostrar que Roberto Martínez es rentable en cualquier campo. Y que las extrañas tácticas con abundancia de defensas y centrocampistas dejan de ser buenas en el caso de los equipos potentes. Si un equipo, superior línea por línea y hombre por hombre a otro, se doblega y cede voluntariamente la mitad del terreno, deja de tener esa superioridad. Es como si Furuyama, por ejemplo, se pone a la defensiva ante un tercera serie.

Valentín MARTÍN

## 1 X 2

### MAS DE MEDIO MILLON PARA LOS DE CATORCE RESULTADOS

El resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, correspondiente a la segunda jornada, del día 15 de septiembre de 1974, es el siguiente: Columnas: 78.426.626.

Recaudación: 392.133.130 pesetas.

Cincuenta y cinco por ciento de premios: 215.673.222 pesetas.

Reparto de premios: 71.891.074 pesetas a repartir entre 132 de 14 aciertos, a 544.629 pesetas.

71.891.074 pesetas a repartir entre 4.186 de 13 aciertos, a 17.174 pesetas.

1.891.074 pesetas a repartir entre 53.854 de 12 aciertos, a 1.335 pesetas.

# PERICO FERNANDEZ, EN ROMA

● «Conquistaré el título mundial en el quinto asalto», dijo el campeón de Europa

ROMA. (Alfil.)—El español Perico Fernández, campeón de Europa de los superligeros, llegó a Roma, donde el próximo sábado se enfrentará al japonés «Lion» Furuyama por la conquista del título mundial de la división, vacante tras la renuncia del italiano Bruno Arcari.

Poco después de descender la escalera del avión que le condujo a Roma desde Barcelona, juntamente con su comitiva, Fernández se mostró muy optimista y seguro de vencer a su adversario. «Me encuentro en perfecta forma y he seguido una preparación metódica», dijo.

Y manifestando gran seguridad ante los periodistas que habían acudido al aeropuerto de Fiumicino, declaró: «Conquistaré el título mundial en el quinto asalto de la pelea, cuando el japonés se vea obligado a abandonar ante la potencia de mis golpes».

Martín Miranda, manager del campeón, ha dicho que las condiciones de Perico Fernández son magníficas. «Se ha preparado intensamente en España y por ello estos días precedentes a la pelea los dedicará únicamente a entrenamientos ligeros para mantener la forma». El púgil español ha tenido ocasión de ver una película sobre el boxeo de su inminente adversario.

Con la «troupe» de Fernández —integrada por su manager, Martín Miranda; el preparador, Jesús Couto; Alberto Pons y Casto Rodríguez, los «sparrings» Benito Escribano y Rodolfo Sánchez— llegó a Roma también el promotor Luis Bamala, que, juntamente con su colega italiano Rodolfo Sabba-

tini, se ha ocupado de la organización del campeonato mundial.

## Cambio de hotel

Tras las breves declaraciones a la Prensa en el aeropuerto, Perico Fernández y sus acompañantes se dirigieron a la ciudad, y aunque tenían reservado el alojamiento en el hotel Porting (habitual «cuartel general» de los personajes del boxeo internacional que llegan a Roma), prefirieron trasladarse al Róxi, para evitar tener que compartir en estos días el mismo techo con el adversario.

Fernández acudirá con su manager y acompañantes al gimnasio Glaminio, a fin de iniciar la serie de entrenamientos ligeros que figuran en el programa del púgil español. Hoy Perico Fernández mantendrá las habituales sesiones de «footing» y ejercicios gimnásticos con y sin guantes. Furuyama, en tanto, está culminando precisamente en estos días su fase de preparación, iniciada en gran reserva hace más de una semana.

A pesar de su joven edad (veintidós años) y de estar, prácticamente, comenzando su carrera a nivel internacional, Perico Fernández no es un púgil desconocido para la afición italiana. Muy al contrario, la fulminante victoria conseguida, precisamente en Italia el pasado 24 de agosto, sobre el aspirante al título europeo, Pietro Ceru, ha hecho que Fernández sea respetado y admirado.

# VICTORIA DE PLAZA EN LA VUELTA A MALLORCA

Martos sigue de líder en esta ronda balear

PALMA DE MALLORCA. (Alfil.)—La etapa de Palma-Andratx, de 151 kilómetros, fue ganada por el «casera» Plaza, después de un paseo largo de 100 kilómetros, que fue roto cuando faltaban 50 únicamente para el final.

Cerca de Esporla, casi en bajada, Plaza pegó un fuerte tirón, marchándose en solitario y llegando a la meta con una cierta ventaja, que le situó en la segunda posición de la clasificación general.

En su primer tramo, la etapa fue realmente aburrida. Bajando el coll de Soller descargó una impresionante tormenta, y ello animó algo al ciclista citado, ya que ni en Sasgramola, ganado por Elorriaga; La Bastida y Soller, con victoria del «kas» Lasa, había podido despegarse nadie del pelotón. La tormenta, pues, y la consiguiente

peligrosidad de la carretera hizo que la escapada de Plaza fructificara y no fuera seguido por los demás corredores, temerosos de una caída, que, dada la sinuosidad del terreno, podía ser harto peligrosa.

Plaza, por tanto, llegó a Andratx después de 50 kilómetros de fuerte pedaleo en solitario, siguiéndole Elorriaga y Benejan, a 1-50 minutos, y después la totalidad del grupo, ya a 2-05.

El as, aunque ocupa las primeras posiciones en toda las clasificaciones, no ha dado medida de sus posibilidades, ya que hombres tan caracterizados como Aja, Uribe Zubía, Nemesio Jiménez, etcétera, quedaron clavados en la subida citada.

Figura todavía en primera posición Antonio Martos, aunque seguido a corta distancia del vencedor de la etapa, Fernando Plaza.

## COMENZO LA FASE FINAL DEL MUDIAL DE AJEDREZ

MOSCU. (Alfil.)—Viktor Korchnoi y Anatoly Karpov han comenzado su primera partida de la serie para decidir quien se enfrentará al norteamericano Bobby Fischer, actual campeón del mundo.

Korchnoi, de cuarenta y tres años, que juega con blancas, inició el juego con la apertura inglesa P.4ad.

Los aficionados moscovitas ocuparon todos los asientos del salón de columnas de mármol blancas de la sede de la Unión Comercial, mientras otros muchos permanecieron de pie en el exterior intercambiando notas y comentando los movimientos.

El ganador de la serie se enfrentará a Fischer por el título mundial, en junio de 1975. Si el judío norteamericano, que ha permanecido en silencio desde que batió a Boris Spassky en Reyjavik en 1972 no acepta el reto del ganador, Korchnoi o Karpov será declarado nuevo campeón automáticamente.

## LOS SELECCIONADOS POR KUBALA, EN MADRID

Se entrenarán a partir de hoy en Eurovillas

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Anoche se reunieron en Madrid los jugadores que representarán a España en su partido contra Dinamarca el próximo día 25. Los once jugadores fueron los siguientes:

Del Athletic Club: Iríbar y Rojo. Del C. D. Málaga: Deusto. Del Valencia C. F.: J. Martínez, Sol y Claramunt. Del Granada C. F.: Castellanos. Del R. C. D. Español: Cuesta. Del Real Sporting: Quini y Churrua. Del Real Betis: Benítez.

A este grupo de jugadores se unirán seis más, tras las competiciones europeas.

A partir de hoy, en jornadas de mañana y tarde, se entrenarán en Eurovillas.

Teléfonos de ARRIBA.—2150640 y 2152240



# PRIMERA DIVISION

## SPORTING Y REAL MADRID EN CABEZA

Ya hay dos equipos en cabeza que han vencido en sus confrontaciones. Sporting de Gijón, sorpresivo ganador en San Mamés, y Real Madrid, que parece volver por sus fueros luego de ganar a Valencia y Hércules consecutivamente. Así se consolidan momentáneamente, aunque el futuro próximo para ambos no sea muy propicio, pues en Gijón hay que afrontar al Barcelona y en Salamanca al Real. Pero, hoy por hoy, ahí están los dos conjuntos al frente de una clasificación que se podría denominar pobre en resultados.

Tres equipos hay con otros tantos puntos: Español, Las Palmas y Murcia. En la última jornada, segunda de esta Liga 1974-75, los catalanes empataron en Sevilla ante el Betis, mientras que la U. D. Las Palmas hacía lo propio en Granada y el Murcia vencía, en un encuentro plagado de incorrecciones, al Salamanca.

Un largo etcétera de ocho equipos tienen dos puntos, lo que dice claramente que esta Liga va a ser conservadora. Aquí hubo de todo: desde la victoria de un Celta enérgico hasta el triunfo del Elche con un difícil Atlético, pasando por la goleada del Barcelona al Málaga, del Zaragoza al Valencia y la problemática ganancia de dos puntos del Murcia ante el Salamanca en La Condomina.

Con un punto hay tres equipos: Atlético de Madrid, Hércules y Betis. Extraño comienzo para los rojiblancos centrales, mientras que para Hércules y Betis las cosas parecen más lógicas.

Sin un punto están dos históricos: Valencia y Athletic. No es normal esta situación, que les aleja de la cabeza. Es pena, porque ambos equipos tienen historia suficiente como para no estar tan mal.

### RESULTADOS

ELCHE, 1; Atlético de Madrid, 0 (sábado)  
REAL MADRID, 2; Hércules, 1 (sábado)  
BARCELONA, 5; Málaga, 0 (sábado)  
CELTA, 1; Real Sociedad, 0  
Betis, 0; Español, 0  
Granada, 1; Las Palmas, 1  
MURCIA, 2; Salamanca, 1  
ZARAGOZA, 3; Valencia, 1  
Athletic de Bilbao, 1; GIJON, 4

### Clasificación

		Casa			Fuera			Tantos			
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1, GIJON	2	1	0	0	1	0	0	6	1	4	+2
2, Real Madrid	2	1	0	0	1	0	0	4	2	4	+2
3, Español	2	1	0	0	0	1	0	2	0	3	+1
4, Las Palmas	2	1	0	0	0	1	0	4	2	3	+1
5, Murcia	2	1	0	0	0	1	0	4	3	3	+1
6, Barcelona	2	1	0	0	0	0	1	7	3	2	
7, Salamanca	2	1	0	0	0	0	1	3	2	2	
8, Zaragoza	2	1	0	0	0	0	1	3	3	2	
+, Real Sociedad	2	1	0	0	0	0	1	3	3	2	
+, Granada	2	0	1	0	0	0	1	1	1	2	
11, Celta	2	1	0	0	0	0	1	1	2	2	
+, Elche	2	1	0	0	0	0	1	1	2	2	
13, Málaga	2	1	0	0	0	0	1	2	5	2	
14, Hércules	2	0	1	0	0	0	1	3	4	1	-1
15, Betis	2	0	1	0	0	0	1	1	3	1	-1
16, At. de Madrid	2	0	1	0	0	0	1	0	1	1	-1
17, Valencia	2	0	0	1	0	0	1	2	5	0	-2
18, Ath. Bilbao	2	0	0	1	0	0	1	1	6	0	-2

# LA QUINIELA PREMIADA

1	Celta-R. Sociedad	1	X	2
2	Betis-Español	1	X	2
3	Granada-Las Palmas	1	X	2
4	Elche-At. Madrid	1	X	2
5	Murcia-Salamanca	1	X	2
6	Zaragoza-Valencia	1	X	2
7	Tarragona-Rayó	1	X	2
8	Oviedo-San Andrés	1	X	2
9	Castellón-Baracaldo	1	X	2
10	Sabadell-Santander	1	X	2
11	Valladolid-Leonesa	1	X	2
12	Mallorca-Córdoba	1	X	2
13	Huelva-Cádiz	1	X	2
14	Alavés-Sevilla	1	X	2

## NUESTRO PRONOSTICO

1	Tarragona-Oviedo	1	X	2
2	San Andrés-Castellón	1	X	2
3	Baracaldo-Sabadell	1	X	2
4	Santander-Valladolid	1	X	2
5	Leonesa-Tenerife	1	X	2
6	Burgos-Mallorca	1	X	2
7	Córdoba-Huelva	1	X	2
8	Cádiz-Alavés	1	X	2
9	Rayo-Orense	1	X	2
10	Langreo-Sestao	1	X	2
11	Huesca-Manresa	1	X	2
12	Cartagena-Hellín	1	X	2
13	Ceuta-Linares	1	X	2
14	Badajoz-Almería	1	X	2

Ya comienzan las jornadas especiales por cuanto hay encuentros de Segunda y Tercera Divisiones. Es difícil el pronóstico y más nos ajustamos por intuición que por lo que sepamos de cada equipo. Según han empezado a jugar la competición, así juzgamos. Hay abundancia de lógica en la previsión y por ello será raro que se acomode el resultado a lo que se pueda anticipar. De ahí que, en los cuatro primeros encuentros de la quiniela, haya posibilidad de variantes y luego abundantes victorias caseras para considerar los partidos de Langreo y Huesca.

# SEGUNDA DIVISION

## EL CADIZ, LIDER A UN PUNTO

El Cádiz ha ganado en Huelva el primer puesto de la clasificación, con un resultado ajustado que, pese a los esfuerzos onubenses, debió ser más abultado por la calidad de juego gaditano. El Rayo logró un positivo frente al difícil Tarragona, en cuyo campo no va a ser fácil puntuar. Destacan los tres tantos marcados por el Barcelona Atlético al Orense y el meritorio empate del Córdoba frente al Mallorca, que le coloca en el grupo de los tres puntos, seis equipos en total, que son, además de éste, Oviedo, Rayo, Sevilla, Tarragona y Santander. Siete se quedan, o llegan, a la zona templada: el Burgos, que no pudo con la enorme ilusión del Tenerife; Valladolid, Barcelona Atlético, Castellón, Alavés, Cultural y el ya mencionado Tenerife, con dos puntos. En la zona fría están cuatro equipos empatados a puntos y a negativos. Cabe pensar que aún estamos al comienzo y no hay nada definitivo, pero Sabadell, Mallorca, Baracaldo y Orense han de enmendar la plana o prepararse para pasar una negra temporada. Por último, quedan dos equipos que no han logrado ni vencer ni empatar. La derrota del Huelva en su campo es más o menos normal, habida cuenta de la categoría de su adversario en el panorama general de la Segunda División, pero con los mismos goles a favor que el segundo clasificado está el penúltimo, con cinco en contra, claro. ¿Será que falla la defensa? El San Andrés ha conseguido solamente un tanto, y en su campo, habiendo encajado cuatro, dos en casa y dos fuera. Por el momento, la temporada se presenta entretenida. Rigor arbitral y, a nuestro entender, demasiadas protestas.

### RESULTADOS

Tarragona, 0; Rayo Vallecano, 0  
OVIEDO, 2; San Andrés, 0  
CASTELLÓN, 2; Baracaldo, 1  
Sabadell, 2; Santander, 2  
VALLADOLID, 3; Cultural Leonesa, 0  
TENERIFE, 2; Burgos, 0  
Mallorca, 1; Córdoba, 1  
Huelva, 2; CADIZ, 3  
Alavés, 1; Sevilla, 1  
BARCELONA ATLÉTICO, 3; Orense, 0

### Clasificación

		Casa			Fuera			Tantos			
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1, CADIZ	2	1	0	0	1	0	0	5	3	4	+2
2, Oviedo	2	1	0	0	0	1	0	2	0	3	+1
3, Córdoba	2	1	0	0	0	1	0	4	1	3	+1
+, Rayo Vallecano	2	1	0	0	0	1	0	4	1	3	+1
5, Sevilla	2	1	0	0	0	1	0	3	1	3	+1
6, Tarragona	2	0	1	0	1	0	0	2	1	3	+1
7, Santander	2	1	0	0	0	1	0	3	2	3	+1
8, Burgos	2	1	0	0	0	0	1	4	3	2	
9, Castellón	2	1	0	0	0	0	1	2	2	2	
+, Valladolid	2	1	0	0	0	0	1	4	4	2	
+, Alavés	2	0	1	0	0	1	0	1	1	2	
+, Barcelona At.	2	1	0	0	0	0	1	4	4	2	
13, Cultural L.	2	1	0	0	0	0	1	3	4	2	
14, Tenerife	2	1	0	0	0	0	1	2	3	2	
15, Mallorca	2	0	1	0	0	0	1	2	3	1	-1
16, Sabadell	2	0	1	0	0	0	1	3	5	1	-1
17, Baracaldo	2	0	1	0	0	0	1	1	2	1	-1
18, Orense	2	0	1	0	0	0	1	0	3	1	-1
19, Huelva	2	0	0	1	0	0	1	2	5	0	-2
20, San Andrés	2	0	0	1	0	0	1	1	4	0	-2

# TERCERA DIVISION

## GRUPO PRIMERO

LEMOS, 3; Guernica, 1.  
GIJON, 2; Ferrol, 1  
Turón, 1; Bilbao Athletic, 1  
LUGO, 3; Basconia, 1.  
ENSIDESA, 1; Guecho, 0.  
Astillero, 1; PALENCIA, 2.  
Torrelavega, 1; Langreo, 1.  
SESTAO, 1; Pontevedra, 0.  
CAUDAL, 1; At. Universitario, 0  
CORUÑA, 2; Gran Peña, 1.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
PALENCIA	2	2	0	0	4	1	4
Sestao	2	2	0	0	3	0	4
Coruña	2	2	0	0	5	2	4
Langreo	2	1	1	0	5	1	3
Lugo	2	1	1	0	4	2	3
Gijón	2	1	1	0	3	2	3
Caudal	2	1	1	0	1	0	3
Pontevedra	2	1	0	1	3	1	2
Ferrol	2	1	0	1	3	2	2
Lemos	2	1	0	1	3	3	2
Bilbao Athletic	2	0	2	0	1	1	2
Turón	2	0	2	0	1	1	2
Guecho	2	0	1	1	1	2	1
Ensidesa	2	1	0	1	1	2	2
Gran Peña	2	0	1	1	1	2	1
Basconia	2	0	1	1	1	3	1
Torrelavega	2	0	1	1	1	4	1
A. Universitario	2	0	0	2	0	3	0
Guernica	2	0	0	2	2	6	0
Astillero	2	0	0	2	1	6	0

## GRUPO SEGUNDO

LOGROÑES, 1; Mirandés, 0.  
GETAFE, 2; Torrejón, 1.  
EIBAR, 1; Osasuna, 0.  
Salmantino, 1; MOSCARDO, 4.  
At. Madrileño, 1; Carabanchel, 1.  
MICHELIN, 1; Arganda, 0.  
R. Unión, 0; GUADALAJARA, 1.  
San Sebastián, 1; Castilla, 1.  
PEGASO, 1; Calahorra, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
MOSCARDO	2	2	0	0	5	1	4
Guadalajara	2	2	0	0	2	0	4
San Sebastián	2	1	1	0	3	1	3
Castilla	2	1	1	0	4	2	3
Carabanchel	2	1	1	0	3	3	3
Pegaso	2	1	1	0	1	0	3
Arganda	2	1	0	1	4	4	2
Getafe	2	1	0	1	3	3	2
Osasuna	2	1	0	1	2	2	2
Tudelano	2	1	0	1	2	2	2
Torrejón	2	1	0	1	2	2	2
Eibar	2	1	0	1	2	2	2
Logroñés	2	1	0	1	1	1	2
Béjar	2	1	0	1	1	1	2
Michelin	2	1	0	1	1	1	2
At. Madrileño	2	0	1	1	4	5	1
Mirandés	2	0	1	0	1	1	1
Real Unión	2	0	0	2	1	4	0
Salmantino	2	0	0	2	3	8	0
Calahorra	2	0	0	2	0	3	0

## GRUPO TERCERO

Huesca, 1; Vinaroz, 1.  
MANRESA, 1; Calella, 0.  
LEVANTE, 3; Ibiza, 0.  
GERONA, 1; Constancia, 0.  
Yeclano, 0; Olímpico, 0.  
ONTENIENTE, 1; Villena, 0.  
Algemesi, 0; TARRASA, 1.  
POBLENSE, 2; Villarreal, 1.  
A. Ciudadela, 0; MESTALLA, 1.  
TORTOSA, 2; Lérida, 1.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
TARRASA	2	2	0	0	4	1	4
Mestalla	2	2	0	0	2	0	4
Gerona	2	2	0	0	5	3	4
Yeclano	2	1	1	0	3	0	3
Vinaroz	2	1	1	0	5	2	3
Manresa	2	1	1	0	3	2	3
Constancia	2	1	0	1	3	1	2
Calella	2	1	0	1	2	1	2
Levante	2	1	0	1	3	3	2
Lérida	2	1	0	1	2	2	2
Poblense	2	1	0	1	2	2	2
Onteniente	2	1	0	1	2	3	2
Tortosa	2	1	0	1	3	5	2
Villarreal	2	0	1	1	2	3	1
Algemesi	2	0	1	1	1	2	1
Olímpico	2	0	1	1	3	4	1
Huesca	2	0	1	1	1	3	1
Ibiza	2	0	1	1	2	5	1
Ciudadela	2	0	0	2	0	2	0
Villena	2	0	0	2	0	4	0

## GRUPO CUARTO

Marbella, 2; Badajoz, 2.  
JEREZ, 1; Jaén, 0.  
SAN FERNANDO, 2; S. D. Melilla, 0.  
ELDENSE, 1; Linense, 0.  
PORTUENSE, 2; Cartagena, 0.  
HELLIN, 1; Orihuela, 0.  
Algeciras, 0; C. Sotelo, 0.  
Melilla, 1; R. Granada, 1.  
Extremadura, 2; CEUTA, 3.  
LINARES, 2; Almería, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
C. SOTELO	2	1	1	0	3	0	3
San Fernando	2	1	1	0	2	0	3
R. Granada	2	1	1	0	4	1	3
Badajoz	2	1	1	0	3	2	3
Ceuta	2	1	1	0	4	3	3
Linares	2	1	0	1	2	1	2
Portuense	2	1	0	1	4	3	2
Orihuela	2	1	0	1	3	3	2
Almería	2	1	0	1	2	2	2
S. D. Melilla	2	1	0	1	2	2	2
Melilla	2	0	2	0	2	2	2
Eldense	2	1	0	1	1	1	2
Jaén	2	1	0	1	1	1	2
Cartagena	2	1	0	1	1	2	2
Jerez	2	1	0	1	1	2	2
Hellín	2	1	0	1	1	3	2
Marbella	2	0	1	1	2	3	1
Linense	2	0	1	1	0	1	1
Algeciras	2	0	1	1	0	3	1
Extremadura	2	0	0	2	2	5	0



# UN POSITIVO PARA EL RAYO

## Empató a cero en Tarragona en un encuentro difícil

TARRAGONA. (Pyresa.) Con empate a cero concluyó un encuentro flojo entre tarraconenses y madrileños, en un terreno de juego que estaba impracticable para el fútbol.

### ALINEACIONES:

**GIMNASTICO:** Zamora; Angel, Robles Pani; Capmany, Guerra; Pares, Prieto, Paquito, Cabrera y Tó. Viberti suplió en la reanudación a Pares, y a los 80 minutos, Roldán lo hizo por Paquito.

**RAYO VALLECANO:** Andrés; Galán, José María, Uceda, Antonio; Trasante, Felines; Artero, Guzmán, Bordons y Potele. Aguilar, a los 59 minutos sustituyó a Potele y Gallego, a los 83 lo hizo por Artero.

### ARBITRO:

Dirigió el encuentro acertadamente el colegiado valenciano señor Fandos, quien mostró tarjetas blancas a Angel y Potele en la primera parte, y a Capmany en la reanudación.

### INCIDENCIAS:

Se estrenó nuevo césped con un coste de millón y medio de pesetas, que no ha resultado. Terreno impracticable al estar blando y desnivelado por completo. Realizó el saque de honor Silvia Fontana, doble plusmarquista nacional de natación con tan sólo doce años.

Juicio crítico: Las placas de césped, esos parches



Andrés, figura del encuentro, en una comprometida situación resuelta por su defensa.

que pusieron en el estadio tarraconense, fueron los causantes principales del mal encuentro que tarraconenses y madrileños ofrecieron. El esférico botaba mal y apenas si podía correr por lo desnivelado del mismo. Sólo fuerza y garra ofrecieron ambos conjuntos ya que la técnica por lo apuntado era prácticamente imposible de realizar.

Dominó más el Gimnás-

tico aunque con poca agresividad y mordiente, mientras que el Rayo se defendió bien, acumulando hombres. Ocasiones tuvieron por un igual ambos equipos, siendo Viberti, por parte de los locales, el que dispuso de dos buenísimas pero en ambas el cancerbero del Rayo realizó intervenciones destacadas, siendo el mejor jugador en el terreno de juego.

## LIGA NACIONAL DE BALONMANO

# NORMALIDAD EN LA PRIMERA JORNADA

Con el partido entre el Atlético de Madrid y el Barcelona, jugado el sábado, se inauguraba el Campeonato de España de la División de Honor de balonmano, Trofeo Carlos Albert.

Los resultados, en su mayoría normales, respondieron a los pronósticos. Seis equipos, los encendedores, ya que no se registró ningún empate, se alzan a la cabeza de la clasificación. Como líder eventual se coloca el Calpisa por mejor diferencia de goles. Los alicantinos han demostrado que tienen fuerza y que estarán entre los máximos aspirantes al título.

Dos victorias a domicilio. La primera, del Granollers sobre el Bidasoa, por 22 a 20, resultado apretado debido a la enconada resistencia que el equipo catalán encontró en los guipuzcoanos. También el San Antonio, visitante del Anaitasuna, resolvería su papeleta, partido de rivalidad regional, con nervios, que supo resolver el visitante. Es éste uno de los resultados más sobresalientes de esta primera jornada, pues el San Antonio ha resuelto

favorablemente esta primera salida.

Por lo demás, normalidad, pero hemos de fijarnos en la resistencia que ofreció el Bofarull al Gavá, lo que puede ser un anticipo de la temporada que pueden ofrecer los madrileños.

Y esto son las notas de mayor interés que se han ofrecido en la primera jornada del Trofeo Carlos Albert, que a tenor de lo observado promete guardar algunas sorpresas. Por ahora seis equipos en cabeza, que posible-

mente en la próxima jornada se verán reducidos.

### RESULTADOS

C. D. Bidasoa, 20; B. M. GRANOLLERS, 22.  
ATLETICO DE MADRID, 20; F. C. Barcelona, 17 (jugado el sábado).  
ANAITASUNA, 9; SAN ANTONIO SCHWEPES, 13.  
B. M. GAVÁ, 12; Bofarull-Puntolink, 11.  
MARCOL LANAS ARA-GON, 20; S. D. Teucro, 13.  
CALPISA O PUERTO, 27; J. D. Arrate-Alfa, 10.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	G.	P.
Calpisa O. Puerto	1	1	0	0	27	10	2
Marcol Lanás Aragón	1	1	0	0	20	13	2
San Antonio Schwepes	1	1	0	0	13	9	2
Atlético de Madrid	1	1	0	0	20	17	2
B. M. Granollers	1	1	0	0	22	20	2
B. M. Gavá	1	1	0	0	12	11	2
Bofarull-Puntolink	1	0	0	1	11	12	0
C. D. Bidasoa	1	0	0	1	20	22	0
C. F. Barcelona	1	0	0	1	17	20	0
Anaitasuna	1	0	0	1	9	13	0
S. D. Teucro	1	0	0	1	13	20	0
J. D. Arrate-Alfa	1	0	0	1	10	27	0

## EN PRIMERA DIVISION

# ESPECTACULAR TRIUNFO DEL GIJON EN SAN MAMES

Athletic de Bilbao, 1; Gijón, 4

BILBAO.—En San Mamés, con buena entrada, el Spórting de Gijón derrotó espectacularmente al Athletic por 4-1 en el partido inaugural. Mal partido del Athletic, con errores garrafales en su defensa, que dieron los cuatro goles en bandeja a los asturianos, pero además ninguna de sus líneas funcionó. El Spórting hizo un bonito fútbol, se movió con soltura y aprovechó todos los errores de su oponente, por lo que consiguió una justa victoria. A los tres minutos, Ferrera abrió el marcador, y a los treinta, Megido se apuntó el segundo, para ser Quini autor del tercero en el minuto cuarenta y dos. El 4-0 lo estableció Quini a los treinta y cinco minutos de la contienda y a los treinta y ocho Lasa fijó el definitivo 4-1. Correcto arbitraje de Lomo Castillo.

GIJON: Castro; Fabián, Doris, Piñol; Ferrera (Garzón), Redondo; Megido, Landucci, Quini, Ciriaco (De Diego), Churrua.

At. BILBAO: Iribar; Escalza, Astrain, Zubiaga; Guisasola, Zabala; Lasa, Igartua (Martín), Carlos, Villar, Rojo I.

Zaragoza, 3; Valencia, 1

ZARAGOZA.—Partido de mayor dominio del Zaragoza, con reacción del Valencia al comienzo de la segunda parte. Goles: Treinta minutos. Centro de Rico y Diarte empalma a la red. Treinta y dos minutos, Cervero hace penalty a Rubián. García Castany lo convierte en gol. Segundo tiempo. Minuto tres, Jara ejecuta córner y Planelles, de cabeza, marca. Poco después, penalty contra el Valencia por falta de Tirapu a García Casta-

ny. Lo ejecutó Arrúa. Destacaron, del Valencia, Claramunt y Sol. Del Zaragoza, Violeta y Ovejero. Alineaciones:

**VALENCIA:** Balaquer; Sol, Cervero, Barrachina; Martínez, Claramunt; Quino (Sergio), Tirapu, Keita, Planelles (Díaz Ferrer) y Jara.

**ZARAGOZA:** Nieves; Rico, Ovejero, Blanco; Planas, Violeta; Rubial (Simarro), García-Castany, Diarte, Arrúa y Soto.

Celta, 1; Real Sociedad, 0

VIGO.—Por un gol obra de Doblas, marcado a los veintidós minutos del primer tiempo, venció el Celta en Balaídos a la Real Sociedad. El encuentro tuvo momentos de gran interés y se vieron jugadas de cierta calidad por parte de ambos equipos. La iniciativa estuvo más tiempo del lado céltico, mientras que la Real Sociedad adeleció de rematadores. Estuvo a punto de empatar, pero la actuación de Rodri, junto con la contundencia defensiva del equipo local, lo impidió. Arbitró Canera, muy irregular. Equipos:

**REAL SOCIEDAD:** Urriticoechea; Gorriti, Martínez, Uranga; Corcuera (Amas), Cortabarría; Araquistain (Murzábal), Diego, Idígoras, Urreisti, Boronat.

**CELTA:** Rodri; Hidalgo, Manolo, Navarro; Castro, Navas; Jiménez (Rodilla), Juan, Doblas, Félix, Bua (Villar).

Murcia, 2; Salamanca, 1

MURCIA.—En La Condomina el Murcia venció con dificultades al Salamanca por dos a uno. Se adelantó el equipo charro en el marcador a los diecinueve minutos por mediación de Alvarez, para lograr el empate García Soriano a los veintiocho, en hábil jugada. En la continuación, tras el saque de centro, el propio García Soriano bombeó la pelota por encima del portero y la llevó a la red. Dominio del Murcia en el primer tiempo ante un Salamanca a la defensiva. En la segunda parte, el Murcia, con un hombre de menos por

expulsión de Van Dick, se repregó y sólo quedaron en punta García Soriano y Cristo, que realizaron jugadas muy peligrosas. Arbitró Melero, mal. Mostró tarjetas blancas a Nito, Pazos y Pita y expulsó a Van Dick.

**SALAMANCA:** D'Alessandro; Iglesias, Aguirre Suárez, Rodri (Lanchas); Robi, Rezza; Alvarez, Pita, Bustillo, Pepin (Muñoz), Sánchez-Barrios.

**MURCIA:** Nito; Laredo, Abel Pérez, Pazos; Ruiz Abellán, Lema; García Soriano, Murciano, Vera Palmes, Van Dick, Cristo (Casco).

Granada, 1; Las Palmas, 1

GRANADA.—Con igualada a un gol finalizó el encuentro entre el Granada y la U. D. Las Palmas. Gran partido de la U. D. Las Palmas, que con la inclusión de Wolf en el equipo ha conseguido mayor eficacia. Se adelantaron los canarios en el marcador a los ocho minutos con un gol de Germán para igualar el Granada a los cinco de la segunda parte en remate de París. Ambos equipos tuvieron ocasiones de desnivelar el marcador a su favor. Dirigió el encuentro, bien, Balsa Ron, que amonestó a Wolf por agarrar a Montero Castillo. Equipos:

**GRANADA:** Izcoa; Sierra, Castellanos, Falito; Ederro, Montero Castillo; Chirri, Grande, Dueñas, Parits, Quiles.

**LAS PALMAS:** Carnevalli; Martín, Hernández, Castellanos; Tonono, Trona; Fernández, Wolf, Páez, Germán, José Luis.

Betis, 0; Español, 0

SEVILLA.—Sin que funcionara el marcador finalizó el partido entre béticos y españolistas, que se había iniciado con el saque de honor por el hijo del Ministro Secretario General del Movimiento. El dominio correspondió en su mayor parte al Betis, que atacó con peligro la meta bien defendida por Bertoméu, aunque el empate podemos calificarlo de justo por la buena actuación de la zaga visitante y los fallos de los delanteros locales, en especial del

debutante, el paraguayo Mendieta. Arbitró desafortunadamente el valenciano Segrelles, que amonestó a López y Solsona. Equipos:

**ESPAÑOL:** Bertoméu; Amos, De Felipe, Ochoa; Molinos (Romero), Ortiz Aquino; Cuesta, Solsona, Amiano, Maraón, José María.

**BETIS:** Esnaola; Bizcocho, Sabaté, Cobo; Iglesias, López (Rogelio); Benítez, Alabanda, Mendieta, Cardeñosa, Anzarda (Mencheta.)



# GALILEA FIGURA ESPAÑOLA EN LOS MUNDIALES DE JUDO

## El español estuvo a punto de conseguir la medalla de bronce

RIO DE JANEIRO. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Manuel Gómez Arostegui.)—Con triunfos del ruso Betanov en la categoría del peso semipesado, del japonés Akimoto en el semimedio y del francés Veret en el ligero, concluyó el Campeonato del mundo junior de judo. Como es lógico, y dado que el Japón es la cuna del judo, los nipones han sacado campeones a los tres judokas que han traído. Es un buen balance que ningún otro país ha podido igualar. Los otros dos títulos se los han llevado la URSS y Francia.

De los españoles que intervenían el que mejor papel ha hecho ha sido el riojano Javier Galilea, pues ha quedado cuarto en su categoría y ha rozado la medalla de bronce después de cuatro bravos combates en los que ha sabido suplir la técnica de combate, que todavía le falta, con una decisión y una entrega que ha merecido no sólo los elogios de muchos técnicos, sino los aplausos del público, que incluso se los ha tributado al final de su combate de repesca frente al brasileño Guerra, en el que uno y otro se jugaban la medalla de bronce. Ganó este admirado riojano al alemán James Rohldsr, un moreno de pelo alborado que más parecía un abisinio que un ario. La pelea fue igualadísima, pero los jueces decidieron la victoria justamente a favor del Español. Casi en seguida, con un espacio de apenas diez minutos, tuvo que luchar con el suizo Schnellmann, también con pinta oriental, muy moreno y de ojos rasgados, al que marcó en combate movidísimo dos ventajas que significaron su segunda victoria.

### Buena actuación

También con escaso margen de tiempo le tocó enfrentarse con el francés Alain Veret, y de nuevo el español luchó con ardor, equilibrando la pelea hasta el punto que se llegó al final con inquietud tanto por parte española como francesa, sin que en esta ocasión se apreciara la entrega del español y se concediese la victoria al francés, que luego sería el campeón. Entró Galilea en la repesca, pero su rival fue el brasileño Nelson Guerra, al que el público animó en todo momento, «torciendo», como por aquí dicen. Ganó el brasileño después de un combate igualado hasta el último minuto. Fueron

siete minutos de lucha enconada y veloz, sin tregua, pero que el brasileño inclinó a su favor cuando buscando algún punto Galilea se lanzó impulsivamente y fue cazado por el brasileño, que le cargó un ippon. Ya digo que pese a la alegría del público, se aplaudió al español cuando se retiró del Tamami. Lástima que la entrega de este joven no haya tenido mejor compensación, aunque ese cuarto puesto en un Campeonato del Mundo en el que ha estado presente lo mejor de los grandes países del judo es ya un éxito. La final en este peso la disputaron el francés y el argentino

Mangieri. Ganó el francés por decisión.

### Ramos y Moreto dieron que hacer a sus rivales

En el peso semimedio fue Francisco Ramos, de Las Palmas, el que representó a España. Su rival fue el polaco Sikora y Ramos pudo estar siempre a la altura de su rival sin impresionarse nada. Luchó bien, hasta el punto de que también fuese necesaria la decisión de los tres jueces para decretar la victoria del polaco, quien perdería con Akimoto después. El japonés se ha llevado el título al enfrentarse en final con el brasileño Zuasnabar, quien siguió adelante con la yuda de los árbitros en su combate con el chino Hsu Wen Fin. En otro sitio, y aun con los mismos árbitros, hubiera sido el vencedor; pero los jueces quisieron rendir tributo a la hospitalidad y, naturalmente, al ambiente, porque aquí para ganar a un brasileño ha sido necesario marcarle un ippon sin dudas de ninguna clase, que es lo que ha hecho el japonés Akimoto en la final.

En el peso semipesado, el español que ha intervenido ha sido el catalán Juan Moreto, un chico de carácter inquieto, entusiasmado con el judo, pero a mi juicio demasiado impresionable. Ganó al austriaco Alfred Reichl por estrangulación a los cinco minutos y cuarenta segundos, pero sufrió una distensión muscular en el hombro izquierdo y su moral bajó. Su siguiente rival fue el subcampeón absoluto de Europa, aunque con edad junior, Gunter Neureuther, de Alemania Federal, al que Moreto hizo frente y presentó batalla hasta que el germano consiguió apresarse, y éste, resentido y dolorido en el hombro, no pudo hacer el esfuerzo que la ocasión requería para salir, y perdió por inmovilización. Llorando y no de dolor salió del tatami; y cuando se le dijo que había perdido con un subcampeón de Europa replicó: «Pero eso no me importa; yo venía aquí para ser campeón del mundo.»

### Judo de calidad

Perdería luego Neureuther con el belga Van de Walle, que llegó a la final para enfrentarse con el ruso Batanov y perder por ippon. El ruso es muy bueno y hasta entonces había ido dejando en la cuneta al uruguayo Estol, al canadiense Hiruse y al negro de Gran Bretaña Joseph Donald.

Y esta es, en rápida reseña, la impresión de estos Campeonatos junior, en los que se ha visto un judo de gran calidad, con dureza, movilidad y técnica de gran nivel, y en los que los españoles que han intervenido han luchado no sólo con los mejores sin desentonar en ningún momento, sino que además de ganar algunos combates han demostrado que aun siendo junior tienen condiciones y formación técnica muy buenas, así como preparación física. Si Galilea residiese en un lugar en donde tuviera más oportunidades de entrenarse con profesores de calidad, buenos entrenadores y rivales de calidad, es seguro que mejoraría muchísimo. Con un poco más de técnica habría podido alcanzar muy posiblemente el título, pues perdió con el francés sólo porque los jueces apreciaron una ligera superioridad técnica en el galo.

## PANORAMA

### CICLISMO

#### Aplazan la escalada a Montjuich

Por coincidencia de fechas con la París-Bruselas, que se inicia el día 25, ha quedado aplazada para el 20 de octubre la escalada internacional al Castillo de Montjuich, que debía celebrarse el próximo día 24.

La carrera, a la que como cada año acuden los más destacados corredores ciclistas nacionales y extranjeros, ha sufrido un incremento en su presupuesto de más del cincuenta por ciento, elevándose ésta a 1.300.000 pesetas.

Figuran inscritos en firme, los belgas Eddy Merckx, Huysmans y De Bruyere y los españoles Ocaña, Fuente, Perena, López Carril y Oliva.

### ESQUI NAUTICO

#### Mill, quinto en las pruebas de Montreux

Xavier Mill, representante español en el encuentro internacional de esquí náutico de Montreux, ha quedado en quinta posición en la prueba de salto, donde también intervino el español Weizerich, que fue octavo, al conseguir 34,40 metros y 33,40 respectivamente.

### BALONCESTO

#### El Barcelona ganó al Mónaco

Resultados registrados en el Torneo Internacional de Baloncesto disputado en Antibes, Francia:

FC Barcelona - Mónaco 95 a 86.

Olympique - Innigenti de Milán 100 a 91.

#### CLASIFICACION DEL TORNEO

1. Olympique de Antibes
2. Innigenti de Milán.
3. FC Barcelona.
4. Mónaco.

### GOLF

#### Miller, una estrella de 1974

Johnny Miller se ha afirmado como la gran estrella de la temporada de golf 1974, al adjudicarse su séptima victoria del año en el Torneo Mundial «Open», dotado de 300.000 dólares de premio, que ha terminado sobre los links de Pinehurst, en Carolina del Norte.

### BOLOS

#### Francia revalidó su título mundial

Francia ha revalidado su título mundial al vencer a Italia en la final del Campeonato Mundial de Bolos, que se ha disputado en Vals Les Bains.

España quedó en octavo lugar, el perder frente a Suiza y Francia en la segunda ronda de los Campeonatos Mundiales.

### ATLETISMO

#### Amplia participación en pruebas juveniles

Un total de 25.204 atletas masculinos y femeninos pertenecientes a 3.387 equipos, han tomado parte en las distintas pruebas (1.189) y competiciones (114) celebradas durante la temporada 73-74 y organizadas por la sección de actividades deportivas de la Delegación Provincial de la Juventud, éstas pruebas se han extendido para las categorías alevín, infantil, cadete, juvenil y benjamín, tanto en pista, como en pista cubierta y campo a través.

### MOTOCROSS

#### Suecia ganó el Campeonato Mundial

El equipo sueco de motocross 500 cc. ha ganado, con 22 puntos, el Campeonato Mundial de Motocross al término de las pruebas que se han disputado en Huskvarna, en el centro de Suecia.

### HIPICA

#### Davidson ganó el Mundial

El norteamericano Bruce Davidson ha ganado el Campeonato del Mundo del Concurso Completo de Equitación.

La clasificación individual fue:

1. B. Davidson (Estados Unidos), sobre «Irish Cap», 71,67 puntos.
2. M. Plumb (Estados Unidos), «Good Mixture», 71,93.
3. H. Thomas (Inglaterra), «Playamar», 72,47.

La clasificación por equipos:

1. Estados Unidos, 288,07 puntos.
2. Inglaterra, 458,32.
3. Alemania Federal, 519,53.

### CARRERAS DE CABALLOS

#### «NABUCO» GANADOR DEL PREMIO PARIS

Se ha inaugurado la temporada hípica de otoño. El hipódromo de la Zarzuela ha registrado una buena entrada sin llegar al lleno, poniéndose de manifiesto la insuficiencia de taquillas de apuestas del totalizador, en las que se han formado inmensas colas, quedándose gran parte de público sin poder acercarse a las mismas, y es que tanto los empleados que las sirven como los propios apostantes no actúan con la celeridad deseable. Esperemos que estos errores se subsanen en un futuro próximo.

La carrera más importante de la jornada ha sido el premio Paris, reservado a los potros de dos años, entre cuyos participantes ha resultado ganador «Nabuco», que había tenido unas actuaciones no muy destacadas en los dos Criteriums de Lasarte, pero el que, al acortarse la distancia con relación a aquéllos, ha conseguido entrar por la puerta de ganadores, sin que ello quiera decir que su superioridad sea manifiesta. Segunda ha estado la rápida «Aurifleur» precediendo a «Cameron», que, al igual que «Neska», necesita más metros para poner en acción su galope.

El programa dio comienzo con una carrera de gentilemen ganada por «Amontilado», al que escoltó «Irian» delante de «Glauc» y el resto del lote. Por cierto que «Glauc» fue estorbada ostensiblemente por «Irian» en la recta final, circunstancia que motivó una reclamación que no fue atendida por los comisarios, pese a producirse la infracción en la recta final, ya que fue apreciada por todo el hipódromo, excepto por los jueces, que tienen la obligación de verlo.

De punta a punta ganó «Suridi» la carrera de vallas. Más lejos llegó «Magic Paddy», que en la recta final arrebató el segundo puesto a «Duvete», terminando más lejos el resto del lote y derribando «Cidacos» a su jinete.

También de punta a punta ganó «Shay» en la carrera de aprendices, quedando colocado «Taical» en parte debido a la brevedad de la distancia y a la inexperta montá de E. Fernández.

La primera parte del handicap desdoblado constituyó una fácil victoria para «Embers», que en la recta final atacó con fuerza para ganar de lejos a sus doce rivales, de los que «Cactus», en un buen final, estuvo segundo delante de «Happy May» y el resto.

La segunda parte del desdoblado fue para «Erlea», con la que el jockey Carrasco y el preparador Ceca conseguían un doble iniciado con la victoria de «Nabuco». Las colocaciones fueron para «Sunny» y «Alondra».

Otros dobles de la jornada los obtuvieron la preparación F. de Diego y la cuadra Rosales con «Shay» y «Embers», y el entrenador Delcher con «Amontilado» y «Suridi».

La apuesta quintuple se paga a 19.915 pesetas y la triple-gemela a 5.089.

Rascón LOPEZ



# ANGEL NIETO, CAMPEON DE ESPAÑA

En 50 c. c., su rival es Benjamín Grau

GUADALAJARA. (Resumen de Afili.)—Se celebró en Guadalajara la sexta y penúltima prueba para el Campeonato de España de velocidad. Angel Nieto ganó tres pruebas: 50, 125 y 250 centímetros cúbicos. Y la cuarta, en la categoría de 750 c. c., venció Víctor Palomo.

Los títulos del Campeonato de España están ya prácticamente decididos y tienen como dueño a Angel Nieto. Tal vez la única duda esté en los 50 c. c., categoría en la que Nieto, pese a ganarla ayer, todavía puede ser rebasado por su compañero de equipo Benjamín Grau, quien, de ganar en Jerez, podría alzarse con el título.

En primer lugar se disputó la carrera de 50 c. c. Como siempre, cuatro pilotos con posibilidades de victoria: Nieto, Grau, Jaime Alguersuari y Ricardo Tormo. A falta de cuatro vueltas para finalizar la prueba y en un «sprint» sensacional, Tormo rebasa a Alguersuari y a punto está de dar alcance a Nieto, que sería el vencedor. Tercero fue Alguersuari y cuarto Grau.

Poca historia en la carrera de 125. Nieto y Grau mantuvieron un interesante codo a codo durante las veinte vueltas de que constaba la carrera. Grau entró a tres segundos de Nieto, Parés fue tercero y Escuder cuarto.

Prueba interesante la de los

250 con tres pilotos con posibilidades para la victoria. De un lado, Nieto y Grau, ambos con «Derbi»; del otro, Víctor Palomo, con «Yamaha». En realidad, poco pudo hacer a la hora de la verdad Palomo, ya que Nieto y Grau se distanciaron desde el primer momento, y al igual que en la carrera anterior, mantuvieron un interesante duelo. Nieto sacó dos segundos a Grau. Palomo fue tercero, y Jaime Samananch cuarto, sobre «Harley Davidson».

Por último, se disputó la carrera de los 750 c. c., que ganó Palomo, seguido de Grau, ambos sobre «Ducati». Enrique de Juan entró en tercer lugar.

## RICO VENCIO EN EL II MASTERS DE ESQUI NAUTICO

El pantano del Cerro Alarcón, escenario de las pruebas

Durante el pasado fin de semana se ha celebrado el II Trofeo Masters en el pantano Cerro Alarcón, en el que han participado lo mejor del esquí náutico nacional.

La primera prueba a celebrar fue la de slalom, en la que José Luis Valdés se proclamó vencedor, contabilizando en las dos pruebas un total de 930 puntos, seguido de Paco Rico con 843. Hay que tener presente la gran categoría de Valdés, pero también hay que pensar que ya son cerca de ocho años los que lleva con los esquís puestos, mientras que el subcampeón Paco Rico cumple en estas fechas del mes de septiembre un año dentro de la competición. Podemos decir que Rico, un joven de quince años, está marcando un ritmo duro y constante dentro de los esquiadores nacionales, a excepción de los hombres del equipo nacional. La tercera posición fue para Ara, quien contabilizó 740 puntos en el desarrollo de las pruebas de slalom.

### Las figuras

José Gomendio logró el primer puesto en esta disciplina, realizando el primer recorrido obligatorio de figuras consiguiendo los 440 puntos. El cómputo total en figuras fue de 1.096 puntos, proclamándose campeón. El segundo lugar de la clasificación fue para Pepín Gomendio y el tercero para Valdés.

Paco Rico se proclamó vencedor en la prueba de salto. Su primer salto fue de veinticuatro metros y el segundo lo superó en sesenta y cinco centímetros. El trampolín para este esquiador se situó a 1,50 metros.

En segundo lugar, y saltando sobre la misma altura, A. Areta logró 21,15 en el primer intento y 21,80 en su segundo. El tercer puesto fue para Vázquez, quien no superó las marcas anteriormente señaladas.

La clasificación combinada fue para Rico, consiguiendo 2.582 puntos, seguido de Valdés con 2.424 y de Areta con 2.290 puntos. El Cerro de Alarcón ha sido otra vez testigo de esta confrontación de esquiadores que han rendido al máximo y han demostrado tener una gran clase. Cerro de Alarcón puede decirse que es la cuna del esquí náutico en la zona Centro. El próximo sábado y domingo este mismo pantano servirá de escenario para la celebración del Campeonato de Castilla.

DE LUCAS

## CAPROTTI PERDIO EL CAMPEONATO NACIONAL DE MOTONAUTICA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Durante este fin de semana se ha celebrado en aguas del pantano de San Juan el Campeonato de España de Motonáutica, organizado por la Federación Española de esta especialidad, al cual asistió una gran cantidad de público atraído por la belleza y espectacularidad de este deporte.

En la categoría de S. E.-Catamaran se proclamó campeón López del Llano, desbancando al veterano Oscar Caprotti, quien elevó una protesta a los componentes del Jurado por considerar que la embarcación del vencedor no reunía las exigencias de la competición, cosa que no pudo ser demostrada, tras el examen de la embarcación de López del Llano. El tercer puesto fue para Manfred Oehrich. Las puntuaciones de estos tres pilotos fueron las siguientes: 400 puntos para López del Llano, 300 para Caprotti y 225 para el tercer clasificado.

En la categoría S. E.-Convencional venció Antonio López Ucha, seguido de Marugam y en tercer lugar Antonio Amor.

Puede decirse que esta edición del Campeonato de España ha sido toda una sorpresa, puesto que Caprotti ha perdido su título. López del Llano supo ganarse el primer puesto indiscutiblemente. Hay que señalar la perfecta coordinación de este Campeonato, así como su organización. La Federación Española de Motonáutica se ha anotado un éxito.

## ORIO SE ADJUDICÓ LA BANDERA DE SANTOÑA

Sin embargo, la triunfadora de la última regata fue Lasarte

SANTANDER. (Pyresa.) Con el triunfo absoluto de la embarcación de Orio se cerró la doble jornada traineril, bandera del Ayuntamiento de Santoña.

Participaron las tripulaciones de Lasarte, Kaiku, Castro Urdiales y Orio; es decir, dos de Guipúzcoa, una de Vizcaya y una de Santander. De salida se puso en cabeza la embarcación de Lasarte, quien decidió la regata a su favor con una boga potente y acompasada, aumentando paulatinamente la diferencia sobre sus inmediatos seguidores. Al final Lasarte obtendría dieciséis segundos de ventaja sobre Orio, segundo clasificado, pero que no serían suficientes para enjugar la diferencia de veintisiete segundos que había logrado Orio el día anterior. En tercer lugar entró Kaiku, y en cuarto, Castro, a casi un minuto de los ganadores.

### Tanda de consolación

Con anterioridad se celebró la tanda de consolación, que ganó Astillero, seguido de Hernani, Club de Remo Santander y Santoña. La pugna en esta tanda corrió a cargo de Astillero y Hernani, cuya diferencia entre ambas no fue superior a dos segundos.

La clasificación general del V Gran Premio Ayuntamiento de Santoña fue la siguiente:

1. Orio (Guipúzcoa), 41 minutos, 29 segundos.
2. Lasarte-Michelin (Guipúzcoa), 41.60-6.
3. Kaiku (Vizcaya), 42.20-1.

## programas de TV

Para hoy

### PRIMERA CADENA

- 14.00 CARTA DE AJUSTE.
- 14.15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.17 AVANCE INFORMATIVO.
- 14.24 PANORAMA. Revista informativa de actualidad, en conexión directa con los diferentes puntos de la geografía hispana.
- 15.00 TELEDIARIO. — Primera edición.
- 15.35 TELE-REVISTA. — CINE Y ESPECTACULO.
- 16.15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 19.30 CARTA DE AJUSTE.
- 19.45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 19.46 AVANCE INFORMATIVO.
- 19.50 OPERACION TORPEDO. «Moby Dick», de Getafe (Madrid).
- «Los Bucaneros» de Hellín (Albacete).
- «Los aventureros» de Tomelloso (Ciudad Real).
- 20.30 NOVELA (Capítulo II.) «La gran borrachera», de Manuel Halcón.
- 21.00 LA EDAD DE ORO DEL CINE COMICO. «La importancia del tiempo».
- 21.30 TELEDIARIO. — Segunda edición.
- 22.00 LOS REPORTEROS.
- 22.30 A SU AIRE. Juan Pardo.

### SEGUNDA CADENA

- 23.00 LOS MANIATICOS. «Mens sana».
- 23.40 TERCERA EDICION. — Telediario.
- 23.55 UN MOMENTO POR FAVOR. Espacio religioso.
- 24.00 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 19.45 CARTA DE AJUSTE. Folklore español: «Extremadura».
- 20.15 PRESENTACION Y AVANCES.
- 20.16 GOOBER Y LOS CAZADORES DE FANTASMAS. «El fantasma del parque de diversiones».
- 20.30 EL TESORO DEL PIRATA. «A las profundidades». El padre de Dorothy rescata de las aguas a su hija y a Dick Moreland y los lleva hasta su barco.
- 21.00 POLIDEPORTIVO. Actualidad deportiva. Noticias, entrevistas y comentarios sobre la actualidad deportiva de España y Europa, con un espacio dedicado al boxeo con los combates del siglo.
- 22.00 TELEDIARIO. Información nacional e internacional.
- 22.30 CINECLUB CICLO TERROR.
- 23.50 ULTIMA IMAGEN.

Para mañana

### PRIMERA CADENA

- 14.00 CARTA DE AJUSTE.
- 14.15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.17 AVANCE INFORMATIVO.
- 14.24 PANORAMA. Revista informativa de actualidad, en conexión directa con los diferentes puntos de la geografía hispana. Contiene, entre otros aspectos, el mundo del espectáculo, la actualidad artística y la noticia humana.
- 15.00 TELEDIARIO. — Primera edición.
- 15.35 TELE-REVISTA. — MUNDO POP.
- 16.15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 19.30 CARTA DE AJUSTE. «Canciones de Angel Barrios», por Toñy Rosado. Mañana de luz y fuego. / Hechizo y nostalgia / Sin estrella y sin cielo. / La Lola se va a los puertos. / Con puñales de cariño. Al piano: Elisa Ibáñez.
- 19.45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 19.46 AVANCE INFORMATIVO.
- 19.50 DIBUJOS ANIMADOS. Los cometas de Bailey: «La momia que escondió una pista».
- 20.30 NOVELA (Capítulo [Capítulo III.]) «La gran borrachera», de Manuel Halcón.
- 21.00 SUCEDE. Espacio informativo.
- 21.30 TELEDIARIO. — Segunda edición.
- 22.00 SILENCIO, ESTRENAMOS. «Capítulo XVI».

- Marsillach, al terminar su serie, hace un balance de sus aciertos y sus errores a lo largo de la misma. Muchas ilusiones y algunas amarguras. Pero se muestra conforme con el saldo. Y da las gracias a todos.
- 22.40 LOS ATREVIDOS. «Buscando un heredero». Un corredor de fincas que investiga acerca del paradero de dos personas, herederas de un gran terreno cuyo valor asciende a dos millones de dólares, aparece gravemente herido y muerto uno de los herederos. La sospecha recae en un antiguo socio de corredor de fincas.
- 23.40 TERCERA EDICION. — Telediario.
- 23.55 UN MOMENTO, POR FAVOR.
- 24.00 DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 19.45 CARTA DE AJUSTE.
- 20.15 PRESENTACION Y AVANCES.
- 20.16 DOCUMENTAL. «En tierras de Méjico».
- 20.30 LOS PICAPIEDRA. «Las niñas».
- 21.00 PARA LOS AMANTES DE... «Leonard Cohen». Programa en el que se ofrece un recital en vivo del gran poeta y músico del folk canadiense, Leonard Cohen.
- 22.00 TELEDIARIO 2.
- 22.30 DOCUMENTAL.
- 23.30 HCY HABLAMOS DE...
- 24.00 ULTIMA IMAGEN.



# MUSICA

**ORQUESTA SINFONICA Y CORO RTVE**  
**RENOVACION DE ABONOS TEMPORADA 1974-1975**  
Conciertos sábados, 11 noche, y domingos, 7,30 tarde.  
**Teatro Real**

Se comunica a los señores abonados que la renovación de abonos para la temporada 1974-75 se realizará con arreglo al siguiente horario en las taquillas del Teatro Real (entrada principal por la plaza de Oriente). Abonos de los domingos: del 16 al 21 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde). Nuevos abonos: del 23 al 28 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde).

Precios de las localidades: Butaca de patio, platea, entre-suelo y primero, 150 ptas. Butacas de segundo, 100 pesetas. Anfiteatro, 50 pesetas (abonos para estudiantes, 50 por 100 de descuento en anfiteatro, previa presentación del carnet acreditativo). El abono para la presente temporada podrá retirarse completo o en dos plazos.

## ABONADOS ORQUESTA NACIONAL

Retirada localidades y pago primer plazo, previa presentación resguardo correspondiente: del 23 al 28 septiembre, abonados viernes: del 30 al 5 octubre, abonados sábados. Taquillas calle Carlos III, de 10 a 13,30 y de 17 a 19 horas, excepto sábados tarde.

# TEATROS

**ALCAZAR.**—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7,30 y 11: Habitación para cinco. Más de 500 representaciones en toda España. Tercer mes en Madrid. Temporada popular. La mejor butaca 125 pesetas. Por compromisos contrarios, seis últimos días.

**ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.** — (Telf. 2318152.) 7,30 y 11: El bebé furioso (de Mediero). ¡Divertidísimo!

**ARLEQUIN.**—(San Bernardo, número 5. Aparcamiento Santo Domingo.)—7 y 11: Arturo Serrano presenta compañía Gemma Cuervo con Carlos Larrañaga y Germán Cobos en Diseño para mi vida, de Noel Coward. Colaboración: Jesús Enquita. Vestuario: Francisco Delgado. Escenografía: Antonio Cortés. Adaptación y dirección: Conchita Montes.

**BEATRIZ.**—20 de septiembre, inauguración temporada. Manuel Collado presenta: Angel Picazo, Amparo Baró en Nueve brindis por un rey (de Jaime Salom), con Terele Páez, José Sancho, Carlos Casaravilla, María Jesús Sirvent y compañía titular. Escenografía: Manuel Mampaso. Dirección: Alberto González Vergel.

**BELLAS ARTES.** (2324437.)—Director: José Tamayo. 12.º año de éxito! Viernes, 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Anouilh, con María Luisa Merlo, Julio Arroyo, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig.

**BENAVENTE.** (Refrigerado.) 2221864. Plaza Vázquez de Me-lla, 3, junto José Antonio.)—8,15 tarde y 11 noche: «La Cuadra» de Sevilla presenta Quejío. Precios de 90 a 175 pesetas. Reducción estudiantes.

**CALDERON.**—7, 10,45: Casas presenta la gran compañía revistas Addy Ventura, con Paquito de Osca y Luis Calderón en la graciosa revista Con ella llegó el escándalo (de A. Ortega y J. Casas y maestro Sabre). Una fuente de Carcajadas. Más de 100 representaciones; rotundo éxito.

**CLUB.**—(Bajos Palacio Música. 2220417.) 7,30 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La so-

pera. Esta comedia tiene el récord en Madrid de permanencia continuada en cartel. ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!!

**COMEDIA.**—Jueves 11 noche, estreno. Conchita Velasco, Berta Riaza, Jesús Puente y Manuel Dicenta en Las citharas colgadas de los árboles (de Antonio Gala). Con Manuel Torremocha y la colaboración de Margarita García Ortega. Dirección: José Luis Alonso.

**COMICO.**—Jueves 19. Inauguración de la temporada. Corral de Comedias presenta: María Asquerino en Anillos para una dama (de Antonio Gala).

**ESLAVA.** (2665440.)—Mañana miércoles, noche, inauguración de la temporada. Compañía Irene Gutiérrez Caba-Francisco Rabal con Lola Gardona en Viejos tiempos, de Harold Pinter. Traducción y dirección: Luis Escobar.

**ESPAÑOL.**—Próximamente inauguración temporada. Compañía Lope de Vega. Estreno. Ignacio López Tarso en Tirano banderas, de D. Ramón del Valle-Inclán, con (por orden de intervención) Ramón Durán, Tarsila Criado, José Vivó, Silvia Tortosa, Rafael Navarro, Manuel Gallardo, María Jesús Lara, Antonio Iranzo, Pedro del Río, José Luis Lespe y Ramón Pons. Dirección: José Tamayo.

**FIGARO.** (Tel. 2391645.)—7,30 y 11: Compañía Rocio Dúrcal con Ismael Merlo, Mari Carmen Prendes, Aurora Redondo. Actriz invitada: Amelia de la Torre en La muchacha sin retorno, de Santiago Moncada. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

**LATINA.**—(Refrigerado. Teléfono 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche: ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Leblanc con Esta es mi vida. Primerísimas figuras: Ula Becker, Lizette Daly, Antonio Fúnez, Pepita Ródenas, Nini Rivero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista alegre, frívola, burbujeante. Últimos días.

**MARAVILLAS.**—(4465730.) y 11: ¡Vuelve el éxito de los éxitos! Compañía Pedro Osinaga, con Licia Calderón y José Cerro en Sé infiel y no mires con quién (de Coone y Chapman). Versión Artime y Azpilicueta. Con Doris Coll, Manuel Salguero, Bárbara Lis, Manuel San Román, Eliane Vallecillo y Julia Caba Alba en «la señorita Smith». ¡Más histéricamente divertida que nunca, en su cuarta temporada de arrollador éxito cómico!

**MARQUINA.**—(Prim. 11. Teléfono 2318467.) Hoy, descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Breve actuación de Akelarre en Donvolpone (de Luis Iturri y J. J. Ralha), basado en Volpone (de Ben Johnson). Música de Carmelo Bernaola. Precios, desde 90 pesetas. Reducción estudiantes.

**MUÑOZ SECA.**—(Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: ¡Quinto mes de éxito! Sin la polonesa... nada. (Un curioso y divertido caso de atavismo sexual.) ¡El vodevil más divertido de Madrid! Hacia las 300 representaciones.

**PALACIO DEPORTES.**—(Metro Goya.)—Teléfono 4016392. Hoy, 8,45 tarde. ¡Grandioso éxito! Por primera vez en España, el mundialmente famoso «Ballet Soviético de Siberia Krasnoyarsk». Conjunto Oficial de Danzas Populares de la URSS. ¡120 componentes! El más bello espectáculo de la Unión Soviética sobre el mayor escenario de Europa. Horarios funciones: martes, miércoles, jueves y viernes, 8,45 tarde. Sábados, 7,30 y 10,45. Domingos, 7,30 tarde. Venta localidades anticipadas en las taquillas del Palacio, avenida Felipe II. Reservas teléfono 4016392. Autobuses especiales a la salida. Apto.

**REINA VICTORIA.**—Próximo jueves 19, 11 noche, estreno. Compañía Julia Gutiérrez Caba con Fernando Delgado y

Manuel Collado, Tal como son (de Chejov), un espectáculo alegre y divertido. Con Pilar Bardem, Salvador Vives y la colaboración de Erasmo Pascual. Localidades a la venta para el estreno y días sucesivos. Dirección: Manuel Collado.

**ZARZUELA.**—Hoy 10,30 noche. III Festival Internacional de Danza, con The Dance Theatre of Alwin Nicolais (EE UU.). Dos programas diferentes. Primer programa: Divertissement, Cross-Fade (1974). Suite de Sanctum (1964). Coreografía: Alwin Nicolais. Localidades desde 75 pesetas. Venta anticipada en las taquillas del teatro.

# CINES

**ALCALA-PALACE.**—4,30, 7 y 10,45: Tal como éramos. 18 años.

**ALVI.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**AMAYA.**—4,30, 7 y 10,30: La prima Angélica.

**APOLLO.**—4: Dos inglesas y el amor y La esclava es para mí... no para ti.

**ARAGON.**—4,30: Duelo de pillos y El furor de la codicia.

**AVENIDA.** (Refrigerado. Teléfono 2217571.)—4,30, 7, 10,45: Harry, el fuerte (Magnum Force). Clint Eastwood fue «Harry, el sucio» y ahora es «Harry, el fuerte». Panavisión, técnico-lor. Dirigida por Ted Post. ¡Esta vez las balas harán impacto muy cerca de usted! 8.ª semana.

**BARCELO.**—Continúa 5: Tarzán el más famoso de los hombres (estreno). Complementa el programa El destino de Sissi. Tolerado.

**BECERRA.**—4: Tres superhombres del Oeste y Los Kalatrava contra el imperio del kárate. Toleradas.

**BENLLIURE.**—7, 10,45: El calzonazos. Paco Martínez Soria. Mayores de catorce años y menores acompañados. Cuarto mes de éxito.

**BULEVAR.**—4,30, 7 y 10,30: La vida secreta de Walter Mitty. Tolerada.

**CANCELLER.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**CANDILEJAS.**—4: La viuda Couder y Operación Dragón.

**CAPITOL.**—7 y 11: ...Y si no, nos enfadamos. Tolerada.

**CARRETAS.**—(Refrigerado.) 10 mañana: Quién grita verganza y Un trabajo tranquilo.

**CARTAGO.**—Continúa 5: La Policía detiene, la ley juzga y 40 quilates.

**CARLTON.**—5: Operación Dragón.

**CERVANTES.**—5: El rompecorazones y Cerco de fuego. Mayores 18 años.

**COIMBRA.**—5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

**COLISEVM.**—7, 10,45: Un hombre como los demás (Sonia Petrova, Alessio Orano). Panavisión. Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**CONCEPCION.**—4: Préstame 15 días y Operación Dragón.

**CONDE DUQUE.**—4,30, 7,15 y 10,45: Tratamiento de shock.

**COPACABANA.**—5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

**EL ESPAÑOLETO-ESTEREORAMA.**—7 y 11: Zardoz. Mayores 18 años.

**EMPERADOR.**—Continúa 4: Los nuevos centuriones y La noche americana. 18 años.

**EUROPA.**—4: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

**FALLA.**—5: En busca del amor y Operación Dragón.

**FANTASIO.**—4,30: Virilidad a la italiana.

**FATIMA.**—5: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

**FELIPE II.**—4,30: El vikingui y El furor de la codicia.

**FLORIDA.**—Continúa 5: Tony Arzenta. 18 años.

**FUENCARRAL.**—(Refrigerado.) 7, 10,45: ...Y si no, nos enfadamos (Terence Hill, Bud Spencer). (Color.) (Tolerada.)

**FUNDADORES.**—(Fundadores. 9. Goya. Teléfono 2451495.) 5: El arquero de Sherwood y Tienda roja. Toleradas.

**GAYARRE.**—4,30: La vida secreta de Walter Mitty. Tolerada.

**GRAN VIA.**—7 y 11: Sex o no sex. Mayores 18 años.

**IDEAL.**—5: Horror story y 007 vive y deja morir. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**IMPERIAL.**—Continúa 10 mañana: La quimera del oro (Charles Chaplin). Tolerada.

**INFANTAS.**—4: Acosadas por el

pánico y La esclava es para mí... no para ti.

**INFANTE.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**JORGE JUAN.**—4: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

**JUAN DE AUSTRIA.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**LIDO.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**LOPE DE VEGA.**—7 y 10,30: El golpe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**LOS ANGELES.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**LUX.**—5: Cuarenta quilates y 007 vive y deja morir. 18 años.

**MADRID.**—Continúa 10 mañana. Inauguración temporada con el fabuloso programa: Trágica ceremonia en villa Alexandre (con Luciana Paluzzi) y Mi vida es mi vida (batiendo records en EE.UU.). Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años. Segunda semana.

**MAGALLANES.**—4: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Toleradas.

**MARVI.**—5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

**METROPOLITANO.**—4: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

**MOLA.**—4,30, 7 y 10,30: La vida secreta de Walter Mitty. Tolerada.

**MONTECARLO.**—5: Horror story y 007 vive y deja morir. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**MORASOL.**—5: Un dólar y una tumba y Una lagartija con piel de mujer. 18 años.

**MORATALAZ.**—4,30: Jerusalén y América violenta.

**MURILLO.**—Continúa 4: Las colocadas. Legado de un héroe. NARVAEZ.—5: El violinista en el tejado. Mayores 14 años y menores acompañados.

**NIZA.**—4: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

**PALACIO DEL PROGRESO.**—5,30: La leyenda de la mansión del infierno. Mayores 18 años.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—7, 10,45: La gran juerga. Louis de Funes. Tolerada.

**PALAFOX.**—7 y 10,45: El hombre de medianoche. 18 años.

**PAVCN.**—4: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

**PAZ-TODD-AO.** (Tel. 4465566.) 7, 10,45: Matrimonio al desnudo (Analia Gadé, Arturo Fernández, Teresa Rabal). Eastmancolor. Mayores dieciocho años.

**PLEVEL.**—10: La casa de las Chivas y Condenados de ultratumba.

**POSTAS.**—10: Los crimenes de Petiot y Cubras humanas.

**PRINCIPE PIO.**—(Refrigerado.) 3,30: Bandidero y Jeremy (Amor joven). Dieciocho años.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—7 y 10,45: Colmillo blanco. Apto.

**RIALTO.** (Refrigerado.)—7, 10,45: Virilidad a la italiana. Turi Ferro y Agostina Belli en

un film de Carlo Ponti. Divertida sátira.

**RICHMOND.**—7 y 10,45: Bananas. RIO.—4: Los crimenes de Petiot y Cobras humanas.

**RIVIERA.**—5: El canalla y Mi querida señorita. 18 años.

**ROXY «B».**—7 y 10,45: Sex o no sex. Mayores 18 años.

**ROYAL.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**SALAMANCA.**—4,30, 7 y 10,45: Las locas aventuras de Rabbi Jacob. Tolerada.

**SAN CARLOS.**—Continúa 4 tarde: Alarma: Vuelo 502 secuestrado y Kárate a muerte en Bangkok. Ambas color, cinemascope. Dieciocho años.

**SAVOY.**—5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

**TIVOLI.**—4,30: Los Padrinos. Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.** (Teléfono 4018686.)—5: Tony Arzenta. Cinemascope, color. Alain Delon. Mayores dieciocho años.

**URQUIJO.**—5: El apartamento de la tentación y Operación Dragón.

## SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.**—Continúa 4. Numerada 10,45: La Mandragora.

**BELLAS ARTES.**—Programación especial de verano. Cambio diario de programa con dos películas. Continúa 11 mañana, 65 pesetas. Hoy: La señorita Julia (Sjöberg). (Pases a las 11, 3, 7 y 11.) y La comare seca (Bertolucci). (Pases a las 1, 5 y 9). Miércoles: El bello Sergio (Chabrol) y Los primos (Chabrol). Jueves: Lilith Rossen y La estructura de cristal (Zanussi). Viernes: Los bajos fondos (Renoir) y Vidas secas (Dos Santos). Sábado: El manuscrito encontrado en Zaragoza (H. J. Hass). Domingo: En caso de desgracia (Autant-Lara) y Bellas de noche (R. Clair). V. O. subtituladas.

**GALILEO.**—Continúa 5 tarde: La Mandragora.

**PALACE.**—(Refrigerado.) Continúa 4,30: La vallee (El valle) de Berbet Schroeder, con Bulle Ogier y Jean Pierre Kalfon. Eastmancolor. V. O. subtitulada.

**PENALVER.**—(Refrigerado.) Continúa 4,30: El proceso (el mejor film de Orson Welles). Con Anthony Perkins. V. O. subtitulada. Mayores dieciocho años.

**POMPEYA.**—(Refrigerado.) Continúa 11,30. Numeradas, 7, 10,45: Quatre nuits d'un reveur (Cuatro noches de un soñador), de Robert Bresson, con Isabelle Weingarten. Eastmancolor. V. O. subtitulada.

**ROSALES.**—(Refrigerado.) Continúa 4,30: Cuerno de carbra (de Méthodi Andenoy), con Katia Paskaleva. V. O. íntegra subtitulada.

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION RESIDENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL «20 DE NOVIEMBRE» ALICANTE CONCURSOS PUBLICOS

Se convocan los siguientes Concursos Públicos:

**R-4/74-MOBILIARIO CLINICO Y ENSERES.**—(Biombos; camas; colchones; mesas de instrumental; mesas auxiliares; mesitas de noche; sillones de ruedas; vitrinas; carros portacamillas; carros térmicos; porta-raciones y porta-medicamentos.)

**R-5/74-APARATOS.**—(De Radiología; unidades de revelado y negatoscopios.)

**R-6/74-APARATOS DE LABORATORIO.**—(Automáticos para Bioquímica; centrifugas; lavadora automática; cámara almacenamiento baja temperatura y conductímetro.)

**R-7/74-APARATOS DE CUIDADOS INTENSIVOS.**—(Monitores de cabecera; resucitador; espirómetro; bombas de infusión y heparina y pesa-camas.)

**R-8/74-APARATOS DE UROLOGIA Y ENCEFALOGRAFIA.**—(Cistomanómetro; electrobisturi; eco-encefalógrafo; electrochok y electroencefalógrafo.)

**R-9/74-APARATOS DE ENDOSCOPIA.**—(Resector; nefroscopio; esofagogastroboscopia; artroscopio; equipo para cateterismo y mesa de endoscopia.)

Los Pliegos de Condiciones Generales y Especiales podrán examinarse y adquirirse en las oficinas de la Residencia Sanitaria «20 DE NOVIEMBRE», calle del Maestro Alonso, número 109, de Alicante.

El plazo de admisión de solicitudes finalizará el día 15 de octubre de 1974.

Alicante, 17 de septiembre de 1974.

Teléfonos de ARRIBA.—2150640 y 2152240



## SESUDAS REFLEXIONES

### REFRAN BIBLICO

Siempre pagan justos por Presidentes.

### CONCURSO DE TESTIMONIOS

El mejor libro que se ha escrito sobre la guerra civil aún no se ha escrito.

### TITULO JAROLIANO IMPOSIBLE

Tres artículos alimenticios de primera necesidad con freno y marcha atrás.

### MALA UVA

Siempre elogiaba calurosamente a su jefe. Y decía: «¡A este hombre hay que levantarle una estatua cuanto antes!... pero después de muerto!»

### PROPUESTA

Propongo a quien corresponda que en las puertas de las tiendas de comestibles se haga colocar un cartel que diga: «Absténganse de entrar las personas cardíacas.»

M. P.

## LAS COPLAS

### LA QUINIELA INFALIBLE

(Un señor afirmó en TVE que con una inversión semanal de 78.000 pesetas siempre acierta una quiniela de 14 cada semana.)

Matemático insigne en la Teoría de las Combinaciones,  
¿por qué, si siempre aciertas, no dispones de un socio que se preste a tu alegría?

Yo lo siento, yo no te prestaría ni un céntimo. No son mis ilusiones ganar en las quinielas los millones que me niega ganar la Lotería.

La primera semana salió rana, que aún los de catorce tal semana menos de tu inversión han percibido...

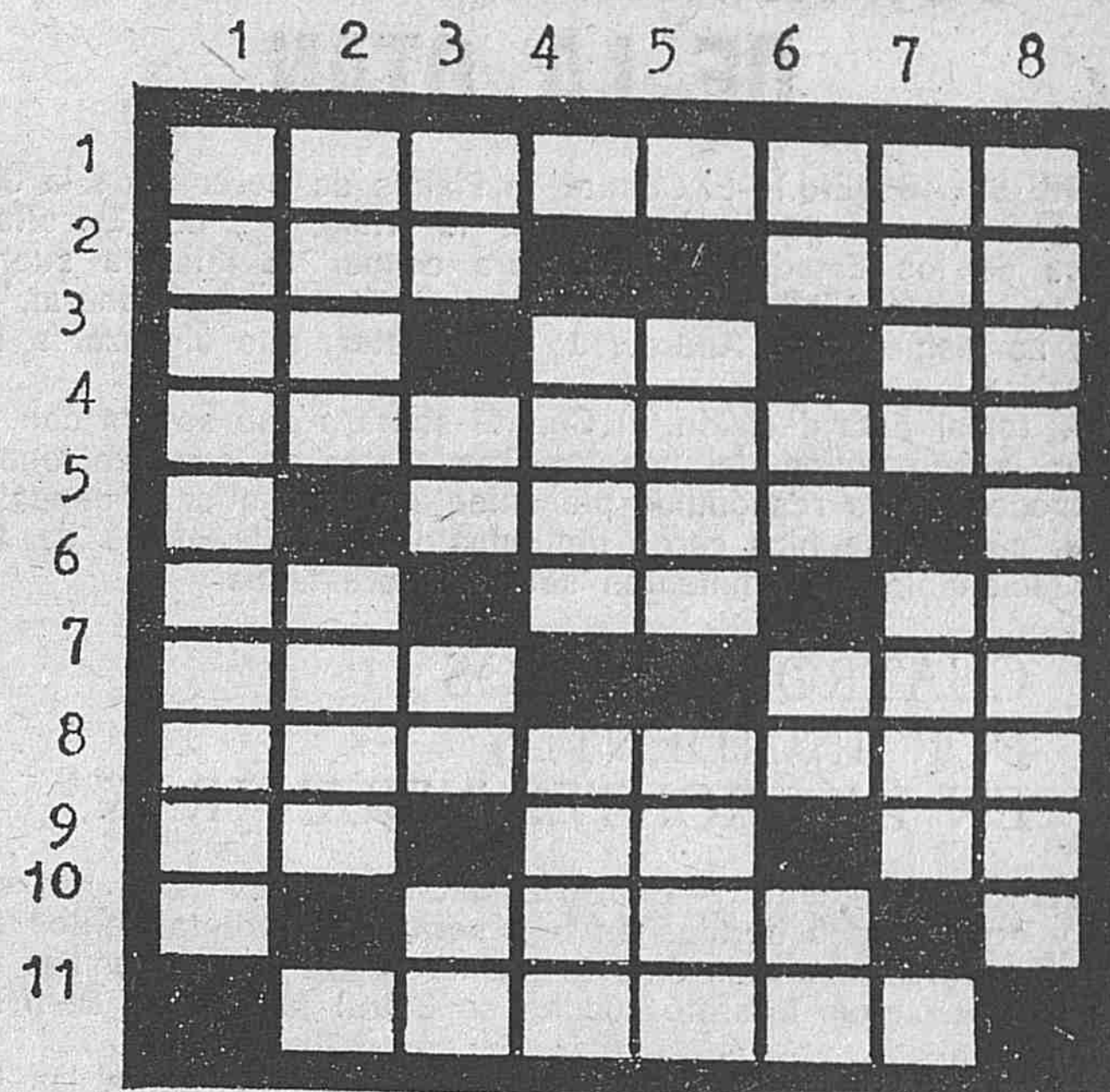
Pero sigue adelante. Tú mereces que alguna vez resulten más las nueces que el clásico ruido.

MAESE PEREZ

## entretenimientos

### CRUCIGRAMA

Número 908



HORIZONTALES.—1: Animales marsupiales.—2: Altar. Dueño.—3: Números romanos. Nota musical. Números romanos.—4: Equipo chileno de fútbol.—5: Vocal. Planta y su semilla aromática. Consonante.—6: Nota musical. Al revés, letra griega. Verbal.—7: Título musulmán. De este modo.—8: Punto cardinal intermedio.—9: Dirigirse. Abreviatura de unidad de peso. Está.—10: Vocal. Divinidad egipcia. Punto cardinal.—11: Músico polaco muy célebre.

VERTICALES.—1: Procedimiento para pasar de un papel a otro imágenes en color.—2: De cierta raza. Nombre ruso. Símbolo del carbono.—3: Símbolo del sodio. Nota musical. Verbal. Interjección.—4: Consonante. Sonido. Personaje imaginario.—5: Vocal. Al revés, adinerada. Al revés, cierto plato de comida.—6: Divinidad egipcia. Reflexivo. Campeón. Adverbio.—7: Al revés, barro. Punto cardinal. Punto cardinal.—8: Ayúdase.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Cangrejos.—2: Ara.—3: Li.—4: Colocote.—5: O. Anis. R.—6: Mi. Or. Er.—7: Aga. Asi.—8: Noroeste.—9: Ir. Gr. Es.—10: A. Orus. E.—11: Cho. pin.  
VERTICALES.—1: Calcomanía.—2: Ario. Igar. C.—3: Na. La. Ar. Oh.—4: G. Fono. Ogro.—5: U. acir. érup.—6: Ra. Os. As. Si.—7: omil. Este. N.—8: Socorriese.

### SALTO DE CABALLO

Número 908

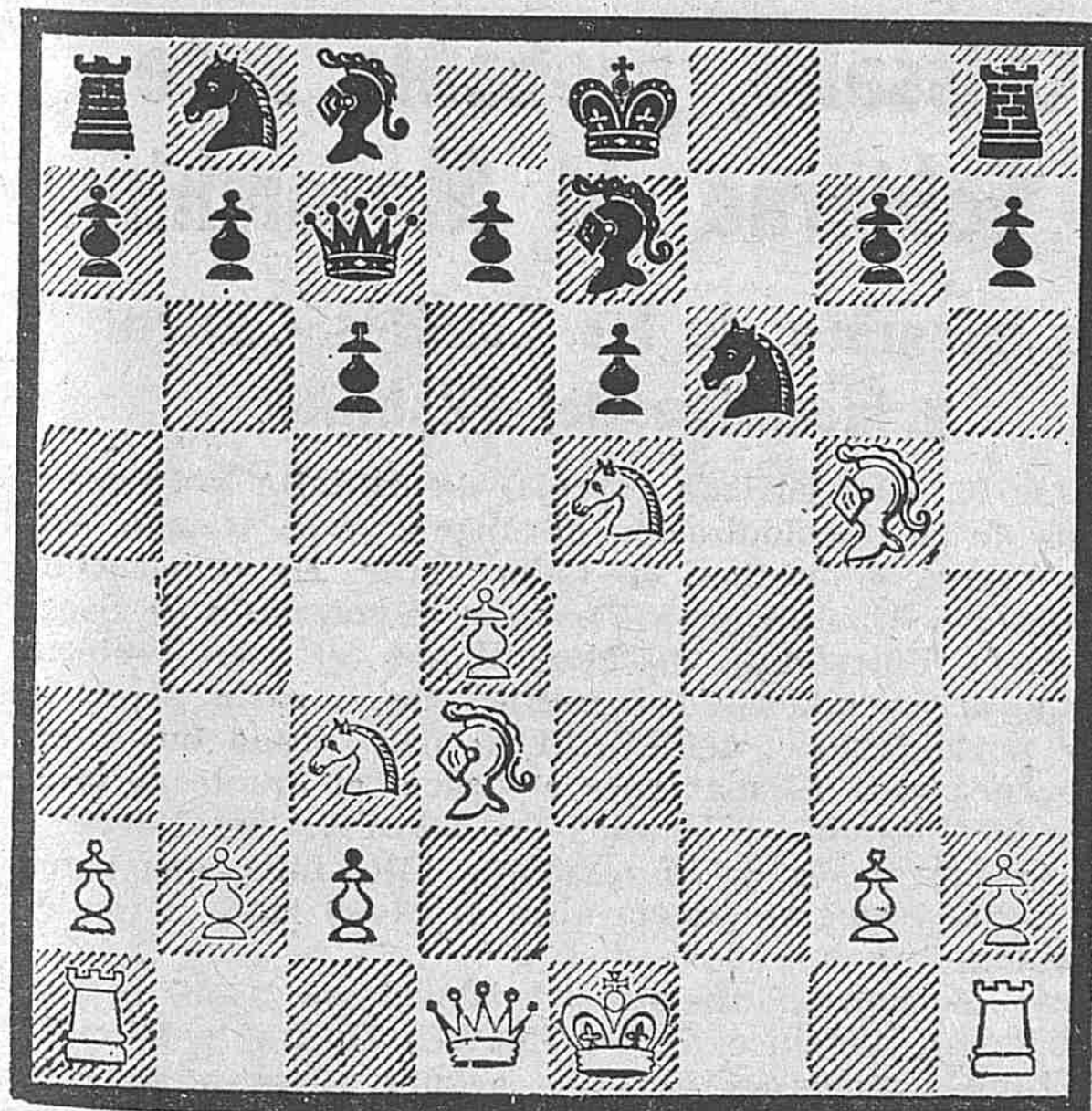
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 24, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

1 LA	FO	SEN	CRI	DAD
TI	O	E	DE	TA
UN	PRE	25 VA.	MO	DAD
DI	LEC	NA	EL	LA
RE	TRI	ME	CO	DER

### SOLUCION AL SALTO DE CABALLO

«La edad moderna representa el triunfo de la mediocridad colectiva.» (G. Le Bon.)

### PROBLEMA DE AJEDREZ



### GAMBITO STAUNTON

1. P4D, P4AR; 2. P4R, P×P; 3. C3AD, C3AR; 4. A5CR, P3A; 5. P3A, P×P; 6. C×P, P3R; 7. A3D, A2R; 8. C5R, D2A, las negras parecen ignorar lo precario de su posición. Ver diagrama. Juegan blancas, y tras enérgico ataque obligan a rendirse al negro. ¿En qué forma lograría usted tan rápida victoria?

### SOLUCION DEL ANTERIOR

1. D6D, P×D; 2. C4T, R×C; 3. C5A, mate.

V. PALOMINO



# ULTIMAS NOTICIAS

## EL GENERAL HAIG, NUEVO COMANDANTE EN JEFE DE LA OTAN

BRUSELAS. (Efe.)—El Comité de Planes de Defensa de la OTAN designó ayer al general Alexander M. Haig, Jr., del Ejército de Tierra de los Estados Unidos, para ocupar la jefatura suprema de las fuerzas aliadas en Europa, en sustitución del general, también norteamericano, Andrew J. Goodpaster, que alcanza la edad de retiro.

Al tomar esta decisión, el Comité subraya que acepta con gran pesar la separación del general Goodpaster de sus funciones, y reconoce que ha respondido plenamente a la confianza depositada en él cuando se hizo cargo del puesto el 12 de marzo de 1969, agradeciéndole los eminentes servicios prestados.

### ◆ CUATRO MUERTOS POR INCIDENTES EN LA FRONTERA IRAN-IRAK

BEIRUT. (Efe-Reuters.)—Cuatro soldados iraquíes resultaron muertos y otros cuatro heridos en una serie de enfrentamientos fronterizos, ocurridos en las últimas treinta y seis horas, con las fuerzas iraníes, según informó anoche en Beirut la agencia de Prensa iraquí.

La agencia señala un informe del mando general de las fuerzas armadas iraquíes, en el que se dice que las tropas iraníes «llevaron a cabo una nueva agresión» contra las posiciones fronterizas iraquíes, al abrir fuego de mortero poco antes de la medianoche del lunes.

### ◆ ITALIA: LOS TRABAJADORES OCUPAN DOS INDUSTRIAS

MILAN. (Efe.)—Los cien trabajadores de una fábrica metalme-cánica milanesa —la Bubani, que produce utensilios de cocina— ocuparon hoy los locales, en respuesta a la decisión de la dirección de la empresa de suspender las actividades.

Los trabajadores ocupantes de la fábrica afirman que ayer por la mañana, al presentarse a su lugar de trabajo tras el fin de semana, se encontraron con un aviso de la dirección por el que se suspendía la actividad, debido a la baja de las ventas y a las dificultades derivadas de las restricciones crediticias.

Para protestar contra esta decisión de la empresa, las organizaciones sindicales del sector han proclamado una huelga general para el próximo 24 de septiembre.

También en Venecia, los trabajadores de la industria maderera Sacal han ocupado los locales de la fábrica, proclamando en su interior una asamblea permanente para protestar contra el despido de 40 trabajadores, recientemente decidido por la empresa.

### ◆ UTRERA MOLINA VISITA A RODRIGUEZ-ACOSTA

JAEN. (Cifra.)—El Ministro Secretario General del Movimiento, José Utrera Molina, estuvo ayer unas horas en esta capital para visitar en una clínica jiennense al Vicesecretario General, don Antonio José García Rodríguez-Acosta.

El señor García Rodríguez-Acosta fue recientemente intervenido quirúrgicamente y se halla convaleciente en la clínica de la Inmaculada, de esta capital. La operación se ha realizado a satisfacción de los médicos, esperándose que pronto se halle totalmente restablecido el paciente.

Tras conversar con el Vicesecretario General del Movimiento, el Ministro continuó viaje a la capital de España.

### ◆ TOMA POSESION EL NUEVO DIRECTOR DE «NUEVA ESPAÑA»

HUESCA. (Pyresa.)—A primeras horas de la noche de ayer tomó posesión de su cargo, como director del diario «Nueva España», don José Julián García Eulate Luna. Presidió el acto el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, don Antonio Castro Villacanas, a quien acompañaban el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil, Presidente de la Diputación Provincial, Alcalde, Subjefe Provincial del Movimiento, delegados de los distintos Ministerios, miembros del Consejo del Movimiento, así como personal de Redacción y talleres del citado diario. Igualmente se hallaba presente el hasta ahora director del periódico, don Lorenzo Muro Arcas.

### ◆ JAEN: CUATRO ALEMANES MUERTOS EN ACCIDENTE

JAEN. (Cifra.) — Cuatro súbditos alemanes resultaron muertos ayer por la tarde en un accidente de carretera ocurrido en el kilómetro 266 de la carretera nacional Madrid-Cádiz, en el término municipal de La Carolina, de esta provincia.

Los detalles exactos del accidente no se conocen por el momento, pero parece ser que el automóvil en que viajaban, de matrícula alemana EMS-AZ-10, conducido por Ptegel Paul, se salió de la calzada y fue a precipitarse por un barranco.

Resultaron muertos en el acto Jhoana María Mathigde, Petgel Paul, Volker Gerald y Uwe Paul, que viajaban en el automóvil con el conductor.

Este último no resultó muerto instantáneamente. En gravísimo estado fue rápidamente conducido al hospital de los Marqueses de Linares, donde falleció a primera hora de la noche, pese a los esfuerzos de los médicos por salvar su vida.

## CLIMA DE EXPECTACION EN RABAT

# HASSAN II HABLA HOY SOBRE EL SAHARA

RABAT, 16. (Del enviado especial de la agencia Efe, Salvador López de la Torre.)—La víspera de la esperada conferencia de Prensa de S. M. el Rey de Marruecos sobre el problema del Sahara occidental, el país aguarda con serenidad las palabras del Soberano, que lógicamente hablando deben ser la continuación de las tesis que ha repetido en varias ocasiones durante las semanas anteriores y en especial en sus fundamentales discursos del 8 de julio y del 20 de agosto, donde ha expresado con toda claridad su pensamiento. Sobre la base de estos documentos fundamentales parece ser, según los mejores observadores de la vida política marroquí, que se extenderá la conferencia de Prensa de mañana, destinada a informar al mundo gracias a una selecta representación de la Prensa internacional, de la posición del reino de Marruecos. Más que novedades se esperan reafirmaciones.

### Aplicación del principio de autodeterminación

En situaciones tan delicadas como las presentes, un análisis que pretenda ser objetivo de la realidad marroquí, debe huir de las facilidades y de las simplificaciones, para procurar centrarse en el núcleo del problema sin hacer demasiado caso de sus pequeños detalles anecdóticos. No es el titular de un periódico o las declaraciones de un personaje aislado lo que debemos retener, sino la base de la doctrina marroquí sobre el problema de la descolonización del Sahara occidental, y así planteadas las cosas vemos con satisfacción que entre Marruecos y España no existe desacuerdo sobre los principios, ya que tanto ellos como nosotros hemos admitido que el Sahara occidental debe ser descolonizado según las recomendaciones de las Naciones Unidas y en especial la número 1.514 (XV) y la 3.162 (XVIII) donde se preconiza que el pueblo autóctono del Sahara pueda ejercer sin trabas el derecho de la libre autodeterminación. El propio Rey de Marruecos ha sido muy claro sobre este principio: «No tememos de ninguna manera el referéndum y la autodeterminación y no tratamos de eludirlo.» Por su parte, España, en el comunicado dirigido al secretario general de las Naciones Unidas, ha anunciado que «celebrará un referéndum bajo los auspicios de las Naciones Unidas dentro de los seis primeros meses de 1935 para que los habitantes autóctonos del territorio ejerzan su derecho a la libre determinación conforme a la resolución 3.162». Queda claro que sobre los principios, los dos países están de acuerdo. La descolonización del territorio no autónomo del Sahara occidental se realizará por vía de referéndum que exprese la autodeterminación de la población local.

Las diferencias entre España y Marruecos empiezan a nivel de aplicación de este principio común y el más elemental sentido permite pensar que estando de acuerdo en los fines será más fácil entenderse entre España y Marruecos sobre los medios, sin olvidar que según la resolución 3.162 de las Naciones Unidas, el proceso debe cumplirse en consulta de España con los Gobiernos de Marruecos y Mauritania y cualquier «otra parte interesada» sin que un diálogo exclusivo hispano-marroquí clausure en un marco bilateral el proceso. Pero también está claro que las dificultades sobre los instrumentos que permitirán la descolonización del Sahara occi-

dental por vía de autodeterminación residen principalmente en ciertas diferencias entre las tesis marroquíes y las fijadas en las resoluciones de las Naciones Unidas. Ahora mismo, y hablando con honestidad intelectual, no hay un conflicto España-Marruecos, sino un conflicto entre las tesis marroquíes y las resoluciones de las Naciones Unidas que España puede hacer mucho por reducir gracias a la negociación entre Madrid y Rabat. Dos son las diferencias fundamentales entre la fórmula marroquí de ejercicio del referéndum y la tesis de la ONU. La primera se refiere a las garantías de la consulta, y la segunda a los términos en que se redactara la pregunta ofrecida en el referéndum. Pero ninguna de estas dos cuestiones son imposibles de resolver dentro de una negociación franca y honesta.

Las garantías que preconiza la resolución 3.162 de las Naciones Unidas son las universales en este tipo de operaciones. Creación de un clima de confianza, supervisión de una amplia comisión de las Naciones Unidas encargada del control electoral, vuelta de los exiliados y seguridad de que sólo intervendrán en la votación los habitantes autóctonos para evitar posibles fraudes. España ha dicho que las acepta todas y no sería lógico imaginar que modulando estas reglas con buena voluntad en un diálogo constructivo de España con Marruecos no

se pudiese llegar al acuerdo. Si Marruecos quiere garantías, se le pueden dar muchas aunque es preciso reconocer que separa mucha distancia a las posturas actuales de la doctrina marroquí y la de los textos «onuanos».

### Planteamiento del referéndum

En segundo lugar la redacción de la pregunta —o preguntas— del referéndum, también reclamarán una negociación que no podrá reducirse exclusivamente al marco bilateral hispano-marroquí como advierte la ONU, que incluye a Mauritania en la operación, pero que tampoco debería ser empresa imposible si Marruecos acepta una negociación que pueda preservar sus legítimos intereses, sin lesionar a los de los otros países de la región. Ahora bien, la dificultad de ajustar una redacción satisfactoria para todos, podría reducirse sensiblemente si en la negociación sobre las garantías de la transparencia de la votación, España y Marruecos encontrasen un terreno de acuerdo, ya que Mauritania no ha creado hasta ahora ningún problema grave por rechazo de la doctrina de la ONU.

En teoría, y a pesar del clima de pasión que reina en Marruecos sobre un tema al cual son extremadamente receptivos todos los marroquíes —la unidad del país detrás de su Rey no tiene la menor fisura—, parece que todos los problemas podrían resolverse si nadie se encierra en dogmatismos rígidos. La doctrina de la ONU ofrece márgenes muy razonables para adaptarla a los diversos puntos de vista hoy enfrentados. Marruecos y España han conseguido ponerse de acuerdo en lo esencial que es la descolonización por vía de autodeterminación, y Mauritania y Argelia están de acuerdo igualmente sobre este principio. Por una simple querrela de modalidades de aplicación, ningún país responsable se negaría a la negociación. zEdnU ETAOIN

### LISBOA: Fernando Jáuregui

## Chissano, probable Jefe del Gobierno de Mozambique

### Es miembro de los Comités Central y Ejecutivo del FRELIMO

LISBOA, 16. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa.)—Del tema de la descolonización de Angola se ha tratado, subraya la Prensa vespertina, en Cabo Verde, en el encuentro de Spínola con Mobutu, y en París, en la entrevista de Soares con Senghor. Entretanto, de Mozambique, el gran problema inmediato, llegan noticias tranquilizadoras a corto plazo: los soldados portugueses y del FRELIMO han creado una fuerza conjunta encargada de mantener el orden, el Frente de la Liberación de Mozambique busca a los cabecillas del Movimiento para la Liberación de Mozambique (MOLIMO, que parece ser han logrado huir en su mayoría; el éxodo hacia África del Sur continúa.

Respecto al nuevo Gobierno provisional, se habla de Joaquim Chissano, miembro de los Comités Central y Ejecutivo del FRELIMO, como del probable primer ministro, toda vez que existen muy pocas probabilidades de que el presidente de la organización guerrillera, Samora Machel, venga a ocupar tal cargo, por cuanto tendrá categoría inferior al de alto comisario, ocupado, como se sabe, por el contraalmirante Victor Crespo.